$25,000 de plus pour la vie de Charles Marion

SHERBROOKE (PSJ) — La diligence apportée dans les communications entre les ravisseurs et les autorités de la Caisse populaire Sherbrooke-Est indique que l'affaire Charles Marion est sur le point d'atteindre son zénith.

En effet, un troisième communiqué des ravisseurs déposé, semble-t-il, en quelque endroit sur le campus de l'université de Sherbrooke, a trouvé une réponse environ 10 heures plus tard par le biais de la station de télévision CKSH.

Il s'agit des pourparlers les plus vifs depuis le début de cet enlèvement qui compte 34 jours et il semble que la rançon suit le rythme de la tension car elle a grimpé de $200,000 à $225,000 selon la dernière réponse de la Caisse, lue par le journaliste Normand Maltais, à 11h30 et à 19 heures, hier.

Si la Caisse populaire de Sherbrooke-Est a mis autant de célérité à répondre aux ravisseurs, elle l'explique elle-même en commentant l'inscription des sept signatures au bas du communiqué: "Ceci nous permet d'accélérer grandement le processus de communication. D'ailleurs notre réponse de ce matin confirme ceci."

Mystère et boule de gomme

Il y a toutefois un mystère qui entoure. (ceux qui suivent l'affaire n'en sont pas à un mystère près) la rançon car les autorités de la Caisse ont pris la peine d'ajouter à la suite de la surenchère de $25,000 par rapport à la première offre de $200,000 "compte tenu de la terminologie particulière que vous savez"... ce qui revient à dire que cela peut-être 20 livres de pommes de terre ou $2 millions ou tout ce qu'on peut imaginer et pas forcément $225,000.

De plus la Caisse semble reconnaître elle-même que sa dernière offre n'est peut-être pas celle que les ravisseurs attendaient car elle précise: "Vous comprendrez bien sûr que l'offre de ce jour est proportionnelle à la qualité de la garantie fournie".

Et il semble que du côté des garanties, la partie est très serrée entre les ravisseurs qui, "ont le désir de faire effectuer une vérification de dernière minute" au sujet de la livraison de la rançon et les autorités de la Caisse qui veulent "l'équivalence de cette vérification en ce qui concerne l'otage" et qui souhaiteraient une autre méthode de garantie que celle utilisée par les ravisseurs au sujet de l'état de santé de la victime: "Il reste que la méthode choisie ne nous apparaît pas la meilleure preuve dans les circonstances."

Malgré tout l'espoir de voir finir dans un jour proche l'affaire Marion persiste et persistera tant que les communications garderont leur rythme des derniers jours.

Tant que les sept signatures apparaîtront au bas des communiqués des ravisseurs, tant qu'il sera question de rançon et d'échange, tout cela converge vers une fin imminente.

Au sujet de la remise de rançon, la Caisse populaire de Sherbrooke-Est a laissé savoir aux ravisseurs que la réponse définitive au sujet du compagnon du journaliste Normand Maltais qui doit servir d'intermédiaire sera donnée lors de la prochaine communication.

La communication ne saurait tarder si les ravisseurs se manifestent avec un quatrième communiqué et cela peut arriver d'un moment à l'autre.

LA TRIBUNE

68e ANNEE — No 171 SHERBROOKE, VENDREDI, 9 SEPTEMBRE 1977 (SAMEDI 40¢) 25¢



Trudeau

La voie libre au gaz

WASHINGTON (AFP) — Le président Jimmy Carter et le premier ministre canadien, M. Pierre Elliott Trudeau, ont approuvé, jeudi, le principe de la construction et le tracé d'un gazoduc trans-canadien devant permettre l'acheminement vers les Etats-Unis du gaz naturel extrait sur le versant nord de l'Alaska.

L'accord définitif devrait être signé "probablement la semaine prochaine", a précisé M. Carter qui s'est entretenu dans la matinée avec M. Trudeau à la Maison Blanche.

Le coût de ce pipe-line, qui devrait être achevé au début de 1983, est estimé à environ $10 milliards. Il devrait permettre de transporter 3.5 milliards de pieds cubes de gaz par jour.

MM. Carter et Trudeau soulignent, dans une déclaration commune, que cet accord "sert les intérêts nationaux des deux pays", tandis que la construction de ce gazoduc devrait permettre d'économiser pour les consommateurs américains $6 milliards d'ici 20 ans. L'économie canadienne devrait bénéficier grandement de ce projet qui va accélérer l'exploitation de ses propres réserves de gaz.

Les négociations entreprises en juillet dernier et conduites par le secrétaire américain à l'Energie, James Schlesinger, et l'ancien ministre des Affaires étrangères canadien, Allan MacEachen, ont été assez serrées par le fait, notamment, que les Canadiens ont exigé des garanties écologiques et des compensations économiques.

La solution terrestre transcanadienne retenu de préférence au transport par voie maritime aux Etats-Unis de ce gaz qui aurait pu être liquifié en Alaska, est considérée comme étant nettement moins onéreuse, moins dangereuse pour l'environnement et elle favorise une distribution plus équitable de cette source d'énergie entre les grandes régions consommatrices américaines.

M. Trudeau, qui est venu à Washington assister à la signature des traités sur le canal de Panama, a mis en évidence, jeudi, à la Maison Blanche "l'esprit de coopération" qui a présidé à la conclusion de cet accord.

Parlant successivement en anglais, puis en français, le premier ministre canadien a déclaré: "Ce qui est un bon marché pour les Etats-Unis est aussi un bon marché pour les Canadiens".



Carter



Le bâtiment principal de Branco Ranch, à St-Zacharie, près de Windsor, a été détruit par un incendie hier après-midi. (Photo Pierre Saint-Jacques)

14 chevaux sans abri

ST-ZACHARIE (psj) — Le bâtiment principal du centre récréatif Branco Ranch, situé à St-Zacharie, à quelques milles de Windsor, a été réduit en cendres vers la fin d'après-midi, hier.

L'épouse du propriétaire, Mme Hervé Demers, ne pouvait évaluer les dommages du bâtiment vieux de 30 ans, transformé tout récemment en grange et en écurie: "Je ne peux vraiment pas vous dire! Mon mari n'est pas ici, il est à Drummondville. Il ne le sait même pas encore!"

Mme Demers a préféré ne pas rejoindre son mari pour lui apprendre la nouvelle "car je ne voulais pas qu'il descende ici en fou, car, de toute façon, on ne peut rien y changer."

Origine

On ignore de quelle façon l'incendie a pris naissance mais on sait que, vers 15h30, la fumée et le feu s'échappaient du bâtiment principal.

Les 14 chevaux qui se trouvaient à l'intérieur ont tous été évacués à temps. Les problèmes à venir sont le gîte et la nourriture car une montagne de foin a également été dévorée par les flammes. On attendait l'arrivée de M. Demers pour décider de quelle façon on s'occuperait des chevaux.

Intervention

Les pompiers de Windsor ont été dépêchés sur les lieux. Selon Mme Demers et des gens qui sont venus sur place pour aider "l'intervention des sapeurs a permis de sauver la remise et même la maison; tout y aurait passé s'ils n'étaient pas venus".

Des boursouflures de la peinture exposée au brasier témoignaient que la maison familiale l'avait échappé belle.

Dix minutes

Le bâtiment principal aurait pu difficilement être sauvé car, selon un témoin qui est arrivé au ranch quelques minutes après le début de l'incendie, "en moins d'une dizaine de minutes, les flammes sortaient de partout et le bâtiment s'est écroulé".

Le centre récréatif Branco Ranch a ouvert ses portes au mois de juin dernier.

Turner réclame la levée des contrôles

SOUTHAMPTON, Bermudes (PC) — M. John Turner, ancien ministre des Finances, a demandé au gouvernement fédéral, jeudi, de commencer immédiatement à éliminer les contrôles des prix et des salaires.

"Aussi longtemps que les contrôles ne seront pas levés ou éliminés graduellement et qu'on n'aura pas fait connaître la latitude que le gouvernement va accorder au secteur privé, a déclaré M. Turner, la confiance ne sera pas restaurée."

Prenant la parole au congrès de l'Institut canadien des comptables agréés, l'ex-ministre libéral a trouvé "peu rassurante la décision apparente du gouvernement de vouloir maintenir le programme jusqu'en 1979".

La confiance dans l'économie, selon lui, ne peut pas s'établir tant que persiste l'incertitude sur la date de la fin des contrôles.

Inflation

Pour M. Turner, c'est la lutte à l'inflation qui doit demeurer la grande priorité économique.

"Le chômage ne peut être vaincu, a-t-il affirmé, que si l'inflation est supprimée. Il va falloir en subir les conséquences pour un certain temps."

C'est ainsi que les dépenses gouvernementales devront être limitées, parce qu'elles affaiblissent l'investissement.

"Notre but premier, a-t-il dit, doit être de restaurer l'incitation à l'investissement productif, à la disponibilité monétaire des compagnies et à la confiance dans les affaires."

M. Turner a exprimé l'opinion qu'il faudra de trois à cinq ans au Canada pour retrouver sa place économique dans le monde, quand on aura réduit les coûts, amélioré la productivité et encouragé l'investissement des sociétés.

Et il faudra, de plus, "nous discipliner nous-mêmes" pour améliorer notre niveau de vie.

Redevances

L'ex-ministre a qualifié les redevances imposées aux industries de richesses naturelles de "taxes déguisées" et il a suggéré de revoir tout le système.

Il croit, d'un autre côté, que les prix du pétrole et du gaz naturel doivent continuer à monter vers le niveau international et que le secteur bancaire doit s'internationaliser, afin d'aider au financement des exportations canadiennes et améliorer la balance des paiements du Canada.

Travailler d'abord, s'unir ensuite

OTTAWA (PC) — Bien qu'on y ait parlé du bilinguisme dans la fonction publique et de l'unité nationale, ce sont les questions économiques qui ont dominé les deux jours de discussions tenues à Ottawa par les députés libéraux fédéraux.

C'est ce qu'a indiqué hier, à l'issue de cette rencontre, le président du caucus libéral, Peter Stollery. M. Stollery a affirmé en effet que les députés ont mis au premier plan les questions de l'inflation, du chômage et de l'état général de l'économie.

Il a précisé qu'on avait abordé le thème de l'unité nationale au cours de la journée de mercredi s'attardant principalement au bilinguisme dans la Fonction Publique canadienne.

Interrogé à savoir si les députés, de retour de leurs comtés, accordaient plus d'importance à la crise nationale qu'à l'économie, le président du caucus a répondu que: "les questions économiques sont très importantes pour les députés."

Discours du trône

Les opinions émises au cours du caucus serviront à la préparation du Discours du Trône qui sera prononcé lors de la rentrée parlementaire, à la mi-octobre. C'est le conseil des ministres qui définit cependant les mesures qui seront annoncées dans le discours du trône.

Quant à savoir si on y avait discuté de la décision du premier ministre Trudeau de ne pas déclencher d'élections générales cet automne, M. Stollery a traduit le sentiment du caucus en signalant que "les députés sont très heureux qu'il n'y ait pas d'élections cet automne".

Les députés fédéraux devaient se rendre par la suite participer à un pique-nique au lac Mousseau (Harington Lake) dans le pare de Gatineau, où le premier ministre, qui revenait de son court périple à Washington, possède une maison de campagne.

Rejeté à l'unanimité

TORONTO (PC) — Les ministres provinciaux de l'Energie ont dénoncé, jeudi, le programme de $1.4 milliard d'isolation des maisons du gouvernement fédéral, en invoquant comme raison l'empiètement sur la juridiction provinciale.

Dans un communiqué conjoint émis à l'issue d'une réunion à huis clos de deux jours, les ministres ont pressé le gouvernement fédéral de réviser son programme en tenant compte des besoins particuliers de chacune des provinces.

Le programme fédéral, annoncé en juin, prévoit l'attribution de subventions atteignant $350 pour les propriétaires désirant améliorer l'isolation de leurs maisons.

Pour que les habitants d'une province puissent avoir droit à ces subventions, leur gouvernement doit: supprimer la taxe provinciale sur les matériaux isolants, réduire les limites de vitesse, adopter des règlements plus sévères en matière de construction et interdire l'installation d'un compteur unique dans les maisons multi-familiales.

Le ministre de l'Energie de l'Ontario et président de la conférence, M. James Taylor, a affirmé constitue la preuve de l'"intrusion continuelle (du gouvernement fédéral) dans des domaines relevant de la juridiction provinciale".

Nouvelle attitude

Le communiqué enjoint le gouvernement fédéral d'adopter une nouvelle attitude en éliminant les conditions d'admissibilité au programme, en fusionnant les progammes fédéral et provinciaux, en en décentralisant la gestion—confiée à un bureau central situé à Montréal—et en tenant compte des besoins particuliers de chacune des provinces.

Il est d'ailleurs précisé, toujours dans le communiqué, que les conditions économiques, sociales et physiques diffèrent selon les régions du pays.

Le ministère fédéral de l'Energie a annoncé, le 17 août, l'entrée en vigueur du programme dans toutes les provinces sauf au Québec et en Alberta. Ces deux provinces ont refusé de se plier aux quatre conditions imposées par les autorités fédérales.

Les ministres ont cependant admis que, bien qu'ayant accepté de se plier aux exigences fédérales, plusieurs provinces y étaient opposées.

Par ailleurs, les ministres se sont prononcés en faveur de la création d'un conseil des ministres provinciaux de l'Energie qui serait chargé de réviser les politiques énergétiques et d'adopter une position commune face au gouvernement fédéral.

Persiflage

Les professeurs des écoles publiques ne sont pas tous aussi pires qu'on pourrait le croire... il y en a encore qui envoient leurs enfants à l'école privée!

— o —

Une baleine à Plessisville... et qu'est-ce qu'on dira dans quelques siècles lorsqu'on découvrira les ossements de Lise Payette?

— o —

Le jeune député Sean O'Sullivan préfère Dieu à Joe Clark... on ne peut certes pas le blâmer!

— o —

De plus en plus de couples mariés "filent un mauvais coton"... c'est sans doute par sympathie pour l'industrie textile de la région...

Le persifleur

aujourd'hui dans LA TRIBUNE

Bandes dessinées: 23
Décès: 27
Economie et finances: 11
Editorial: 4
Mots croisés: 22
Petites annonces: 21, 22, 23, 24, 25
Sports: 15, 16, 17
Variétés: 12, 13
Vivre en 77: 6
INFORMATIONS LOCALES ET REGIONALES:
—Sherbrooke: 2, 3
—Cantons de l'Est: 7
—Région métropolitaine: 8
—Drummondville: 9, 20
—Thetford Mines: 9, 10
—Victoriaville: 10
Informations provinciales, nationales et internationales: 26

Rock Forest contre-attaque (p.3)

Initiation au Cegep (p. 2)

Un poste peu couru (p. 10)

Adolescent écrasé

COMPTON CANTON — Un accident de la route qui a fait un mort est survenu hier soir vers 20 heures 50 sur la route 147 à Compton Canton alors qu'une automobile est entrée en collision avec un cyclomoteur.

La victime a été identifiée comme étant Martial Gagné âgé de 15 ans, fils de Réal Gagné domicilié RR7 à Coaticook. Les ambulanciers de la maison Villeneuve ont effectué le transport du motocycliste à l'hôpital Ste-Catherine-Labouré de Coaticook où on n'a pu que constater le décès. L'agent Pierre Labrecque mène l'enquête.

Protection de la jeunesse

Un projet de loi qui constituerait un bon départ, mais qui n'irait pas assez loin

Par Lise Ouellette

SHERBROOKE - "Le fond du projet de loi est bon"... les modalités d'application soulèvent des questions quand ce ne sont pas des inquiétudes réelles... "le projet ne va pas assez loin"...

Voilà qui résume les commentaires formulés en entrevue ou devant l'assistance par quelques-uns des 150 à 200 participants qui ont pris part hier au colloque sur le bill 24 et qui provenaient de milieux fort diversifiés depuis les services sociaux jusqu'au corps policier en passant par la Cour de bien-être et les organismes privés.

A plusieurs reprises, des interventions ont été faites à l'effet que le projet aurait dû présenter des droits affirmatifs de l'enfant, déborder la protection de la jeunesse en situation de crise pour promouvoir des mesures préventives et surtout s'appuyer sur une politique de la famille qui reste encore à définir au Québec.



Jean-Louis Parr (Photo La Tribune, par Jules Jeanson)

Au sujet des droits affirmatifs, le juge Albert Gobeil, de la Cour de bien-être, a commenté pour un que le bill 24 choisit la voie dangereuse en préférant l'énumération à l'anglaise des critères d'intervention ce qui laisse plus de possibilité aux tribunaux ou autres organismes de se "défiler" face à certaines lacunes du système ou des ressources et services offerts au jeune.

Pour Jean-Jacques Beauchamps, du Centre de services sociaux de l'Estrie, la "loi s'inscrit comme un ilit dans le désert" puisqu'il n'y a pas de politique familiale alors que le projet promouvoir le maintien de l'enfant dans le milieu naturel et accroit l'implication des parents.

Au chapitre des questions et des inquiétudes, la diminution de l'intervention juridique et la consultation du jeune ont principalement retenu l'attention.

"Je crains qu'en enlevant du pouvoir au secteur judiciaire, le jeune se retrouve victime d'arbitraire car les règles des services sociaux sont fort différentes", de soutenir Me Michel Quintal, de l'aide juridique. Par exemple, le oui-dire n'est pas admis en droit mais au social, il l'est et quand des décisions sont rendus à partir de ça, il y a un réel danger d'arbitraire".

Me Quintal compte également au nombre de ceux qui craignent qu'en l'absence d'un adulte pour l'accompagner et l'assister, le jeune ne puisse se prévaloir des prérogatives de s'exprimer, d'être consulté et d'accepter ou refuser les mesures que les instances autorisées entendent prendre pour assurer sa sécurité ou son développement, conformément à la loi.

Certains, comme Michel Quintal, estiment que cette assistance doit provenir d'un avocat et que le projet de loi doit le prévoir explicitement alors que d'autres, à l'instar de Dominique Deslandes, psychologue, remet en question ce droit d'être consulté. Elle invoque à l'appui les difficultés de verbalisation et de compréhension chez certains enfants et le fait que généralement ils ne connaissent pas ou peu leurs attentes et besoins profonds.



Michel Quintal (Photo La Tribune, par Jules Jeanson)

Une autre inquiétude a été exposée par le directeur des services de réadaptation au Relais St-François, Jean-Louis Parr, qui redoute que les centres d'accueil identifiés uniquement à titre de lieux d'hébergement dans le projet de loi, perdent leur vocation d' "endroit dynamique de traitement". Et M. Parr de souligner que nul part dans le bill 24, on ne mentionne le droit de l'enfant à recevoir une thérapie en centre d'accueil.

Une loi qui tiendra compte des particularités régionales

(Me Jacques Tellier)

SHERBROOKE (LO) — Selon Me Jacques Tellier, président du comité de protection de la jeunesse, et Jeanne Houde, du ministère des Affaires sociales, deux des personnes ayant collaboré à la préparation du bill 24, l'application de la loi, et principalement la déjudiciarisation recherchée, s'effectuera plus aisément dans les régions bien dotées en ressources.

"C'est ce facteur qui influencera l'application de la loi beaucoup plus que l'attitude des organismes



Jeanne Houde

et professionnels concernés puisque les gens réclament depuis longtemps une législation plus adéquate", de dire Me Tellier au cours d'une entrevue dans les cadres du colloque tenu hier sur le projet de loi de protection de la jeunesse organisé par le CLSC "SOC".

Plus tôt, Mme Houde avait insisté sur le fait que les mécanismes d'opérationnalisation de la loi qui sont présentement à l'étude tiendront compte des particularités régionales: "En définitive, les mécanismes prévus ne fonctionneront pas de la même façon à Montréal qu'à Sherbrooke et nous voulons respecter le principe à l'effet de localiser les structures le plus près possible de la communauté."

D'ailleurs, comme l'ont expliqué Me Tellier, Mme Houde et Jean-Pierre Bélanger, secrétaire du ministre Pierre Marois, au cours de la séance d'information ayant inauguré le colloque, le maintien de l'enfant dans son milieu naturel constitue un objectif majeur de la loi.

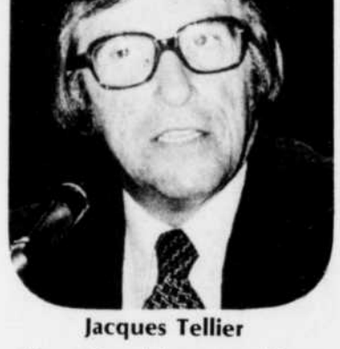
Mais, "l'article trois, celui qui stipule que le respect des droits de l'enfant doit être le motif déterminant des décisions à son sujet, est celui qui transmet toute la couleur de la loi", a précisé Me Tellier en soulignant qu'un pas important serait franchi par la reconnaissance de l'enfant comme "sujet de droit".

Quant à ces droits, Me Tellier a souligné que la loi identifie ceux se trouvant le plus fréquemment menacés ainsi que les circonstances où ces droits risquent d'être bafoués.

Toutefois, devait poursuivre Jeanne Houde, les moyens prévus pour assurer le respect des droits énumérés entendent "éviter le plus possible le glissement de l'enfant dans l'appareil judiciaire, appareil qui ne devrait intervenir qu'en dernier recours, après l'échec des autres mesures comme celles endossées volontairement par le jeune et/ou ses parents."

"Dans certaines régions, devait critiquer Mme Houde, dès que la plus petite situation conflictuelle se manifeste entre enfant et parent, le jeune est acheminé à la Cour de bien-être qui s'avère bien souvent une mesure inopportune dans de tels cas".

Parlant pour sa part du rôle des intervenants spécifiés dans le projet de loi, Me Tellier a rappelé que le comité dont il est le président sera appelé à changer de vocation pour devenir ce qu'il a qualifié "d'organisme régulateur, un peu conciliateur entre le client et les services ainsi que les services entre eux."



Jacques Tellier

"Sa seule existence constituera une sorte d'interpellation pour les organismes des affaires sociales et du secteur judiciaire à respecter les droits de l'enfant notamment celui d'être aidé et d'être aidé d'une certaine façon", d'ajouter Me Tellier.

Ce dernier a déclaré que le comité aura pour effet de libérer le juge de questions mineures et lui permettra de se consacrer à son rôle véritable qui est l'arbitrage des droits.



Un des ateliers de discussion où les participants au colloque sur le projet de loi de protection de la jeunesse ont pris position sur le texte de loi et celui du mémoire préliminaire devant possiblement être acheminé à la commission parlementaire qui siégera incessamment. Cet atelier illustre bien la diversité des secteurs représentés: policier, services sociaux, services de santé, aide juridique, etc...
(Photo La Tribune, par Jules Jeanson)

Un colloque d'information

SHERBROOKE (LO) - "Depuis un an, je travaille dans une polyvalente et j'ai réalisé que le manque de connaissance sur la loit de protection de la jeunesse m'a bloquée parfois pour pousser certaines interventions".

Lorraine Ethier, travailleuse sociale en milieu scolaire, explique ainsi les raisons de sa participation au colloque sur le bill 24.

Son besoin d'information, le fait qu'elle oeuvre auprès des jeunes, ajouté à la possibilité qui était offerte hier de voir les deux côtés de la médaille, reflètent non seulement sa motivation mais illustrent celle de la plupart des personnes interrogées là-dessus.

Etudiant de deuxième année en assistance sociale, Denis Dupont nous a affirmé pour sa part: "C'est bon d'être au courant même si je n'en ai pas besoin pour mes cours. A un moment donné j'aurai à travailler dans ce secteur et l'information reçue me sera utile".

Directrice des services professionnels au Centre Notre-Dame-de-l'Enfant, Gisèle Joyal s'est déclarée très intéressée par le sujet et désireuse de connaître la future loi.

Certains participants bien qu'en nombre plus limité, ont participé moins dans le but de se renseigner que d'exposer leur point de vue.

C'était le cas de Michel Quintal, avocat à l'aide juridique, qui avait des idées bien arrêtées sur le projet de loi et les améliorations à y apporter. "Cette loi va devenir excessivement importante car elle va régir tous les droits des jeunes au cours des prochaines années", a-t-il expliqué.

C'était le cas également de Jean-Louis Parr, directeur des services de réadaptation au Rlais St-François, qui a déclaré: "Je siège sur un comité de l'Association des centres d'accueil du Québec qui doit déposer un mémoire sur le bill 24 et je voulais vérifier si nous avions bien interprété le texte de loi. Je voulais aussi tout simplement compléter mon information".



Encore un an et je serai assez vieille pour prêter ma suce!
(Photo La Tribune par Claude Poulin)

LA TRIBUNE

Imprimé par LA TRIBUNE LTEE
1950, rue Roy, Sherbrooke, Qué., J1J 3X8 — Tél.: 569-9201

Courrier de deuxième classe: Enregistrement No 1539

Abonnement: au Canada, territoire immédiat, sauf endroits desservis par camelot et routes motorisées: 1 an $40.00, 6 mois $25.00, 3 mois $18.00, 1 mois $8.00. Hors de notre territoire immédiat: 1 an $90.00, 6 mois $55.00, 3 mois $36.00, 1 mois $15.00. Aux Etats-Unis: 1 an $90.00, 6 mois $55.00, 3 mois $36.00, 1 mois $15.00. Autres pays, outremer, etc: 1 an $125.00

"La Tribune" est sociétaire de la Presse canadienne, de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, affiliée à l'Audit Bureau of Circulation ABC et a l'Union Internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse canadienne, Presse associée, Reuter, Agence France-Presse. Le service de photos facsimilées de la Presse Canadienne et les agences affiliées sont autorisés à reproduire les informations de La Tribune.
106651



"Le Cégep? C'est l'initiation!"

SHERBROOKE (MD) — "C'est l'initiation qui fait le Cégep; c'est



Le bourreau Hélène Gagnon.

de ça que les gens se souviennent!" lancent Jacques Houde et Louis Corbeil, deux initiés du matin tout frais lavés venus se repaître du supplice d'autres confrères des programmes de sciences de la santé et de sciences pures.

Assis devant la fontaine du pavillon numéro deux du Cégep de Sherbrooke, aspergés de crème à barbe et barbouillés de rouge à lèvres, les "nouveaux" attendent les ordres de leurs bourreaux pour sourire, chanter, giguer ou aller se promener sur la rue Wellington pour quêter leur souper...Un refus et c'est le poteau ou pire, comme l'a expérimenté Denis bernard.

Bourreau sans pitié, Hélène Gagnon de deuxième année explique: "Nous les avons habillés en bébé parce qu'ils sont bien jeunes et nous avons mis leur nom sur leurs couches pour qu'ils puissent se reconnaître entre eux". Rescapée du supplice aux oeufs et aux tomates pourries de l'année dernière, elle est catégorique: ça aide à se connaître, à briser la glace!

"Ca manque d'originalité mais rien ne change avec les années et c'est bien compréhensible car l'initié de l'année compte bien sur la prochaine rentrée pour se venger et s'en payer une bonne à son tour...c'est pour ça que ça ne change jamais" d'expliquer Jacques Houde et Louis Corbeil en ne se cachant pas pour déclarer qu'ils attendent avec impatience la prochaine année. Ils sont également formels: l'expérience aide à connaître ses confrères de classe même si parfois elle est pénible pour les plus timides.

"Moi, je ne manquerai pas ça l'année prochaine. Je m'en prépare toute une" lance à son tour France Breton qui sort de la douche.

Il faut dire cependant que l'initiation est également prétexte à fêtes et réjouissances de toutes sortes, et qu'elle a permis aux étudiants de sciences humaines et ramasser quelques centaines de dollar pour le "souper" en quêtant sur la rue et suscitera plusieurs réunions d'urgence au "pavillon numéro 6" du Cégep situé dans une



France Breton

brasserie bien connue de la rue King.

"L'affaire de la police"

Rock Forest prépare-t-il une contre-attaque?

SHERBROOKE — La municipalité de Rock Forest n'aurait pas l'intention de continuer à se laisser manger la laine sur le dos au sujet de ce qu'il est convenu maintenant d'appeler "l'affaire de la police".

Telle est la conclusion que l'on peut tirer de la convocation d'une conférence de nouvelle pour aujourd'hui avant la reprise lundi de l'enquête de la commission de police.

La municipalité pourrait bien divulguer les motifs du départ de l'ex-directeur Bernard Dumesnil.

La municipalité pourrait bien divulguer les motifs du départ de l'ex-directeur Bernard Dumesnil.

On se rappellera que La Tribune avait publié en décembre une série d'articles sur cette affaire qui a conduit à l'enquête que l'on connait présidée par le juge Jean Drouin et le commissaire Pierre Laforest.

A cette époque, le directeur fondateur de la police avait remis sa démission en invoquant des raisons personnelles.

Le maire Albéric Dussault, les conseillers et le secrétaire-trésorier Jean-Guy Charest ont toujours soutenu cette version.

M. Dumesnil avait parlé à un moment donné "d'embûches telles qu'ingérence et pression politiques, lenteur et harcèlement administratif, manque de compréhension de certains dirigeants, jalousies entre certains services, difficultés à faire respecter l'ordre hiérarchique...", etc.

La commission a décidé par la suite d'enquêter sur l'administration du service de police et la conduite de certains de ses membres.

Mais à l'audience, M. Dumesnil avait révélé que le maire Dussault l'avait mis en demeure de partir ou d'être mis à la porte.

M. Dussault s'en est encore tenu "aux raisons personnelles". tout en admettant qu'il ne s'agissait pas de cela.

On a alors appris l'existence d'une lettre de recommandation fort élogieuse à l'égard de M. Dumesnil signée par MM. Dussault et Charest.

L'ex-directeur de police avait témoigné que le maire ne lui avait jamais donné les raisons de "ce grand choix".

Existait-il un pacte secret entre le conseil municipal de Rock Forest et M. Dumesnil à l'époque pour ne pas rendre public le motif de cette affaire?

La conférence de cet après-midi pourrait bien apporter une réponse à cette question.

On se souviendra que le juge Drouin n'a pas caché qu'il y avait "des zones grises" dans cette affaire.

L'enquête risque d'être longue puisque la commission a réservé cinq jours d'audience pour la semaine prochaine.

C'est une affaire à suivre.

Carnet

King Wellington

REDIGE EN COLLABORATION.

Il est confirmé que le spectacle qui sera présenté le 9 octobre à Sherbrooke à l'occasion du quatrième tirage de **Loto-Canada** aura lieu à la grande salle du Centre culturel de l'Université de Sherbrooke... hier, on ne connaissait pas encore les artistes et groupes qui seront en vedette à cette occasion ni la façon dont seront distribués les 1,500 billets permettant aux Sherbrookois d'assister à ce spectacle...

— o —

Le Centre culturel de l'Université de Sherbrooke a vendu plus de 500 cartes de membres en une seule journée dans le cadre de sa promotion **"accès à la culture"**... à noter une initiative fort intéressante, celle de donner un escompte aux personnes de **l'âge d'or**, au même titre que les étudiants... Les Castors de Sherbrooke ont vendu environ 1,800 billets de saison, soit à peu près le même total que l'année dernière...

— o —

Jean Desclos a parcouru la distance Sherbrooke-East Angus à bicyclette... un voyage de 26 milles... il n'était pas mort à son retour, mais avait quand même les jambes **"un peu fatiguées"**... **Léonard Bergeron** avait invité un responsable des pompiers de Magog à examiner la cheminée de sa nouvelle maison pour voir si tout était conforme aux règles de sécurité... en attendant son visiteur, il a allumé un feu dans la cheminée... et (oui! oui!) il a dû recevoir la visite de toute la caserne des pompiers pour éteindre un début d'incendie...

— o —

Réjean "Coco" Ménard a voulu lancer un défi à son collègue **André Boudreau** dans un match de tennis... et il lui en a coûté la jolie somme de $20 pour sa témérité... on dit que le second a fait exprès pour perdre lors d'un récent tournoi de tennis chez les facteurs afin de pouvoir jouer dans un groupe considéré comme plus faible... **Bob Messier** ressemble tellement **"au frère Toc"** de la série télévisée **"Robin des Bois"** qu'il songerait même à s'acheter un toupet...

— o —

Le latin n'est pas encore complètement disparu à la faculté de théologie... le doyen **Jacques Fillion** a utilisé cette langue dite morte pour inviter étudiants et professeurs à un apéritif en leur rappelant que **"quidquid recipitur ad modum recipientis recipitur"**... **Lévis Bouliane**, qui a été proclamé le chanteur-western de l'année, portera un tout nouveau costume pour son émission à l'antenne de Télé-7... on dit que ce sera quelque chose à voir...

LE 567-4244
ROI du RADIO
PIONEER, AKAI, SANSUI, SONY, ROTEL, JENSEN, PANASONIC, ADS, ETC.
VOTRE MAGASIN D'ESCOMPTE EN STEREOPHONIE
Le plus gros des Cantons de l'Est
SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS
567-4244 22, Wellington Nord Sherbrooke

Même si la région recevra davantage

$200,000 de moins pour la rénovation de logements à Sherbrooke en 1977

par Christian Bellavance

SHERBROOKE - A la suite d'un réaménagement budgétaire approuvé à la fin du mois dernier par le ministre des Affaires urbaines, André Ouellet, la Société centrale d'hypothèques et de logement a réduit de $200,000 la somme allouée à la ville de Sherbrooke dans le cadre du Programme d'aide à remise en état des logements (PAREL). Par contre la SHL augmentait du même coup l'ensemble de l'enveloppe budgétaire allouée à la région que dessert le bureau sherbrookois de la Société centrale.

C'est ainsi que la ville de Sherbrooke ne dispose plus que de $250,000 plutôt que des $450,000 qu'elle devait consacrer à la restauration de logements dans la zone de rénovation urbaine St-François. D'autres villes de la région voient les montants qui leur avaient été alloués en janvier dernier augmenter de façon substantielle.

Drummondville, qui devait recevoir $450,000, en recevra finalement $700,000, Granby voit son budget pour la restauration de logements passer de $360,000 à $650,000 tandis qu'à Farnham, le montant alloué pour la restauration passe de $90,000 à $102,000.

Dans l'ensemble de la région donc, la Société centrale d'hypothèques et de logement dépensera $1,702,000 plutôt que $1,300,000 comme prévue au début de l'année.

Le gérant des programmes au bureau sherbrookois de la Société centrale, M. Gilles Corriveau, a expliqué qu'à chaque année, à la fin d'août ou au début de septembre, l'organisme rattachée au gouvernement fédéral examine les argents effectivement engagés sur les budget prévus pour s'assurer que certaines villes ne manquent pas d'argent alors que d'autres en auraient trop.

C'est ce qui explique que le montant alloué à Sherbrooke au début de l'année a été réduit.

SHERBROOKE
• PUBLICITE 569-9201
• REDACTION 569-9184
• TIRAGE 566-6353
• PETITES ANNONCES 569-9501

Procédures différentes

De son côté, le coordonnateur des programmes de rénovation à la ville de Sherbrooke, M. Michel Archambault, s'est dit déçu de la décision de la Société centrale à cause du grand nombre de demandes reçues par la ville au cours de l'été et qui pourraient nécessiter des déboursés plus important que le budget accordé au début de l'année. "C'est exact que nous n'avions pas beaucoup de demandes d'acheminer à la Société, a souligné l'urbaniste, mais si elle nous avait consultés, nous lui aurions certainement fournis des détails qui auraient pu modifier sa décision."

Pour sa part, M. Corriveau a avoué que si le bureau de Sherbrooke avait eu un pouvoir décisionel sur cette question, le réaménagement aurait peut-être été différent. Toutefois, et M. Archambault abondait dans le même sens, le gérant des programmes a expliqué que ceci n'était pas grave puisqu'il n'était pas question de refuser des cas. "Tout ce que nous ferons, a-t-il dit, c'est de retarder au premier janvier 1978 l'adoption officielle et le tour sera joué. Il ne faut pas non plus oublier qu'il ne reste que quatre mois, y compris septembre avant cette date."

M. Corriveau a aussi tenu à spécifier que Sherbrooke a sudi des coupures cette année à cause de procédures administratives différentes de celles en vigueur à la Société centrale. Il semble en effet que Sherbrooke n'achemine les demandes à la Société que lorsque le dossier du requérant est complet, ce qui fait qu'ils parviennent très tard à la Société.

De son côté, le directeur général de la ville, M. Frank Mascolo, a souligné aussi que tout ceci provenait de méthodes administratives différentes, que cela n'avait pas tellement de conséquence sur le conduite des opérations de rénovations et qu'à tout prendre, la pratique de la Société centrale de s'assurer que les budgets affectés à tel projet soit effectivement dépenser était excellente.

Un compromis suggéré dans le désaccord au sujet des fautes de français au Cégep

par Michel Dionne

SHERBROOKE - Dans le but de sortir de l'impasse créé par le refus des professeurs de français d'appliquer une première directive de l'administration limitant à 10 pour cent le maximum des points pouvant être enlevé pour les fautes de français écrit dans les examens, la direction des services pédagogiques du Cégep de Sherbrooke a élaboré une politique "temporaire" plus nuancée.

La nouvelle directive rendue publique hier vaut pour toute l'année 1977-78. Elle "incite" les professeurs à enlever un maximum de 10 pour cent des points pour les fautes de français dans l'ensemble des disciplines sauf pour le français qui bénéficie d'un régime "particulier".

Ainsi, la pénalisation passe à 20 pour cent des points pour les cours communs obligatoires de français et pour la plupart des cours complémentaires.

Les plus touchés seront nécessairement les étudiants en Lettres car la pénalisation atteindra un maximum de 30 pour cent des points pour les fautes de français écrit dans les cours de français dits de concentration.

Cependant, l'administration tient à ce que dans chacun de ces cas, des activités d'apprentissage proportionnelles au poureentage de pénalisation soient offertes aux étudiants. Selon M. René Aubry, directeur des Services pédagogiques, ces activités devront être "pertinentes et réalistes compte tenu de l'objectif à atteindre, de l'horaire des étudiants concernés et de la disponibilité des professeurs".

En clair, cela veut dire qu'un étudiant invité à rencontrer son professeur pour corriger des fautes de français ne doit pas se heurter à des portes closes et doit compter sur sa disponibilité, explique M. René Aubry en ajoutant qu'il faudra cependant s'entendre sur ce que peuvent être des "activités pertinentes et réalistes".

Cette directive ne vaut que pour l'année, selon M. Aubry, car tout sera mis en oeuvre pour doter le Collège de Sherbrooke d'une politique générale de la langue. Le conseil d'administration sera probablement saisi de la question dès les premières réunions de l'année et devra se prononcer sur la nécessité d'une telle politique, la formation d'un comité d'étude et l'échéancier.

Cette directive plus nuancée que celle émise le 6 juillet et remise aux professeurs le 9 août dernier tient compte des dispositions contenues dans les Cahiers de l'enseignement collégial selon lesquels tous les professeurs doivent tenir compte du français écrit dans la correction des travaux et examens, et en particulier les professeurs de langue maternelle qui "devront accorder une importance plus grande à la correction de la langue écrite et parlée". Selon ces mêmes dispositions, leurs exigences devront être plus élevées à l'égard des étudiants de la concentration "Lettres".



M. René Aubry, directeur des Services pédagogiques du Cégep de Sherbrooke.

Selon M. Aubry, cette nouvelle directive constituerait une incitation pour les étudiants sans pour autant devenir un "barrage" infranchissable pour l'obtention de leur diplôme comme l'aurait été la pénalisation générale de 40 pour cent des notes préconisée par les professeurs du département de français.

Présentée à l'Association des étudiants et aux représentants du Département de français, la nouvelle directive fera l'objet d'une étude approfondie au cours des prochains jours selon M. Aubry.

A la Combustion Engeneering

Les offres patronales sont acceptées

Par Yvon Rousseau

SHERBROOKE — Les employés de l'usine de Sherbrooke de la compagnie Combustion Engineering ont accepté hier après-midi, dans une proportion de 75% les dernières offres déposées par la compagnie, dans les cadres de la négociation d'une nouvelle convention collective de travail.

En effet, lors d'une assemblée générale tenue à l'auditorium de la faculté des sciences de l'université de Sherbrooke, ces travailleurs, affiliés à l'Union internationale des machinistes, ont pris le vote. Un total de 386 employés de l'usine assistaient à la rencontre et 347 ont pris part au vote secret, qui s'est terminé par 247 scrutins en faveur 87 bulletins contre et 3 votes annulés.

Le dernier contrat de travail est arrivé à expiration au 1er juillet 1977. Sur le plan des offres monétaires, les deux parties se sont entendues sur un contrat de deux ans prévoyant des augmentations salariales de 41 sous l'heure pour la première année et de 37 sous l'heure pour la deuxième année.

Les travailleurs considèrent avoir réalisé des gains au niveau de l'affichage et du choix de poste et d'équipe par l'ancienneté et sur les transferts d'un département à un autre.

La compagnie et le syndicat se sont également entendus sur l'instauration d'un fonds de pension à compter du 1er juillet 1978.

Les employés de Combustion Engineering se sont protégés en cas d'abolition des contrôles salariaux. En effet, si les contrôles tombent d'ici le 1er juillet 1978, le contrat sera réouvert sur la question salariale, avec plein droit de grève.

La compagnie a également accepté le principe de l'indexation des salaires au coût de la vie, ce qui est permis par la loi anti-inflation.

Les deux dernières négociations en vue du renouvellement du contrat avaient été marquées par des arrêts de travail. Cette année, l'entente n'a pas été marquée par un arrêt de travail.

Pas un salon de coiffure

Un justiciable, qui avait pris la correctionnelle pour une boutique de coiffure de "la main", a dû passer une nuit en prison pour outrage au tribunal.

Il s'agit de Jimmy Goyette, âgé de 23 ans, de Sherbrooke.

Cet individu avait indiqué qu'"il ferait bien ce qu'il voulait" à cet endroit après avoir été averti de ne pas se peigner pendant une audience.

Le juge Benoit Turmel a condamné Goyette séance tenante à huit jours de prison pour cette grossièreté.

La nuit devait porter conseil au prévenu parce qu'il s'est présenté devant le magistrat Turmel le lendemain avec Me Claude Leblond pour s'excuser de sa conduite.

Goyette a prié le tribunal de lui pardonner cette étourderie sous prétexte qu'il n'avait pas mesuré la portée de ses paroles.

Le juge Turmel s'est montré bon prince devant son repentir et l'a libéré.

Goyette avait dit que la cour est un endroit public après avoir été sommé par un audiencier de se faire une beauté à un autre endroit que le premier banc de la correctionnelle.

Il se trouvait en cour comme curieux au moment de cet incident.

Rencontre sur le chômage

SHERBROOKE (YR) - La situation alarmante du chômage dans l'Estrie a fait sursauter les dirigeants syndicaux de la FTQ-Construction, qui ont pris la décision de convoquer une rencontre avec les députés de Sherbrooke et de St-François, MM. Gérard Gosselin et Réal Rancourt.

Au cours de cette rencontre, M. Claude Jutras, coordonnateur régional de la FTQ-Construction a déposé en parallèle les chiffres des projets gouvernementaux de construction subventionnés dans la région du Lac St-Jean et ceux de la région de l'Estrie.



M. Claude Jutras

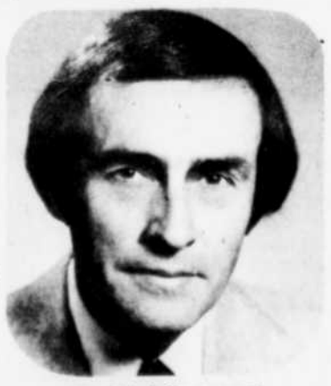
M. Réal Rancourt, a souligné que les industriels et hommes d'affaires de l'Estrie pourraient se montrer plus agressifs au niveau des initiatives. M. Rancourt a aussi souligné le besoin de mieux faire connaître à Québec les besoins de la région de Sherbrooke.

Le député Gérard Gosselin croit que les travailleurs et les autres groupes sociaux-économiques devront se donner la main et relever le défi et créer un leadership économique dans la région de Sherbrooke. Une table de concertation a été suggérée, de façon à parer aux problèmes du chômage dans le domaine de la construction.

M. Claude Jutras a parlé de travaux gouvernementaux pour un montant total de $327,000 dans l'Estrie, incluant un projet, de $180,000 au Mont Mégantic, comparativement à un total de projets de $236,550,000 dans la région du Lac-St-Jean. On semble croire à la FTQ-Construction que le leadership du député, surtout quand il est ministre, contribue à apporter beaucoup dans la région concernée.

Les travailleurs de la construction croient que la construction à Sherbrooke d'une usin de traitement de l'amiante pourrait contribuer à la création de nombreux emplois tant au niveau industriel qu'au niveau de la construction. "Quand le bâtiment va, dit-il, tout va".

La table de concertation régionale, les députés et les travailleurs de la construction y croient. Les industriels, les municipalités, les syndicats, les groupements socio-économiques seront invités à se réunir. Il faudra aussi faire connaître la région de Sherbrooke. M. Réal Rancourt a dit que le maire Jacques O'Bready, de Sherbrooke, semble vouloir jouer un rôle de leader, auquel les députés n'ont pas d'objections.



M. Réal Rancourt

LA PAGE EDITORIALE

Le CRD à la croisée des chemins

Jamais dans le passé nous n'avons nié le rôle primordial que jouait ou pouvait jouer le Conseil régional de développement des Cantons de l'Est. Au contraire, à maintes reprises nous avons appuyé énergiquement les démarches de cet organisme de concertation qui élevait la voix régulièrement pour prendre la défense des intérêts de la région. Encore dernièrement, devant certaines incohérences des pouvoirs politiques de la région, nous avons souligné que le leadership régional devrait s'exercer par des organismes dynamiques ou par certains individus et nous avons spécifiquement fait allusion au Conseil régional de développement.

Sans être pourtant disparue, cette possibilité de voir le Conseil régional de Développement assumer un rôle précis de leadership s'estompe peu à peu. Ainsi lors d'une conférence de presse donnée hier par le président Robert Routhier, le Conseil régional de développement s'est à toutes fins pratiques borné à répéter les grandes lignes du programme déjà soumis à la presse à la fin de juin de cette année. On comprend le président d'être prudent et de ne pas se substituer aux groupes et organismes déjà constitués sur certains dossiers, tout comme on admet que la tâche première d'un CRD n'est pas de se transformer en club d'action politique. Mais une répétition n'est pas signe de prudence mais de piétinement.

Une certaine méprise sur le rôle de la presse semble à l'origine d'une remarque de M. Routhier qui entrevoyait les media d'information comme devant être au service au "complices" du CRD et vice-versa. Comme si la presse avait besoin du CRD pour s'alimenter en bonnes nouvelles et comme si l'avenir du CRD était important aux yeux de la presse. Les media d'information de la région, du moins La Tribune, sont au service de la région, non pas des organismes de promotion économique ou sociale. Tant mieux si certains organismes se mettent en évidence et nous ne tairons pas leur action. Dans le dossier des infrastructures touristiques ou des mines, ce n'est pas le cheminement poursuivi par les agents du Conseil régional de développement qui intéressent le citoyen des Cantons de l'Est, mais le but fixé ou atteint.

Ceci étant clarifié, il faut souhaiter que le CRD ne s'éparpille pas trop dans une multitude de projets où finalement il n'exercera que peu ou pas d'influence. Le rôle du CRD n'est pas de devenir un secrétariat pour les municipalités dépourvues de services techniques ou de recherche, c'est d'animer les éléments susceptibles de promouvoir le développement de la région. Pour l'instant, les interventions du CRD nous apparaissent aussi timides que celles des politiciens et des autres corps intermédiaires. Or à moins qu'on nous prouve le contraire, ce n'est pas tout d'étoffer des dossiers et de les acheminer par les filières régulières et traditionnelles, il faut les faire éclater à la face du public et en saisir à temps et à contretemps les politiciens, tant régionaux que d'Ottawa et de Québec. La désignation de Montréal comme zone spéciale fait présentement l'objet d'étude à Drummondville et à Sherbrooke. Mais n'est-il pas déjà un peu tard pour déplorer l'initiative gouvernementale en cette matière?

Certes c'est le gouvernement qui finance le Conseil régional de développement et on ne mord pas la main du bien-faiteur. Nous ne demandons pas au CRD d'être inutilement agressif et de se battre contre des moulins à vents. Mais le temps est venu pour le CRD des Cantons de l'Est, s'il tient à sa crédibilité, s'il tient à regagner sa crédibilité, à s'impliquer avec plus de passion dans les dossiers qu'il défend. Parce que la région n'est pas dans l'axe de développement privilégié par Québec et Ottawa, parce que le pouvoir politique bat de l'aile, le CRD des Cantons de l'Est doit parler plus fort. Ou s'éteindre et se borner à n'être qu'une source de quelques emplois symboliques.

Jean Vigneault

Propos insolents et insolites

Trudeau et Carter se parleront dans le tuyau de l'oreille. Plus diplomatiquement, on dit qu'ils discuteront du pipeline.

— O —

Un commentateur soutient que si un cardinal anglais devenait Pape, l'Esprit-Saint aurait à faire du temps supplémentaire.

— O —

Un nouveau parti politique canadien veut rapatrier la coupe Stanley. Parce qu'elle est à l'étranger au Forum? Ce parti ferait mieux d'enlever Sam Pollock.

— O —

Un coroner de Montréal a demandé à un médecin de se tenir loin des hôpitaux et des patients. Il serait peut-être sage de demander aux patients de se tenir loin de ce disciple d'Esculape.

— O —

Le Washington Star, un quotidien au tirage de 375,000 copies, encourage en éditorial la désobéissance civile des anglophones du Québec face à la loi 101. Mais on peut douter de l'influence ou de l'objectivité de ce journal. Il avait appuyé jadis jusqu'à la fin, en proclamant son innocence, un dénommé Richard Nixon.

— O —

La majorité des membres du Club Automobile sont des créatures de compagnies d'assurances ou des avocats. Ils ont en effet témoigné de leur désapprobation du projet 67 sur l'assurance-automobile. Souhaitons que Lise Payette ne fasse aucun cas de l'opinion de cette poignée de personnes qui en qui ne coule sûrement pas du sang socialiste et québécois.

— O —

Le tronçon de l'autoroute entre Windsor et Richmond est temporairement fermé, dit une pancarte. A-t-il jamais été ouvert et et le sera-t-il un jour?

— O —

Depuis que la loi de l'Index a été abolie, les demandes d'indexation sont de plus en plus nombreuses. Nostalgie?

Epaminondas



OPINION DES LECTEURS

L'aventure "Fleur d'amour" aux Jeux du Québec

Je viens à mon tour dire quelques mots sur le Village culturel (Jeux du Québec, volet culturel du 18 au 28 août). C'est au nom des 29 artisans de la maisonnette "Fleur d'amour" de la zone d'Asbestos et des 50 artistes de la petite scène que je vais parler.

Nous avons dès le début des réunions préparatoires, désiré vivre une expérience d'amitié, de chaleur, de partage. Chaque rencontre a été agréable. Pour nous, cette expérience a été enrichissante à plusieurs points de vue:

1- Sur le plan amitiés neuves

a) Au niveau de la zone: du côté artisan, nous ne nous connaissions pas beaucoup. Nous avons facilement fait connaissance d'un village à l'autre et bien des préjugés sont tombés. Nous nous sommes rendu compte que nous pouvions travailler ensemble sans parti pris, sans comparaison. Nous avons appris à dialoguer ensemble, à réfléchir ensemble, à mettre en commun nos idées pour vivre une grande fraternité.

b) Au niveau des autres zones: nous avons appris à nous admirer mutuellement. Nous avions l'impression de nous connaître depuis toujours tellement les échanges étaient faciles et spontanés. Nous vivions une vraie vie de village où la peine de l'un devient la peine de l'autre et la joie de l'un, la joie de l'autre. Là-dessus, je pourrais en dire long.

c) Au niveau des participants: chaque passant était important pour nous. Nous l'accueillions avec le sourire à "Fleur d'amour". Il se sentait chez lui. Plusieurs personnes venaient et revenaient d'un jour à l'autre tellement elles sentaient cette chaleur. Un soir en particulier où la température était bien froide, plusieurs personnes ont déclaré qu'il faisait bien chaud dans notre maisonnette. Nous avons simplement répondu que c'était à cause de "Fleur d'amour" car chaque personne de la maisonnette était fleur d'amour donc chaleur vive. Cette réponse a semblé très convaincante.

2- Sur le plan connaissances nouvelles

a) Nous avons beaucoup appris entre nos heures de travail. Nous travaillions par équipe. Nous allions d'une maisonnette à l'autre apprendre les rudiments de certains arts. Les autres zones faisaient la même chose. C'était très intéressant de voir les artisans à l'oeuvre, d'échanger des conseils, d'apprendre des techniques différentes.

3- Sur le plan entraide

a) Au niveau de la zone: Nous nous remplacions à pied levé. L'une ne pouvait venir à la maisonnette, un coup de fil et une autre remplaçait. Nous voulions une maisonnette vivante et rayonnante de charité. Toute demande d'aide entre nous recevait une réponse positive.

b) Au niveau des autres zones: chacun à notre tour, nous avions besoin des autres et c'était bien confiant que nous allions demander conseil aux gens de la maisonnette voisine. Combien de fois avons-nous prêté notre matériel: marteau, ciseaux, ruban adhésif, bout de corde, règle à mesurer etc... Tous étaient disponibles pour faire plaisir à son prochain. Ah! Le merveilleux village.

c) Au niveau des participants: tous ceux qui voulaient apprendre la base du macramé, du crochet, de la peinture, du tissage, de la poterie, du fléché, des fleurs, etc... pouvaient satisfaire leur désir.

4- Sur le plan gratuité

a) Dans notre maisonnette: nous donnions en plus de notre chaleur, de notre sourire, nous donnions nos réalisations: collier en macramé, fleurs en poterie, en ruban, médaillon au crochet, carte avec fleurs séchées, peinture miniature etc... Plusieurs sont même repartis avec une esquisse de leur visage.

b) Dans les autres maisonnettes: nous pouvions goûter de la tarte, des bonbons, du gibier, faire des émaux sur cuivre, travailler le bois brûlé, sculpter la pierre, aller à la pêche miraculeuse, participer à des concours de gomme à mâcher, tir de poignet etc... Il y avait une infinité de choses à faire et ça nous rendait heureux.

Nos mots d'ordre étaient:
-Je te donne sans retour
-Tu aimes cette fleur, elle est à toi
-Tu désires ce collier, prend-le ou viens
-Je vais t'apprendre à le faire et tu le gardes. Plusieurs jeunes athlètes sont venus réaliser ou recevoir un présent.

5- Sur le plan de la fête

Ah la belle fête, la grande fête. Chaque jour, beau temps mauvais temps, c'était fête au village. Vendredi le 26, la zone d'Asbestos avait son tour. Nous avons eu la chance de vivre une journée magnifique avec un soleil en or. Oui, c'était à notre tour de parler d'amour aux gens de l'Estrie, aux gens de la province. Ils ont compris notre message. Tous chantaient, dansaient, riaient, tapaient des mains. Le village était en folie, la folie de la fraternité. 18 artisans de la zone ont envahi notre maisonnette pour cette journée. Le Club 4H par un audio-visuel a fait connaître Asbestos. Nous avons montré à tous que malgré nos problèmes, nous étions bien vivants et bien décidé à le demeurer. Ca été l'une des plus belles journées de la semaine. Les musiciens et les chanteurs ont fait vivre le village jusqu'à 11h15. Ils ont aimé venir au village, ils ont fait du bon travail, ils ont su communiquer leur joie. Le public faisait partie intégrante avec les artistes. Nous ne formions qu'un seul coeur, une énorme fleur d'amour. C'est ça la vraie participation.

On aurait dû appeler le village culturel "Villages des Fleurs d'amour". Nous avons vécu une très belle expérience. Nous nous sentons davantage uni entre nous et avec les autres zones. Le but du village culturel, nous l'avons réalisé.

J'ai la tête en fleurs aujourd'hui.
J'ai trouvé des dizaines de nouveaux amis.

Margot Lauzier
animatrice et artisan, responsable de la maisonnette et de la petite scène pour la zone d'Asbestos

OPINION LIBRE

Améliorer la situation économique des Québécois

MM. Pierre Marois
Rodrigue Tremblay

Face au chômage, au contrôle anglo-saxon de notre économie québécoise, et à d'autres problèmes, inspiré par l'expérience de la compagnie de pulpe: "-Tembec", j'ai imaginé une solution qui pourrait contribuer fortement à améliorer la situation économique et sociale des Québécois.

I Résumé de la formule proposée

Il s'agirait d'établir une 4e partie de la loi des compagnies, laquelle concernerait des entreprises contrôlées totalement ou en partie par leurs employés; ces derniers devraient, pour que leur compagnie soit incorporée selon cette nouvelle loi, selon les circonstances, acheter un minimum de 30 à 60% des actions ordinaires votantes, lequel minimum devrait être réparti au prorata du salaire annuel de tous les employés, les cadres y compris. Lors de la retraite ou la démission d'un employé, lors d'une mise à pied reconnue justifiée par la victime ou par un tribunal régional spécial dont il sera question plus loin, les actions d'employé devraient être vendues au successeur; l'ancien employé pourrait cependant refuser de vendre ses autres actions, s'il en avait.

Les actions ordinaires votantes non réservées aux travailleurs pourraient être achetées par quiconque, sauf que, dans chaque cas, une limite maximum du pourcentage de contrôle par des intérêts non québécois devrait être fixée; cette limite pourrait varier entre 10 et 49%. Dans certains cas, la règle suivante pourrait être très utile: l'achat obligatoire d'une ou plusieurs obligations ou actions privilégiées non votantes, pour chaque acquisition d'une action ordinaire votante non réservée aux travailleurs.

Cependant, pour rendre la formule attrayante aux investisseurs, je suggère très fortement, c'est à mon avis indispensable à une raisonnable efficacité, que les revenus tirés des obligations et actions de ces entreprises soient exemptés de l'impôt direct jusqu'à concurrence du taux annuel d'inflation. (Par exemple, si on a une obligation à 10% d'intérêt et que le taux d'inflation de l'année a été de 7%, le contribuable paiera l'impôt que sur les 3% excédentaire.)

II Application et exemples d'application

a) Application:

Quand pourrait-on appliquer cette politique, à quelles occasions?

Cette politique s'appliquerait avantageusement dans au moins trois cas:

1- fermeture de certaines usines, où les employés sont menacés d'être mis à pied; les cas d'East Angus et de la Wayagamack pourraient probablement être réglés de cette façon, à mon avis, ce qui ne veut pas dire que toutes les usines sur le point de fermer pourraient être gardées ouvertes de cette façon.

2- Construction de nouvelles usines, surtout s'il s'agit d'une technologie nouvelle; l'exemption d'impôt en fonction de l'inflation et la perspective de nombreux emplois pour les chômeurs seraient de bons moyens d'attirer le capital de risque. Il ne faudrait pas cependant que le risque soit vraiment trop fort, qu'on permette n'importe laquelle initiative, sauf si l'Etat jugeait de son intérêt d'accorder des garanties et d'accepter des pertes initiales considérées comme des fonds destinés à la recherche. La recherche sur les nouvelles formes d'énergie pourrait être subventionnée de cette façon, entre autres.

3- Nationalisation d'une entreprise contrôlée par l'étranger, le mot nationalisation étant entendu dans le sens large d'une prise en charge de plus de 50% des actifs par des intérêts québécois.

b) Exemples d'application

1- Dans le cas d'une fermeture d'usine, celle d'East Angus, par exemple, les moyens à prendre pourraient être les suivants:

A- Achat des installations actuelles par les travailleurs, pour quelques centaines de milliers de dollars; puisque la compagnie juge que l'usine est non rentable, ce prix devrait être raisonnable; dans un premier temps, cela permettrait aux travailleurs de conserver leur emploi, à la condition, peut-être, d'accepter une baisse temporaire de leur salaire.

B- En intégrant le plus possible les actifs physiques actuels: pouvoirs d'eau, terrains, etc., construction d'une usine moderne grâce à l'émission de nouvelles actions ordinaires destinées au public, conditionnelles à l'achat d'un certain nombre d'actions privilégiées ou d'obligations dont le revenu serait exempté d'impôts jusqu'à concurrence du taux d'inflation.

2- Un autre exemple pourrait être celui d'une entreprise étrangère qu'on voudrait nationaliser pour une raison précise. Supposons que les actifs québécois de cette entreprise se montent à une valeur de $300,000,000 et qu'elle emploie 2,200 employés; alors, la manière de procéder pourrait être la suivante: 1- Chaque employé achète $10,000 d'actions de la nouvelle compagnie formée pour l'achat des actifs québécois de l'entreprise étrangère, ce qui donnerait $22 000 000. au total. 2- On émet $48 000 000. de plus en actions ordinaires, pour un total de $70 000 000. en actions ordinaires. 3- On émet pour $230 000 000. d'obligations; pour chaque action ordinaire achetée non réservée aux travailleurs, on exige l'achat d'une obligation valant 5 fois plus que l'action.

Je suis persuadé qu'avec la perspective d'un rendement raisonnable sur le capital-actions, le financement serait facile à obtenir, d'autant plus que les non-Québécois pourraient financer un pourcentage appréciable et que le gouvernement lui-même pourrait aussi acheter une certaine quantité d'actions et d'obligations.

III Précisions sur les modalités

Dans la plupart des cas où un groupe de travailleurs déciderait de se lancer dans ce genre d'entreprises, une grande partie de leurs actions devrait être achetée à crédit, selon le système de la retenue à la source. Pour les travailleurs, les critères de la décision d'investir pourraient, par exemple, être les suivants: pour moins de $5,000 d'actions à chacun, on exigerait l'accord de la majorité simple; entre $5,000 et $10,000, il faudrait une majorité des 2/3; pour plus de $10,000, il faudrait l'unanimité de tous les employés.

Souvent, pour encourager les employés, il faudrait s'assurer que les dividendes sur le capital-actions soient d'au moins 1 1/2% plus élevé que le rendement moyen de l'épargne à long terme, étant donnée l'exemption d'impôts de $1000. sur les revenus de placement. Il n'y aurait guère que les usines menacées de fermeture qui pourraient faire exception à cette règle.

Si toutes les entreprises érigées selon la quatrième partie de la loi des compagnies avaient seulement la moitié du succès de Tembec, où les dividendes donnent un rendement d'environ 40% sur le capital-actions, si mes souvenirs sont bons, il serait relativement facile de promouvoir la formule.

Dans le cas des mises à pied pour surplus de personnel, les employés ne seraient pas tenus de revendre leurs actions et garderaient la préférence lors de la création de nouveaux emplois; ce n'est que dans ce dernier cas qu'ils devraient revendre leurs actions réservées, après refus d'une offre de réembauche. La solution à ce problème serait: une certaine polyvalence des travailleurs et la diminution des heures de travail.

Dans le cas d'une augmentation du nombre des employés, les nouveaux seraient assujettis aux mêmes conditions que les anciens; pour éviter les problèmes qui pourraient surgir à cette occasion, on devrait établir une marge de manoeuvre sur le pourcentage minimum d'actions réservé aux travailleurs. (Exemples: 30 à 40% des actions pour une entreprise, 40 à 45% pour une autre). Ainsi, il serait rarement nécessaire d'amender la charte d'une de ces compagnies.

Afin d'éviter qu'une majorité de travailleurs-actionnaires exigeants et enthousiastes n'imposent une surcharge de travail à une minorité, ce qui arrive en Suède dans certaines coopératives de producteurs, à ce qu'il paraît, afin aussi d'éviter les renvois causés par des conflits de personnalité, on pourrait créer des tribunaux régionaux spéciaux chargés de statuer sur certains congédiements et ou sur le droit du travailleur congédié au refus de vendre ses actions réservées. Ce tribunal devrait être composé d'un membre permanent: un expert en relations du travail ou en psychologie sociale, et de deux travailleurs nommés à chaque occasion. Ces derniers devraient provenir d'une entreprise non incorporée selon la 4e partie de la loi des compagnies, et en autant que possible, avoir le même métier ou la même fonction que l'employé congédié.

Conclusion

Si, au début, l'Etat accorde sa garantie aux obligations de ces entreprises nouveau genre, le temps que la formule fasse ses preuves, si on s'assure raisonnablement qu'un bon niveau de rentabilité sera atteint avant de délivrer une charte, la 4e partie de la loi des compagnies, en plus de favoriser la paix sociale, s'avèrera très probablement l'un des instruments les plus efficaces de la lutte au chômage et de la reconquête de notre économie québécoise.

Yvan Roy, B.A. Histoire,
étudiant en économique.

La maison du Couple

Bureau & Bureau
600 Galt Ouest
Sherb. - 569-9585

EXPOSITION PERMANENTE AMEUBLEMENT 3 PCES

de $1529. à $4100.



CHAMBRE:

mobilier de style canadien comprenant lit à poteaux, bureau-maître et commode à portes. Fait de pin solide, sa couleur lui confère un aspect chaleureux et riche.



SOMMIER-CAISSE ET MATELAS REST-ON-AIR DE SINGER.

CUISINE:

table ronde 42" de diamètre, 2 panneaux extensibles de 10" et 4 chaises solides. Ce mobilier est recouvert d'un placage de pin noueux foncé.

INCLUS:

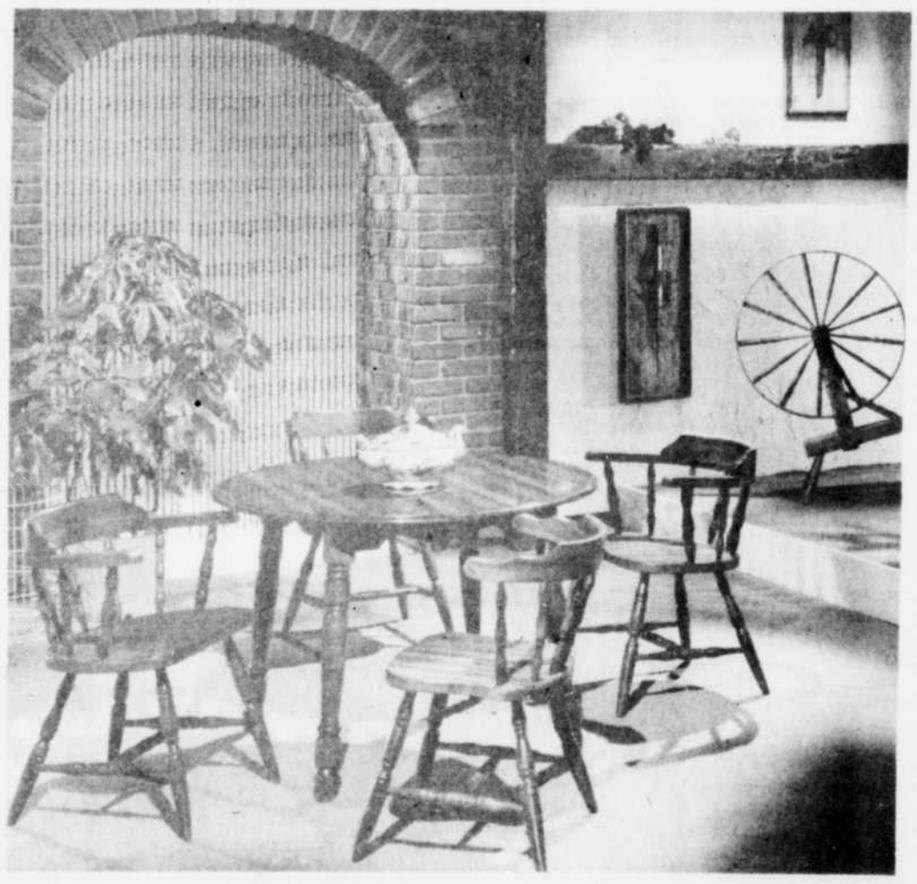


CUISINIERE ELECTRIQUE

30 POUCES, minuterie automatique, Horloge et chronomètre. Garantie de 5 ans sur les éléments, pièces et main-d'oeuvre.

REFRIGERATEUR:

13 pi. cu., sans givre, congélateur d'une capacité de 100 lb, légumiers jumeaux, compartiment à fromage. Garantie de 5 ans pièces et main-d'oeuvre sur unité scellée.





SALON:

comprenant sofa trois places et fauteuil. La charpente solide est recouverte d'un tissu carreauté d'une grande qualité s'harmonisant avec la teinte foncée du bois.

PLAN de FINANCEMENT au TAUX BANCAIRE		
MONTANT A FINANCER	FRAIS DE FINANCEMENT 12 MOIS	VERSEMENTS MENSUELS
$1,000.	$74.63	$89.56

prestige

5582

Calme et jamais irritable: le médecin-robot

GLASGOW (G.-B.) (PC) — Le médecin le plus courtois, le plus calme et le moins irritable, c'est le robot du Southern General Hospital à Glasgow.

Les patients disent qu'il est un confident idéal, et qu'il leur est plus facile de parler au médecin-robot de choses gênantes et souvent étrangers, parce que contrairement au médecin en chair et en os, le robot ne manifeste aucune indignation, irritation, réprobation ou colère.

"Robbie ne se trouble jamais et ne change jamais d'humeur, de sorte que les patients savent à quoi s'attendre, dit le Dr Roger Lucas, un psychologue dans cet hôpital. Il n'a jamais la gueule de bois et il traite tout le monde également".

Le médecin-robot est en fait un rodinateur muni d'un écran de télévision, d'une paire d'yeux qui s'allument et de boutons qu'on pousse pour obtenir des réponses. Sa rapidité peut être ajustée pour convenir au tempérament du patient interviewé.

Après chaque interview, Robbie remercie toujours le patient pour sa coopération. Il épargne beaucoup de temps au personnel médical, en accomplissant le travail de routine et en faisant les examens préliminaires avant de référer le patient au spécialiste approprié.

"Déjà il a fait beaucoup pour faciliter le travail des médecins dans les hôpitaux", de dire le Dr Lucas.

Non seulement les inventeurs de Robbie ont-ils fabriqué le parfait médecin, mais ils ont également construit de toutes pièces le parfait patient — un autre ordinateur. Celui-là sert à enseigner aux étudiants en médecine. L'ordinateur les laisse entièrement libres de poser le diagnostic et de prescrire le traitement pour un large éventail de maladies, sans crainte de se tromper et de faire mourir le patient.

Le parfait patient est une machine fort ingénieuse qui souffre de maladies dont la somme totale vaut $120,000.

L'étudiant, face à une série de problèmes médicaux, est assis devant un téléscripteur relié à l'ordinateur, et reçoit sur un petit écran de télévision les détails du cas de son patient.

Alors que l'ordinateur connaît le traitement idéal, puisqu'il a été programmé d'avance par un équipe de 12 mécecins, l'étudiant, lui, doit découvrir le traitement approprié. "Ce système offre plusieurs avantages, particulièrement en ce qui concerne le code d'éthique professionnelle, dit le Dr Stuart Murray, attaché à cet hôpital. Auparavant, le professeur ne pouvait pas placer l'étudiant dans une situation réelle, avec de vrais malades, parce qu'il courait le risque que l'étudiant fasse des erreurs.

"Maintenant, l'étudiant peut apprendre par ses propres erreurs". Le Dr Lucas dit que les robots s'acquittent efficacement de leur travail, et ne demandent pas plus de renseignements que c'est nécessaire. Ils ne posent que des questions pertinentes.

Médicament illégal

VANCOUVER (PC) — Les dirigeants de l'Association médicale de Colombie-Britannique (BCMA) déplorent la décision de la commission scolaire de Vancouver qui a rejeté leur demande visant à refuser de louer des locaux scolaires à un groupe favorisant l'usage du "médicament" illégal laetrile.

Les médecins avaient adressé une demande spéciale à la commission pour qu'elle annule la réservation faite par la Canadian Health Food Association qui se propose de tenir un symposium dans une école locale le 14 septembre pour discuter du laetrile.

Le Dr William Tysoe, président de la BCMA, a déclaré que les promoteurs du laetrile vont se servir de la décision de la commission scolaire pour demander la légalisation du produit.

la santé



Vêtements presque neufs

Hilda Thibodeau (à droite), propriétaire d'une boutique de Cambridge, Ont., spécialisée dans la vente des vêtements presque neufs, montre un vêtement à une cliente, Allie Powers. Mme Thibodeau a ouvert cette boutique en juin dernier, et elle a déjà une bonne clientèle. Elle vend des vêtements neufs ou presque neufs pour femmes et enfants, souvent des vêtements de grands couturiers, mais à des prix convenant à la clientèle moyenne.

(Photo PC)

Les Whatman: des Canadiens anglophones qui n'ont pas eu peur de s'établir au Québec

MONTREAL (PC) — Les journaux, depuis quelques mois, sont pleins de récits portant sur l'exode des Anglo-Québécois vers les autres provinces ou sur les difficultés qu'ont les compagnies à recruter du personnel hautement qualifié, du fait du refus des spécialistes des autres provinces de s'établir au Québec.

vivre en '77

Cette façon de penser n'est pas partagée par tous les Canadiens anglophones. C'est du moins le cas de Gordon Whatman et de son épouse Beryl Watson, tous deux des personnes qualifiées dans leurs domaines respectifs, et qui ont décidé de quitter Toronto pour s'établir à Montréal, ville qui, selon eux, possède des charmes annulant amplement son aspect négatif pour ceux qui y sont étrangers.

Les époux affirment qu'ils ne dénigrent pas Toronto où ils vécurent heureux et qu'ils ne quittent pas cette ville sans avoir à consentir certains sacrifices.

Gordan Whatman est le principal administrateur d'Ital Canada, une succursale à part entière d'une société américaine spécialisée dans la location d'ordinateurs. Originaire d'Ontario, il a vécu sept ans à Montréal avant de déménager à Toronto il y a huit ans. Il est revenu à Montréal le mois dernier et désire y demeurer.

Décision personnelle

"Le siège social de la compagnie demeure à Toronto", dit-il. Aucune raison économique ne justifie un déplacement de la compagnie vers Montréal et nous n'avons aucun plan de transfert de ce siège social".

Comme de nombreux hommes d'affaires, M. Whatman a dû depuis plusieurs années voyager continuellement entre Montréal et Toronto pour y poursuivre ses activités.

Quant à Beryl Watson, son déplacement requiert d'elle des changements encore plus draconiens. Spécialiste en design, elle possédait sa propre maison d'affaires à Toronto et elle doit maintenant reprendre tout à zéro. Elle ne regrette rien malgré tout.

"Je suis née au Québec et y ai vécu jusqu'à l'âge de 15 ans. Depuis lors, j'ai quitté la province à plusieurs reprises mais j'y suis toujours revenue. J'ai vécu dans quatre provinces et dans un État et c'est au Québec que je veux être".

La famille Whatman-Watson n'a pas aménagé à la légère à Montréal. Elle avait acheté une maison dans la métropole il y a trois ans et l'avait louée. Le bail terminé, cet été, la famille a décidé d'y aménager.

La décision de la famille a provoqué des remarques plutôt déplaisantes dans les cereles torontois qu'elle fréquentait.

"Les gens se sentaient comme menacés. Nous avions tout et nous nous proposions de retourner au Québec", de dire Gordon.

"Dans les parties, les gens venaient me voir et devenaient insultants, prononçant des mots qu'ils n'auraient jamais osé utiliser" de dire Beryl. "Une femme de mes connaissances a même demandé à ma fille si elle réalisait ce que ses parents s'apprêtaient à faire.

"Si nous avions annoncé notre départ pour le Mexique, on nous aurait probablement félicités. Il y eut toujours des relations de jalousie entre Montréal et Toronto mais, aujourd'hui, l'aspect amusant de ces relations semble disparu.

"Il est malheureux que les Canadiens puissent penser qu'en déménageant d'une région à l'autre du pays, une personne cesse de se battre pour ce en quoi elle croit".

Les enfants

Beryl et Gordon ont trois filles et sont conscients de ce qu'elles ont dû quitter leurs écoles et leurs amis. L'ainée, âgée de 17 ans, à sa demande, fréquente actuellement une école francophone tandis que ses deux soeurs fréquentent une école anglaise où est dispensé un enseignement en langue française.

Beryl et Gordon ont peu de temps à consacrer aux discussions sur le séparatisme et la poliitique scolaire du gouvernement. Ils ne se sentent toutefois pas menacés.

"Je n'ai pas déménagé au Québec pour des raisons politiques. En ma qualité d'anglophone, toutefois, je n'ai rien à perdre. Je suis de culture anglophone et j'ai la chance de côtoyer une autre culture, francophone celle-là. Je n'aurais pas cette chance en Ontario".

Beryl abonde dans le même sens: "Les Québécois anglophones sont les mieux nantis. Ils peuvent envoyer leurs enfants à l'école française s'ils le désirent, alors que les francophones ont perdu le droit d'envoyer leurs enfants dans les écoles anglaises. C'est donc le Québécois de langue française qui a perdu un droit fondamental".

Langue de travail

Les deux langues sont utilisées dans les bureaux d'Ital Canada à Montréal et Gordon sera bientôt parfaitement bilingue.

Beryl a vécu à Saint-Jean d'Iberville et elle réapprend la langue française qu'elle a quelque peu perdue en vivant à l'extérieur du Québec.

Elle est consciente de ce qu'elle aura à parler français à mesure que ses affaires prendront de l'expansion mais affirme qu'à l'heure actuelle, elle n'a pas constaté un refus chez les francophones de s'adresser à elle en anglais.

"En fait, il serait préférable que les francophones insistent pour parler français. C'est difficile pour moi de bien parler français si on ne me donne pas la chance d'utiliser cette langue", de dire Beryl.

Ayant vécu dans une petite ville du Québec, Beryl est sympathique au désir exprimé par les Canadiens français de maintenir leur langue et leur culture.

"Les Anglais étaient une petite minorité à Saint-Jean et, malgré tout, nous avions nos écoles. J'avais des amis français et je suis devenue bilingue. Mon frère, lui, n'a pas appris le français. Dans la manufacture locale, toute la direction était de langue anglaise. C'était là un fait."

Malgré tout, "quand mon père a quitté l'armée, il n'a pu trouver un emploi parce qu'il ne parlait pas français. J'ai donc été témoin de discrimination des deux côtés."

Fierté

Quant à Gordon, il croit qu'en rétablissant la suprématie du français au Québec, les Canadiens français retrouvent leur fierté. Il invite d'ailleurs les Canadiens des deux cultures à faire preuve de plus de compréehension.

"Presque toute l'histoire canadienne est enseignée de deux façons différentes, selon que les écoles du pays sont fancophones ou anglophones. La connaissance du Québec, dans les autres provinces, relève parfois de visions lunatiques".

Critiques

Les deux époux critiquent d'ailleurs les media qu'ils jugent irresponsables au chapitre des relations entre francophones et anglophones.

Selon eux, certaines réalités du Québec ne sont pas appréciées à leur juste mesure. C'est la raison pour laquelle ils désirent y vivre.

"Les priorités des Québécois, francophones comme anglophones, ne sont pas tant axées sur les affaires, cmme c'est le cas à Toronto. Au Québec, la personne compte plus que les affaires.

"Le Québec est aussi plus homogène au niveau de l'âge. Les activités sociales ne sont pas autant partagées selon les groupes d'âge comme c'est le cas dans les autres provinces.

"A Toronto, l'atmosphère de concurrence soumet celui qui s'y livre à une pression terrible".

Le déménagement de Beryl et de Gordon de Toronto à Montréal a toutefois pour origine des raisons encore plus profondes. Ils sont revenus à Montréal parce qu'ils perçoivent le Canada et son histoire d'une façon toute personnelle qu'ils admettent pouvoir difficilement expliquer.

Les deux sont en effet férus d'histoire. Un des passe-temps favoris de Beryl consiste d'ailleurs à participer à la restauration de vieux édifices.

Le Québec

"Le Québec représente tout ce qu'est le Canada. Les gens, ici, savent qui ils sont.

"Les Québécois sont à l'origine même de ce pays. Les pionniers, Français et Anglais, ont créé le Québec".

"Je dois admettre que les Québécois anglophones et francophones partagent un même esprit intensément enraciné à leur pays. Ils sont là depuis des générations et savent bien ce qu'ils sont. Ils défendent rapidement leurs droits. Cette province, pour eux, est une patrie, comme elle le fut pour leurs ancêtres.

"Les personnes qui ont construit ce pays ont le droit de le défendre. Dans presque tout le reste du Canada, une société sans racine s'est créée, alors que les Québécois sont profondément enracinés dans leur pays".

Beryl et Gordon affirment d'ailleurs que s'ils devaient un jour quitter le Québec, ils se rendraient dans les Maritimes, où on est également authentiquement Canadiens.

"Si le Québec devenait indépendant, j'y demeurerais", d'affirmer Beryl. "J'accepterais même ue baisse de mon niveau de vie et je ne partirais que si j'étais physiquement menacée.

"Nous avons tracé une croix sur le passé et nous n'y reviendrons pas".



Quatre générations

La famille de M. Eddy Roy fête l'arrivée de la quatrième génération de la famille avec le petit Steve Roy. Nous reconnaissons, de gauche à droite, M. Eddy Roy, 79 ans, Eddy Roy junior, 19 ans et père du dernier-né âgé de deux mois et demi, et Arsène Roy, âgé de 48 ans.

LA CUISINE/Concasser

Collection VIDI/© Chancerel 1976



M. TAPIS NET ENR.
Procédé Mr. Steam
NETTOYAGE à la VAPEUR FAUTEUILS TAPIS ETC.
INDUSTRIEL COMMERCIAL RESIDENTIEL
J. Claude Jalbert
JOUR: Tél: 566-6712 SOIR Tél: 849-4216

YOGA
Hatha-Yoga, respiration, détente, concentration et méditation
INSCRIPTION 21 SEPTEMBRE
CENTRE SIVANANDA YOGA VEDENTA
de Sherbrooke Ecole Secondaire St-Michel, rue King
Tous les mercredis soir 5h.30 p.m., 7h.15 p.m. et 8h.30 p.m.
Les instructeurs ont été formés par Swani Vishnu Devananda.
RENSEIGNEMENTS: 563-2247 26911

VOUS SENTEZ LE BESOIN DE PARLER A QUELQU'UN? QUELQU'UN VOUS ECOUTE
SECOURS -AMITIE
563-5511
A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT
85259

LOUER DE TOUT
569-9548
LES ENTREPRISES MARTINEAU INC.
2456 ouest, rue King
Machine à laver les tapis à la vapeur

BIJOUX SEBAG ENR.
Offre aux marchands
JOBBERS & VENDEURS
BIJOUX EN GROS
OR 10K
TEL.: 687-0236
1950, BOUL. ST-MARTIN
LAVAL

RESTAURANT
CENTRE D'ACHATS KING
YILDIZ
RUE KING OUEST
LE CHOIX DES Gourmets
DEGUSTEZ NOS STEAKS, NOS BROCHETTES et nos FRUITS de MER
FLATTEZ VOTRE PALAIS avec notre bon choix de vins à prix abordables.
Du lundi au vendredi
TABLE D'HOTE potage, petit steak, café, bière ou vin
DINERS A LA CARTE $1.95 - $2.45
RESERVATIONS: 569-7029 122625

Académie de Danse Gisèle et Laurent Inc.
1325, RUE CONSEIL, SHERBROOKE
COURS DE DANSE
Gisèle et Laurent PIGEON
Professeurs diplômés de la F.L.D.Q. membres de la C.P.D. - D.S.Q.
CHA-CHA - SAMBA
RUMBA - VALSE
ROCK'N ROLL
HUSTLE - DISCO - Etc.
INSCRIPTIONS: COURS DE GROUPE 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 SEPTEMBRE: 8h.00 p.m.
COURS PRIVES SUR RENDEZ-VOUS
COURS GRATUIT A L'INSCRIPTION
Permis Culture Personnelle - Danse Sociale #270500 10748X

PRODUITS DE QUALITE FABRIQUES PAR UNE DIVISION DE UNIVERSAL RUNDLE CORP.
Nouveaux accessoires de salle d'eau en fibre de verre, fini acrylique dans les teintes suivantes: rouge antique, brun-foncé, noir, citron et orange. Ces couleurs sont fournies aussi pour cabinets de douche et cabinets d'aisance.
RÉNOVATION ROCK FOREST INC.
• Plomberie • Climatisation • Ventilation
(voisin de Draperies Poulin)
4692, boul. Bourque, Rock Forest - (819) 569-8414
XCE301

Services décentralisés de la Commission des accidents de travail accessibles aux travailleurs des Cantons de l'Est



par Yvon Rousseau

SHERBROOKE - Les services décentralisés de la Commission des accidents de travail du Québec seront désormais accessibles aux travailleurs des Cantons de l'Est.

C'est ce qui ressort d'une conférence de presse accordée à la fin de l'avant midi d'hier par le juge Robert Sauvé, président de la CAT, au cours d'une rencontre aux nouveaux locaux sherbrookois de l'organisme.

Le nouveau bureau décentralisé de Sherbrooke offre aux travailleurs de la région la possibilité que leurs demandes logées à la CAT soient entièrement traitées dans la région, qu'il s'agisse de besoins d'indemnisation ou de services de réadaptation sociale.

Des bureaux similaires ont été ouverts dans les diverses régions administratives du Québec.

M. Sauvé a révélé que la CAT vise ainsi à humaniser ses services et à accroître leur efficacité.

Au cours de la rencontre, le juge Sauvé a souligné l'avant-gardisme de la CAT du Québec. "Nous nous sommes approchés des travailleurs, dit-il, avec un salaire maximum assurable de $15,500, dépassé seulement par un salaire maximum assurable de $16,000, au Manitoba." M. Sauvé a dit que la participation patronale est beaucoup plus dispendieuse en Ontario qu'au Québec.

La CAT a précisé que l'on compte à Sherbrooke 21 experts médicaux approuvés par la commission, capables de voir à établir les indemnités dans tous les cas de blessures, sur place, ce qui élimine les longs voyages à Québec et à Montréal, que nécessitaient les visites à de tels experts, dans le passé.

M. Sauvé a également souligné que le Québec a innové en permettant que les appels des décisions de la Commission des accidents de travail soient logé ailleurs, soit au ministère des Affaires sociales. "Nous ne pouvions accepter plus longtemps d'être à la fois juge et partie", de commenter le juge Sauvé.

La Commission des accidents de travail n'entend toutefois pas se contenter de son rôle de compensateur, préférant verser à fond dans la prévention. "Jusqu'à maintenant, de dire M. Sauvé, on n'a fait que de la réparation". Même si la CAT juge la prévention fondamentale, elle n'a pas les pouvoirs juridiques d'agir. Un groupe de travail se penche présentement sur cet aspect. Quant au système de mérite et de démérite, la CAT l'analyse, puisqu'elle a constaté que des accidents de travail sont sciemment cachés, à cause de ce système qui accorde des ristournes aux employeurs peu accidentés et des surcharges aux employeurs étant trop souvent affligés par des accidents de travail.

Le personnel du bureau de Sherbrooke va plus que tripler avec cette décentralisation, en passant de 11 à 34 employés.

La CAT possédait bien un bureau à Sherbrooke, mais il s'agissait bien plus d'un comptoir de renseignements que d'un bureau capable de donner tous les services.

A l'avenir, les dossiers seront ouverts et traités à Sherbrooke et les dossiers des travailleurs de la région présentement à Québec seront rapatriés.

Un total de 79,000 travailleurs dans l'Estrie sont protégés par la CAT. en 1976, sur 156,610 dossiers pour pertes de temps, 5,909 provenaient des Cantons de l'Est.



ATTENTION



COMMUNIQUER AVEC:

ASSOCIATIONS • CLUBS • ORGANISATIONS

Vous savez tous que pour les (LICENCES) d'autos 1978, le Gouvernement va émettre seulement une licence pour l'arrière.

Alors notre compagnie vous offre donc une autre licence même métal, même grandeur, pour identifier vos membres à l'avant du véhicule tout en étant décoratif, tout en cachant cet espace qui est fait pour recevoir une autre licence.

Fait aux couleurs de votre Emblème, le nombre de couleurs n'est pas un problème — Le prix dépend de la quantité et du nombre de couleurs.

GM DECAL & LABEL LTEE
C.P. 232, VICTORIAVILLE, QUÉ. G6P 6S8 TÉL.: (819) 752-7616
11257

"Un moyen pour redresser la situation économique"

(Robert Routhier)

par Serge Gosselin

SHERBROOKE — "Le Conseil régional de développement des Cantons de l'Est représente un moyen privilégié pour contribuer au redressement de la situation économique de la région."

Le nouveau président du conseil d'administration du CRD-CE, M. Robert Routhier, s'appuie sur l'attitude du gouvernement provincial, sur la crédibilité accrue accordée à son organisme, sur la volonté d'agir des organismes du milieu et sur le climat propice aux interventions dans le secteur économique pour justifier la nouvelle tangente sur laquelle s'engage le CRDCE depuis son assemblée générale de juin dernier.

Lors d'une conférence de presse tenue hier, le président et quelques membres de son conseil exécutif ont repris essentiellement les coordonnées de la grille-programme de cet organisme pour la saison 1977-78, comme l'assemblée générale l'avait requis en juin.

"Le CRDCE devient un organisme de concertation plutôt qu'interlocuteur privilégié de l'Office de planification de développement du Québec (OPDQ), "a-t-il expliqué pour faire comprendre le nouveau rôle de son organisme.

Interrogé sur ce nouveau rôle et sa compatibilité avec sa fonction initiale d'interlocuteur privilégié de l'OPDQ le président a répondu qu'il s'attendait à des modifications importantes au rôle des conseils régionaux de développement au cours des prochains mois. "Le CRD ne sera plus le même d'ici un an."

En effet, le programme du CRDCE qui met l'accent sur la concertation régionale, prévoit un regroupement des organismes de recherche tels que OPDQ, ministères, Centre de recherche en aménagement régional et du CRDCE en vue de constituer une banque de recherches et d'informations sur des dossiers prioritaires tels que le textile et les pâtes et papier.

Au cours des prochaines semaines, le CRDCE mettra l'emphase sur l'aménagement du territoire, surtout à l'occasion de la tenue d'un colloque d'information sur ce sujet le 15 septembre auquel participeront plusieurs municipalités et villes de la région.

Aussi, le CRDCE profitera de la conjoncture économique actuelle pour intervenir dans ce secteur. Ainsi, les pâtes et papier et la petite et moyenne entreprise profiteront des interventions du Conseil régional de développement au cours de la prochaine année.

Le CRDCE projette également la mise sur pied d'un sommet économique régional au printemps 1978.

Une délégation de Windsor à Québec

par Serge Gosselin

WINDSOR - Le refus de la compagnie Domtar d'investir dans son usine de papiers fins de Windsor motivera la présence d'une délégation des travailleurs de cette usine à la commission parlementaire sur la situation de l'industrie québécoise des pâtes et papier qui s'ouvrira à Québec à la fin du mois de septembre.

Lors d'une récente assemblée générale, les quelque 700 travailleurs appartenant au Syndicat canadien des travailleurs de pâtes et papier de Windsor (CSN) ont adopté une résolution exprimant leur décision de tenir une journée d'étude à l'occasion du dépôt du mémoire préparé par la Confédération des syndicats nationaux et la Fédération des pâtes et papier devant la commission parlementaire afin d'y être présents.

"Les travailleurs ont pris conscience de la gravité de la situation qui prévaut actuellement à leur usine, tel que le manque d'investissement de la compagnie pour assurer la survie de leur usine", d'expliquer un communiqué émis par le syndicat à la suite de l'assemblée générale.

Le syndicat reproche à la compagnie Domtar de ne pas avoir investi dans l'usine de papiers fins de Windsor depuis 1965. "Ils ont effectué les réparations d'usage, mais ils n'ont fait l'achat d'aucune pièce d'équipement important depuis cette époque", de souligner le président du syndicat, M. Maurice Poirier.

Lors de la même assemblée générale, les travailleurs ont adopté une résolution pour sensibiliser la population de Windsor et des environs aux risques inhérents à l'attitude actuelle des dirigeants de la compagnie Domtar de ne pas investir dans cette usine. Une rencontre se tiendra bientôt où la population sera conviée pour discuter cette question.

Malaise à East Angus

EAST ANGUS (GC) -Le mémoire d'entente et le projet de convention collective entre les Emballages Domtar, division des papiers et cartons Kraft, et le syndicat national de la pulpe et du papier d'East Angus n'ont pas encore été paraphés officiellement et ont été la cause d'une assemblée houleuse du syndicat.

Les travailleurs reprochent au président du syndicat, Guy Tétreault, ainsi qu'au secrétaire, Antoine Pratte, d'avoir signé le document présent par la compagnie Domtar après qu'il eut été modifié; on y avait séparé la convention du mémoire d'entente et ajouté que ce dernier était "non arbitrable".

Une motion a été adoptée demandant au comité de négociation de rencontrer les représentants de la compagnie Domtar pour en arriver à une entente et ainsi officialiser le mémoire et le projet de convention collective; actuellement il y manque deux signatures. Les syndiqués acceptent que les textes soient paraphés séparément, mais demandent que trois clauses du mémoire d'entente soient arbitrables; ils concernent principalement la retraite prématurée et le T4 servant de base de calcul à la prime de licenciement.

Le comité de négociation du syndicat devrait rencontrer la compagnie prochainement et un règlement est possible; jusqu'à maintenant, on tente de trouver une solution par des voies internes sans relancer un débat public autour de l'usine Domtar d'East Angus.

Dans un autre domaine, la compagnie Domtar a fait connaître récemment son plan de réduction de la main-d'oeuvre.

Un total de 124 employés devront être mis à pied.

Sears
CARREFOUR DE L'ESTRIE
SHERBROOKE

PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES OU POSTALES SUR CES SPECIAUX.
QUANTITES LIMITEES

SPÉCIAUX du SAMEDI 9 à 10 hres

SOUTIEN-GORGE DE "WARNER"
Avec cerceau, tons de blanc et beige no 50381-2-3, tissu 83% nylon, 17% spandex, tailles 32-34-36-BC
3.99
Rég.: 8.50
Vêtements de base - Rayon 18

ASSORTIMENT DE CULOTTES AUX HANCHES ELASTICISEES
Couleurs et grandeurs assorties.
Quantité: 40. Limite de 3 par client.
Rég: $2.99 SPEC: 1.49
Vêtements de base-rayon 18

ASSORTIMENT DE SOUTIENS-GORGE HUIT ET BIKINIS ASSORTIS
Couleurs et grandeurs assorties. Quantité: 40
Rég.: $4.00-$11.00-$12.00
SPEC: 2.00 - 5.50 - 6.00
Vêtements de base - Rayon 18

50% DE RABAIS SUR BRELOQUES EN OR 10K
Breloques en or 10K. Choix de 41 modèles différents. Quantité: 100
Rég: $16.75 à $90.00
SPEC: 8.38 à 45.00
Bijoux - Rayon 4

SOULIERS DE MARQUE "SANTANA"
Modèle lacé à empeigne mocassin. Semelle intérieure coussinée, semelle monopièce vinyle. Talon 1½". Couleur: blanc. Quantité: 22
SPEC: 9.99
Rég: $17.99
Chaussures pour dames, enfants - Rayon 54

VESTES D'AUTOMNE
Assortiment de manteaux style jacket court. Coupe différentes, grandeurs et couleurs limitées.
Valeur de 24.99 à 49.99 SPEC: 14.99
Vêtements pour hommes - Rayon 45

RIDEAUX A MOTIF DE ROSES
100% coton, lavable. 75x45, 50x63, 75x63 Rose, bleu, jaune. Quantité: 15
Rég: $15.98 à 22.95 pre
SPEC: 7.99 à 11.49
Tentures, rideaux - Rayon 24

PROJECTEUR A DIAPOSITIVES
Rég.: 94.98
74.98
Haminex Rondette 1500 RF. Contrôle à distance, lentille F/2.8 85mm. Peut utiliser les carrouselles ou les chargeurs universels.
Caméra rayon 39

SERVIETTES DEPAREILLEES
36707 Quantité: 12 Rég: $1.66 SPEC: .69
36706 Quantité: 13 Rég: $2.99 SPEC: 1.49
36236 Quantité: 12 Rég: $3.99 SPEC: 1.49
36235 Quantité: 23 Rég: $6.66 SPEC: 2.99
100% coton et mélange coton/polyester. Couleurs assorties.
Literie-Rayon 96

SOUS-VETEMENTS POUR ENFANTS
Valeur jusqu'à $1.49
SPEC: .39
Choix de chandails T, camisoles, caleçons ordinaires et bikinis. Matériel, couleurs assortis. Grandeurs: 4-6x. Quantité: 100. Limite de 5 par client.
Vêtements pour enfants, rayon 29

ASSORTIMENT DE CHANDAILS
Rég: $12.98 et 13.98
SPEC: 7.99
Très bel assortiment de chandails, col en rond, col en V ou col roulé de styles, couleurs et grandeurs assortis. Quantité: 60
Accessoires pour hommes - Rayon 33

DESSUS DE TABLE A REPASSER
Rég: $6.99
SPEC: 3.99
2 pièces. Motif à fleurs no 40567 Quantité: 48. Limite de 1 par client
Articles ménagers - Rayon 11

MAILLOTS THERMALS POUR GARCONS
Valeur: 3.99
SPEC: .99
Assortiment de camisoles, polyester/coton extensible. Couleurrs: bleu, vert. Grandeurs assorties.
Quantité: 48.
Vêtements pour garçons - Rayon 40

MANTEAUX PRINTEMPS POUR DAMES
Tailles 8 à 18 ans.
EXTRA SPECIAL 9.99
Manteaux pour dames - Rayon 17

"VENITIA POPLIN"
100% Dacron polyester avec Zelcon. 60" large. Antitache quantité: 51 verges.
Rég: $5.98 SPEC 2.99
Tissus à la verge - Rayon 36

ETUI A FUSIL
Economique et pratique d'une longueur de 52". 100% polyéthylène de couleur vert. Quantité: 20. Limite de 1 par client.
Rég: $2.99 SPEC: .99
Articles de sport - Rayon 6

COUPE BORDURE SANS LAME POUR GAZON
A isolement double.
Quantité: 8
Rég: $79.98 SPEC: 54.98
51594.
Quincaillerie - Rayon 9

JEU DE "COLEGE"
Jeu de plasticine très captivant. Peut devenir très décoratif, avec ses moules de fleurs et d'oiseaux. Quantité: 12.
Rég: $4.99 SPEC: 3.49
Jouets - Rayon 49

ENGRAIS CHIMIQUE
Moulure d'os, 30-3-6, Vito-organic. Quantité: 25 par client.
Rég: $6.25 à 11.99
SPEC: 3.12 à 5.99

COUTEAUX ELECTRIQUES
2 lames dentées, pivotantes en 2 positions pour choisir l'angle de coupe en gardant le manche droit. Lames en acier inoxydable amovibles par bouton-poussoir pour nettoyage facile. Quantité: 8 Limite de 1 par client.
Rég.: 29.98 SPEC: 21.99
No 71006.
Appareils électros-ménagers, lampes - Rayon 34

Simpsons-Sears Ltée
11248

LA REGION
METROPOLITAINE



- Magog - Asbestos
- Coaticook
- Rock Forest - Deauville
- Lac-Mégantic
- East Angus - Fleurimont
- Richmond - Bromptonville
- Villes frontalières
- Weedon - Windsor

Construction d'un hôtel de ville à Rock Forest?

ROCK FOREST (MB) — Les contribuables de Rock Forest auront-ils à défrayer, dans un proche avenir, le coût de construction d'un hôtel de ville? La question se pose actuellement...

Le conseil municipal songerait sérieusement à étudier une telle possibilité, suite à la rencontre qui a eu lieu à Québec entre le maire Dussault, accompagné de MM Emile Payeur et Jean-Guy Charest et les commissaires de la Commission municipale du Québec, et qui avait pour but d'étudier une offre de location faite à la municipalité par les promotteurs d'un projet de centre d'achats.

Le rapport émis à la suite de ce voyage à Québec indique que cette offre de location, pour 9,000 pieds carrés, coûterait en moyenne $57,600 par année aux contribuables de Rock Forest, soit $576,000 pour un bail de dix ans.

Selon les chiffres établis dans ce rapport, la municipalité pourrait construire un hôtel de ville d'une superficie de 9,000 pieds carrés pour un montant de $360,000, préparti sur 20 ans et dont le coût annuel serait de $42,285.60.

Cette construction donnerait deux étages de 9,000 pieds carrés et elle pourrait loger d'autres services, tels que: bibliothèque, poste d'incendie (éventuellement) etc.

La Commission des affaires municipales du Québec aurait, devant les chiffres mentionnés, recommandé au conseil municipal de Rock Forest de construire un édifice plutôt que d'en louer un.

Le bail que détient actuellement l'hôtel de ville sera échu dans environ trois ans... d'ici ce temps, les contribuables de Rock Forest auront-ils à se prononcer pour ou contre la construction d'un hôtel de ville? L'avenir le dira... peut-être même plus tôt que prévu. En attendant, lorsque le rapport mentionné à été lu à l'assemblée régulière du conseil, plusieurs membres ont émis l'opinion qu'il faudrait commencer à étudier une telle possibilité très bientôt...

Droit de diffusion du canal 22 refusé à Rock Island par le CRTC

ROCK ISLAND (MD(9 Le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes, (le C.R.T.C) a refusé à la firme Border Community T.V. de Stanstead de transmettre le canal 22 (secteur de Boston) à ses 250 abonnés à la région de Rock Island desservis par cette firme au niveau de la cablodiffusion.

La raison invoquée par le C.T.T.C. est la suivante: la distribution au service de base de plus d'une station de télévision américaine affiliée au même réseau n'est pas conforme à la politique du C.R.T.C. Comme le titulaire (la firme Border Community TV distribue déjà le signal de W.M.T.W (ABC) Ploland Spring Maine, la distribution de WEZF-TV (ABC) de Burlington VT est refusée.

M.G. Hospes de Stanstead président de la compagnie s'est dit indigné de cette décision prise par des fonctionnaires qui ne tiennent pas compte des voeux de la population qui paie en quelque sorte le salaire de ces fonctionnaires. Le canal 22 est demandé depuis pluisuers années parce qu'il offre une variété d'émissions sportives notamment le hockey des Bruins de Boston et le baseball de Red Sox et aussi d'intéressants films.

M. Hospes s'est dit choqué également de la lenteur de la décision: plus de deux ans surtout si on tient compte au fait que ces demandes pour l'obtention et la diffusion du canal 22 venaient de citoyens tant francophones qu'anglophones.

La population de Magog a augmenté de 3.52% en dix ans

MAGOG (BG) - Dans le contexte de son rapport, le PIL "initiation aux problèmes locaux" a approfondi certaines données démographiques qui ont fait ressortir des chiffres assez révélateurs concernant la population.

En 1971, la population totale de Magog était de 13,281 habitants et représentait 5.45% de la population totale de l'Estrie qui était de 243,647 habitants. Un phénomène assez étrange s'est toutefois produit au cours de la dernière décade, soit de 1966 à 1976. Magog étant une ville statrégiquement située tant au niveau touristique qu'industriel, il est étonnant de constater qu'entre 1966 et 1971, il y a eu une régression de 3.73% à savoir qu'en 1966 la population était de 13,797 âmes pour passer à 13,281 en 1971.

On retient toutefois un accroissement de la population entre les années 1971 et 1976 alors qu'on enregistrait une augmentation de 7.25%. Une compilation de ces statistiques permet d'établir, pour la dernière décade un taux d'augmentation de 3.52%. Cette diminution soudaine après 1965 pourrait être attribuable au climat trouble dans le textile à cette époque. On se souviendra qu'une longue grève avait affecté la situation économique des salariés et des commerçants.

Les enquêteurs qui ont rédigé cet éloquent rapport ont disséqué certaines statistiques concernant la population. Ils en sont effectivement arrivés à diviser la population en deux groupes bien distincts à savoir la population active et la population dépendante. Dans le premier groupe, on retrouve les personnes dont les âges se situent entre 15 et 64 ans. Alors que dans le second sont incluses les personnes dont les âges sont enctre 0 et 14 ans et celle de 65 ans et plus.

Très clair dans son énoncé, le rapport indique que "pour 100 personnes qui travaillent, 57 autres personnes dépendent de leur apport économique pour survivre", soit 56% de la population active. Le taux de dépendance serait toutefois différent du pourcentage de la population dépendante s'il était calculé sur le total de la population. On constate en effet que le taux de dépendance passerait de 57% à 36.3%.

Subvention de $6,000 pour l'engagement d'un directeur des loisirs

ROCK FOREST (MB) - Depuis plusieurs années, les bénévoles qui travaillent au sein des divers organismes de loisirs de Rock Forest, réclament, à corps et à cri, la présence d'un responsable permanent des loisirs. Bien que les résultats se soient fait attendre, la municipalité a acquiescé à leur demande. Une subvention de $6000 permettra d'aider à défrayer une partie du salaire du futur directeur des loisirs dont le nom sera rendu public vers la deuxième semaine du novembre.

Une rencontre entre deux représentants du Conseil Régional des loisirs de l'Estrie, MM. Grenier et Thibault et les échevins Fernand Lambert et Clermont Roy ainsi que l'assistant secrétaire-trésorier Jean Rouillard a permis d'établir la formation d'un comité de sélection et de fixer un échéancier.

Suite à cette rencontre, le conseil municipal a pprouvé les recommandations contenues dans le rapport qui lui a été transmis.

Le comité de sélection sera formé de huit personnes, dont les trois échevins responsables du comité des loisirs, des deux principaux des écoles élémentaires de Rock Forest, d'un représentant du Centre de la main-d'oeuvre du Canada, un autre du CRLE et un du Service des loisirs.

L'échéancier adopté est le suivant:

12 septembre: identification des membres du comité de sélection, entre les 12 et 19 septembre: réunion du Comité ayant pour objectif de faire la description de tâche du directeur de loisirs.

26 septembre: Approbation par le conseil municipal de cette description de tâche.

29 septembre: ouverture du poste de directeur de loisirs.

15 octobre: dernière journée pour recevoir les curriculum vitae des candidats

entre les 16 et 21 octobre: étude des dossiers.

26 octobre: entrevue avec les candidats dont les noms auront été retenus.

7 novembre: engagement du directeur de loisirs.

Cette sélection sera faite à partir d'un test d'aptitude que devra subi chacun des candidats, à partir d'une série de questions auxquelles ils devront répondre.

Waterville double son excédent de revenus

WATERVILLE (SG) - Le rapport des vérificateurs pour l'année 1976 indique que la ville de Waterville a doublé son excédent de revenus sur ses dépenses par rapport à l'année précédente le faisant passer de $1,406 en 1975 à $2,858 pour 1976.

Le conseil de ville a accepté le rapport remis par la firme Larochelle, Savard et associés qui ferme les livres de la ville de Waterville pour l'année 1976 sur une note très encourageante soulignant une augmentation des revenus de près de $50,000.

A l'item des transferts conditionnels une subvention de $29,000 du gouvernement fédéral dans le cadre des programmes d'initiatives locales a procuré des revenus additionnels pour 1976.

Avec le nouvel excédent, cela porte le solde de la ville à $61,606. La municipalité utilisera une partie de ce solde, soit $50,000 pour la formation d'un fonds de roulement industriel.

Quant à la dette à long terme de la ville de Waterville, le rapport des vérificateurs l'établit à $166,302 au 31 décembre 1976.

Deux blessés dans un dérapage à Omerville

OMERVILLE (BG) - Deux jeunes hommes ont subi des blessures quand la voiture qu'ils occupaient a dérapé sur du gravier meuble. Cet accident est survenu tôt hier matin, sur la rue Pie XII à Omerville, à quelques pieds seulement de la demeure d'un des occupants.

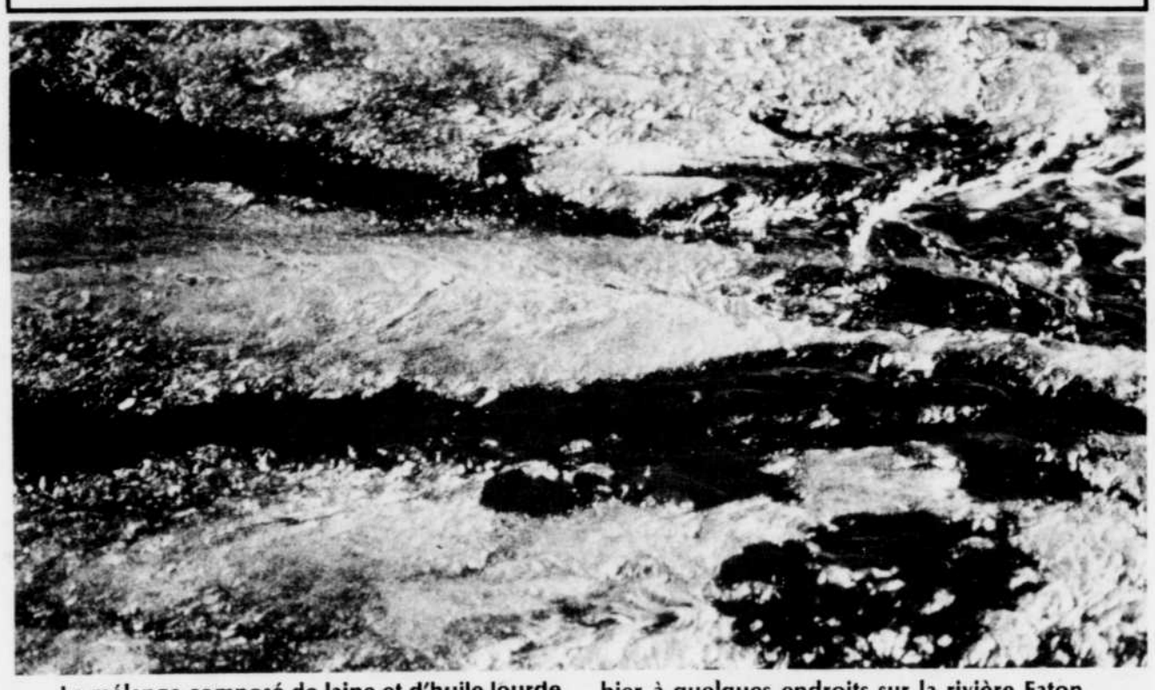
Brume

L'épaisse brume automnale qui enveloppait la région à cette heure-là de la nuit pourrait avoir causé le dérapage.

Un des deux passagers, Alain Viens, 19 ans, de Magog, a subi des blessures à la bouche et à un bras. Moins fortunée, son compagnon, Claude Mona, 20 ans, d'Omerville, aurait été blessé à la colonne vertébrale. Celui-ci est présentement hospitalisé au CHU et, selon un porte-parole de la famille, il devrait subir une intervention chirurgicale d'ici quelques jours.

Perte totale

Ce sont les ambulanciers du Service ambulance Magog qui ont transporté les blessés à la clinique d'urgence de l'hôpital La Providence de Magog. Les agents de la sûreté du Québec, détachement de Sherbrooke ont procédé aux constatations d'usage, et même si la carosserie a été très peu endommagée, la voiture serait une perte totale.



Le mélange composé de laine et d'huile lourde forme d'épaisses plaques qui flottaient encore hier à quelques endroits sur la rivière Eaton. (Photo La Tribune Doug Gerrish).

Réal Varin craint un débordement d'huile lourde dans la rivière Eaton

COOKSHIRE (GC) — M. Réal Varin, président de l'Association de Chasse et Pêche du Haut Saint-François d'East Angus n'a pas l'intention de tenir pour "lettre morte" sa plainte concernant le déversement d'huile lourde par la compagnie Cookshire Wollen Mills. M. Varin, après une visite des lieux hier, considère que le travail effectué par le bélier mécanique à la demande de M. Beaudoin, propriétaire de la compagnie, est loin d'être satisfaisant. L'opération de remplissage au niveau de l'usine a nettoyé cette partie de la rivière mais ne la protège pas contre un éventuel débordement.

M. Varin demandera au département d'hygiène industriel du Service de Protection de l'Environnement qu'il exige de la Cookshire Woolen Mills un système plus adéquat pour empêcher une telle éventualité. Rappelons qu'il y a trois ans un accident similaire s'y était produit.

De plus, M. Varin a l'intention de remonter la rivière Eaton jusqu'à East Angus afin d'identifier les traces d'huile lourde laissées par la Cookshire Wollen Mills.

Encore hier, en aval de Cookshire, on pouvait identifier facilement les traces d'huile, à plusieurs endroits le long des berges on retrouvait de la laine imbibée d'huile; de plus, il était impossible d'apercevoir le lit de la rivière à cause d'une couche d'huile qui flottait à la surface.

M. Varin a l'intention de regrouper les riverains afin d'intensifier les moyens de pressions pour que les compagnies qui occupent les berges de la rivière Eaton se dotent de systèmes de protection adéquats.

Les dégâts causés par la Cookshire Wollen Mills sont loin d'être réparés, même si M. Beaudoin a fait nettoyer la rivière sur une distance de 200 pieds en face de l'usine, il n'en demeure pas moins qu'une partie de la rivière révèle encore des tâches d'huile et que la dépêche envoyée par le département d'hygiène industriel du Service de Protection de l'Environnement spécifiait de nettoyer les dégats causés. Le conseil de ville de Cookshire a aussi fait une demande similaire en session régulière.

Le problème soulevé par le déversement d'huile dans la rivière Eaton a capté l'attention des citoyens de Cookshire, il est possible qu'un système d'approvisionnement en eau potable à partir de la rivière Eaton soit construit prochainement en aval de cette municipalité.

Chronique municipale

Waterville

WATERVILLE (SG) — Les finances municipales de Waterville se portent relativement bien; du moins, selon le rapport remis par le secrétaire-trésorier, Marcel Trépanier, aux membres du conseil touchant la perception des taxes pour l'année 1977.

— o —

Ainsi, ce rapport indique qu'il ne reste que $7,824 à percevoir en taxes municipales sur la somme prévue de $113,678. Pour ce qui est de la taxe de locataire, dont la perception n'a débuté que le 1er juillet, comparativement au 1er janvier pour les taxes municipales, elle avance à grands pas, puisque déjà le tiers de la somme de $9,105 est perçu.

— o —

Toutefois, l'immatriculation des chiens progresse avec plus de lenteur. Le responsable pour la municipalité, M. Olivier Martin, éprouve de sérieuses difficultés à convaincre les propriétaires de représentants de la race canine de respecter la règlementation municipale en matière d'immatriculation des chiens. En date du 31 août, M. Martin avait réussi à émettre 76 permis sur les 125 prévus; ce qui procure un revenu de $380 à la municipalité.

— o —

Finalement, l'immatriculation des bicyclettes est pratiquement achevée avec le retour en classe et elle a enregistré des revenus de $94 pour le même nombre de permis émis.

— o —

Le conseil a procédé à l'ouverture des soumissions requises en vue de l'achat d'une excavatrice de type "backhoe". Six détaillants ont déposé des soumissions qui vont de $18,423 à $20,525. C'est un commerçant de Pointe-Claire qui a présenté la soumission la plus basse pour une excavatrice de marque Massey-Ferguson. Le conseil fera connaître bientôt sa décision à ce sujet.

Seulement deux citoyens de Waterville se sont prévalus de leur droit de contester l'évaluation municipale de leur propriété soit MM. Maurice Danforth et Osbert Hodge. Le bureau de révision a tenu sa séance à la Faculté de droit de l'Université de Sherbrooke cette année.

— o —

L'Association socio-culturelle de Waterville nommera un délégué à une réunion se tenant le 15 septembre en vue de la création d'une bibliothèque centrale de prêt auquel adhérera la municipalité de Waterville. Le conseil a déjà déposé un avis de motion en vue de la mise sur pied d'une succursale de cette bibliothèque à Waterville.

— o —

L'Hydro-Québec exige la somme de $944 pour le déplacement de quatre poteaux sur la rue Compton ouest. Le conseil décidera prochainement s'il entend faire exécuter ce travail.

— o —

• Les relations entre la municipalité et l'Association des loisirs de Waterville sont revenues au beau fixe et ces deux groupes présentent conjointement avec l'Association socio-culturelle un projet de Canada au travail qui requerra une subvention de $35,712.

— o —

La ville de Waterville a reçu une subvention de $15,000 pour la réfection de la surface bitumineuse de quelques rues. Le conseil a affecté cette subvention aux rues Des érables, Rivier et Westmount..

— o —

Les Services de protection de l'environnement ont déposé une nouvelle plainte pour un feu dans les rebus au dépotoir municipal, sans que la municipalité ne possède de permis pour procéder à ce travail. Le responsable du dépotoir a répliqué que le feu y a été mis par des enfants, et non, par la municipalité.

Une somme de $17,000 à des organismes de loisirs sportifs et socio-culturels d'Orford

COMTE D'ORFORD (MB) — Le gouvernement du Québec versera une somme totale de $17,000 à différents organismes de loisirs sportifs et socio-culturels du comté d'Orford. Cette aide financière touche environ une trentaine d'organismes de la région.

Les municipalités qui bénéficient des subventions accordées par le Haut Commissariat à la jeunesse, aux loisirs et aux sports sont les suivantes: Ayer's Cliff, Bonsecours, Deauville, Katevale, North Hatley, Omerville, Rock Forest et St-Elie d'Orford.

A Ayer's Cliff, le club Amitié de l'Age d'Or recevra $200 et le Ayer's Cliff Athletic Association 500.

La municipalité du Canton d'Orford se voit octroyer un montant de $1,000.

Les Loisirs de Deauville ont droit à un montant de $500 et la municipalité a été avisée qu'elle recevra $1,000 pour son programme d'aide aux organismes publics pour l'organisation d'ateliers socio-culturels et $650 pour l'organisation de stages sportifs. De plus un chèque de $7500 sera bientôt émis en tant que deuxième et dernier versement d'une subvention de $15,000 dans le cadre du programme d'aide au développement des équipements des loisirs municipaux, pour l'achat de terrain sur le bord du lac.

La municipalité de Ste-Catherine de Hatley se voit accorder une somme de $300. Le même montant a aussi été accordé pour North Hatley.

A Omerville, la municipalité reçoit $500 afin d'aider financièrement le Comité d'Animation sportive de l'endroit.

En ce qui concerne Rock Forest, cette municipalité recevra $6,000 pour défrayer une partie du salaire qui sera versé au futur directeur de loisirs, $325. pour l'organisation de stages sportifs et $1,500 pour d'autres loisirs. En même temps, on annonce que Rock Forest recevra une première tranche de $6,330 d'une subvention totale de $12,660, accordée dans le cadre du programme d'aide au développement des équipements de loisirs municipaux et $11,280, soit le dernier versement de la subvention de $22,560 pour la piscine et l'aménagement du parc.

Quant à la municipalité de St-Elie d'Orford, elle recevra un total de $1,500 ainsi que la deuxième tranche des trois versements d'une subvention de $49,440, dans le cadre du programme d'aide au développement des équipements de loisirs municipaux, pour le parc Mavilla, soit un montant de $16,480.

Organismes

Outre ces municipalités, deux organismes recevront une aide financière. Il s'agit de l'Institut Val du Lac, $2,790 et du Club Nautique du petit lac Magog $975.

Hommage à un pionnier de l'exposition d'Ayer's Cliff

AYER'S CLIFF, (MD) — La direction et le comité exécutif de la Société d'Agriculture du comté de Stanstead ont rendu un vibrant hommage à M.W.G. MacDougall de Lennoxville. Ce dernier un agronome à la retraite a apporté beaucoup dans la promotion de cette foire agricole régionale qui en était en 1977 à sa 132e représentation annuelle.

Il y a plus de 60 ans que M. MacDougall travaille au sein de cet organisme soit comme agronome, juge, aviseur, membre de l'exécutif et enfin très actif dans différents comités. Il a participé tour à tour à la fondation du club 4-H au niveau des jeunes fermiers, a été très actif au sein de l'Association des éleveurs de moutons qui a été fondé en 1916; il a été secrétaire de cette organisation durant de nombreuses années; il y a plus de 50 ans il a fondé l'exposition écolière du comté de Stanstead au niveau anglophone. Il a également participé à de nombreuses conférences et causeries en tant qu'animateur.

L'hommage rendu à M. MacDougall a été exprimé par le président de la société, M. Dale Miller et par un autre agronome M. Don MacMillan. Il y aura une autre exposition des étudiants les 14 et 15 septembre prochain et il ne fait aucun doute que "Mac" sera de la partie pour conseiller, apprécier et tout simplement admirer les résultats des efforts des jeunes.



M.W.G.MacDougall au centre avec le président de la foire de Ayer's Cliff M. Dale Mille.

En bref

North Hatley

NORTH HATLEY — Un documentaire d'une durée de 12 minutes intitulé "Ponts couverts des Cantons de l'Est" est disponible sans frais, en version française ou en version anglaise, à tous les organismes communautaires sans but lucratif désireux de le présenter à leurs membres. On peut obtenir de plus amples informations de Mme Barbara Stevenson, de North Hatley.

La Butterfield en grève depuis quatre mois

ROCK ISLAND, (MD) — Le plus important employeur de la région sud du comté d'Orford, l'usine Butterfield de Rock Island est paralysée depuis près de quatre mois et rien n'indique qu'un règlement est en voie d'être réalisé. La grève qui affecte les 211 employés syndiqués de cette compagnie appartenant au géant américain Litton Industries a débuté le 13 mai dernier alors que l'on a débrayé pour obtenir une réouverture dans le contrat au niveau des offres salariales, après un an. La compagnie offre des augmentations de $1.09 réparties sur trois ans. Une clause de surtemps obligatoire est également au centre du litige.

A part les deux rencontres avec un représentant gouvernemental au début d'août il y a rien eu depuis. Le syndicat a demandé l'intervention du ministre du Travail et pour l'instant cette demande ne s'est pas matérialisée.

Le président du syndicat au niveau local, M. Boyd Gibert a tenu à préciser que l'on avait accusé le syndicat de ne pas vouloir négocier ce qui est totalement faux a-t-il ajouté. Nous étions à Montréal avec les représentants de la compagnie dans une pièce voisine et ceux-ci n'ont jamais voulu négocier. Nous sommes prêts à négocier et nous l'avons toujours été de renchérir le président.

De nombreuses rumeurs circulent sur l'avenir de l'usine mais pour l'instant rien d'officiel. La compagnie a il y a quelques temps souligné dans un communiqué qu'il n'y avait rien de fondé sur les rumeurs de la vente de l'usine. L'usine qui emploie environ 275 personnes en temps normal produit des outillages en acier de haute précisions servant à l'industrie de l'automobile, l'aviation et également l'industrie lourde.

En quelques lignes

Milan

MILAN — Une soirée-panier au profit de l'Association québécoise de la sclérose en plaques aura lieu samedi, à 20h.30, à la salle municipale de Milan, sous la responsabilité de Mme Laflamme.

Lac-Mégantic

LAC-MEGANTIC — Marie-Josée Longchamps qui a pris la tête d'une vaste offensive vouée à la protection de la vie prendra la parole aux messes de demain et de dimanche à l'église Ste-Agnès de Lac-Mégantic.

ENCANTEUR LICENCIE



ART BENNETT

Membre de l'Association Nationale des Encanteurs

Encanteur professionnel bilingue

25 ANS D'EXPERIENCE

MAISON D'ENCANS à LENNOXVILLE

Tél.: 889-2272
SAWYERVILLE, Qué.

4301

CORRESPONDANT (E) DEMANDE (E)

Le service des nouvelles régionales de LA TRIBUNE sollicite des candidatures pour le poste de correspondant (e) à RICHMOND et dans les localités avoisinantes.

La tache

Couvrir les événements qui se produisent dans les domaines municipal, scolaire, social, judiciaire et autres.

Les exigences

—Connaissance du français écrit
—Connaissance de la dactylographie
—Connaissance du maniement d'un appareil photographie
—Connaissance du territoire assigné
—Facilité à se déplacer
—Disponibilité
—Entregent

Toute personne intéressée à poser sa candidature peut entrer en communication avec l'adjoint au chef des nouvelles, à La Tribune 1950 rue Roy, Sherbrooke, (tél. 569-9184).

Il s'agit d'un emploi à temps partiel. Les conditions de travail pourront être discutées.

$1,000 d'amende à un ancien facteur pour avoir voulu "se sortir du trou"

DRUMMONDVILLE (GP) — Un ancien facteur, qui avait tenté de se sortir du trou par lui-même, après un accident sérieux, a trouvé peu de compassion hier devant le juge Roch Lefrançois en était condamné à $1000 d'amende, qu'il devra payer d'ici 6 mois.

Il avait imaginé en effet qu'il pourrait s'assurer un bon revenu en installant un alambic dans sa grange, à St-Félix de Kingsey. Le prévenu, Jean-Luc Duguay, en plaidant coupable hier en cour des Sessions a raconté, que la vie avait été pénible après son accident qui avait nécessité le remplacement de vertèbres par des éléments en plastique.

Il acheta donc une ferme grâce à des hypothèques et emprunta $7,000 environ pour...mettre sur pied son alambic. Mais la chance n'était pas avec lui: il avait de la difficulté à le faire fonctionner. Après y avoir travaillé pendant cinq mois en tentant d'en apprendre le plus possible sur ce genre d'installations, il n'avait produit que 250 gallons d'alcool, ce qui aurait dû lui prendre deux jours environ. Plus encore, il dut imaginer de placer des chapiteaux sur les contenants parce que la boisson, en fermentant, faisait sauter les couvercles.

Devant le juge, il plaidait hier le fait qu'il devait payer des dettes considérables pour rembourser des créanciers sans avoir fait de profit, puisque tout son matériel d'alambic avait été confisqué par la Gendarmerie royale. Il demandait d'être condamné au minimum de la peine, soit à $200 d'amende.

La Couronne, représentée par Me Michel Duchesne, demandait plutôt une amende de $2000 à cause de la protection du public (danger occasionné par l'alcool frelaté) et de l'économie du pays (taxes sauvées).

Le juge rappela au prévenu, dont l'amlambic a été découvert le 5 août, qu'il pouvait faire autre chose que de la boisson dans une grange, comme de l'élevage ou de la production laitière. L'accusé se hâta de répondre qu'effectivement, il venait de demander un "prêt agricole", mais qu'il craignait bien que, "avec ce dossier-là-il n'avait pas beaucoup de chance"...

DRUMMONDVILLE et région
- Acton Vale
- St-Germain
- St-Cyrille
- N.D. du-Bon Conseil
- St-Nicéphore
Abon.: 478-1328 Nouv.: 478-1328.

Subvention de $11,600 à la Télé communautaire

DRUMMONDVILLE (GP) — Le ministère provincial des Communications, sous la direction du ministre Louis O'Neill, vient d'annoncer une subvention de $11,600 à la télévision communautaire de Drummondville.

Dans un communiqué diffusé hier, le porte-parole du ministre, M. Michel D'Astous, explique que cette aide provient de recommandations formulées par un jury chargé d'évaluer les demandes des divers groupes en relations avec les objectifs du ministère.

Ce programme d'aide s'adresse aux média communautaires, soit ceux qui sont utilisés sans but lucratif, dans un cadre de participation non restrictive des citoyens, tant au niveau de la propriété que de l'orientation et de l'utilisation du médium.

En plus de l'aide financière du ministère, le médium concerné peut bénéficier d'une assistance technique, notamment par des emprunts d'équipement, s'il désire en faire la demande, conclut le porte-parole du ministère.

"Les libéraux jappent à la lune"

(Michel Clair)

DRUMMONDVILLE (GP) — Pour le député de Drummond, Me Michel Clair, le parti libéral local ressemble à "un chien qui jappe à la lune" quand il soutient que le député péquiste n'a encore rien fait au centre hospitalier Georges-Frédéric depuis son élection.

Me Clair, qui répondait hier aux attaques des libéraux, soutient que la "clique" libérale, dirigée par l'ex-député Robert Malouin, ne suit pas les nouvelles et ment délibérément à la population quand elle diffuse ce document.

En effet, rappelle le député, la semaine dernière, plus précisément jeudi, une conférence de nouvelles portait surtout sur l'utilisation complète, d'ici le 30 septembre, des 50 lits du centre hospitalier en cause. Me Clair remarque que les procédures pour en arriver à ce point ont été longues, surtout à cause des lenteurs administratives au niveau des fonctionnaires, mais qu'enfin le résultat tant attendu est obtenu ou en voie d'être obtenu.

Les libéraux mentent à la population, continue le député, en soutenant que l'ancien gouvernement avait autorisé les travaux le 25 octobre dernier par arrêté ministériel en votant une somme de $3.6 millions. Pour Me Clair, il est exact qu'un arrêté en conseil avait été passé 15 jours avant les élections, mais jamais "les crédits nécessaires n'ont été accordés, ni même prévus" comme cela s'est produit pour bien d'autres choses d'ailleurs... dit le député.

En soulignant ces "fassetés", contenues dans la déclaration non signée des libéraux, Me Clair dit qu'il ne veut pas que des "personnes anonymes" induisent la population en erreur. Le député impute cette attitude à la "frustration" des libéraux à la suite des élections. C'est sûrement frustrant pour M. Malouin, de dire Me Clair, quand je pense à tous ses déboires, mais il ne faudrait pas "pousser l'infantilisme jusqu'à lancer de la boue à tous ceux qui collaborent avec moi (parmi lesquels il y a plusieurs libéraux).

Me Clair mentionne également comme cause probable de la frustration des libéraux le fait qu'il ait pu obtenir l'appui de plusieurs organismes, dont la Chambre de commerce, dans plusieurs dossiers qui progressent normalement.

A brûle pourpoint

Le Cercle des Châtelaines de Drummondville invite ses membres à un après-midi organisé à leur intention pour dimanche le 11, au local Aramis, à compter de 14 heures. Cette activité sociale, comprenant une disco-mobile, est reliée à l'initiation des Aramis, conseil numéro 1.

— 0 —

Une dizaine de personnalités locales ont assisté au lancement de la campagne de la fibrose kystique, dans une restaurant du boulevard St-Joseph. La proclamation a été faite par le conseiller Roger Prince, au nom du maire Bernier, en présence du président, le Dr André Lafontaine, pédiâtre.

— 0 —

Beaucoup d'animation s'est remarquée hier et mercredi à l'angle St-Edouard et Lindsay, alors que des équipes de déménagements d'immeubles, ont installé une boutique d'artisanat déménagée depuis St-Germain. Le secteur comprendra également des bureaux et un casse-croûte, à la place d'un garage désaffecté.

— 0 —

Plusieurs clients d'un restaurant ont été surpris, mercredi soir, de voir le comédien bien connu Yvon Dufour (Lucien Lajoie de la Petite semaine) prendre un repas au milieu d'eux. Certaines clients ont même demandé au comédien la faveur d'être photographiés avec lui, ce qu'il a accepté de bonne grâce.

— 0 —

Un souper canadien est organisé pour dimanche, à la salle Mgr-Bruneau, à St-David d'Yamaska, pour souligner le dimanche de l'AFEAS. Musique et tirage.

— 0 —

Une série d'émissions sur l'aide juridique prendra l'antenne le 12 septembre au poste MF de Trois-Rivières, (CFCQ-93.9) à compter de 16 heures. Premier sujet: l'aide juridique en général, avec Pierre Langevin, directeur général.

— 0 —

Michel Clair, député de Drummond, a décidé de prendre au sérieux la vocation du palais de justice: il veut trouver une utilisation à deux étages inoccupés dans l'aile nord-est, alors que la plupart des services existants se plaignent d'être à l'étroit dans le reste de la bâtisse.

— 0 —

Le corps des cadets de la marine organise une soirée d'information à l'intention des jeunes de 13, à l'école Paul-Rousseau pour le vendredi 23 septembre à 19h30, et à l'intention des jeunes de 11 ans le 30 septembre.

Rencontre pour Fonder à Drummondville un organisme pour la santé mentale

DRUMMONDVILLE (GP) — C'est ce soir que doit se faire une rencontre importante à Drummondville dans le but de fonder un groupement local de l'association canadienne de la santé mentale.

En confirmant cette information hier, M. Pierre Pelletier, du centre des services sociaux de Drummondville, a fait savoir que deux autres personnalités, intéressées de près à ce domaine, font partie des fondateurs, soit Me Alain Perreault, avocat de l'aide juridique, et le Dr Gilbert Matte, responsable de la section psychiatrie à l'hôpital Ste-Croix de Drummondville.

Ce groupe de base, de dire M. Pelletier, s'adjoindra des bénévoles dans les jours à venir dans le but d'établir les priorités pour la santé mentale dans la région.

Il est d'ores et déjà certain que l'accent sera mis sur la prévention de la maladie mentale. Plusieurs documents, comportant des informations très précises sur ce sujet trop longtemps considéré comme tabou, seront diffusés dans la population pour sensibiliser les gens sur les symptômes préliminaires, les causes et les remèdes possibles aux maladies mentales. M. Pelletier rappelle que toute personne désireuse de faire partie du groupe de bénévoles, peut le rejoindre au CSS de façon à connaitre les besoins de la population dans ce domaine et entrevoir les solutions possibles.

Notons que des filiales locales semblables existent déjà à Victoriaville et dans la plupart des centres urbains de la zone administrative 04.

Importation illégale?

DRUMMONDVILLE (GP) — Un homme d'affaires de Drummondville a comparu hier en cour des Sessions de la paix, pour avoir présumément été trouvé en possession de matériel importé illégalement au Canada.

Selon l'accusation, la Gendarmerie royale aurait trouvé chez lui 30 films et 13 revues, qualifiés d'obcènes, qui seraient entrés au pays sans que la taxe d'accise n'ait été honorée.

L'accusation stipule que le prévenu possédait ce matériel en vue d'en faire le commerce. Sa visite devant le tribunal est due apparemment au fait que l'importateur de ces produits, (sans doute une personne différente de l'accusé) n'avait pas formulé de déclaration aux douanes et évidemment pas payé les taxes y attachées.

Le prévenu a choisi un procès devant juge et jury et subira son enquête préliminaire le 25 novembre.

Visite de ministres dans quatre régions

DRUMMONDVILLE (GP) — D'ici la fin de septembre, quelques ministres du présent gouvernement visiteront les régions d'Arthabaska, Drummond, Nicolet et Yamaska, dans le cadre d'une tournée provinciale.

Les représentants du gouvernement profiteront de l'occasion pour se sensibiliser aux problèmes locaux et régionaux, de prendre connaissances des solutions possibles et enfin de communiquer à la population les mesures du gouvernement, tout en recevant l'opinion des citoyens sur le sujet.

Chaque ministre agira à titre de représentant de l'ensemble du gouvernement et rencontrera les représentants de la population, les groupes et les individus.

Dans Drummond, le ministre Jean Garon de l'Agriculture sera présent le 20 septembre. Dans Arthabaska, le même ministre fera sa visite le 22 septembre.

Chronique municipale

Windsor

WINDSOR (JA) — Tous les membres du conseil de ville étaient présents à l'assemblée mensuelle à l'hôtel de ville, à l'exception du maire Marcel Noel et de l'échevin Adrien Péloquin.

— 0 —

Le conseil tient à rappeler aux contribuables que le dernier versement de la taxe foncière est dû le 15 septembre.

— 0 —

Il a accepté la liste des chèques émis en août au montant de $114,264.60...Jean Codère a été délégué au congrès des officiers en bâtiment du Québec qui aura lieu à Sherbrooke du 4 au 7 octobre prochain.

— 0 —

C'est Jean Codère qui verra cette année encore à faire le recensement pour l'année 1978. Très bientôt, la population recevra sa visite l'après-midi ou le soir.

— 0 —

L'inspection des réparations à la toiture du centre Lemay étant faite, le conseil a décidé de verser la retenue de 5% à la firme Asbestos Builders du Cap-de-la-Madeleine.

D'autres circuits éducatifs et culturels

THETFORD MINES (JD) - En vue de répondre à la demande générale, le Musée minéralogique et minier de l'Amiante offrira de nouveau à l'automne des circuits éducatifs et culturels à travers la région de Thetford Mines.

Ces circuits sont offerts à l'intention des gens qui n'ont pu profiter de ce service au cours de la période estivale. Les départs se feront au musée à 14 heures à tous les dimanches alors que quatre parcours différents seront offerts aux participants. Les groupes qui désireraient bénéficier de ce service sur semaine peuvent le faire en réservant au plus tard une semaine à l'avance.

Horaire

Voici donc l'horaire des circuits pour les mois de septembre et octobre: 4 sept. - "Le royaume de l'Amiante"; 11 sept. - "L'écorce de bouleau"; 18 sept. - "La pierre à savon"; 25 sept. - "Le chemin de Craig"; 2 oct. - "Le royaume de l'Amiante"; 9 oct. - "Le chemin de Craig"; 16 oct. - "La pierre à savon"; 23 oct. - "L'écorce de bouleau"; et 30 oct. - "Le royaume de l'Amiante".

La durée de chaque circuit est de 2 heures 30 à l'exception du "Chemin de Craig" qui est de 4 heures. Un minimum de 10 personnes est requis pour que le circuit s'effectue et ce, beau temps, mauvais temps.

Par ailleurs, la direction de la Société minéralogique de la région de l'Amiante avise la population que le musée sera ouvert de 13 à 17 heures les dimanches durant els mois de septembre et octobre. Sur semaine, il sera ouvert pour les groupes de plus de 10 personnes, sur rendez-vous seulement.

25 certificats de secourisme remis

THETFORD MINES (PS) - Quelque 25 jeunes de la région de Thetford Mines ont subi, avec succès, des examens de l'Ambulance St-Jean et ont reçu cette semaine leur certificat en secourisme général.

Cette session a été dispensée au cours des semaines d'été dans le cadre d'un projet Jeunesse Canada au Travail en collaboration avec le ministère de la Défense nationale et la cité de Thetford Mines.

Ces cours de base permettent maintenant aux récipiendaires de certificat d'être en mesure d'assurer les premiers soins



Quai Fédéral réparé

Des réparations seront effectuées au quai Fédéral situé sur le lac Memphremagog dans le secteur de Cedarville. Ce quai est localisé dans la municipalité d'Ogden. Plusieurs espèrent qu'un jour il sera question d'installer une rampe de lancement.

(Photo La Tribune, Studio Pépin, Rock Island)

Une nouvelle vie pour le sanctuaire du mont St-Joseph

LAC-MEGANTIC (MB) - Le sanctuaire du mont St-Joseph reprendra sa vie active d'après les membres du comité de conservation du mont St-Joseph.

Sanctuaire

Un nouveau comité a vu le jour dans la région de Lac-Mégantic. Ce comité a pour appellation "Comité de conservation du mont St-Joseph". Il a été formé lors d'une assemblée tenue à St-Léon de Val-Racine. D'après M. Julien Chouinard, membre de ce comité de conservation, "il a pour but de faire revivre les pèlerinages sur le mont St-Joseph".

Toujours d'après M. Chouinard, de Woburn, "le comité s'adresse à toutes les localités de la région de Lac-Mégantic intéressées à voir continuer le culte au sanctuaire du mont St-Joseph et à conserver ce lieu de toute beauté. A la première assemblée, neuf municiaplités ont répondu à l'appel et plusieurs autres certainement viendront s'ajouter au cours des prochaines semaines. Les municipalités de Val-Racine, Notre-Dame-des-Bois, Lac-Mégantic, Scotstown, La Patrie, Ditton, Piopolis, Woburn et Marsboro ont déjà manifesté le désir de prendre part au projet en question.

Les membres du comité de conservation du sanctuaire du mont St-Joseph pensent également au réaménagement du site du sanctuaire. M. Julien Chouinard a signalé à ce sujet: "On a décidé après avoir visité les lieux de réaménager le sanctuaire et c'est déjà fait en partie; ceux qui ont assisté au dernier pèleringe dimanche le 4 septembre ont pu constater que l'extérieur de la chapelle a été refait ainsi que le toit et l'abri des pèlerins a été partiellement réparé."

Canton d'Ascot: vitesse réduite

CANTON D'ASCOT (SG) - Les automobilistes qui emprunteront dorénavant les rues de la municipalité du Canton d'Ascot devront le faire avec prudence, car cette dernière vient d'adopter un règlement imposant une limite de vitesse de 30 milles à l'heure ou de 50 km/h dans ses rues.

Une des plus vieilles municipalités de la région a longtemps retardé sa décision de limiter la vitesse en ses murs, mais lors de sa dernière assemblée, le conseil municipal a décidé de passer à l'action.

Evidemment, ce règlement n'affectera pas les limites de vitesse en vigueur sur les routes de juridiction provinciale, telles que les routes 143, 147 ou le chemin Belvédère, par exemple.

Le règlement s'adressera tout particulièrement à des rues comme le chemin Thibault ou les autres chemins qui silonnent le Canton d'Ascot.

Faits divers

DRUMMONDVILLE (GP) — Les trois corps de police de la région ont uni leurs forces pour intercepter un groupe d'environ 50 motards, du groupe des Popeyes et des Gitans, qui traversaient Drummondville récemment. Deux motocyclettes ont été mises au rancart, parce que non conformes aux règlements du ministère des Transports et une dizaine de billets d'infraction ont été émis (avoir conduit sans tenir les poignées, avoir fait des bouffonneries au volant, etc). Aucune arrestation n'a été faite. La vérification a eu lieu sur le terrain de stationnement des Galeries Drummond et a attiré l'attention de nombreux curieux.

Chronique judiciaire

DRUMMONDVILLE (GP) — Le juge Lefrançois, de la Correctionnelle, a libéré hier, de façon inconditionnelle, un homme qui était accusé de méfait. Cette décision tout à fait inhabituelle, autorisée par l'article 662 du code criminel, a été justifié par le fait que l'homme avait, par dépit ou vengeance, "égratigné" l'auto de sa concubine en utilisant ses propres clés. Le prévenu avait payé tous les dommages, soit $60 et mbénéficiait d'un passé sans tache.

— 0 —

Un automobiliste, impliqué dans une quadruple collision le 27 mai connaitra son sort le 4 octobre. Accusé d'avoir conduit en état de boisson, il se défend en disant que l'ivressomètre indiquait 90 milligrammes d'alcool, alors que la loi prévoit un maximum de 80. Cependant, de dire la défense, des poursuites ne sont pas instruites en cour pour des tests d'ivressomètre inférieures à 100 milligrammes. Le juge aura à déterminer si, dans ce cas, cet argument est valable.

— 0 —

Un homme bien connu des milieux judiciaires, accusé de vol et de recel, a été référé hier à unpsychiâtre de Montréal pour examen de 30 jours pour savoir s'il est apte à subir son procès. L'individu devra comparaître à nouveau le 6 octobre. Il est détenu entretemps.

— 0 —

Un homme, lors d'une longue plaidoierie, a demandé et obtenu hier matin, la permission de quitter occasionnellement le district judiciaire de Drummond pour assister à des réunions antialcooliques. Il a soutenu que cette permission, qui lui était refusée par une ordonnance de cour prononcée antérieurement, lui est nécessaire pour se réhabiliter de sa condition d'alcoolique, dont il veut se sortir.

NOMINATION
LES INDUSTRIES ROCEL LIMITEE



Monsieur Marcel J. Bundock, Président de Les Industries Rocel Limitée, a le plaisir d'annoncer la nomination de Monsieur Claude Rivard, Adm. A., au poste de Vice-Président Planification et Développement de la Compagnie.
A ce titre, Monsieur Rivard sera entièrement responsable de ce secteur d'activités pour Les Industries Rocel ainsi que ses compagnies affiliées.
11395

THETFORD MINES
et région
- Black Lake
- Coleraine
- Disraeli
- Robertsonville
- East Broughton
- Irlande-Sud
BUREAU: 338-4695

Direction du Cégep prise au dépourvu

THETFORD MINES (PS) - La décision de l'Office de la construction du Québec, à l'effet d'interdire aux étudiants l'accès du Collège de Thetford Mines en construction, a pris au dépourvu les autorités de cette institution.

Le directeur par intérim des SErvices pédagogiques du cégep, M. Grégoire Nadeau, a précisé que cette décision était difficile à accepter du fait, dit-il, que "nous avions tout mis en oeuvre pour être prêt à dispenser les cours à partir du 6 septembre". De toute façon, devait-il ajouter, "nous n'avons pas le choix car la décision de l'OCQ est exécutoire".

Malgré tout, M. Nadeau ne met pas en doute le bien-fondé de la décision de l'OCQ qui veut tout simplement éviter des risques d'accident, notamment lorsque les étudiants auront à circuler dans l'établissement.

Les cours réguliers devraient reprendre normalement le 26 septembre et, d'ici cette date, l'entrepreneur et les sous-traitants devront prendre les bouchées doubles pour exécuter tous les travaux qui pourront rencontrer les normes de sécurité de l'OCQ.

Les autorités collégiales attendront la reprise des cours avant d'étudier d'une façon approfondie le calendrier académique de cette session qui devait se terminer le 23 décembre prochain. Suite à ce retard de trois semaines, un réaménagement du calendrier scolaire s'impose et M. Nadeau ne rejète pas l'hypothèse de prolonger quelque peu cette première session de l'année académique 1977-78. Mais, aucune décision n'a encore été arrêtée à ce sujet.

Entre-temps, les enseignants doivent être disponibles pour des réunions de département ou autres mais ne sont pas tenus de se présenter régulièrement au cégep.

Président satisfait

THETFORD MINES (PS) - C'est avec la satisfaction du devoir accompli que le président de l'Association des amateurs de ranches de la région de l'Amiante (AARRA), M. Gilles Boucher, a commenté le déroulement de la 5e édition de la semaine du P'tit caribou.

Ce dernier a qualifié l'événement de grand succès compte tenu de la réponse massive de la population et des cavaliers aux différentes activités. En effet, plus de 50,000 personnes ont participé ou assisté aux événements qui se sont déroulés au cours des huit jours de fête, soit plus de 25,000 à la grande parade, près de 20,000 aux activités du Centre des loisirs et ce sans compter le va-et-vient continuel sur le terrain des écuries et du salon ainsi que des activités qui se sont déroulées au centre-ville ou aux Galeries de Thetford.

Une organisation dynamique, une programmation variée et intéressante ainsi que la belle température sont les principaux éléments de la réussite de la semaine du p'tit caribou.

Vandalisme au Centre des loisirs

THETFORD MINES (PS) - Les responsables du projet de rénovation et de rafraîchissement du Centre des loisirs de Thetford Mines n'ont pas particulièrement apprécié la surprise qui les attendait en début de semaine.

En effet, après avoir fait tous les efforts nécessaires pour rendre acceptable l'enceinte de cet établissement en vue des activités de la semaine du P'tit caribou, ces derniers sont revenus à l'ouvrage cette semaine pour constater plusieurs bris.

C'est ainsi , qu'au cours des derniers jours, des ouvriers se sont affairés à reprendre une partie des travaux qui avaient pourtant été complété avant les activités du P'tit Caribou. Ils ont dû repeindre de grandes sections de bancs du fait que certains malfaisants s'étaient "amusés" à graver toutes sortes d'inscriptions. Certains ont même gratté la peinture fraîche, à un point tel qu'ils ont découvert le bois...

En outre, le recouvrement de plastique des nouvelles bandes devra complètement être relavé, ayant subi les "injures" des chevaux ou autres animaux qui se sont promenés à cet endroit au cours de la dernière semaine.

Le responsable des travaux, M. Jean-Marc Landry, a également précisé qu'une partie de bande avait été déplacée à la suite d'un choc violent et que certaines personnes avaient tenté de camoufler ce bris en replaçant plus ou moins bien la bande en question. De plus, M. Landry s'explique difficilement le fait que certains ont réussi à forcer une penture d'acier qui retient une section de bande amovible.

Le directeur général de la cité, M. André Laramée, espère que ce manque de civisme ne se répétera pas au cours de la prochaine saison froide. "Ce projet de rénovation a nécessité un investissement de l'ordre de $350,000 et il serait logique que les contribuables soient fiers de leur aréna. Mais, pour cela, il faudra la préserver des vandales".

Black Lake obligée d'amender certains articles du règlement touchant l'annexion

BLACK LAKE (JD) — Suite à une demande du ministère des Affaires municipales, la ville de Black Lake se voit dans l'obligation d'amender certains articles du règlement 308 relativement à l'annexion d'une partie de la municipalité d'Irlande-Sud.

Après réception de la lettre du MAM, le maire Georges-Henri Cloutier s'est vivement opposé aux changements exigés du fait que le règlement en question avait été présenté aux autorités gouvernementales le 23 août 1976 et que l'on demandait maintenant, soit plus d'un an plus tard, qu'il soit modifié.

Le maire Cloutier soutenait que les résidents du secteur à annexer avaient accepté de devenir citoyens de Black Lake à certaines conditions qui étaient mentionnées dans ledit règlement et que ces dernières ne devaient être changées.

Mais, après consultation avec l'aviseur légal de la ville, on constatait qu'une disposition de la loi des cités et villes permet au ministre des Affaires municipales d'exiger toute modification ue bon lui semble au niveau d'un règlement avant l'arrêté en conseil. La ville s'est donc vu dans l'obligation de se plier aux exigences du ministère mais le maire Cloutier a tenu à souligner que les changements n'affectaient pas le fond du règlement mais uniquement la forme.

Aucune candidature au poste de commissaire industriel

VICTORIAVILLE (FG) - Le gérant municipal de la ville de Victoriaville, M. Lévis Lupien, vient de laisser entendre qu'aucune candidature sérieuse n'a encore été retenue pour la nomination d'un nouveau commissaire industriel.

Ce poste, qui requiert des qualifcations somme toutes assez spéciales, demeure toujours vacant depuis le départ de M. Harold Mailhot, démissionnaire, en juillet dernier.

Bien sûr, explique M. Lupien, même si personne n'oeuvre de façon permanente à cette fonction, différents intervenants de la scène municipale s'occupent de la question du développement industriel et commercial.

Toutefois, il ne précise pas qu'avec ce genre de situation, des dossiers risquent de subir un sort différent que s'ils étaient traités par un seul individu.

Difficulté

La région de Victoriaville n'échappe pas aux difficultés que représente dans le présent contexte économique le développement industriel et commercial. Un seul projet, d'exprimer M. Lupien, est en voie de réalisation actuellement. Il s'agit de l'implantation d'un commerce local.

"Pour ce qui est de la vente de terrains dans le parc industriel, c'est très difficile", d'admettre le gérant municipal qui dit ne pas voir de reprise dans le secteur industriel avant un certain temps.

Quant au futur commissaire industriel, en plus d'être appelé à travailler en collaboration avec les municipalités de Warwick et Arthabaska, il devra se pencher sur la question de la formation d'une commission industrielle consultative.



Plus que le recouvrement

Selon l'ingénieur des travaux d'aqueduc et d'égouts, sur la rue Notre-Dame à Victoriaville, il ne reste plus qu'à procéder à l'asphaltage de la rue pour permettre aux automobilistes d'y circuler comme autrefois.

(Photo La Tribune, F.G.)

13.6 pour cent de la population active de Victoriaville à la recherche d'un emploi

par François Gougeon

VICTORIAVILLE — Avec le mauvais sort qui ne cesse de persécuter la région de Victoriaville depuis un certain temps, le Centre de main-d'oeuvre du Canada de cette agglomération enregistrait, au 31 août dernier, 13.6% de la population active à la recherche d'un emploi; c'est-à-dire 3,215 personnes.

C'est une des statistiques qu'a révélées à La Tribune, hier, le directeur du bureau local de ce service de placement, M. Guy Crépeau, pour qui le taux de chômage réel doit cependant osciller autour de 15 pour cent.

Mais si l'on s'en tient strictement aux chiffres compilés par le service de M. Crépeau, 1,765 hommes et 1,450 femmes cherchaient un emploi à la fin du mois dernier. Ces chiffres ne comprennent pas les étudiants, dont la saison de l'emploi est à toute fin pratique terminée.

Du côté masculin, note le rapport du directeur du CMC, 235 personnes sont inscrites pour trouver un emploi dans le domaine des "usineurs et travailleurs de secteur connexe", dont 146 pour la seule tâche d'opérateur de machine à bois. Toutefois, c'est sous la rubrique "travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et l'entretien" que le plus grand nombre d'hommes figure, soit environ 300.

Quant aux femmes, 512 d'entre elles se cherchaient de l'emploi dans des activités dites de nature cléricale. "Cela est dans la mentalité encore aujourd'hui", d'émettre comme opinion M. Crépeau, sans vouloir nullement juger autrement.

Aussi bien par rapport aux chiffres de juillet dernier que ceux du mois d'août de l'année dernière, le nombre de personnes inscrites au Centre de main-d'oeuvre du Canada pour Victoriaville a connu une hausse au cours du mois dernier; soit respectivement de 300 et 250 personnes chacun des cas.

Selon le directeur de ce service du gouvernement fédéral qui oeuvre dans un territoire de 54,460 habitants, dont 23,608 constitue la population active, la situation ressemble sensiblement à celle de l'année dernière, à pareille date, "si l'on excepte évidemment le cas de Victoriaville Furniture".

VICTORIAVILLE
et region
- Arthabaska
- Princeville
- Plessisville
- Warwick
- St-Louis de Blandford
- Kingsey Falls
- Ham Sud - Ham Nord
- Ste-Clothilde
Abon.: 758-8777 Nouv.: 758-8203.

Nouvelles express

RPINCEVILLE (GAB) - Une vache qui se baladait sur la route 263, à quelque distance des limites urbaines de Princeville, a connu une fin tragique... M. Georges-P. Nadeau a frappé la bête alors qu'il se dirigeait, au volant de sa voiture, vers Saint-Louis - de - Blandford. La vache est passée sous une autre automobile conduite par M. Genois; ce dernier a réussi à s'immobiliser un peu plus loin après avoir dangereusement frolé d'autres véhicules. Heureusement, personne n'a subi de blessures dans l'aventure; les voitures de MM. Nadeau et Genois ont toutefois subi des dommages assez considérables. Quand t à la vache, propriété de M. Sarto Hémond, elle y a laissé sa vie...

— o —

PRINCEVILLE (GAB) - Deux sorties ont été faites pour des feux, en août, par la Brigade des pompiers de Princeville, souligne le chef, M. Clément Béchard, dans son rapport mensuel. Dans l'un des cas, les sapeurs ont éteint les flammes qui léchaient les murs intérieurs de l'atelier de réparations mécaniques aux usinesAmeublements Princeville Inc.; les dommages sont minimes. Dans l'autre cas, les pompiers se sont rendus sur la route 116 où une automobile brûlait et qui était presque entièrement consumée à l'arrivée des pompiers sur les lieux.

Rhéa Laliberté honorée

SAINT - LOUIS - DE - BALNDFORD, (GAB) - Un hommage particulier a été rendu à Mme Rhéa Laliberté, de Saint-Louis-de-Blandofrd, à l'occasion de ses 44 années déjà passées dans le service postal de sa localité, service dont elle est la responsable depuis de nombreuses années. Dans ce domaine, Mme Laliberté a inauguré la distribution du courrier par facteurs ruraux et tous les entrepreneurs étaient présents à la fête. L'héroine de la manifestation est également l'une des fondatrice de la section locale de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale et c'est elle qui a pris l'initiative d'organiser les expositions annuelles de ce mouvement, ce qui a été souligné avec humour dans le message d'appréciation livré à Mme Laliberté par Mme Madeleine Goupil, membre du comité "Hé! on se souvient" comité organisateur de la fête.



Exposition

La directrice-conservatrice du musée Laurier d'Arthabaska, Denyse P. Lahaye, a récemment annoncé la présentation, du 10 au 25 septembre, des oeuvres de l'artiste photographe Claire Descôteaux, native de Victoriaville. Pour cette exposition, le musée ouvrira ses portes les vendredis, samedis et dimanches, de 19 à 21 heures.

(Photo La Tribune, Victoriaville).

Chronique municipale

Thetford Mines

THETFORD MINES (PS) — La cité de Thetford Mines a vendu un emplacement situé dans le 4e rang du Canton e Thetford à M. Emilien Bernier pour le prix de $22,376.25 comptant.

— o —

D'autre part, la cité s'est portée acquéreur d'un lot situé également dans le 4e rang du Canton de Thetford. Elle a déboursé la somme de $200 à M. Pierre Leblond.

— o —

Les services de Mlle Lucie Lessard, à titre de sténodactylo, et de Mlle Monique Bellavance, à titre de commis-téléphoniste-réceptionniste, ont été retenus par la cité pour une période de probation de six mois.

— o —

La cité de Thetford Mines a mendé son règlement 861 concernant un régime supplémentaire de rentes pour les employés de la cité.

— o —

Le conseiller Henri Therrien a donné avis qu'à une séance subséquente du Conseil, il proposera l'adoption d'un règlement pour amender le règlement 1003 lequel amendait le règlement 964 concernant les chiens.

— o —

Pour sa part, le conseil Robert Croteau proposera l'adoption d'un règlement pour amender le règlement 1014 concernant le lotissement.

— o —

Quant au conseiller Réginald Lafrance, il proposera l'adoption d'un règlement pour amender le règlement 1050 concernant la construction de trottoirs et de chaînes de rues pour l'année 1977.

Black Lake

BLACK LAKE (JD) — Les comptes de la ville de Black Lake pour le mois d'août s'élèvent à $71,463.10.

— o —

Le conseil a retenu les services de la firme d'ingénieurs-conseils Louis-Philippe Couture et Associés en vue de la préparation des plans et devis ainsi qu'une étude topographique pour la canalisation des eaux du rang 7.

— o —

A la demande du ministère de la Justice du Québec, la ville de Black Lake devra rembourser diverses amendes qui avaient été perçues en vertu du code de la route. Le ministère réclamait tout d'abord une somme totalisant quelques milliers de dollars mais après vérification, on constata que la majeure partie du montant exigé avait déjà été remboursé.

— o —

D'après le peu de commentaires émis lors de la dernière assemblée du conseil, il ne semble pas que la Ligue des citoyens d'Irlande Sud s'oppose aux modifications qui doivent être apportées aurèglement d'annexion.

— o —

La prochaine assemblée des contribuables aura lieu lundi, soit le 12 septembre.

Derrière les barreaux

THETFORD MINES (JD) - Un jeune homme de Thetford Mines devra passer les deux prochaines semaines derrière les barreaux pour avoir conduit un véhicule automobile alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool et ce, à deux reprises en moins de trois semaines.

La sentence a été prononcée hier par le juge Marc-André Drouin de la Cour des sessions de la paix. L'automobiliste en question avait été arrêté une première fois le 18 juillet et après avoir subi le test de l'ivressomètre, il avait été mis à l'amende lors de sa comparution au Palais de justice de Thetford Mines.

Le même scénarion devait se reproduire le 5 août et, devant ce fait, la Couronne a exigé l'émission d'un avis de récidive ce qui obligeait le juge à prononcer une sentence d'emprisonnement. Après avoir lu l'article du code criminel se rapportant à cette accusation, le juge Drouin a condamné le prévenu à 14 jours de prison.

Dossier à un autre juge

THETFORD MINES (JD) - Le juge Marc-André Drouin de la cour des Sessions de la paix a préféré transférer hier à son confrère, le juge Paul-Eugène Baillargeon, le dossier d'un rsident de Kinnear's Mills, M. Eric Harriet.

Le juge a expliqué qu'il connaissait l'accusé, l'ayant déjà condamné à quelques reprises antérieurement, et que vue les circonstances, il préférait se retirer du dossier. "Nous devons accomplir notre travail en tout objectivité, mais nous sommes humains", a-t-il déclaré.

M. Harriet est accusé de voies de fait avec lésions sur la personne de son ex-épouse, Mme L.E. Thompson. L'incident en question se serait produit les 13 et 14 juin dernier. De plus, il fait face à une accusation d'avoir violé les termes d'une ordonnance de la Cour qui lui avait été signifiée en novembre 1976 et qui lui interdisait de rencontrer la victime.

Le prévenu avait été arrêté le 4 juillet et après avoir été incarcéré pendant deux jours à la prison de Saint-Joseph de Beauce, il fut libéré sur parole par le juge Drouin.

Au début de l'audience d'hier, M. Harriet était absent et c'est alors que le juge Drouin a décidé de remettre le tout au juge Baillargeon. Après que les témoins furent libérés, l'accusé se présentait avec 25 minutes de retard. Le mandat d'arrestation qui avait été émis fut donc levé et la cause a été reportée au 22 septembre.

ALUMINIUM FORTIN INC
Revêtements aluminium et vinyle. Gouttières émaillées' toutes longueurs (sans joints), fabriquées sur place. Portes, fenêtres, persiennes, etc. Matériaux vendus installés ou non.
THETFORD MINES
1361, boul. Smith S. (418) 338-4343.
LA GUADELOUPE (418) 459-6402
Nous acceptons les appels à frais virés.
3741x

COLLEGE DE THETFORD
SERVICE D'EDUCATION DES ADULTES
COURS DU SOIR
INSCRIPTION DU 6 AU 9 SEPTEMBRE 1977 INCLUS
POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AU:
COLLEGE DE THETFORD
671 SUD BOUL SMITH
THETFORD MINES P.Q.
TEL: (418) 338-8591
10867

ATTENTION! TOUS PROPRIÉTAIRES DE VÉHICULES
Vous savez que le Gouvernement va émettre seulement une (LICENCE) pour l'arrière de votre véhicule en (1978) alors notre compagnie peu vous produire une autre licence au même couleur même matériel pour l'avant de votre véhicule avec votre nom ou initiales ou autres idées. Tout en cachant cet espace qui est souvent rouillé, tout en étant décoratif. Si vous désirez une couleur spéciale, le fond d'une couleur, l'écriture d'une autre couleur. Spécifier. Toutes couleurs disponibles si désiré.
LES LICENCES SORTENT TRÈS TÔT
PRIX COULEUR DE L'ANNÉE
1 - Licence $7.95
Taxe Provinciale 8% .63
$8.58
COULEUR SPÉCIALE
$9.95
Taxe Provinciale 8% .79
$10.74
VENDU À ..... DATE .....
ADRESSE ..... APPT .....
ENDROIT .....
TÉL. ..... CODE .....
CHÈQUE AVEC COMMANDE
MANDAT-POSTE
TEXTE DÉSIRÉ
COULEUR DE L'ANNÉE
AUTRE COULEUR, SPÉCIFIER
Fond Ecriture
COMMANDER LE NOMBRE DÉSIRÉ.
LIVRAISON 3 SEMAINES APRÈS RÉCEPTION.
ENVOYER COMMANDE À:
GM DECAL & LABEL LTÉE
C.P. 232, VICTORIAVILLE, QUÉ. G6P 6S8 TÉL.: (819) 752-7616
11256

l'économie

Les voitures importées battent des records de ventes aux Etats-Unis

DETROIT (AFP) — Les ventes de voitures, surtout importées, ont continué de battre des records aux Etats-Unis en août, indiquent des statistiques publiées à Detroit.

Les ventes des voitures importées ont atteint des niveaux sans précédent pour un tel mois, totalisant 203,500 unités, en augmentation de 35 pour cent sur le mois d'août de l'a dernier. Elles ont compté pour 22 pour cent du marché, un record qui n'avait été établi qu'en août 1971 et août 1975.

Les principaux importateurs, Toyota, Datsun, Volkswagen et Honda, ont vendu à eux quatre plus de voitures que Chrysler, le troisième constructeur américain: 137,053 unités contre 117,162 unités.

Les quatre grands constructeurs américains ont vendu pour leur part 726,422 unités, une augmentation de 14 pour cent par rapport à la même période de l'an dernier. Ces résultats ont dépassé les estimations des milieux de l'automobile à Detroit.



Carol Roy



Louis Bergeron

Monsieur Louis Bilodeau, directeur général annonce la nomination de Monsieur CAROL ROY, au poste de directeur des émissions et de Monsieur LOUIS BERGERON, au poste de directeur de l'information à CHLT RADIO.

(Publi-Promotion)

11511

bourse de Toronto

TORONTO (PC) — La Bourse de Toronto a clôturé hier en baisse, dans une animation relativement élevée.

L'indice 300 a perdu .34 à 1,010.83, bien que des gains eurent été enregistrés dans six des quatorze compartiments.

Parmi les quatre groupes d'importance, les pétroles et gaz ont gagné 6.01 à 1,204.60 et les services financiers, 1.42 à 927.74.

AbyGInw	500	115	115	115	
Abitibi	8970	$9½	9⅛	9¼	— ⅛
Abitbi7½p	z60	$45¾	45	45¾	
Abitbi10	100	$55	55	55	
Acklands	z50	$10⅞	10⅞	10⅞	
AdanacM	3100	52	51	52	— 3
AgnicoE	1400	$5½	5⅜	5½	— ⅛
AgraIndA	800	$5⅝	5⅜	5⅝	
Albany	2000	39	37	39	+ 2
AltEnergy	12175	$18¼	17¾	18¼	+ ⅜
AltaGasA	40331	$16	15¾	16	+ ⅛
AltaGEp	500	$26	25¾	26	+ ¼
AltaGF	900	$29	28¾	28¾	
AltaG9.76	400	$28½	28½	28½	+ ¼
AltaNat	400	$44½	44¼	44½	+ ¼
Alcan	15538	$28⅜	27⅞	27⅞	— ⅛
AlgoCent	100	$13	13	13	+ ¼
AlgomaSt	3028	$17¼	17⅛	17⅛	
AStelp	200	$27¾	27¾	27¾	— ¼
AllarcoDv	3790	$19	19	19	+ ½
Alminex	22715	$10¾	10⅜	10¾	
Alum3rdp	z25	$28⅜	28⅜	28⅜	
AmBonza	12430	$22¾	22¼	22¾	+ ⅜
AmLarder	1000	16	16	16	— 1
AmEagle	1700	50	50	50	
AmLeduc	27000	8	7	7	
AndresW	200	$8¾	8¾	8¾	
AnthesBp	140	$70	70	70	+1¼
Aquitaine	6550	$15	15	15	+ ⅛
ArborC	750	75	75	75	
ArgusBpr	350	$32½	32	32	— 1
ArgusCpr	100	$13⅜	13⅜	13⅜	— ¼
Asamera	3700	$17	17⅜	17⅜	
Asbestos	100	$23⅜	23⅜	23⅜	+ ⅜
AshlandC	9900	$13½	13⅛	13¼	+ ¼
Ashlandpr	225	$26½	26½	26½	+ 1
AtcoA	10325	$16⅞	16½	16⅝	+ ¼
AuricRes	1666	20	19	19	—1½
AtoHardA	1000	$12⅜	12⅜	12⅜	
BCSugarA	250	$27½	27½	27½	
BPCan	2669	$13¼	13	13⅛	+ ⅛
BanisterC	31750	$15	14½	14½	
BankBC	2933	$28⅞	28½	28⅞	
BkBCr	2931	147	142	146	+ 4
BankMtl	9645	$16	15⅞	15⅞	
BkMtlr	96352	26½	25½	25½	— ½
BankNS	13743	$20	19¾	20	
Bankeno	4740	195	190	190	— 5
BCdnNat	1800	$14½	14⅜	14½	+ ⅛
BCdnNatr	8716	28	28	28	
Bartaco	500	210	210	210	+ 5
BeavrEA	200	$5⅛	5⅛	5⅛	
BellCanad	16463	$53⅞	53½	53⅞	+ ⅜
BellApr	z50	$53¼	53¼	53¼	
BellBpr	z62	$53¾	53¾	53¾	
BellCpr	200	$30⅛	30⅛	30⅛	+ ⅛
BellDpr	230	$54⅛	54	54	— ⅛
Bell2.28	2640	$28¾	28⅝	28¾	— ⅛
Bell1.80	1250	$22⅞	22¾	22⅞	— ⅛
BethCopA	150	$17½	17½	17½	— ½
BlackPA	300	460	455	455	— 5
BlockBros	300	$5⅜	5⅜	5⅜	
Bombdier	131	$5¾	5¾	5¾	
BorderC	1000	250	250	250	
BovisCor	12800	63	61	62	
BowValy	6655	$20⅜	19½	19⅝	+ ¼
BralorRes	10857	495	475	485	+10
Brameda	1000	118	116	116	+ 1
BrascanA	8383	$14	13⅞	13⅞	— ⅛
Brscn8½	900	$28⅛	28⅛	28⅛	— ⅛
BrendaM	z50	$10¾	10¾	10¾	
Bridger	19370	$9¾	9⅝	9¾	
BrightA	400	$6⅛	6	6⅛	+ ⅛
Brinco	600	375	365	365	—15
BrAmBnk	125	$25½	25½	25½	+1½
BCPackB	800	$32	32	32	+ 1
BCPhone	1865	$14⅜	14¼	14¼	— ¼
BCPh4¾p	110	$59	59	59	+ 1
BCPh1956	z50	$58¾	58¾	58¾	
BCP7.04p	400	$22½	22½	22½	— ¼
BCP10.16p	855	$28⅞	28⅝	28¾	+ ⅛
BCP2.32p	295	$30½	30½	30½	— ⅜
BroulReef	1100	21½	21½	21½	—2½
Brunswk	1602	410	400	405	— 5
BuddAuto	300	$6⅞	6⅞	6⅞	+ ⅛
BuddAw	1000	195	195	195	
BuloraCor	16000	5	5	5	
BurnsFds	100	$10	10	10	+ ⅛
Bushnell	2706	$7	7	7	+ ¼
CCYachts	300	305	305	305	— 5
CAEA	200	$10⅞	10¾	10¾	
CadFrv	510	$9⅜	9⅜	9⅜	— ⅛
CalPowA	2712	$33⅜	33½	33½	— ¼
CalP7p	z25	$92	92	92	
CalP7½p	135	$100	100	100	+ ¼
CalP9.80	95	$112	111½	112	+ 1
CalP9.75	150	$112¼	112	112	
CalP2.36	800	$30	29⅞	29⅞	— ⅛
Calvert	5000	12	12	12	— ½
CamMine	6000	36	33	33	— 2
Camflo	2900	$13¾	13½	13¾	
CChibA	100	315	315	315	—10
CampRL	1500	$30⅞	30½	30¾	— ⅛
CampauA	900	$5⅝	5⅝	5⅝	
Campau7p	2300	$9¼	9¼	9¼	
CanCemA	9060	$8⅞	8⅝	8⅝	— ⅛
CCeCp	200	$16½	16½	16½	
CDCprB	305	$105¼	104¾	104¾	— ¼
CanMaltA	200	$23⅞	23⅞	23⅞	— ¼
CNorWest	5523	$7⅜	7¼	7¼	— ⅜
CPakrsC	325	$19⅞	19⅞	19⅞	
CanPerm	5775	$17⅞	17¾	17⅞	— ⅛
CSafwayp	z10	$82	82	82	
CSPete	52850	305	278	295	+19
CanTrustA	300	$25⅞	25⅞	25⅞	— ⅛
CTrust7¼	500	$21½	21⅜	21½	— ¼
CTung	10550	$9⅞	9⅝	9¾	— ⅛
CCablesyA	100	$14¼	14¼	14¼	+ ¾
CCablew	z212	90	85	90	
CdnCel	1750	$7¼	7⅛	7¼	+ ⅛
CCurtis	z100	48	48	48	
CGE	350	$24	24	24	+ ¼
CHldrogas	10200	265	258	265	+14
CHomestd	2400	$6⅝	6⅜	6⅜	+ ⅛
CHydro	1975	$10	9⅞	10	+ ¼
CIBkCom	6675	$23⅜	23⅜	23½	+ ⅛
CIL	703	$19½	19⅛	19½	+ ⅜
CILpr	z7	$44¼	44¼	44¼	
CIPowrA	3500	$22½	22½	22½	— ⅛
CMarconi	1000	430	430	430	
CMerrill	1200	$15½	15⅜	15⅜	— ⅛
CNatR	6700	$5	490	5	+ 5
COcdental	3505	$18½	18¼	18¼	— ¼
COcdntlp	650	$28⅞	28⅞	28⅞	
CPInve	2145	$18⅝	18⅜	18⅜	— ⅛
CPLtd	15620	$18¾	18⅝	18⅝	— ⅛
CPLAp	1000	$10	10	10	
CPLUKp	z2	$5¾	5¾	5¾	
CReserve	1200	$7	6⅞	6⅞	+ ⅛
CdnSupO	1500	$55⅜	55¼	55⅜	— ⅛
CdnTireA	6220	$32½	32½	32½	+ ¼
CUilties	11500	$14	13¾	14	+ ⅛
CUtil6pr	100	$74¼	74¼	74¼	—1¾
CU 10¼	520	$29¾	29¾	29¾	
CUtil9.24	250	$28½	28½	28½	
CUtilw	1000	$5	5	5	+15
Canray	3645	100	100	100	
Canron	300	$23½	23½	23½	
CapitDiv	1600	73	73	73	
CarlOK	4070	270	267	267	— 3
CarlAp	z5	$23⅜	23⅜	23⅜	
CarmaA	200	$8⅞	8⅞	8⅞	+ ¼
CarrierJD	1200	131	130	130	— 1
Cassiar	1650	$8¾	8⅝	8⅝	— ⅛
CasidyAp	100	$7	7	7	+ ¼
Celanese	3207	330	320	325	—10
CIEstA	100	$13	13	13	
CIFundA	100	$5½	5½	5½	
ChieftanD	1600	$16¼	16⅛	16⅛	— ⅛
ChieftaInp	442	$65¾	65¾	65¾	— ¼
Chimo	400	100	100	100	
Chrysler	395	$17	16¾	16¾	— ⅛
CS10¾	1450	$11½	11⅜	11½	+ ¼
CochWill	1000	38	38	38	— 2
ColnLake	z200	4	4	4	
ColesBook	1000	$14¼	14⅛	14¼	— ⅛
CombMet	6000	9	9	9	— 1
Cominco	1015	$30⅜	30	30	— ⅜
ComCap	100	475	475	475	+ 5
ComCapTr	100	$8¾	8¾	8¾	+ ¼
CC Trp	100	$12	12	12	— ⅜
CHolidayI	1200	460	460	460	
Conlagas	1000	53	53	53	+ 2
ConBathA	1709	$24	23½	23½	— ¾
ConBathp	104	$18¼	18¼	18¼	+ ¼
ConBldg	6200	288	288	288	
ConFardy	8000	300	293	298	+ 7
CDurham	4500	83	83	83	— 2
CMarben	2000	92	92	92	
CMorisn	100	140	140	140	+ 8
ConsPipe	100	$5½	5½	5½	
ConsProf	5000	18	18	18	
CRambler	1000	155	155	155	
ConDistrb	1000	310	300	300	—15
ConsGas	4675	$15⅜	15½	15⅜	+ ¼
ConGasB	z5	$71¾	71¾	71¾	
ConGasD	500	$23	23	23	
Conwest	400	430	420	420	—10
CopFields	1000	215	215	215	
Corbyvt	200	$20	20	20	
CorbyB	200	$19	18⅞	18⅞	
CornatInd	1384	$5⅜	5½	5½	— ⅛
CosekaR	46700	$7⅜	7¼	7⅜	
Craigmt	2200	440	430	430	— 5
CrainRL	550	$8½	8½	8½	+ ⅛
Crestbrk	2200	400	400	400	+10
CrwnLife	140	$46	46	46	
CZelrbaA	340	$19	19	19	
CrushIntl	1000	$8¾	8⅜	8¾	+ ⅛
CuvierM	z600	44	40	40	
Cyprus	2000	$8¾	8½	8¾	
DRGLtdA	10500	465	460	460	— 5
DalmyA	500	$5½	5½	5½	— ¼
DaonDev	10125	$11¼	10⅝	11	+ ½
DaonA	2350	$8	7⅞	8	+ ¼
DAragon	1000	21	21	21	
Datline	2050	$5½	5¼	5½	+ ½
DeccaR	2600	$8¾	8½	8½	— ⅛
DEldona	5000	66	63	66	+ 3
Denison	1655	$54	53¾	53¾	+ ½
Dicknsn	1300	450	440	440	—10
DistTrA	300	$6¼	6¼	6¼	
Domanl	5100	$6¾	6½	6½	— ⅛
Dome	2077	$57	56½	57	+ ½
DomePete	21170	$40¼	39⅜	39¾	+ ¼
DBridge	6800	$23¾	23½	23¾	+ 1
DExplor	29500	9	3	3	— 7
DofascoA	676	$24¼	24	24	
Dofascop	z50	$65	65	65	
DomStore	16150	$16⅜	16¼	16½	+ ¼
DTextileA	3425	$9	8⅞	8⅞	
Domtar	4632	$15½	15¼	15⅜	— ⅛
DonleeM	1150	$14¼	14¼	14¼	
DouglasL	z50	335	335	335	
Doverpr	112	$6¾	6¾	6¾	
DundePal	1000	42	42	42	+ 6
DuPont	353	$13½	13½	13½	
DylexLtd	1500	$8	7¾	8	+ ½
DylexLA	7250	$7¾	7¾	7⅝	+ ⅜
Dynamar	9255	92	90	90	
E-LFin	5064	$10½	10¼	10¼	— ⅛
E-LFinw	12001	160	145	160	+15
EastMal	1860	280	278	278	
EastSulA	100	133	133	133	
EconInv	500	$12½	12½	12½	— ¼
EgoMines	26100	103	98	101	— 2
ElectroA	2425	215	200	215	+15
Emcow	400	130	130	130	
Extndcar	200	$7⅜	7⅜	7⅜	+ ⅛
FalconC	14225	480	455	460	—20
FibrgNikA	1557	$24¾	24⅛	24⅛	— ⅜
FedIndA	13800	$8	7⅜	7¾	+ ¼
FinningT	600	$19⅜	18⅜	19⅜	+1⅛
FirecoSA	200	180	180	180	
FCityFwt	200	241	241	241	—14
FoodcrpLt	z200				
FoodexS	392	$7	6⅞	6⅞	— ⅛
FSeasons	325	270	270	270	
Francana	1600	$7½	7¼	7⅜	— ⅛
GMRes	9084	330	310	325	+20
GSWCpr	z10	$85	85	85	
GazMetr	520	$6¼	6¼	6¼	— ¼
GDistrbw	325	130	130	130	—25
GMC	621	$73¾	73½	73½	— ¼
GenstarL	2050	$25⅜	25¼	25⅜	— ⅛
GnstarLw	100	$8⅜	8⅜	8⅜	— ⅛
GlantYk	500	$7½	7½	7½	— ⅛
Gibraltar	2500	475	470	470	— 5
GoldundM	440	21	21	21	
Goodyearp	z34	$34	34	34	
GraftG	18000	$18¼	18	18	— ¼
Granduc	600	86	86	86	
GtOilSds	1100	$7¼	7⅛	7⅛	
GLNickl	500	50	50	50	— 2
GLPaper	3301	$25½	25⅛	25⅛	— ⅜
GLPapw	1400	475	465	465	—10
GtWLife	305	$61	60⅞	61	+ ⅛
GtWestS	700	260	260	260	+ 5
GWestwt	2000	75	75	75	
GreyhndC	z200	59	59	59	
Greyhnd	z84	$16⅞	16⅞	16⅞	
TSEA8				vsvryrybyll	b00
GuarTrst	z20	$7¾	7¾	7¾	
GulfCan	10688	$27¼	27	27	
Gulfstrem	18500	37½	37	37	+ ½
H to L					
HambroC	6025	$5¾	5⅜	5⅜	— ⅛
HGroupA	200	300	300	300	
HamTr	1305	$21⅜	21⅜	21⅜	
Hardee	9005	84	83	84	
HardCrpA	5000	315	300	300	—15
Harlequin	2400	$19½	19⅜	19⅜	
HawkerA	900	$5½	5⅜	5⅜	— ⅛
HayesDA	300	$5¼	5⅛	5⅛	
Hedway A	200	345	345	345	
Highmont	4663	103	100	100	— 5
HollingerA	z6	$31	31	31	
HomeA	4932	$32¼	31⅞	32¼	+ ½
HomeB	25610	$28	27¾	28	+ ⅛
HowdnDH	100	$8⅛	8⅛	8⅛	
HudBayA	2390	$16¾	16½	16½	— ¼
HudBayB	z60	$16⅜	16⅜	16⅜	
HBayCo	1120	$15¼	15	15⅛	+ ⅛
HBOilGas	2450	$38¾	38⅜	38¾	
HBOilGpr	100	$38½	38⅛	38½	—1½
HuskyOil	14340	$28½	27½	27⅞	— ⅜
HuskyBpr	115	$41	41	41	+ 1
HuskyEw	8200	$10¾	10	10	— ⅜
HydraEx	504	25	25	25	
IAC	1235	$17	16¾	17	+ ¼
ITLInd	5600	350	325	350	+25
IUIntl	4800	$13¼	13¼	13¼	
ImascoA	6850	$27½	27¼	27¼	
ImpOilA	12261	$20¾	20⅜	20½	+ ¼
INCOA	32050	$23	22⅝	22¾	— ¼
INCOB	z38	$22¾	22¾	22¾	
Indal	3292	$9	8¾	9	+ ⅛
Indusmin	200	$10	10	10	
InlandGas	660	$10⅞	10¾	10⅞	
Inter-City	5810	$7½	7⅜	7½	+ ¼
InterCBw	6060	450	440	450	+10
Intrmetco	1200	$6½	6½	6½	
IBM	151	$286	286	286	
IntMogul	150	292	292	292	— 8
Interpool	200	$23½	22¾	22¾	— 1
IntPipeA	17943	$14¾	14⅜	14⅜	— ⅛
Ipsco	28895	$18¼	17½	18⅛	+ ⅞
InvGrpA	10260	$7⅜	7¼	7¼	— ⅛
InvGrp5p	800	$15½	15½	15½	
IronBayT	300	$5⅞	5⅞	5⅞	— ⅛
IrwinTA	600	330	325	330	
IslandTel	1000	$14¼	14¼	14¼	+ ¼
ISO	3850	109	108	109	+ 9
IvacoA	3000	$6⅜	6⅜	6⅜	
Ivaco8.85	z40	$50⅜	50⅜	50⅜	
JannockA	175	$9⅝	9⅜	9⅝	— ⅛
JannockB	212	$9⅝	9⅜	9⅝	— ⅛
Jannock8	z100	$14⅜	14	14⅛	
Jannockw	1007	250	245	250	+ 5
JorexLtd	6500	24	23½	23½	+ ½
KaiserRe	2600	$14¼	14¼	14¼	+ ⅛
KapsTr	301700	155	125	151	+35
KelseyH	100	$13	13	13	— ¼
KerrAA	1161	$14	13⅞	13⅞	— ⅛
KerrAB	z25	$13⅜	13⅜	13⅜	
KofflerA	350	$6	5⅞	5⅞	— ⅛
LaLuz	100	$7½	7½	7½	
LabattA	2200	$17⅜	17½	17⅜	+ ¼
LabattAp	z50	$17¼	17¼	17¼	
LabMin	z20	$32	32	32	
Lacana	2300	435	430	430	— 5
LaidlawA	1325	$9⅜	9½	9⅜	+ ⅛
LOntCem	250	320	320	320	— 5
LShore	z25	202	202	202	
LambMA	500	170	170	170	—10
Laurasia	1500	38	38	38	— 1
LauFin	440	$7¾	7¾	7¾	
LauF2.00	500	$26¾	26¾	26¾	
Leighinst	6100	370	365	370	
LevyApr	300	$6	6	6	+ ⅛
LLLac	z22	140	140	140	
LobCoB	260	335	335	335	
LobCopr	210	$26¾	26¾	26¾	+ ¼
LobLtdAp	200	$17½	17½	17½	+ ⅛
Lochiel	15800	193	183	185	— 5
LogistecB	200	250	250	250	
LostRiver	1000	74	74	74	— 1
MEPC	1200	$13⅛	13	13⅛	+ ⅛
MICC	900	$10¾	10¾	10¾	+ ⅛
MclanHA	976	$10⅜	10¼	10⅜	+ ⅛
MBLtd	3670	$20	19⅞	19⅞	— ⅛
MagnaInt	z50	$16⅜	16⅜	16⅜	
MagnaA	650	$18	18	18	
Magnason	300	175	175	175	+ 4
Maherpr	1400	$6¼	6¼	6¼	— ¼
MajstcWil	56500	365	345	355	+ 5
ManBar	2500	90	88	90	+ 1
MLfMills	296	$13½	13½	13½	+ ⅛
Maritime	1089	$22	22	22	+ ¼
Martin	19499	13½	11	13½	+3½
MassFer	10043	$18	17⅜	17¾	— ⅜
MasFA	775	$28⅜	28	28⅜	
MasFB	2350	$28½	28	28½	
MatgmlA	1000	$11⅜	11½	11⅜	+ ⅛
McAdam	3200	30	29	30	+ 2
McIntyre	840	$31	30¾	30¾	— ¼
McLaghin	500	$6⅜	6⅜	6⅜	+ ⅛
Mentor	9750	340	335	340	+ 5
Mercantil	378	$12⅜	12¼	12¼	
MerlandE	9800	$6¾	6½	6½	— ⅛
Midcon	10300	130	130	130	— 7
Mindamr	2000	8	8	8	
Mindustri	100	$6⅛	6⅛	6⅛	
MinrlRes	6600	145	145	145	
MoffatA	200	$10⅞	10⅞	10⅞	— ⅛
MolsonA	4547	$16¾	16½	16¾	+ ½
MolsonB	200	$15¼	15¼	15¼	+ ¼
MonInv	1400	$6	6	6	
MonencoA	100	$7½	7½	7½	+ ⅜
MtlTrust	225	$13½	13½	13½	+ ½
Moore	7665	$30½	29¾	29¾	— ⅜
MultiAcc	1000	345	345	345	
Murphy	800	$9¼	9	9	
NBCook	500	105	105	105	+ 4
NBUMine	3500	120	113	119	+ 7
NaChrsl	11000	$6¾	6⅝	6¾	+ ⅛
TSEA8				vsvryrzbalg	00
NatDrug	400	$7	7	7	
NatPete	550	36	36	36	— 1
NatTrust	400	$16	16	16	
Nemco	11300	190	190	190	
Neonex	1500	282	278	282	+ 4
NBTel	406	$19⅜	19⅜	19⅜	+ ¼
NDimens	1300	88	88	88	
NGoldvue	z500	4½	4½	4½	
NProvidD	z500	12	12	12	
NQueRegl	100	135	135	135	
NYorkOil	3725	143	140	142	+ 2
NewcoFin	z34	$25	25	25	
Newconx	500	365	365	365	
NfldLPA	z50	$15	15	15	
NobleM	5100	39	38	39	+ 4
NorAcme	2000	8	8	8	+ 1
NorandaA	10549	$24	23⅜	23⅜	— ⅛
Norcen	12738	$12⅛	12	12⅛	+ ⅛
NorcenB	1600	$20½	20½	20½	
Norcn150	100	$22	22	22	+ ⅛
NordaArA	100	375	375	375	— 5
NCOils	1200	$9	9	9	
NorCt270p	z10	$35¼	35¼	35¼	
NorTel	7867	$30⅞	30¼	30¼	— ⅜
NTecmBw	2404	$11⅛	10½	10½	— ½
Northgat	2677	450	445	445	— 5
NWUtilp	z25	$48½	48½	48½	
NSSav10¼	100	$24	24	24	+ ⅜
NowscoW	z30	$23⅜	23⅜	23⅜	
Nu-WstA	1150	$15	14¾	15	+ ¼
NufortRes	2000	18	17½	18	+ 2
Numac	4900	$11¼	11⅛	11⅛	+ ⅛
OPIA	700	$8⅛	8⅛	8⅛	
OakwoodP	39006	272	265	265	— 4
Obrien	6000	113	112	113	
Oceanusl	z549	80	80	80	
OcelotA	500	$11¼	11	11¼	+ ¼
OcelotB	11150	$11¼	10⅞	11⅛	+ ¼
Okanegan	200	$9¼	9¼	9¼	— ¼
OrchanA	500	190	190	190	
OshawaA	4334	460	450	455	
OxfordA	1350	$14	13⅞	14	
PacCoper	12000	188	182	188	+11
PacNthG	200	350	350	350	—10
PacPete	12752	$32½	32⅛	32¼	+ ¼
PagePet	10800	325	310	325	+15
PalomaP	3076	$6	6	6	
PamourA	7820	445	420	445	— 5
PanCentr	6500	50	45	50	+ 7
Pancanal	800	105	105	105	
PanCanP	920	$30½	30½	30½	+ ¼
PangoGld	500	30	30	30	
PatinoNV	z50	$15⅞	15⅞	15⅞	
PeBenO	5600	385	365	385	+30
Pembina	5700	425	415	420	
PDeptS	1550	$5¾	5⅜	5⅜	
PJewlA	100	$7⅜	7⅜	7⅜	— ⅛
Petrol	9600	284	270	284	+14
PeytoOils	8400	$9¼	9⅛	9¼	+ ⅛
PhillipsCb	200	$9½	9½	9½	+ ⅛
PickCrow	3050	13	12	13	+ 2
PinePoint	1075	$30⅜	30½	30⅜	+ ⅛
PittsC	500	$6½	6½	6½	+ ¼
PlaceG	3000	55	55	55	
Placer	700	$17½	17½	17½	— ⅛
Plysr840	4000	$27	27	27	— ⅛
Pominex	1500	58	58	58	— 2
Ponder	4000	90	85	90	+ 9
PopShops	940	$8	7⅞	8	
PowCorpA	5125	$9¼	9⅛	9⅛	— ⅛
PowC4¾	700	$31	31	31	
PowC5	200	$9	9	9	— ⅛
Precamb	3000	65	65	65	+ 5
PreCable	300	$9¼	9	9¼	—1½
Preston	200	$13⅜	13⅜	13⅜	
PriceCo	430	$9¼	9¼	9¼	— ⅛
Provlgo	400	$14⅛	14⅛	14⅛	+ ⅛
ProvBCan	517	$12½	12½	12½	— ⅛
QasarPet	3700

les variétés

Adamo: une carrière qui dure depuis 1964

SHERBROOKE (PF) - Salvatore Adamo, qui présentera son tour de chant lundi soir prochain au Granada, a débuté dans le monde de la chanson en 1964, une grande année pour les amateurs de bon vin, dit-on...

Son enfance fut de celles que l'on raconte volontiers pour expliquer la revanche des individus doués sur le destin néfaste. Petite famille sicilienne, enfer de la mine, vie triste et grise, accident du chef de famille, émigration vers la Belgique, voilà autant de moments malheureux pour Adamo. Mais ce dieu de la chanson n'aime pas trop s'épancher sur ces années difficiles.

Du Sicilien, il a gardé le respect pour la famille et les souvenirs malheureux. Sa



Salvatore Adamo

discrétion, qui est une forme louable de sensibilité, est peut-être l'une des principales qualités de ce garçon. Le chanteur, qui est né beaucoup plus tard, a hérité d'une autre qualité qui fait les individus de race: l'obstination. Obstination qui lui permet, malgré sa discrétion (le show-business préfère souvent l'exubérant, le théâtral et le lyrisme), de franchir les obstacles accumulés qui le séparaient de son monde actuel, celui du spectacle. Adamo avait en lui, il est vrai, cette dimension imprécise et floue, mouvante et créatrice qui s'appelle le rêve, ou peut-être le sens de la poésie.

Installé en Belgique, élève de l'Université de Tournai, il composait en 1960 ses premiers vers adolescents sans entrevoir l'incongruité d'une telle orientation de ses capacités. Son père avait voulu qu'il échappe à la mine, qu'il ait des diplômes, qu'il devienne professeur, c'est-à-dire "quelqu'un". Salvatore, bon élève, n'en rêvait pas moins de chansons, de chimères. Ses premiers couplets ont noirci des cahiers, ému des copains d'école, intrigué le disquaire local.

L'enchaînement, le passage de la poésie en famille au radio-crochet que l'on gagne s'est fait lentement, logiquement, mais sans lois ni règles car il n'y a pas de méthodes de réussite dans le monde de la chanson.

Têtu comme un Sicilien, diplomate comme un Belge, il a fait accepter et partager son rêve. Sans voix (au sens que l'on donne généralement à ce mot), poète à contre-courant (le twist régnait sur les ondes et s'associait aux exigences de toute une génération), appuyé par son seul père (tant pis pour les diplômes; le petit veut devenir chanteur, il le sera!), Adamo a voulu conquérir Paris. Une de ses premières chansons, "J'ai raté le cocher" n'a pas marché. Adamo s'est vengé en devenant... une locomotive.

En 1965, à l'Olympia, il a transformé deux ou trois de ses chansons en disques d'or. Sidéré, comblé, effrayé et adulé, Adamo a perdu ce jour-là un peu de son enfance en perdant pour la deuxième fois sa nationalité. Un chanteur français? Oui. Jusqu'en 1967... où les mélodies d'amour, la tendresse, les émotions briseront les frontières. Adamo, à partir de ce moment, est une vedette internationale.

Quinze disques d'or, trois fois le trophée du MIDEM (meilleures ventes de disques en France), record des galas et des recettes pendant 4 ans, plus de 120 disques gravés en 10 langues, deux films tournés en vedette, un troisième dont il est le réalisateur et la vedette, voilà l'actuel bilan de ce Sicilien. Pas trop pire, hein?

Dans le cadre du 25e anniversaire de Radio-Canada

L'évolution de la condition féminine fait l'objet d'une émission spéciale

SHERBROOKE (PF) - Dans le cadre de son vingt-cinquième anniversaire, la télévision française de Radio-Canada présentera une émission spéciale, ce soir, à 21 heures, sur l'évolution de la condition féminine.

C'est à travers les innombrables témoignages de ses invités que "Femme d'aujourd'hui" a choisi de nous faire part de son évolution. Voulant à la fois réfléter les réalités féminines et servir de soutien et de stimulant pour les femmes, l'équipe de "Femme d'aujourd'hui" est allée recueillir un second témoignage d'anciennes participantes. "On a voulu marquer l'évolution des gens dans leur milieu", déclare Frank Duval, réalisateur de cette émission spéciale.

En premier lieu, nous verrons une rétrospective des principales collaboratrices. Puis de nombreux extraits rappelleront les moments les plus importants de ce grand magazine quotidien et une séquence de la première émission sera diffusée.

Cette émission comprend quatre grands thèmes qui permettront d'aborder la plupart des sujets importants qui ont été traités au cours des années.

A l'intérieur d'un thème comme le couple, on discutera de la famille, de la sexualité, du mariage et du divorce. Avec le thème de l'éducation permanente, il sera question de la femme au travail et de la femme au foyer. Avec la maternité, le troisième thème, on abordera la question de la contraception et de l'avortement. Enfin, dans un quatrième temps, on relèvera l'action des mouvements féministes et l'Année internationale de la Femme.

Chaque sujet sera présenté en trois parties. On reverra un extrait d'anciens témoignages, puis Aline Desjardins apportera les informations nouvelles qui se sont accumulées depuis que le sujet a été traité; finalement, nous reverrons les nouveaux témoignages des mêmes participantes.

Il y a 7 ans, "Femme d'aujourd'hui", avait rencontré Monique Desrochers qui venait de divorcer et qui se retrouvait seule avec trois filles. Nous reverrons cette femme qui nous parlera de son expérience et qui nous fera part de sa vie actuelle. Il en sera ainsi pour de nombreux sujets. Des femmes qui s'étaient réunies autour d'une table ronde pour discuter du problème de l'avortement reviendront, après plusieurs années, nous faire part de leurs opinions.

Dans un dernier bloc, Aline Desjardins fera le point et nous apportera quelques informations supplémentaires, comme de nouvelles statistiques. Une période sera aussi consacrée aux grandes personnalités qui sont passées à l'émission comme Jane Fonda, Anais Nin, Marie Cardinal, etc.

CINEMAFEUS
CHAUFFEUR DE TAXI
avec Robert de Niro
Jeudi 20h.30, Vendredi 19h.30 et 21h.30.
Grande Salle de l'Université
Admission: $1.25 étudiants avec carte
$1.50 adultes.
11392

L'embouteilleur Coca-Cola et Cité fm 102.7 présentent

ADAMO
LUNDI, 12 SEPT. '77 A 20H30
AU CINEMA FESTIVAL
Une production S.N.P. Inc.
Billets en vente le jour à la Bijouterie Or Gemme, le soir aux guichets du Cinéma Festival.
Da Toni TRATTORIA RESTAURANT BAR
Réservez par téléphone à 566-0366
10754x

CHARCOAL 2202 2202 ouest, rue King Face Centre d'Achats King
DANSEUSE SERVEUSE GOGO Liqueur douce et repas léger.
Aucune boisson alcoolique n'est vendue ou tolérée. Aucun mineur n'est accepté.
Aucuns frais d'entrée. Ouvert 8h. p.m. Fermé les lundis.
11356X

Au Vieux Moulin

J. M. COUTURE, prop. LICENCE COMPLETE
MINIMUM
De retour dans la région, au Vieux Moulin, du mercredi au dimanche.
Si vous avez aimé le spectacle de Minimum à l'Auberge des Pins, venez le voir chez nous à son meilleur.
LES MEILLEURS METS CHINOIS
de la région, du mercredi au dimanche inclus.
BAR-SALON - RESTAURANT
CLUB SPORTIF - SALLE A MANGER
Tél.: 843-5228
272, Du Moulin - Magog - Bureau: 843-1106
(En face du Bureau du Tourisme) 10574X

1ère Exposition d'Antiquités de Bromont
The Bromont Antique Shows
23 Sept. 19:00-23:00 hrs ~ Gala (hors d'oeuvres & champagne) $7.50
24 Sept. 10:00-21:00 hrs
25 Sept. 11:00-17:00 hrs $1.50
au Centre Sportif et Culturel
40, rue Church ~ Bromont, P.Q. (sortie 78)
kiosque des délices de chez nous
country kitchen bake sale
10591

LE BELVEDERE Tél.: 562-3969 S uper exe 7h.30


2e film de sexe: "LES DEMOISELLES A PEAGE"
Etudiants avec carte d'identité: $1.99 Age d'Or: $1.50
10430

NORTON Drive-In

No 114, NORTON, Vermont
Adultes: $1.75
CONCESSION D'AMUSEMENTS
Enfants de moins de 12 ans GRATUITS
Sam., dim. 10, 11 sept.
TAXI DRIVER
Il aspire à devenir quelqu'un d'important.
Robert De Niro, Cybill Sheperd, Restricted. Couleur Plus cartoon.
10541

THÉÂTRE 64 nord, rue Merry, Magog, Qué.
LE VIEUX CLOCHER INC.
présente
LES CARCASSES
24 SEPTEMBRE
8h. p.m. et 10h.30 p.m.
GASTON BRISSON
(pianiste)
VENDREDI 30 SEPTEMBRE
à 9h. p.m.
SAMEDI 1er OCTOBRE
8h. p.m. et 10h.30 p.m.
Billets: $5.00
LA BOITE A CHANSONS SERA OUVERTE TOUTE L'ANNEE
Au sous-sol
YVES et EPHREM
animation continuelle à partir de 9 hres
les 9-10 septembre Entrée gratuite
SEMAINE PROCHAINE
Les jeudi, vendredi et samedi, 15, 16 et 17 sept.: Losilier et Lefebvre
INFORMATIONS: (819) 843-1177
10593

LE CAPITOLE
Tél: 569-6750 7h.30 18 ANS
SEXE • SEXE • SEXE
REGARDE PAR LE TROU DE LA SERRURE
LE DOIGT DANS L'OEIL
10432

Salle Maurice O'Bready Tel.: 569-6227
CENTRE CULTUREL Université de Sherbrooke
BEAU BEC présente
JEAN-LUC PONTY
En première partie: Pat Metheny
LUNDI - 12 SEPTEMBRE
20H30
BILLETS: $6.50
11412

Projections Spéciales 18 ANS Adultes
ça c'est du cinéma!


toute une performance
La Grande Culbute
Cinéma CAPRI
63 rue KING Ouest 566-0330
HORAIRE:
Semaine 6.45 - 8.05 - 9.45
Dimanche continuel à partir de 1.30
11558

ATELIER BOIS CHARLAUG ENR.
Pour la deuxième année consécutive, le sculpteur Charles-Auguste Brisson met à la disposition de la population de Sherbrooke son atelier du 440, rue Conseil.
Les cours débutent mercredi, le 21 septembre, à 7h. p.m. au 440, rue Conseil, Tél: 563-9625.
INSCRIPTION
les mercredi, jeudi, vendredi et samedi, 7,8,9 et 10 septembre de 7h. p.m. à 10h. p.m.
11355

CKTS 90 Super Coupon
s'en vient
le 19 septembre ...
CKTS 90
music radio...
11075

30 artistes pour une Nuit de la Poésie

SHERBROOKE (PF) - C'est ce soir, à 21 heures, que se déroulera une Nuit de la Poésie, à la petite salle de l'Université, qui réunira une trentaine de poètes montréalais et estriens.

Cette manifestation, dont l'entrée est gratuite, est sous la direction de Joseph Bonenfant, professeur à l'Université, et de Diane Boudreau, étudiante et poète.

Parmi les auteurs présents, on relève les noms de Hercule Gaboury, Madeleine Gagnon, André Roy, Michel Lachance, François Charron, Madeleine Rouleau, France Théoret, Louise-Aline Raymond, Yves Préfontaine, Danielle Fournier, Janou St-Denis, Robert Matteau, André Gervais, Ginette Faucher, Gaétan Dostie, Rita Messier, Philippe Haeck, Benoît Paré, Michel Leclerc, William Smith, Serge Monast, Pierre Cameron, Joanne Lareau, Michel Craig, groupe Nature et Jean Gosselin.

Rencontre

"Par cette Nuit, on désire amener les auteurs de Montréal et de l'Estrie à se connaître, explique Diane Boudreau. C'est vraiment sous le signe de la rencontre que se déroule cette Nuit."

Diane Boudreau souligne que les auteurs montréalais se sont montrés enthousiastes à l'idée de participer à cette Nuit. Elle dit avoir même reçu des demandes de participation de poètes de Trois-Rivières et de Québec.

Cette Nuit jouit d'un budget de près de $2,500, assuré par le ministère des Affaires culturelles, la faculté des Arts de l'Université de Sherbrooke et l'Association fédérative des étudiants de l'Université (cette activité se déroule dans le cadre de la semaine d'accueil).

Un recueil de poèmes, comprenant les poèmes de 22 participants et ayant plus de 140 pages, a été publié aux Presses étudiantes du CEGEP. Il sera mis en vente lors de la soirée au prix de $3.00 environ.

La poésie estrienne et montréalaise donne donc rendez-vous à la population, ce soir... et cette nuit.

Des profiteurs voulaient enlever le corps d'Elvis

MEMPHIS, Tenn. (AP) — Un homme qui était disposé à payer $40,000 pour le vol de la dépouille d'Elvis Presley, avait prévu d'exiger une rançon de $10 millions, pour la restituer.

Un plan avait été mis eu point pour voler la dépouille, dans le résidence de Memphis, le 16 août, le jour même du décès d'Elvis Presley.

Les auteurs du plan passibles de poursuites pour tentative de violation de sépulture.

HOTEL ROYAL
150 sud, rue Belvédère
SHERBROOKE 567-8414
ORCHESTRE WESTERN 10-11 SEPTEMBRE
CONCOURS D'AMATEURS
DIMANCHE APRES-MIDI, 11 SEPTEMBRE
BIENVENUE.
10835

ROCK-FOREST — BOULEVARD BOURQUE — HORAIRE 843-9575
BIENVENUE AU 23ième SIÈCLE La seule chose que ce monde parfait de plaisir total ne vous accorde pas, c'est votre 30e anniversaire
L'AGE DE CRISTAL
MICHAEL YORK JENNY AGUTTER PETER USTINOV
Nul ne doit dépasser cette limite... et pourtant certains tentent de s'évader!
POUR TOUS
2e film en couleur
LE MEILLEUR "SUSPENSE" DEPUIS "AIRPORT"
Il y a un pirate de l'air à bord. Nous ignorons son identité. L'Avion doit être détourné vers..."
CHARLTON HESTON YVETTE MIMIEUX
ALERTE A LA BOMBE
ciné·parc ROCK FOREST
VEN. - SAM. - DIM. les 9-10-11 septembre
OUVERT A 6.00 — LA PROJECTION DEBUTE VERS 7.30 — LES MOINS DE 14 ANS: GRATUIT

EN STEREO... VOYEZ DES PRO!
VALEUR $735.00
DES MARQUES DE RENOMMEES INTERNATIONALES
JBL
$540.00
ENSEMBLE COMPLET 5 MORCEAUX
INSTALLATION INCLUSE
CONNOISSEUR
CELESTION
harman kardon
White CEC
Modèle 330 C
40 watts RMS total
De 10A à 80,000 HZ,
distortion moins de .5%
2 HAUT-PARLEURS
AVID
MODELE 60,
(garantie de 5 ans)
Modèle BA300
semi-automatique avec entraînement à courroie incluant cartouche Audio Technica AT11
AVID
TEAC
Salon du Stéréo
2e PLANCHER
910 OUEST, RUE KING
SHERBROOKE, 569-9963
VIDEOTECH
11405



DES HONDA, ON EN TROUVE PLUS FACILEMENT SUR LA ROUTE QUE CHEZ LE CONCESSIONNAIRE.

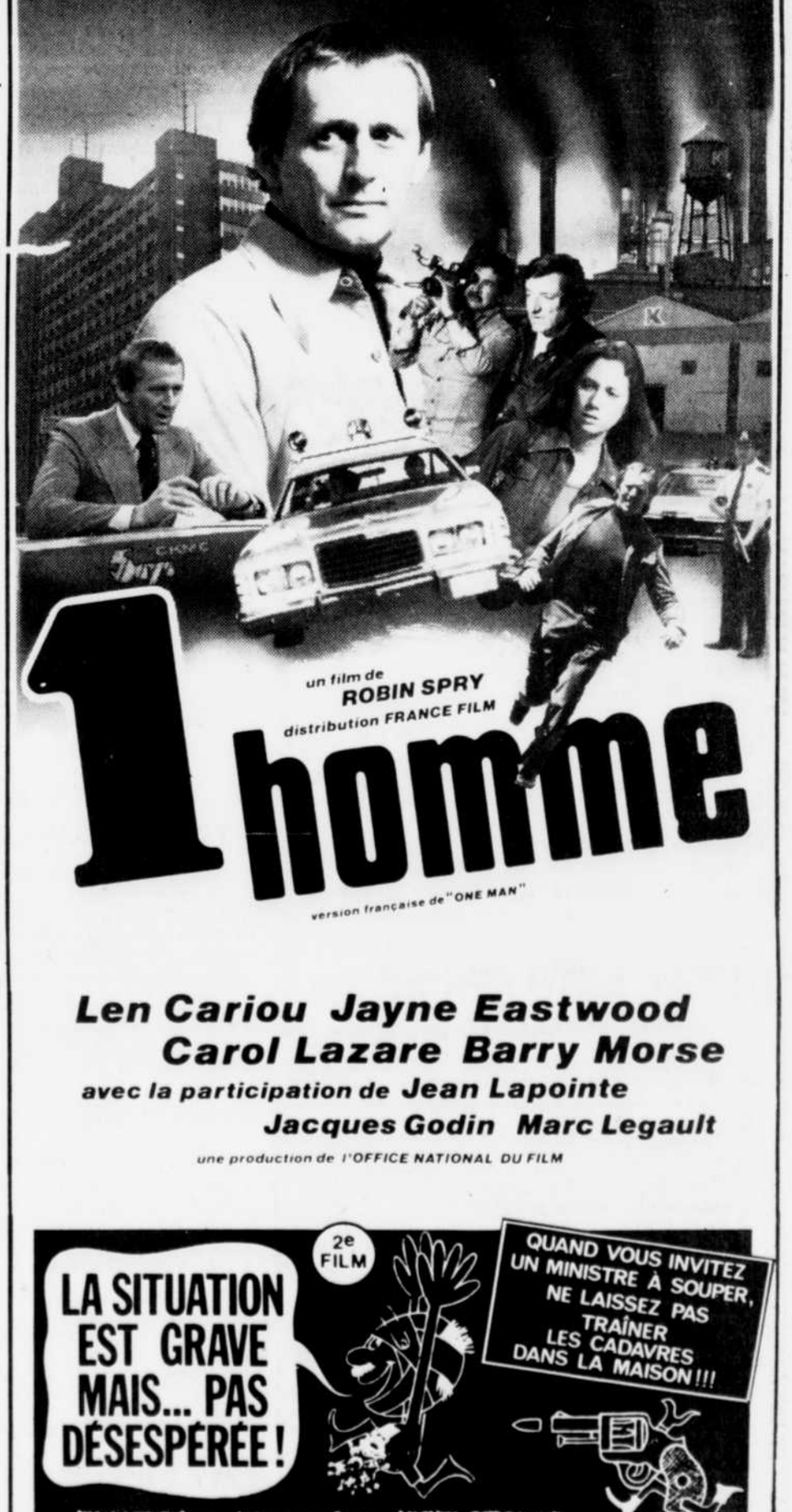
C'est vrai! Dans les rues, c'est maintenant un véritable défilé de petites Honda: des Civic sedan ou hatchback, des CVCC ou des familiales. Et sur la route, à tout bout de champ, on se fait dépasser par une Honda. Le voisin qui vient vous dire sa fierté de s'être débarrassé de sa grosse buveuse pour la remplacer par une petite Honda "qui ne boit presque pas"... ça aussi, c'est de plus en plus courant. La Honda, c'est un fait, elle est rendue partout. Partout où on peut rouler ou stationner. Aussi, quand vous aurez décidé de vous joindre aux mordus de la Honda, ne soyez pas surpris d'avoir à attendre la prochaine livraison. Les Hondas ont conquis tout le pays. Pas surprenant qu'elles partent vite!

Souriez! Au volant d'une Honda.

SHERBROOKE
Econauto Inc.
4351 Boul. Bourque,
Rock Forest, Sherbrooke, P.Q.
J0B 2J0 — Tél.: 569-9735

VICTORIAVILLE
Vic Autorama Inc.
Route Princeville,
C.P. 336, Victoriaville, Qué.
G6P 6S2 — Tél.: 758-1588

Devant le danger qui menace vos enfants, un homme se révolte
POUR TOUS



un film de ROBIN SPRY
distribution FRANCE FILM
1 homme
version française de "ONE MAN"

Len Cariou Jayne Eastwood
Carol Lazare Barry Morse
avec la participation de Jean Lapointe
Jacques Godin Marc Legault
une production de l'OFFICE NATIONAL DU FILM



HORAIRE:
LA SITUATION: 7.30
UN HOMME: 9.40
cinéma de paris
372 RUE KING 569-2626
11561

le monde

Panama aux Panaméens dans vingt-trois ans

WASHINGTON (AP) — Le président Jimmy Carter et le général Omar Torrijos, chef de l'Etat panaméen, ont paraphé à Washington, au siège de l'Organisation des Etats américains (OEA), le nouveau traité sur le canal de Panama, qui prévoit la restitution de la souveraineté sur la voie d'eau à Panama en l'an 2000 et le maintien à perpétuité d'un droit d'intervention des Etats-Unis pour garantir sa neutralité.

Cet événement historique a été l'occasion du premier 'sommet' panaméricain, qui a réuni à Washington 19 chefs d'Etat ou de gouvernement et de nombreux autres hauts dirigeants du continent représentant au total 25 pays, mais sa célébration pourrait être prématurée, étant donné les vives oppositions au nouveau traité qui se manifestent tant aux Etats-Unis qu'à Panama. L'entrée en vigueur des accords n'est en effet pas assurée, du fait que leur ratification par le Sénat américain est loin d'être acquise.

Au cours de la cérémonie de signature, le président Carter a souligné que le nouveau traité est "un symbole de respect mutuel et de coopération et qu'il marque l'attachement des Etats-Unis à la croyance que l'équité et non la force devrait régir nos rapports avec les nations du monde".

Pour sa part, le général Torrijos a déclaré qu'il était temps de mettre fin à "une conquête coloniale de notre pays". Après avoir fait observer que le traité se heurte à une opposition à Panama, il a cité une remarque d'Abraham Lincoln: "Les hommes d'Etat pensent aux générations futures, alors que les hommes politiques pensent à la prochaine élection".

Schleyer mourra si on le recherche

(Ses ravisseurs)

BONN (AP) — Les terroristes qui ont enlevé le président du patronat allemand, M. Hanns Martin Schleyer, ont menacé de l'exécuter si les autorités allemandes ne mettent pas un terme aux recherches.

C'est ce que révèle une lettre des ravisseurs rendue publique jeudi par le gouvernement, 24 heures après l'expiration de l'ultimatum fixé par les extrémistes pour la libération de onze détenus dont ils ont fourni la liste.

Mereredi, répondant aux demandes des autorités, les ravisseurs de M. Schleyer avaient fait parvenir une bande vidéo prouvant, par l'image et le son, que le puissant industriel était toujours en vie. M. Schleyer devait répondre à deux questions sur des amis intimes.

Cette bande, dont on a d'abord annoncé qu'elle devait être projetée à la télévision, n'a finalement pas été rendue publique. La télévision a cependant servi de moyen de communication entre les autorités et les terroristes, d'énigmatiques messages ayant été diffusés à diverses reprises.

La lettre des ravisseurs déclarait: "Nous renouvelons notre première communication au gouvernement, c'est-à-dire (que nous exigeons) l'arrêt immédiat de tous les efforts de recherche sinon Schleyer sera aussitôt tué. Dès que les recherches seront arrêtées, la libération de Schleyer interviendra aux conditions suivantes". La lettre réclamait alors la remise en liberté de onze terroristes (six hommes et cinq femmes), notamment Andreas Baader.

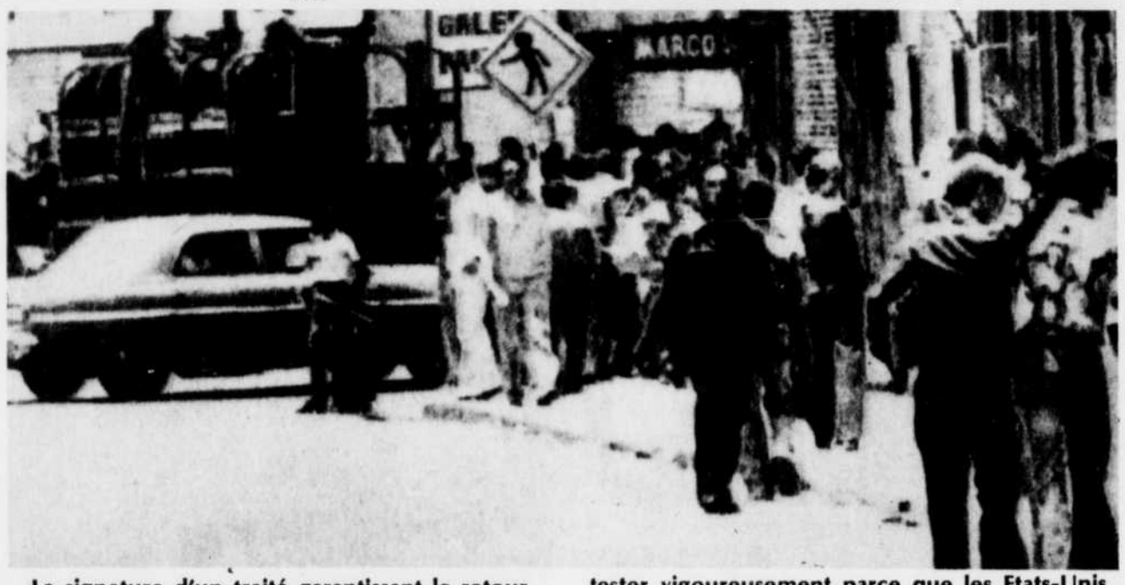
Photo

Cette lettre est parvenue au gouvernement mardi, au lendemain de l'enlèvement sanglant de M. Schleyer. Elle était accompagnée d'une photographie de l'otage, avec la mention "Prisonnier de la RAF" (Rote armee fraction — Fraction Armée rouge).

On ignore de quelle manière la lettre est parvenue aux autorités.

Jeudi après-midi, le Bureau criminel fédéral, qui dirige les opérations de recherche à partir de son siège, à Wiesbaden, a publié une déclaration demandant aux ravisseurs de ne pas faire d'exigences déraisonnables.

Selon le bureau, les messages qui ont été communiqués aux terroristes par radio et par la télévision n'ont pas atteint leurs destinataires.



La signature d'un traité garantissant le retour du canal de Panama aux Panaméens en l'an 2,000 n'a pas empêché certains manifestants de protester vigoureusement parce que les Etats-Unis ne quittent pas dès cette année la zone du canal. (Téléphoto PA)

Atrocités en Ouganda

NAIROBI (AP) — Le quotidien kenyan Daily Nation a publié jeudi un récit d'atrocités commises dans une prison ougandaise, dont l'auteur est le porte-parole d'un groupe de huit Kenyans réfugiés dans leur pays après s'être évadés de cette prison.

Selon ce porte-parole, M. Robert Kamau, une centaine de personnes ont été conduites dans la prison, à la périphérie de Kampala, le 27 août dernier vers 17 h. Il ajoute: "par des fentes dans les murs de notre cellule, nous avons vu avec horreur que chacune d'elle était attachée et frappée avec une masse jusqu'à ce que mort s'en suive. Les meurtres ont été commis par un important groupe de soldats qui n'étaient pas en uniforme. Chaque victime a été frappée 18 à 20 fois. Les corps n'étaient plus reconnaissables. C'était de la charpie. Cela a pris longtemps. Le massacre s'est poursuivi jusque vers 22 h".

Cinémas CARREFOUR DE L'ESTRIE
Boulevard Portland · SHERBROOKE tel. 565-0366

CINEMA 1
Rosalie à deux jeux préférés, se cacher et . . . TUER!
L'ENFANT
avec RICHARD HANNERS, LAUREL BARNET, FRANK JANSON
et ROSALIE COLE
Couleurs par EASTMANCOLOR
14 ANS
ENFANT: 6.30 - 9.40
L'INCORRIGIBLE: 7.50
2e FILM: "L'INCORRIGIBLE"

CINEMA 2
Joseph E. Levine presents
A BRIDGE TOO FAR
United Artists
UN SEUL
CHEWING GUM RALLYE

CINEMA 3
RALLYE: 6.05 - 9.40
PASSAGERS: 7.50
2e FILM: "LES PASSAGERS"
11568

Lin Piao jouait à la guerre pour de vrai

TOKYO (AP) — Le Quotidien du Peuple a publié jeudi un long article dans lequel il révèle que le maréchal Lin Piao n'avait pas hésité à recourir à des navires de guerre, des bombardiers et des lance-flammes lors de son coup d'Etat manqué en 1971.

Ces révélations émanent du groupe d'étude du bureau général du comité central ainsi que de l'unité 8341 de l'armée, chargée alors de la sécurité du président Mao.

Selon le journal après la mort de Lin Piao dans un accident d'avion le 13 septembre 1971, l'épouse du président Mao, Mme Chiang Ching, avait vivement critiqué le fonctionnement de l'unité 8341.

"Le président Mao avait rejeté les calomnies honteuses de Mme Chiang Ching et avait souligné que si l'unité 8341 n'avait pas fait son travail, il aurait été très facile pour Lin Piao de réussir son complot et celui-ci ne se serait pas donné la peine d'employer des navires, des bombardiers et des lance-flammes".

La parution de l'article coincide avec le premier anniversaire de la mort du président Mao Tsé-toung. A cette occasion le Quotidien du Peuple a publié de nouvelles citations de l'ancien dirigeant ainsi que des critiques inédites de Mao contre son épouse.

"Le président Mao avait toujours encouragé son entourage à ne pas se laisser intimider par Chiang Ching. Il avait dit une fois: Chiang Ching est un tigre de papier, que l'on peut dégonfler d'une simple pichenette. Elle brutalise les faibles et craint les durs. Elle redoute les masses, aussi. Pourquoi avoir peur? Je suis avec vous".

Le journal ajoute qu'au moment de la révolution culturelle, de 1966 à 1969, le président Mao avait invité ses partisans à la modération dans leur jugement sur les activités contre-révolutionnaires. "Lorsque l'on qualifie un homme de contre-révolutionnaire, cela touche aussi sa famille, ses parents et ses amis".

L'ancien dirigeant avait également donné les directives suivantes: "Ne tuez personne et n'arrêtez que les meurtriers, les incendiaires et les empoisonneurs. Par empoisonneurs, je veux dire ceux qui empoisonnent la nourriture et non ceux qui répandent le poison politique".

Selon le Quotidien du Peuple, Mao était contre les aveux extorqués et pour la réintégration de ceux qui s'étaient amendés.

Chrétiens soviétiques battus par la police?

MOSCOU (AP) — Les milieux contestataires religieux ont annoncé que des centaines de baptistes ont été battus par les policiers et les agents du KGB à la fin du mois d'août dans trois villes d'Union soviétique.

Le Comité chrétien pour la défense des droits des croyants a précisé que des affrontements entre fidèles et forces de l'ordre se sont produits à Briansk (Biélorussie), à plus de 400 km au sud-ouest de Moscou, à Rostov et dans la ville ukrainienne de Gorlovka, toutes deux situées à 600 km environ au sud de la capitale.

A Briansk, a ajouté le comité, les autorités ont ordonné l'interruption de la construction d'une nouvelle église baptiste. Une soixantaine de jeunes fidèles ont été assiégés par la police à l'intérieur du bâtiment entre les 28 et 30 août. Cent cinquante membres de la communauté baptiste, venus sur les lieux pour témoigner de leur solidarité, ont été "brutalement battus" par les policiers.

D'autre part, toujours selon le comité, plusieurs baptistes ont été malmenés ou brièvement détenus à Gorlovka le 28 août, tandis que 300 autres étaient pourchassés et brutalisés dans les rues de Rostov.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

569-9201

Centre Hospitalier des Laurentides

DIRECTEUR(TRICE) AU SERVICE DES SOINS INFIRMIERS

Fonctions:
Sous l'autorité du Directeur Général, le(la) Directeur(trice) des Soins Infirmiers est responsable de la coordination et de l'évaluation des soins infirmiers dans le Centre Hospitalier, du contrôle et du fonctionnement de la direction, de la discipline et de la répartition du personnel en fonction des besoins.

— **Scolarité**
• Détenir un diplôme universitaire de premier cycle en sciences de la santé (sciences infirmières) ou l'équivalent.

Salaire:
Selon la politique de rémunération du Ministère des Affaires sociales (classe 17: entre $21,901 et $30,873), et selon les qualifications et l'expérience.

Les candidats (es) intéressés (es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae d'ici le 23 septembre 1977, au:

Directeur Général
Centre Hospitalier des Laurentides
L'Annonciation
Cté Labelle, Québec
J0T 1T0

26564

IMPRIMERIE-MONTREAL MAGOG
requiert les services de

1) Analyste en prix de revient.
Responsable du traitement des données de production quotidienne et l'élaboration de systèmes de contrôle.

2) Aide-comptable.
Traitement de la facturation. Evaluation des produits en cours, établissement de liste de prix et différents travaux connexes.

Salaires selon qualifications.
Faire parvenir curriculum vitae à:
Imprimerie Montréal-Magog
1500, rue Sherbrooke
Magog, Qué. J1X 2T3
(819) 843-6517
11359

CHAMPLAIN REGIONAL COLLEGE
Campus de Lennoxville, requiert les services d'un(e)

SECRETAIRE

pour travail permanent, à temps plein, pour le Directeur du Service aux Etudiants et le Directeur des Résidences.

QUALIFICATIONS:
Cours secondaire V, avec champ de spécialisation approprié, ou un diplôme ou certificat d'études dont l'équivalence est reconnue par l'autorité appropriée.

SALAIRE:
Selon qualifications et expérience et selon les normes déjà établies par le Ministère de l'Education du Québec.

Veuillez soumettre curriculum vitae à:

Dr. Peter Hill,
Directeur de Campus,
CHAMPLAIN REGIONAL COLLEGE,
Campus de Lennoxville,
Lennoxville, Québec.
11570

Champlain Regional College
OF GENERAL AND VOCATIONAL EDUCATION

Syndicat des Enseignants de l'Estrie (C.E.Q.)
POSTE D'EMPLOYE-CONSEIL

TACHE:
1. Dans l'exercice de ses fonctions, l'employé-conseil est sous l'autorité du Conseil d'Administration du S.E.E. et particulièrement du ou des coordonnateurs de services concernés.
2. Le poste comprend les diverses fonctions suivantes: recherches, information, formation, consultation, etc.
3. Les champs d'action du travail sont: la convention collective (domaine technique et pédagogique), les législations relatives aux enseignants, les diverses lois du travail, et toute autre tâche que lui confie le Conseil d'Administration, le Conseil Exécutif, le Président et les coordonnateurs de services du S.E.E.; l'employé-conseil sera particulièrement affecté au service pédagogique et au service de l'information.
4. L'employé participe, sur demande, aux réunions des organismes et des comités.

EXIGENCES:
1. Enseignant ayant une formation et/ou une expérience jugées pertinentes.
2. Toute autre personne ayant une formation et/ou une expérience jugées pertinentes.
3. Il doit avoir des aptitudes pour le travail en équipe et l'animation.

CONDITIONS:
1. Contrat à temps plein de la date d'engagement au 31 août 1978. Il est engagé par résolution du Conseil d'Administration. Suite aux orientations des organismes ce contrat pourra être renouvelé.
2. La semaine normale de travail est de cinq (5) jours et le candidat doit être disponible en soirée; il peut être appelé occasionnellement à travailler en fin de semaine.
3. Le salaire: selon qualification et expérience.

Les personnes intéressées à poser leur candidature à ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae pour le 26 septembre 1977 à 17h.00 au:
Syndicat des Enseignants de l'Estrie,
a/s Comité de sélection,
2610 ouest, rue Galt, Sherbrooke, Qué. J1K 2X2
Seules les candidatures reçues à cette date seront considérées. Discrétion assurée.
11564

DIRECTEUR
ANALYSE FINANCIERE,
PLANIFICATION ET CONTROLE DES COUTS
POSTE: CANTONS DE L'EST

Nous recherchons un candidat pour un poste dont les responsabilités comprennent l'analyse financière, la planification et le contrôle du coût au niveau d'une compagnie et de ses filiales.
Le candidat choisi sera localisé au bureau chef et relèvera directement du président. Il devra analyser, sous un angle financier, les projections budgétaires et les activités courantes afin de mettre en lumière les diverses sources de problèmes et d'en recommander la solution à la direction.
La fonction comporte également une participation intense dans des études de profitabilité de produits existants et nouveaux, de mise sur pied d'un système de prix de revient.
Le candidat devra être bilingue, posséder un titre professionnel en comptabilité, R.I.A. ou C.A., un profil de carrière fortement orienté vers le milieu des affaires et une bonne expérience de la comptabilité industrielle. Nous recherchons une personne motivée, possédant de l'initiative et pouvant opérer efficacement sous un minimum de directives. Il devra également avoir des qualités de meneur et le potentiel pour accéder à un poste supérieur.
Une rémunération fort intéressante, y compris un excellent programme de bénéfices marginaux, sera offerte aux candidat choisi. Ce poste est d'intérêt pour les personnes dont les revenus sont de $18,000.00 et plus.
Veuillez communiquer en toute confiance avec Monsieur GASTON BEAUDOIN, C.A., en mentionnant le dossier 1213.

HEBERT, ROY, BEAUDOIN, CROTEAU
& ASSOCIES, C.A.,
37, rue Brooks,
SHERBROOKE, Qué.
J1H 4X7
11555

RUNYBAND INSPIRE CONFIANCE
DEZIEL AUTO SPRING INC.
fait maintenant le rechapage des pneus de camions de marque Runyband de Rockland, filiale de Bombardier Ltée.
DEZIEL AUTO SPRING Inc.
1100, RUE DESCHAILLONS SHERBROOKE
569-9296
10818X

LIVRAISON RAPIDE
BOITE DE RETENUE
Pour drains de sous-sol.
ARRETS D'AUTO
Pour votre stationnement.
8424/4X
Tél.: 864-4209
LÉAS LONGPRÉ & FILS INC.
Division des produits de béton
R.R. 1 N. Hatley. Boul. Université, Rock Forest



Notre prêt pour hypothèques met la dernière touche au tableau

Quand on achète une maison, il peut arriver que la dernière somme qui manque soit aussi la plus difficile à trouver, même s'il s'agit d'un petit montant. C'est là que nous sommes en mesure de vous aider.

Que vous ayez besoin d'un prêt pour une première ou une deuxième hypothèque, vous trouverez nos plans de prêts très simples, bien qu'assez souples pour pouvoir s'adapter à vos besoins individuels.

Voici ce que nous offrons:
• taux compétitifs (taux préférentiels sur des hypothèques de trois ans)
• Pas de frais de commission ni de frais cachés
• des hypothèques ouvertes avec possibilités de remboursement accéléré
• une assurance-vie sur demande
• des prêts jusqu'à 90% de la valeur estimée
• une période d'amortissement allant jusqu'à 25 ans

Si votre problème est financier, n'oubliez pas que le Crédit Commercial* a la solution Il suffit d'un coup de téléphone pour assembler tous les morceaux du casse-tête.

**Services d'hypothèques offerts par le Crédit Immobilier Ltée*

Nous sommes en mesure de vous aider

LA CORPORATION DE CREDIT COMMERCIAL LIMITEE
un service financier de CONTROL DATA CORPORATION

Sherbrooke
108 nord, rue Wellington
Tél. 567-3965



les sports

"Si l'instructeur me désigne, je suis prêt" *(Wade)*

MONTREAL (PC) — Ses dénigreurs n'ont cessé de tenter de le faire oublier, mais qu'ils le veulent ou non, Sonny Wade, vétéran joueur de quart des Alouettes de Montréal, est redevenu le centre d'attraction.

Appelé à jouer le rôle obscur de deuxième violon quand Joe Barnes dirigeait l'attaque et conduisait l'équipe à sept victoires consécutives, Wade est devenu le candidat numéro un au poste de quart quand Barnes a subi une luxation de l'épaule mardi quand les Alouettes se sont inclinés 20-14 devant les Argos de Toronto.

Barnes fait maintenant partie du groupe des blessés après avoir subi une opération et pourrait ne pas revenir au jeu cette saison, tandis que Wade est le partant possible pour le match de dimanche contre les Rough Riders à Ottawa.

"Si l'instructeur me désigne, je suis prêt, a dit Wade alors que les Alouettes se préparent à jouer leurs trois prochains matches à l'étranger. J'étais réellement peiné pour Joe. Il a fait un travail remarquable et l'équipe a très répondu sous son leadership. J'espère que ma présence dans la mêlée ne changera rien à la réponse de l'équipe."

L'instructeur Marv Levy croit que l'équipe réagira très bien à la présence de Wade.

"Sonny Wade a remporté plus de matches importants que tout autre quart dans la Ligue Canadienne et cela comprend également Ronnie Lancaster", a-t-il mentionné.

Excellent releveur

Même si plusieurs personnes ne seraient pas d'accord avec cette déclaration, il faut bien reconnaître que Wade a fait un travail exceptionnel comme "lanceur de relève". C'était en relève de Jimmy Jones qu'il a conduit les Alouettes à la conquête de la coupe Grey en 1974, sa deuxième



Sonny Wade

grande victoire. Il a failli réussir le même exploit en 1975, mais sa tentative a avorté quand un placement de dernière minute a été raté.

On croit par ailleurs que Wade n'est pas le type de quart idéal pour la nouvelle attaque des Alouettes qui exige que le quart porte le ballon. On croit que la recrue Mark Jackson est mieux équipé pour faire ce travail.

'Ce type d'attaque convient sans doute mieux à Mark qu'à moi, a admis Wade. Il est un bon joueur de quart et peut tirer pleinement profit de ce genre d'attaque. Quant à moi, je suis désavantagé parce que je ne cours pas aussi bien qu'avant".

Wade a mentionné que les Alouette avaient gardé Jackson en réserve parce qu'ils savaient fort bien que les accidents sont fréquents quand un quart est appelé à porter le ballon.

"Ils n'avaient pas le choix. Il est un joueur talentueux et le système est vulnérable. Quand on demande à un quart de courir aussi souvent avec le ballon, il faut s'attendre à des blessures".

Si Wade ou Jackson sont blessés à Ottawa, les Alouettes pourront toujours compter sur les services du Canadien Gerry Dattilio, qui peut jouer au quart.

La perte de Barnes devient plus significative parce que, avec la blessure à Andy Hopkins, les Alouettes se retrouvent avec John O'Leary et Rick Galbos dans le champ-arrière. Ces deux joueurs ne sont pas très rapides et sans Barnes dans le champ-arrière, l'attaque au sol des Alouettes pourrait être anémique.

Bob Windish, directeur du personnel des joueurs vient tout juste de revenir d'un voyage dans le camps d'entraînement de la Ligue nationale et a passé la journée d'hier au téléphone pour tenter de dénicher un oiseau rare. Même s'il le trouvait, il serait sans doute trop tard pour le match d'Ottawa.

Connors n'y fait voir que du feu

"Manolito" trébuche

FOREST HILLS (AFP) — L'Américain Jimmy Connors a écrasé, jeudi soir, l'espagnol Manuel Orantes sur le score de 6-2, 6-4, 6-3. Dans les quarts-de-finale de l'Omnium de tennis des Etats-Unis.

Le gaucher de Belleville, 24 ans, prenant sa revanche sur le numéro un espagnol, qui l'avait battu dans la finale de 1975, a fait une démonstration éblouissante de son talent.

Imprimant une folle pression à la balle, explosant à la volée et sur ses revers à deux mains, Connors s'est imposé dès le premier set, enlevant trois fois le service adverse.

L'Américain, dont la blessure au dos prétendue subie il y a 10 jours à Boston, n'était qu'une feinte, a fait fléchir le genou à "Manolito" sous ses veritables coups de butoir.

Faisant un minimum d'erreurs, rétablissant la situation dès qu'elle semblait compromise, Connors a enlevé sept fois le service adverse — pour le perdre deux fois — et cinq jeux blancs.

Reconnaissant la classe exceptionnelle de son adversaire, Orantes l'a applaudi dans la dernière manche. L'Américain risque fort de retrouver sa place de numéro un mondial à l'issue de ce tournoi dont il s'est presenté jeudi comme le favori.

Connors sera opposé au surprenant Italien Corrado Barazzutti dans les demi-finales samedi.

Corrado Barazzutti, le fils d'un routier d'Udine (Frioul), a été, jeudi, la vedette du tournoi de Forest Hills. Le numéro deux Italien, âgé de 24 ans, qui a remporte ses plus grands succès en coupe Davis, a ecrasé en moins de deux heures l'Américain Brian Gottfried, tête de série numéro trois, 6-2, 6-1, 6-2.

Les 10,000 spectateurs massés autour du "Central" ont été stupéfaits par l'Italien qui a dominé son adversaire et sorti toute la panoplie des coups sur terre battue: lifts, coups croisés, lobs et passing-shots.

Gottfried, dont la saison a pourtant été brillante (il est le numéro deux, derrière, Vilas dans le Grand Prix) s'est trouvé devant un "mur" et le joueur de Fort Lauderdale (25 ans) a perdu ses moyens.

Barazzutti

Classé numéro 23 mondial, Barazzutti est un des meilleurs spécialistes mondiaux de terre battue. En coupe Davis, l'an dernier, il a battu, en demi-finale, l'Australien John Newcombe dans le match d'ouverture, et, dans la finale, à Santiago de Chili, il récidivait en obtenant le premier point-clé pour son pays grâce à une victoire sur Jaime Fillol.

Le 1er août, toujours en coupe Davis, cette fois dans l'édition 1977, Barazzutti battit l'Espagnol Manuel Orantes 7-5, 7-5, 6-1. Victoire très importante, car le gaucher de Barcelone pourrait être, samedi, son adversaire dans les demi-finales de l'Omnium des Etats-Unis.

"Je préfère rencontrer Connors en finale, a déclaré de manière surprenante l'Italien. Pourquoi?, a-t-il poursuivi devant ses compatriotes journalistes, eberlués. Parce que si je ne le bats pas maintenant, je ne le battrai jamais."

Dans une demi-finale, l'Argentin Guillermo Vilas (no 4) sera opposé à l'Américain Harold Solomon (no 12).

Barazzutti, qui a gagné deux tournois cette année (Bastaad en Suisse et Charlotte aux Etats-Unis, où il a éliminé Panatta avant de battre Eddie Dibbs en finale), est le seul joueur non classé à être entré dans le dernier carré de l'Omnium américain.

Dans la matinée, une autre surprise avait ouvert la neuvième journée de Forest Hills.

"Ginny", la reine du centenaire de Wimbledon, avait connu la defaite sur le court numéro un au West Side Tennis Club.

Virginia Wade, nerveuse, accumulant les fautes comme Gottfried, s'était inclinée devant l'Australienne Wendy Turnbull (no 12) 6-2, 6-1.

On savait la Britannique peu à l'aise sur la terre battue, mais de là à ne prendre que trois jeux à la modeste joueuse de Sandgate, (24 ans) qui n'apparaît qu'EN 23e position au classement du Grand Prix féminin, il y avait une marge.

Par contre, la victoire de l'ex-Tchécoslovaque Martina Navratillova, numéro deux du tournoi, sur la Yougoslave Mima Jausovec (no 10), championne des Internationaux de France, était à prévoir.

Tres agressive, se battant comme une lionne pour les points gagnants (60 à 42).



Virginia Wade devait perdre hier aux mains de Wendy Turnbull à l'occasion de l'Omnium des Etats-Unis. Au terme du match, Virginia Wade devait émettre des opinions sur la façon d'opérer ce tournoi et la surface sur lequel le tournoi est disputé.

Telephoto PA

Gilles Villemure congédié

CHICAGO (AP) — Le gardien Gilles Villemure, des Black Hawks de Chicago, a été retranché hier de l'alignement de l'équipe.

"Villemure ne reviendra pas", a indiqué l'instructeur Bob Pulford. "Son contrat a expiré et nous l'avons retranché."

Villemure, 37 ans, n'a participé qu'à six matches la saison dernière, tout le travail, 4,067 minutes sur une possibilité de 4,800, étant confié à Tony Esposito. Rogatien Vachon, des Kings de Los Angeles, est le seul autre gardien de la Ligue nationale à avoir joué pendant plus de 4,000 minutes.

"Nous pensons qu'en Tony nous comptons sur un gardien d'expérience et qu'il nous faut maintenant dénicher un jeune gardien comme réserviste", a déclaré Pulford, évoquant la possibilité de faire appel à Mike Veisor, lequel évoluait l'an dernier à Dallas dans la Ligue centrale.

Les Hawks avaient obtenu Villemure en 1975 dans le cadre d'un échange qui avait envoyé Doug Jarrett aux Rangers de New York.

Plus de liberté d'action pour les clubs de la LNH

TORONTO (PC) — Les équipes de la Ligue nationale de hockey ont obtenu hier plus de liberté d'action pour céder des joueurs aux ligues mineures et pour acheter des contrats de joueurs selon une nouvelle entente collective intervenue entre elles et l'Association des joueurs de la LNH.

Le nouveau contrat, d'une durée de cinq ans, qui est valide à compter de maintenant, prévoit également un repêchage intra-ligue qui permettra aux équipes plus faibles de s'approvisionner chez les équipes plus fortes.

John Ziegler, nouveau président de la ligue, et Alan Eagleson, directeur-exécutif de l'Association, ont fait connaître la nouvelle de l'entente après des débats qui ont duré près de 10 heures.

Le nouveau contrat type prévoit qu'une équipe pourra acheter le contrat d'un joueur pour le tiers de la valeur de son salaire. Le joueur deviendrait alors agent libre et pourrait jouer pour une autre équipe sans que cette équipe ne soit obligée de compenser son ancienne équipe.

Les propriétaires ont obtenu également que la saison de matches hors concours soit plus longue, de même que le camp d'entraînement. Ils ont obtenu de plus le droit de présenter des matches contre des équipes internationales jusqu'à concurrence de 18 matches.

En retour, la LNH a accepté de défrayer les coûts d'une assurance dentaire pour les joueurs, instructeurs et directeurs-gérants et prendra la responsabilité de rembourser le prêt de $600,000 consenti par l'Association pour sauver la concession de Cleveland.

Cette convention prévoit également que le salaire minimum sera de $12,500 cette saison et sera de $25,000 pour la saison 1981-82.

Cette nouvelle entente qui se terminera en 1982, remplace le contrat de cinq ans qui devait se terminer en 1980.



John Ziegler

Manque de liberté d'action

Eagleson a mentionné que le nouveau contrat ne donnait pas plus de liberté d'action aux joueurs qui voulaient jouer leur option et changer d'équipe.

Les joueurs peuvent présentement jouer leur option et signer avec une autre équipe, mais les équipes ne sont pas disposées à le faire parce qu'elles doivent compenser l'ancienne équipe pour la perte du joueur.

"Nous discuterons plus longuement de tout cela," a mentionné Eagleson.

Le nouveau contrat permet aux équipes de céder un joueur aux mineures sans son consentement mais son salaire de la LNH doit lui être versé. Un joueur ne peut être cédé qu'une seule fois aux mineures dans la saison et pas plus que pour une période de 14 jours. Un joueur ne peut être cédé entre le 7 décembre et 23 janvier.

Le repêchage aura lieu le 10 octobre et les équipes doivent fournir leurs listes de joueurs protégés le 7 octobre. Les équipes auront le droit de protéger 18 joueurs et deux gardiens, plus trois joueurs additionnels qui n'ont pas joué plus de deux saisons chez les professionnels.

En 1978-79, la formule changera et deux joueurs additionnels seulement pourront être protégés.

Au cours des deux saisons suivantes, aucun joueur additionnel ne sera protégé et pour la dernière saison du contrat, seulement 17 joueurs et deux gardiens pourront être protégés.

Les équipes joueront 10 matches hors concours cette saison et les camps d'entraînement seront portés de 21 à 28 jours.

Ziegler a mentionné qu'une série de matches internationaux sera mise sur pied cette saison. On ne sait pas encore cependant quelles seront les équipes invitées ni les dates de présentation.

Boston cogne deux circuits consécutifs pour une 16e fois

Record vieux de 13 ans éclipsé

TORONTO (PC) — Carlton Fisk a produit cinq points avec deux circuits et, en compagnie de George Scott, il a établi un nouveau record des ligues majeures pour le nombre de circuits consécutifs quand il a permis aux Red Sox de Boston de disposer des Blue Jays de Toronto 7-2 hier soir dans la Ligue américaine de baseball.

Fisk, qui a produit 17 points au cours de ses cinq derniers matches, dont sept contre les Blue Jays dans une victoire de 11-2 mardi, a claqué un circuit de trois points à la deuxième contre le perdant Jesse Jefferson, (8-15).

Scott a suivi avec un circuit lui aussi et c'était la 16e fois de la saison que les Red Sox claquaient deux circuits consécutifs, brisant l'ancienne marque de 15 établie par les Twins du Minnesota en 1964.

Fisk a maintenant 23 circuits cette saison, tandis que Scott en était à son 32e. Carl Yastrzemski a lui aussi obtenu un coup de quatre buts pour les Sox, son 23e de la campagne.

Boston ...040 002 010—7 11 1
Toronto ....000 002 000—2 8 1
Paxton (9-4) et Fisk; Jefferson (8-15), Willis (7) et Ashby. C: Bos—Fisk 2 (23), Scott (32), Yastrzemski (23).

Sacrifice

CLEVELAND (AP) — Les Yankees de New York, après avoir marqué trois points en cinquième manche, ont signé une victoire de 4-3 contre les Indians de Cleveland, hier soir, dans une rencontre de la Ligue américaine de baseball.

Trois des quatre points des vainqueurs, dont deux à la cinquième, n'étaient pas mérités.

Chris Chambliss a produit le point décisif avec un ballon sacrifice.

Les Yankees ont gagné 10 de leurs 12 derniers matches.

New York ..010 030 000—4 9 1
Cleveland ..100 002 000—3 8 3
Figueroa (14-9) et Munson; Bibby (12-11) et Kendall.

un 45e zéro

DETROIT (AP) — Jim Palmer a affiché une tenue de quatre coups sûrs à l'occasion de son 3e zéro de la saison hier et les Orioles de Baltimore ont vaincu les Tigers de Detroit 4-0.

Palmer en était au 45e zéro de sa carrière.

Doug DeCinces a cogné un circuit de deux points, après le triple d'Al Bumbry, dans la 9e manche.

Baltimore 000 000 112—4 13 0
Detroit ....000 000 000—0 4 0
Palmer (15-11) et Skaggs; Sykes (4-5) Taylor (9) et May. C: Bal—DeCinces (16).

Ballon de Foster

CINCINNATI (AP) — Un ballon de George Foster, avec trois coureurs sur les sentiers en neuvième manche, a procuré hier soir aux Reds de Cincinnati une victoire de 6-5 contre les Giants de San Francisco.

La victoire a été inscrite au palmarès du lanceur de relève Pedro Borbon, 8-4. Randy Moffitt, de son côté, a subi sa huitième défaite en 11 décisions.

Willie McCovey s'est signalé à l'offensive pour San Francisco avec deux circuits, les 490ème et 491ème de sa carrière.

San Fran ...300 001 001—5 9 2
Cincinnati .401 000 001—6 8 0
Williams, Curtis (5), Heaverlo (7), Moffitt (3-8) (9) et Hill, Sadek (9); Moskau, Borbon (8-4) (7) et Bench. Cs SF—McCovey 2 (26).

Circuit de Parker

PITTSBURGH (AP) — Dave Parker a frappé un circuit de deux points contre l'artilleur de relève Al Hrabosky et a conduit les Pirates de Pittsburgh à une victoire de 9-5 contre les Cardinals de St. Louis dans la Ligue nationale de baseball.

Cette victoire a permis aux Pirates de demeurer à six parties des Phillies de Philadelphie, installés au premier rang de la section est.

Ce circuit de Parker, son 19e, a été frappé en septième manche quand les Pirates ont marqué quatre points pour effacer un déficit de 5-4. Un simple de Frank Taveras à la huitième a produit le dernier point des Pirates.

St. Louis .. 200 030 000—5 8 4
Pittsburgh 000 130 41x—9 12 2
Forsch, Schultz (6), Eastwick (5-8) (7), Hrabosky (7), Falcone (7) et Simmons; Rooker, Demery (6-4) (6), Gossage (8) et Ott. C: Pit—Parker (19).

A la 11e manche

ATLANTA (AP) — Dave Lopes a produit le point victorieux avec un ballon-sacrifice dans la 11e manche hier soir alors que les Dodgers de Los Angeles ont vaincu les Braves d'Atlanta 5-4.

Dusty Baker, qui avait bouclé le circuit dans la 7e, a commencé la 11e avec un simple, puis a atteint le 3e sur le 117e coup sûr de Manny Mota comme frappeur suppléant.

LA .... 011 000 110 01—5 11 1
Atlanta 000 000 301 00—4 9 0
Sutton, Garman (8), Rauthzan (3-1) (9), Hough (11) et Grote; Niekro, Campbell (0-5) (9) et Nolan, Correll (9). Cs: LA—Cey (28), Baker (24); Atl—Burroughs (36), Nolan (3), Office (5).

Trois circuits

NEW YORK (AP) — Bake McBride, Mike Schmidt et Jay Johnstone ont bouclé le circuit dans la 7e manche hier en conduisant les Phillies de Philadelphie à un gain de 8-2 sur les Mets de New York.

Gerne Garber, qui n'a affronté qu'un rival en mettant fin à une poussée des Mets dans la 5e manche, a reçu le crédit du gain lorsque les Phillies y sont allés d'une poussée de trois points en prenant les devants 3-2 dans la 6e.

Triple de Metzger

HOUSTON (AP) — Un triple de trois points de Roger Metzger a cloturé une poussée de cinq points à la sixième manche et permis hier soir aux Astros de Houson de battre les Padres de San Diego 7-1.

Floyd Bannister, 6-8, a oeuvré pendant tout le match au monticule pour la quatrième fois cette saison.

Baseball

Lanceurs probables
Ligue nationale
New York (Swan 8-8) à Chicago (Krukow 8-12) 2:30 p.m.
San Diego (Owchiko 8-9) à Atlanta (Hanna 1-4) 7:30 p.m.
St. Louis (Urrea 7-3) à Philadelphie (Carlton 20-8) 8 p.m.
Montréal (Dues 0-0) à Pittsburgh (Jones 3-5) 8 p.m.
Los Angeles (John 17-5) à Cincinnati (Norman 14-10) 8 p.m.
San Francisco (Barr 12-13) à Houston (J. Niekro 11-5) 8:30 p.m.

Ligue Nationale

Est		G	P	Moy	Diff
Philadelphie		86	53	.619	-
Pittsburgh		81	60	.574	6
Chicago		74	64	.536	11½
St Louis		74	66	.529	12½
Montréal		63	76	.453	23
New York		54	85	.388	32
Ouest					
Los Angeles		86	54	.614	-
Cincinnati		74	67	.525	12½
Houston		69	71	.493	17
San Francisco		65	76	.461	21½
San Diego		63	79	.444	24
Atlanta		51	89	.364	35

Hier
Philadelphia 7 New York 2
Chicago 3 Montreal 2
Pittsburgh 9 St Louis 5
Los Angeles 5 Atlanta 4
Cincinnati 6 San Francisco 5
Houston 7 San Diego 1

Ligue américaine

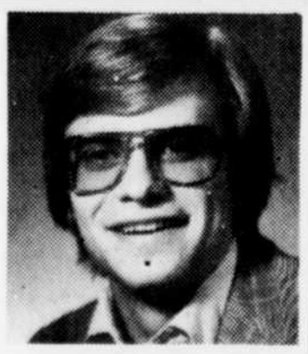
Est		G	P	Moy	Diff
New York			86	54	.614 -
Boston	82		57	.590	3½
Baltimore		81	58	.583	4½
Detroit		67	73	.479	19
Cleveland		65	76	.461	21½
Milwaukee		59	85	.410	29
Toronto		46	91	.336	38½
Ouest					
Kansas City			83	54	.606 -
Chicago			77	60	.562 6
Minnesota			77	63	.550 7½
Texas			75	62	.547 8
Californie			65	70	.481 17
Oakland			54	83	.394 29
Seattle			55	86	.390 30



Robert Charron

La direction de Yves Fournier Sport Inc. est heureuse d'annoncer l'association de Robert Charron et Alain Gauthier à titre de COPROPRIETAIRE du magasin.

Ils vous invitent à les rencontrer et ils seront heureux de vous conseiller pour la prochaine saison.



Alain Gauthier

YVES FOURNIER SPORT Inc.

46 ouest, rue King — 563-0646 — Sherbrooke

une maison sherbrookoise spécialisée au NOUVEAU CENTRE-VILLE.

10372

Du 30 septembre au 9 octobre

La 3e édition du Festival du faisan

SHERBROOKE (DB) — Le Club de chasse et pêche du lac St-François-Xavier présentera, pour une troisième année d'affilée, son gigantesque Festival du faisan, qui se tiendra du 30 septembre au 9 octobre prochain.

Cette activité, sans cesse grandissante, du Club de chasse et pêche du lac St-François-Xavier s'échelonne sur une période de dix jours avec la participation espérée de plus de 400 chasseurs en provenance des quatre coins de la province. Par tradition, les Québécois aiment s'amuser et se récréer et c'est pour cette raison que le comité organisateur a mis de l'avant un programme complet d'activités, qui accompagneront une série de six battues auxquelles participeront les chasseurs.

Plus de 100 faisans par battue envahiront les environs du Club de chasse et pêche du lac St-François-Xavier.

Le Festival débutera le vendredi 30 septembre par une réception civique au Club de chasse et pêche où on procédera par la même occasion à l'ouverture officielle du troisième Festival du faisan.

Tout au long des dix jours, les participants pourront s'adonner à différents tournois intérieurs, soupers, soirées récréatives, défilé de mode, concours de tir sportif et de tir à l'arc, couronnement de la reine etc,etc. Un grand souper au faisan, il va de soi, clôturera cette activité typique aux Estriens, dimanche le 9 octobre à la salle de l'école Bellemarre.

Financement

Depuis sa fondation, le Festival du faisan s'autofinance et il ne requiert aucune subvention pour parvenir à ses fins. Le couronnement de la reine et l'apport des chasseurs suffisent à financer cet événement d'importance dans les Cantons de l'Est.

Il en coûte environ $7,000. dollars pour réaliser le Festival du faisan, qui a vu le jour une belle journée d'automne, il y a déjà trois ans. Sept comités se joignent à la direction du Club de chasse et pêche du lac St-François-Xavier, dont le dynamique président est Polydore Nolin, pour égayer le Club pendant 10 jours et encourager la chasse sportive chez-nous.

Une activité à suivre que celle du Festival du faisan, qui débutera dans quelques semaines!

A l'Omnium B.C.

Palmer et Elder égaux

ENICOTT, New York (AP) — Arnold Palmer et Lee Elder ont présenté des cartes identiques de 65, six sous la normale, et ont pris les devants à l'issue de la première journée de l'Omnium B.C. doté de $200,000 de prix.

Mac McLendon et Lou Graham ont terminé la journée au club Enjoie, long de 6,903 verges, à un seul coup des meneurs.

Palmer a inscrit cinq birdies, un eagle et un bogey. Sa ronde semblait devoir être la meilleure de la journée jusqu'à ce que Elder réussisse un birdie au 18e trou pour le rejoindre.

"Les dieux étaient avec moi aujourd'hui, a commenté Elder. A toutes les fois que je manquais un vert, je me retrouvais malgré tout en bonne position. Ce fut le genre de ronde qu'on aime bien disputer".

Palmer, qui aura 48 ans samedi, n'a pas remporté un seul tournoi depuis quatre ans.

Lee Trevino s'et retiré de la compétition à cause d'un mal de dos.

A deux coups des meneurs on retrouve Gil Morgan, Stanton Algelt, John Mahaffey, Victor Regalado, Miller Barber, Kermit Zarley et Terry Diehl.

ENDICOTT, N.Y. (PC) — Meneurs à l'issue du premier tour de l'omnium de golf B.C.

Lee Elder	33-32—65
Arnold Palmer	34-31—65
Mac McLendon	34-32—66
Lou Graham	36-30—66
Bob Payne	33-34—67
Frank Conner	34-33—67
Gil Morgan	35-32—67
Stanton Algelt	34-33—67
John Mahaffey	35-32—67
Victor Regaldo	37-30—67
Miller Barber	35-32—67
Kermit Zarley	34-33—67
Terry Diehl	33-34—67
Fuzzy Zoeller	35-33—68
Mike Reid	34-34—68
Dale Hayes	36-32—68
Artie McNickle	36-32—68
Bob Zender	36-32—68
Jim Simpson	35-33—68
Bob Smith	35-33—68
George Knudson	37-34—71

Journée de plaisir au camping

SHERBROOKE — La direction du Club de Camping et de Caravaning Le Sherbrookois invite toute la population à participer à une journée de plaisir au terrain de l'Ile Marie, demain samedi, de neuf heures à minuit.

Il y aura des jeux organisés pour les jeunes de moins de 12 ans, pour les adolescents de 12 à 15 ans, ainsi que pour les adultes. Des prix seront remis aux gagnants. Des rafraîchissements et des friandises seront aussi distribués.

La journée se terminera par une soirée récréative et l'entrée est libre pour tout le monde, grâce à la commandite de la Brasserie Labatt.

Le président Léo Caron invite particulièrement les adeptes du camping.

YMCA-YWCA
300, rue Montréal
INSCRIPTION DES MAINTENANT
CLUB de SANTE
natation tous les niveaux
artisanat photographie
Tél.: 569-7488
11365

Au Bon Marché
45 ouest, rue King



GROS hommes!
N'usez pas vos bottines à chercher!
Au Bon Marché a en magasin des
COMPLETS POUR VOUS
de tailles 46 à 54!
126711

Jim Norris prend les devants à Joliette

JOLIETTE — Grâce à une ronde record de 65 enregistrée hier, le Montréalais Jim Norris, professionnel à l'Ile Perrot, a pris la tête au terme de la première ronde du championnat de golf professionnel Labatt du Québec présenté à Joliette.

Norris, auteur de onze normales et sept birdies sur le difficile parcours de Joliette, a ainsi pris une avance de trois coups sur le champion défendant Adrien Bigras et l'expérimenté Phil Giroux dans la course en vue de l'obtention de la première bourse de $2000.

"C'est décidément la meilleure ronde de ma carrière car elle met fin à une longue léthargie", a déclaré le nouveau recordman après sa partie.

Bigras et Giroux, eux, opinaient dans le même sens disant qu'ils n'avaient pas su capitaliser autant qu'ils l'auraient souhaité, sur les trous à normale cinq.

Guy Cardinal, gagnant du pro-am de Boucherville il y a deux semaines, a encore fait des siennes et son compte de 69 lui permet de prendre la quatrième place après la première des trois tranches.

Cinq autres golfeurs ont fracassé la normale hier et ceci est de bonne augure pour les deux dernières rondes.

Michel Boyer et Carlo Blanchard, deux habitués de la tournée canadienne, ont déçu en terminant avec des cartes de 77.

Au système de points de la Coupe Labatt, mentionnons que Adrien Bigras, qui tente de s'assurer le titre une 4ème fois de suite, a repris les devant sdevant André Harvey de St-Jean.

Gilbert Lepage, le professionnel du Club Hériot de Drummondville, a été le meilleur représentant de l'Estrie avec une carte de 70. Il accuse un retard de cinq coups.

Les autres golfeurs avec une carte sous la normale sont Jean-Marc Bougie de Valleyfield, Andrew Phillips de Elm Ridge et Daniel Talbot de Beloeil. On sait que ce dernier a été le meilleur québécois sur le circuit canadien cet été et il sera à surveiller d'ici la fin de la compétition.

André Harvey, le vainqueur de deux tournois du circuit professionnel dans les Cantons de l'Est, a été incapable de faire mieux que 40 après un 35

"Pour moi, les Jeux demeureront un souvenir inoubliable..."

(Michael Dion)

Par Doris Baker

SHERBROOKE - La grande fête de la jeunesse québécoise est maintenant chose du passé. Pour certains cependant, le travail n'est pas tout à fait achevé.

Installés au pavillon Armand Nadeau, quelques membres du Comité organisateur, des finales provinciales des Jeux d'été du Québec à Sherbrooke, s'attardent à la préparation du rapport final des 7e Jeux d'été du Québec.

C'est à Michael Dion que revient la tâche d'assembler et de relier les deux grandes parties de ce rapport final. Le Comité organisateur, de son côté, rédige une première partie du rapport alors que la deuxième étape demeure la responsabilité des directeurs de services.

"Nous avons demandé à chacun des directeurs de services de nous soumettre son rapport pour le 16 septembre prochain. Assurément, nous devrions présenter le rapport final dans les derniers jours du mois d'octobre." de dire Michael Dion, qui aura vécu l'expérience des Jeux du Québec jusqu'à la dernière minute.

"Pour moi, les Jeux du Québec demeureront un souvenir inoubliable puisqu'ils m'auront permis de connaître des bonshommes vraiment formidables" d'avouer Micahel Dion.



Michael Dion

Ceux qui connaissent ce récréologue, un peu fantaisite à l'occasion, savent très bien avec quel ardeur et avec quelle conscience professionnelle, il s'est acquitté de sa tâche même si au départ, il n'envisageait pas abattre autant de boulot.

"C'est vrai! Je savais lorsqu'on m'a invité à me joindre au coordonnateur des Jeux que la tâche ne serait pas facile. Mais je ne pensais jamais qu'il y avait autant de travail à effectuer." de dire Michael, qui ne regrettera jamais son geste.

"En travaillant aux Jeux du Québec, je me suis rendu compte que mes possibilités n'étaient pas limitées et ça m'a permis également de me revaloriser." de souligner Michael.

Il va sans dire qu'un poste d'adjoint au coordonnateur des Jeux du Québec implique nécessairement une multitude de responsabilités auxquelles il faut faire face à chaque jour. Michael a passé au travers pour la simple raison que le Comité organisateur a su soutirer le maximum de ses possibilités.

"Pour moi, les Jeux du Québec ont été une grande révélation et si j'ai réussi dans mon travail, je le dois au Comité organisateur, qui m'a fai énormément confiance." de terminer Michael Dion.

"J'ai une très bonne équipe entre les mains" (Boisvert)

Par Doris Baker

SHERBROOKE - Le St-François de Sherbrooke, membre de la Ligue Junior "B" de l'Estrie, s'affaire présentement à ériger les murailles de sa forteresse en vue de la prochaine saison, qui débutera officiellement vendredi le 30 septembre lorsque les protégés du nouvel instructeur, André Boisvert, rendront visite au Royal de Lac-Mégantic.

Pour l'instructeur André Boisvert, qui a conduit le Sher-Mont aux championnats canadiens des Petites ligues de baseball à Vancouver cet été, la saison s'annonce plus que reuisante pour le St-François.

"J'ai une très bonne équipe entre les mains et le match que nous disputerons ce soir contre les Sabres à Drummondville me permettra d'évaluer la force de notre équipe." de dire André Boisvert, qui n'en est pas à ses premières armes comme instructeur d'une équipe de hockey.

A Lac-Mégantic, André a procuré plusieurs sensations fortes aux amateurs de hockey alors qu'il dirigeait le Royal, de la Ligue Junior A du Québec, et il en fut de même à Longueuil, où il pilotait les Rebelles, qui portent maintenant le nom des Sieurs de Longueuil.

La forteresse défensive du St-François n'a pas été ébranlée pour autant avec la venue d'une nouvelle saison puisque quatre défenseurs expérimentés sont de retour avec l'équipe. A l'attaque, l'instructeur André Boisvert compte sur plusieurs nouvelles figures dont les joueurs de centre, Claude Landry et Guy Perreault ainsi que quelques vétérans entre autre Alain Cimon, un travailleur infatiguable.

L'autopsie du St-François de Sherbrooke révèle que les protégés de l'instructeur André Boisvert seront à surveiller tout au long de la saison et à tous les points de vue.

"Nous sommes en mesure de jouer de l'excellent hockey puisque le potentiel est là. De plus, notre équipe est lourde alors nous pourront répondre à l'intimidation uniquement si le besoin se fait sentir." de souligner André Boisvert, qui a accueilli 52 joueurs au camp d'entraînement mais seulement 27 participeront au match de ce soir à Drummondville.

Un 28e est attendu les bras ouverts et l'instructeur Boisvert doit le rencontrer très prochainement.

"J'ai deux gardiens de buts dont l'un souffre présentement d'une blessure et je dois rencontrer Jacques Chapdelaine bientôt pour l'inviter à se joindre à nous.

J'ai discuté avec l'instructeur Ghislain Delage, des Castors de Sherbrooke, et Chapdelaine devrait normalement poursuivre la saison dans l'uniforme du St-François de Sherbrooke." de terminer André Boisvert.

Le St-François de Sherbrooke disputera son premier match local lundi à l'aréna Yvan Dugré lorsqu'il recevra la visite des Sabres à partir de 20h.00.

Sons de cloche

Le lutteur professionnel Antonio Inoki sera opposé au vétéran boxeur Chuck Wepner à Tokyo le 25 octobre prochain. On se souvient que Inoki avait livré un combat au champion du monde Muhammed Ali...

— 0 —

Floyd Smith, remercié de ses services à titre de pilote des Sabres de Buffalo, est de retour avec cette formation à titre d'administrateur. Punch Imlach a expliqué que Smith seconderait Fred Hunt, assistant du directeur-général, qui est actuellement hospitalisé...

— 0 —

Le demi Doyle Orange anciennement des Argos de Toronto, a signé un contrat avec les Tiger Cats de Hamilton de la LCF. Orange, qui fut retranché pour faire place à Anthony Davis, retrouvera son excoéquipier Jimmy Edwards derrière la ligne offensive des Tiger Cats...

— 0 —

Saviez-vous que 4915 hommes ont participé aux épreuves des Jeux olympiques de Montréal en '76 contre 1274 femmes. Il y avait aussi 2,666 officiels pour un grand total de 8,855 personnes impliquées..

— 0 —

Le programme olympique aux Jeux de Montréal comportait au total 198 épreuves réparties dans 21 sports, soit le plus haut total d'épreuves jamais inclus dans les Jeux. Si on se rappelle en 1986, il y avait huit sports et 43 épreuves...

— 0 —

Le record d'assistance pour les Jeux olympiques appartient toujours à Mexico en 1968 avec 4,457,252. Munich est au second rang avec 4,435,583 et Montréal en 3e place avec 3,137,287...

— 0 —

Pour ceux qui ont l'intention de se rendre à Moscou pour les Jeux olympiques de 1980, la température moyenne à cette période de l'année, soit du 19 juillet au 3 août, varie de 13-14C à 22-24C et se tient habituellement à 17-18C. En juillet le jour dure 17 heures et 16 heures en août...

— 0 —

Le Vert et Or de l'Université de Sherbrooke sera impliqué dans le sport inter-universitaire au cours de la prochaine année en volleyball féminin. Il est question aussi que le Vert et Or soit présent en volleyball masculin. Une décision sera prise dans les prochains jours...



Floyd Smith

La Patrouille Canadienne de Ski lance un appel à tout skieur intéressé à joindre ses rangs pour la prochaine saison. Les intéressés de Sherbrooke et de Magog pourront s'enregistrer les 14 et 15 septembre entre 19 heures et 21 heures à la salle de la patrouille de ski du Mont Orford...

— 0 —

Bill Rigney a signé hier un contrat de plusieurs saisons avec les Caps de Washington. Il avait rejoint les Caps la saison dernière. Il a terminé la saison avec 13 buts et 14 aides...

— 0 —

Les jeunes joueurs de hockey intéressés à jouer pour une des équipes de l'organisation des Eperviers, de l'Association du hockey mineur de Sherbrooke, doivent prendre note que les inscriptions en vue de la prochaine saison seront reçues demain, samedi, au sous-sol de l'église Assomption à compter de neuf heures.

LUMBERLAND CENTRE DE RENOVATION HOME IMPROVEMENT CENTER
C'est le moment opportun! LES QUANTITÉS SONT LIMITÉES
GREGOIRE/LUMBERLAND INC
Boul. Bourque Rock Forest Tel. 563-0220
HEURES D'OUVERTURE:
Lundi au mercredi: 8h.30 a.m. à 6h.00 p.m.
jeudi et vendredi: 8h.30 a.m. à 9h.00 p.m.
samedi: 8h.30 a.m. à 5h.00 p.m.

SPECIAUX EN VIGUEUR 9 ET 10 SEPTEMBRE



FAITES LE VOUS-MEME! ÉPARGNEZ ARGENT ET ENERGIE!
Ajoutez confort à votre maison avec "CELLISOL" L'ISOLATION A BASE DE CELLULOSE

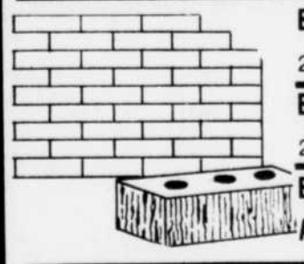


Comparez avec d'autres isolants granulaires. Cellisol possède un meilleur facteur "R" et un recouvrement supérieur au sac de 25 lb à $5.98 le sac.
Cellisol peut être répandu à la main. Pour les greniers vous pouvez louer à notre magasin une souffleuse qui vous facilitera la tâche et ce pour $25.00 par jour. Avec cette souffleuse, vous épargnez de l'isolant.

BLOCS DE BETON



PRIX LUMBERLAND
4" x 8" x 16" ch. .40
6" x 8" x 16" ch. .50
8" x 8" x 16" ch. .65



BRIQUES DE BETON
2" x 4" x 8" ch. .10
BRIQUES A FEU
2" x 4" x 8" ch. .60
BRIQUES ROUGES ANTIQUES ch. .25

VANITE 24"
Spécial du bricoleur. Non-peinte, bois pressé de ¾" épaisseur, construction soignée et de qualité. Choix de différents dessus de comptoir. Evier et robinets inclus.
PRIX LUMBERLAND
49.00



BOIS D'ECONOMIE

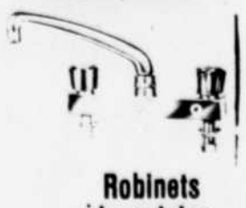


PRIX LUMBERLAND
2" x 3" x 8' pièce .60
2" x 4" x 8' pièce .90



PORTE LOUVRE en pin (ferronnerie incluse)
PRIX LUMBERLAND
24" x 79" 36.50
30" x 79" 38.90
32" x 79" 41.50

AUBAINES



Robinets de salle de bains 4" centre #664 10.99
Robinets de cuisine 8" centre #661 15.39

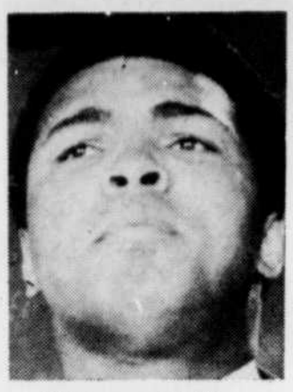
pour son 40e anniversaire, SICO vous fait une offre emballante!
Quarante années d'expérience, ça se fête... Sico vous offre deux nouvelles peintures SICO de qualité SICO aux prix d'un 40e anniversaire.



ça fait 40 ans qu'on SICOnnait.
*Ce prix est en vigueur pour le blanc seulement. Cette peinture peut être teintée dans une variété de tons pastel, moyennant un léger supplément.
10632



Alan Eagleson



Mohammed Ali

Dépenses extravagantes

OTTAWA Un journal d'Ottawa, The Ottawa Citizen, écrit que Equipe-Canada, dirigée par l'avocat torontois Alan Eagleson, a dépensé $643, 314 lors de sa dernière tournée en Europe et de sa participation aux championnats du monde à Vienne, en Autriche.

Eddie MacCabe, rédacteur sportif du journal, précise que ces dépenses une somme de $36,093 pour des cadeaux et des souvenirs et une autre de $39,315, inscrite sous la rubrique "-Bureau".

Les dirigeants de l'Association canadienne de hockey amateur ont qualifié ces dépenses d'extravagantes et ont aussi demandé des éclaireissements sur les $167,393 consacrés aux frais de logement et de nourriture.

Le journal ajoute que le bilan de cette tournée, tel qu'établi par Eagleson, se solde par un déficit de $16,967.

Ce dernier a refusé de donner des explications sur ces chiffres, disant qu'il le fera le 15 septembre, lors de la prochaine réunion de l'Association canadienne de hockey amateur.

Le Football télévisé

TORONTO La société Radio-Canada et la Ligue canadienne de football ont signé une nouvelle entente de trois ans sur les droits de télédiffusion des parties de football pour les saisons 1978, 1979 et 1980.

Cette entente couvre les parties de la saison régulière, les éliminatoires des divisions est et ouest ainsi que le match de la coupe Grey.

Don MacPherson, vice-président et directeur-gérant de la division des services du réseau anglais de la société d'Etat, a précisé que le réseau national CTV continuera, comme par le passé, d'assurer une certaine partie de cette couverture.

Uteck à Vancouver

VANCOUVER Le demi défensif Larry Uteck a rejoint les Lions de la Colombie-Britanique, de la Ligue canadienne de football, après avoir passé la première moitié de la saison sur la liste des joueurs suspendus.

Uteck, qui est arrivé à Vancouver hier, avait été acquis des Argonauts de Toronto en meme temps que le receveur de passes Al Charuk et le secondeur de ligne Marv Allemang, fin juin, lors de la transaction qui avait envoyé l'ailier défensif Wayne Smith dans la Ville-Reine.

Uteck avait alors refusé de se rendre à Vancouver, ce qui lui avait valu d'être suspendu.

Un porte-parole des Lions a indiqué que le club lui avait accordé un essai de cinq jours.

Duhamel de retour

TORONTO Le pilote motocycliste québécois Yvon Duhamel, sept fois champion canadien, qui avait abandonné la compétition l'an dernier, a décidé de faire sa rentrée lors du Grand Prix de motocyclettes qui aura lieu à Mosport du 16 au 18 septembre.

Duhamel, qui est âgé de 37 ans, portera à nouveau le dossard numéro 17, qui avait été retiré par l'Association canadienne de motocyclisme, et pilotera une Kawasaki d'usine dans la course des 750 cc. comptant pour le championnat mondial de la catégorie.

Absence de Russ Prior

OTTAWA Russ Prior, un des meilleurs leveurs de poids canadiens, ne sera pas au nombre des six canadiens participant aux championnats du monde d'haltérophilie senior qui auront lieu à Stuttgart, en Allemagne de l'Ouest, du 15 au 25 septembre.

Prior, classé au huitième rang mondial de sa catégorie, a expliqué que Sport-Canada ne s'était engagé financièrement envers les athlètes qu'au début du mois d'août et qu'il lui aurait fallu au moins six mois d'entraînement intensif pour préparer une compétition de cette importance.

Il a ajouté qu'il avait la ferme intention de participer aux Jeux du Commonwealth de l'an prochain, à Edmonton.

La représentation canadienne, limitée à cinq catégories, comprendra Michel Mercier, de La Sarre; Gary Bratty, de Stoney Creek, Ontario; Larry Burke, de Vancouver; Wayne Smith, de Truro, Nouvelle-Ecosse; Bob Santavy, de Kincardine, Ontario et Marc Cardinal, d'Ottawa.

Un nouvel instructeur

BIRMINGHAM Au cours d'une conférence de presse donnée à Birmingham, le propriétaire des Bulls de Birmingham, le Torontois John Basset fils, a annoncé que Glen Sonmor avait été nommé instructeur du club.

Sonmor, qui est âgé de 46 ans, est originaire de St. Catharines, en Ontario.

La saison dernière, il avait cumulé les postes de directeur-gérant et d'instructeur des Fighting Saints du Minnesota jusqu'à leur disparition de la scène sportive.

Une invitation d'Ali

WASHINGTON Présent mererédi soir à la cérémonie de signature du nouveau traité du Canal de Panama, le champion mondial des boxeurs poids lourds, Mohammed Ali, a remis au président Jimmy Carter deux billets pour son combat du 29 septembre, au Madison Square Garden de New York, contre Ernie Shavers.

Après une échange de quelques mots, Mohammed Ali a remis une enveloppe blanche au président Carter, expliquant ensuite aux journalistes qu'elle contenait deux billets pour son combat contre Shaver mais qu'il ignorait si le président donnerait suite à l'invitation.

A moitié éliminé...

RIO DE JANEIRO A l'issue des derniers matches de qualification aux quarts-de-finale des championnats du monde de volleyball junior, à Rio De janeiro, le Canada a été éliminé chez les garçons, mais s'est qualifié chez les filles.

Les quarts-de-finale des garçons réuniront les équipes de la Chine, de l'Union soviétique, du Japon, du Brésil, du Mexique, des Etats-Unis, de la Colombie et de la Corée du Sud.

Chez les filles, on retrouvera la Chine, le Japon, le Brésil, la Corée du Sud, le Mexique, le Canada, Costa Rica et les Etats-Unis.

Feu vert pour Ottawa

OTTAWA Les autorités municipales de la capitale fédérale ont obtenu le feu vert pour soumettre la candidature de la ville au comité chargé de désigner la ville qui présentera les Jeux d'été du Canada de 1981.

Le président du comité consultatif mis sur pied pour mousser la candidature de la ville, Paul Akehurts, a précisé que les dépenses d'immobilisation ont été évaluées à $2.7 millions et que les trois niveaux de gouvernement en assureront également le coût, ce qui metrra la part de la ville à $900,000.

Cinq équipes de volleyball demandées

SHERBROOKE — La Ligue de Volleyball Molson de Sherbrooke est présentement à la recherche de cinq équipes pour compléter les cadres du circuit.

Cette ligue compte présentement sept équipes et on voudrait en avoir 12. Les joutes sont disputées au gymnase du Centre Hospitalier Universitaire, les lundis et mardis soirs.

Les équipes intéressées à se joindre à cette ligue de volleyball peuvent communiquer avec André Bélanger au numéro 565-2220.

Premières joutes à l'étranger pour les Castors de Sherbrooke

Par Jean-Paul Ricard

SHERBROOKE — Le calendrier des matchs hors-concours des Castors de Sherbrooke a subi quelques modifications au cours des derniers jours.

Ainsi les Castors devaient disputer deux joutes contre les Saguenéens de Chicoutimi en fin de semaine, mais Ghislain Delage a annulé le deuxième match pour le remplacer par une rencontre contre les Draveurs de Trois-Rivières.

Les Castors joueront contre les Saguenéens ce soir dans la région du Saquenay. Dimanche ils rendront visite aux Draveurs de Trois-Rivières, en soirée.

Les protégés de Ghislain Delage disputeront deux autres joutes hors-concours la semaine prochaine avant d'entreprendre la saison régulière.

Jeudi prochain, les Castors seront les hôtes des recrues des Rangers de New York et le lendemain soir ils recevront la visite des Draveurs de Trois-Rivières.

La saison régulière commencera le dimanche 18 septembre alors que les Dynamos de Shawinigan seront les visiteurs au Palais des Sports de Sherbrooke.

Pour ce qui est du défenseur Burton Martin, présentement en repos, il devrait normalement être de retour à son poste le 14 septembre.

Notes...

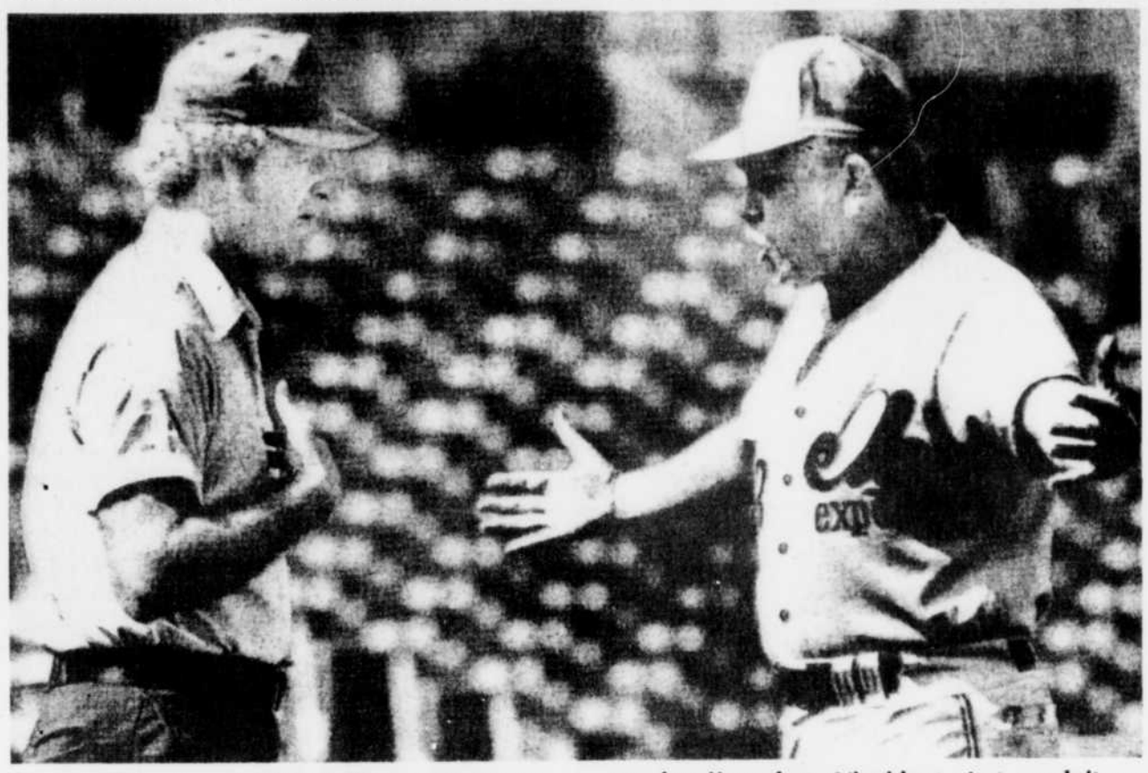
— On a souligné l'anniversaire de naissance de Ricky Secco mardi dernier, mais c'était aussi l'anniversaire de naissance du directeur-général des Castors, Georges Guilbault. Il a soufflé 34 chandelles...

— Pour ce qui est du gérant-instructeur Ghislain Delage il fêtera son 34e anniversaire de naissance jeudi prochain le 15 septembre...

— La police fait présentement enquête sur un vol par effraction survenu à la Hutte des Castors, mercredi soir durant le match entre les Saguenéens et les Castors...

— Ils ne s'agissaient pas d'admirateurs en quête de souvenirs de leurs favoris puisque quatre joueurs se sont fait dérober de l'argent et des objets de grande valeur...

— La surveillance sera plus serrée à l'avenir, mais les joueurs ont aussi appris à leur dépends qu'ils devront prendre plus de précautions pour protéger les quelques biens qu'ils conservent à La Hutte...



Le gérant des Expos, Dick Williams, argumente avec l'arbitre du troisième but Dave Davidson après que celui-ci eut déclaré Larry Parish retiré au deuxième but. L'incident s'est produit en quatrième manche hier.

(Téléphoto PA)

Rogers est blessé et les Expos perdent 3-2

CHICAGO (AP) — Un ballon-sacrifice de Bill Buckner a poussé Dave Rosello au marbre avec le point de la victoire en 10e manche hier quand les Cubs de Chicago ont disposé des Expos de Montréal 3-2 dans la Ligue nationale de baseball.

Rosello, qui frappait à la place du lanceur Bruce Sutter, a entrepris la 10e avec un simple. Il s'est rendu au troisième quand Ivan DeJesus a tenté un coup retenu. Gary Carter a capté la balle et son relais au deuxième a atterri dans le champ centre. Après que Larry Biittner eut été retiré sur un roulant, Buckner a suivi avec son long ballon au champ gauche.

Sutter, qui a fait mordre la poussière aux six premiers joueurs qu'il a affrontés, égalant ainsi une marque de la Ligue nationale pour un artilleur de relève, a remporté la victoire, portant sa fiche à 6-1.

Joe Kerrigan, (2-5), a été le perdant.

Les Expos ont pris les devants 1-0 à la troisième grâce au double de Dave Cash, un simple de Warren Cromartie et un ballon-sacrifice de Tony Perez. Les Expos ont porté le compte 2-0 à la quatrième. Larry Parrish a obtenu un but sur balles, a été poussé au troisième par un simple de Pepe Frias et a marqué suite à un roulant.

Chicago a égalé la marque à la septième. Bobby Murcer a obtenu un simple et Gregg Gross un but sur balles. Manny Trillo a suivi avec un simple pour pousser Murcer au marbre et Gross a marqué suite à une erreur de Parrish.

Rogers blessé

Steve Rogers n'a permis que deux coups sûrs au cours des cinq premières manches, mais a dû quitter le match à cause d'une blessure à la hanche droite. Il a subi cette blessure à la quatrième quand il a été atteint par un coup en flèche de Biittner. Carter a pu récupérer la balle et retirer Biittner au premier.

Rogers a retiré dans l'ordre les neuf premiers frappeurs des Cubs avant d'accorder un simple à DeJesus. Gross a entrepris la cinquième avec un simple, le seul autre coup sûr accordé par Rogers, mais il a été retiré par la suite quand Trillo a frappé dans un double retrait. Les six retraits consécutifs de Sutter ont été exécutés en huitième et neuvième manches et c'est la première fois depuis le 23 août 1970 qu'un lanceur de la nationale réussit un tel exploit. Don Gullett avait été le dernier à le réaliser.

Montréal

..... 001 100 000 0—2 7 2

Chicago000 000 200 1—3 6 0

Rogers, Alcala (6) Kerrigan (2-5) (7) McEnaney (10) et Carter; Burris, P. Reuschel (7) Sutter (6-1) (8) et Mitterwald.

MONTREAL	ab	p	cs	pp	CHICAGO	ab	p	cs	pp
Cash 2b	4	1	1	0	DeJsus ac	5	0	1	0
Crmrte cg	5	0	1	0	Biittner gf	5	0	0	0
Dawson cc	4	0	1	0	Bucknr 1b	4	0	0	1
Perez 1b	3	0	1	1	Murcer cd	2	1	1	0
EVltne cd	4	0	1	0	Ontivrs 3b	4	0	0	0
Carter r	3	0	0	0	Gross cc	3	1	1	0
Parrish 3b	3	1	0	0	Trillo 2b	4	0	1	1
Frias ac	4	0	2	0	Mitrwd r	2	0	0	0
Rogers 1	2	0	0	1	Cardnl fs	1	0	0	0
Alcala 1	1	0	0	0	Swsher r	1	0	0	0
Kerign 1	0	0	0	0	Burris 1	1	0	0	0
McEny 1	0	0	0	0	Clines fs	1	0	1	0
					PRushl 1	0	0	0	0
					JeMrls fs	1	0	0	0
					Sutter 1	0	0	0	0
					Rosello fs	1	1	1	0
Total	33	2	7	2	Total	35	3	6	2

Montréal ..... 0 0 1 1 0 0 0 0 0—2

Chicago ..... 0 0 0 0 0 0 2 0 0 1—3

E—Carter, Parrish. DJ—Montreal 1, Chicago 1. LSB—Montréal 7, Chicago 7. 2B—Cash. BV—Cromrtie. S—Kerrigan. BS—Buckner, Perez.

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Rogers	5	2	0	0	1	2
Alcala	1 1-3	3	2	1	1	2
Kerrigan (P,2-5)	2 2-3	1	1	0	1	0
McEnaney	2-3	0	0	0	0	0
Burris	6	6	2	2	3	4
PReuschel	1	0	0	0	0	1
Sutter (G,6-1)	3	1	0	0	1	6

T—2:39. A—2,841.

Exploit d'une étudiante

La traversée de la Manche aller-retour

DOUVRES, Angleterre (PC) — Une étudiante de 20 ans de Toronto, Cindy Nicholas, est devenue jeudi la première femme à traverser la Manche à la nage dans les deux sens et sans arrêt. En plus, elle a amélioré le record de cette double traversée de 10 heures et cinq minutes.

Malgré son fantastique exploit, Cindy était malheureuse d'avoir manqué par deux minutes seulement le record de la traversée Angleterre-France.

Cindy avait quitté Douvres mercredi et a atteint la côte française en huit heures et 58 minutes, soit deux minutes de plus que le record féminin qui est de 8 heures et 56 minutes et qui appartient à l'Anglaise Wendy Brooke.

Elle a immédiatement tourné le dos à la France et a nagé vers l'Angleterre qu'**elle** a atteint en 10 heures et 57 minutes. Le record féminin de la traversée en ce sens appartient à Cindy et est de 9 heures et 46 minutes.

Elle a réussi l'aller-retour en 19 heures et 55 minutes, soit 10 heures et cinq minutes de moins que le record de 30 heures qui a été établi par John Erikson, de Chicago, il y a deux ans.

"Je reviendrai l'an prochain"

FOLKESTONE, Angleterre (PC) — "Je vais revenir l'an prochain."

C'est ce qu'a promis, jeudi, Cindy Nicholas, 20 ans, en rencontrant les journalistes dans sa chambre d'hôtel de Folkestone.

Etudiante à l'université de Toronto, Cindy venait de réaliser un véritable exploit en devenant la première femme à réussir la traversée de la Manche aller-retour à la nage et en pulvérisant le record de la double traversée, qui n'avait jusqu'à présent été réussie que par quatre hommes.

Elle a nagé de Douvres à la côte française en huit heures 58 minutes (à deux minutes du record de la traversée dans le sens Angleterre-France) et est revenue à Douvres en 10 heures 57 minutes.

Son temps total de 19 heures 55 minutes bat de 10 heures cinq minutes le record précédent.

Elle détenait déjà le record pour la traversée féminine dans le sens France-Angleterre en neuf heures 46 minutes.

"Ca fait mal, ça fait beaucoup mal, a admis la nageuse canadienne, mais on apprend à vivre avec la douleur."

Record

Si Cindy veut revenir l'an prochain, c'est qu'elle veut traverser la Manche une nouvelle fois.

Elle l'a fait cinq fois jusqu'à maintenant, ce qu'a fait également l'Américaine Greta Anderson. Elle veut battre ce record.

Elle veut également faire la traversée dans le sens Angleterre-France en trois minutes plus vite, pour battre le record de l'Anglais Wendy Brooke.



La jeune nageuse Cindy Nicholas s'accorde un repos bien mérité après avoir traversé la Manche "aller-retour".

Jean-Paul Ricard en direct...



De la discipline...

Ainsi donc Marcel Robert, le nouveau président de la Ligue Junior Majeure du Québec, a décidé de prendre en main l'entière responsabilité de faire règner la discipline dans ce circuit.

Marcel Robert sera la seule personne à prendre les sanctions disciplinaires, bien qu'il pourra à l'occasion consulter ses adjoints Paul Dumont et Paul Cazeau ou les autres personnes susceptibles de l'éclairer.

J'ai aimé le commentaire du nouveau président à l'effet qu'il croyait davantage à l'efficacité des suspensions qu'à celle des amendes pour corriger les fauteurs de troubles. Je partage pleinement cette ligne de conduite.

Le président Marcel Robert a déjà commencer à sévir. Suite à la bagarre générale qui a marqué le match hors-concours entre les Royals de Cornwall et le National de Laval, Dave Allison a écopé d'une joute de suspension pour avoir été le premier joueur à quitter le banc de son équipe pour participer à la bagarre.

L'équipe de Cornwall a aussi été dans l'obligation de payer $250.00 pour avoir été la première formation à envahier la patinoire et Laval doit payer une amende de $125.00 pour avoir imité le geste de l'adversaire. De plus, tous les joueurs qui ont quitté le banc pour participer à la bagarre devront payer une amende de dix dollars chacun. Ce sont là les sanctions qui étaient déjà prévues pour des incidents du genre.

Si la Ligue Junior Majeure du Québec veut redorer son blason elle doit absolument éliminer les foires générales et les combats, qui sont beaucoup trop nombreux. Pour ce qui est des bagarres générales, la situation s'est beaucoup améliorées et les foires du genre, qui étaient nombreuses il y a quelques années, sont devenues très rares. Il y en a eu à peine deux l'an dernier. Les bagarres sont encore trop nombreuses, mais encore là il y a eu amélioration et c'est tant mieux.

Les joueurs doivent apprendre à frapper proprement et savoir encaisser une bonne mise en échec sans brandir leur bâton ou laisser tomber les gants, comme on le voit trop souvent dans la LJMQ. C'est d'ailleurs ce qui fait la différence entre la Ligue Junior Majeure du Québec et les mêmes circuits en Ontario ou dans l'Ouest.

Ce qui rend le jeu intéressant chez les juniors, c'est l'enthousiasme, la combativité et la fougue des jeunes joueurs. Mais ceux-ci ont trop souvent tendance à confondre combativité et agressivité.

Un autre bon point marqué par la direction du circuit a été d'adopter un réglement obligeant les équipes à verser un "dépôt" de $500. avant d'aller en appel d'une sanction disciplinaire. Ceci devrait empêcher les équipes d'aller en appel à chaque fois qu'une sanction est imposée.

La seule ombre au tableau, c'est la décision du président Marcel Robert de prendre seul les sanctions. Non pas que je doute de ses capacités à le faire, mais cela veut dire aussi que le président sera probablement hué à chacune de ses visites dans les arénas du circuit, à moins de s'y rendre incognito, et je trouve cela regrettable. Le président doit être l'homme le plus prestigieux du circuit et son image en prend un dur coup quand il doit se cacher continuellement pour éviter d'être conspué partout où il passe. Bob Lebel, Raymond Lagacé et Aimé Constantin ont vécu dans le passé, celle expérience peu agréable.

A mon avis la personne qui doit prendre les sanctions devrait agir sous le couvert de l'anonymat et prendre les sanctions qui s'imposent, après avoir reçu les commentaires des personnes chargées d'étudier chaque cas. Cette personne pourrais alors agir librement sans craintes de représailles.

AUTO-LOCATION TIL'DEN
Spécial "WEEK END"
AUTOS et CAMIONS
567-2666
LOCATION DE L'ESTRIE LTÉE
2615 o. rue King, Sherbrooke
A COURT ET LONG TERME
VAL ESTRIE FORD
11414

YVES FOURNIER SPORT Inc.
46 OUEST, RUE KING — 563-0646 — SHERBROOKE



Pas chanceux le nouveau propriétaire!
Il se fait déjà étrangler par la générosité de ses associés. Alain Gauthier vous invite à profiter des aubaines sur sa marchandise d'été.
10373

L'HABITAT DANS L'ESTRIE

VOTRE CONSTRUCTEUR VOUS INFORME

LES AVANTAGES D'ETRE PROPRIETAIRE DE SA MAISON

(Suite de la semaine dernière)

C) Les dépenses diverses



Lorsque vous demandez un prêt hypothécaire et que vous achetez une nouvelle maison, il y a certain nombre de frais à payer. Il y a la prime d'assurance hypothécaire qui s'ajoute à votre dette hypothécaire. Cette assurance sert à protéger le prêteur au cas où vous ne vous acquitteriez pas de vos obligations.

Le droit de demande constitue une autre dépense. Ce droit sert à payer les dépenses occasionnées par la transaction elle-même. Il est de $35 dans le cas des prêts LNH et peut être remboursé intégralement si une demande n'est pas acceptée telle que présentée.

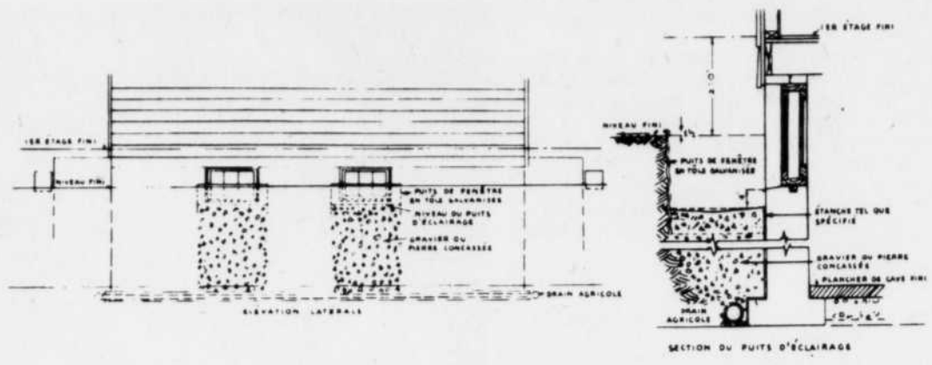
Parmi les autres frais, on peut mentionner le coût d'un certificat d'arpenteur ou son équivalent en vue de bien déterminer l'emplacement de la maison sur le terrain; les frais juridiques; le coût de préparation d'un prêt hypothécaire; les frais de déménagement; les frais d'assurance-incendie et d'assurance-responsabilité ainsi que l'intérêt couru sur les avances versées au compte du prêt si vous faites construire votre maison. En vous installant dans votre maison, vous aurez peut-être à acheter des tentures ou du mobilier ou peut-être même désirerez-vous faire un peu de décoration intérieure. Par rapport au coût de la maison, ces dépenses pourront vous paraître minimes. Toutefois, vous feriez bien de mettre de côté un peu d'argent en prévision de ces frais supplémentaires car ils peuvent s'accumuler plus rapidement que vous ne le croyez.

(Suite à la semaine prochaine)

CONSEILS D'ENTRETIEN DE VOTRE NOUVELLE MAISON

(Suite de la semaine dernière)

INSTALLATION DE PUITS DE FENETRE



Le dessin ci-dessus s'applique aux sols très argileux. Dans un sol léger, sablonneux, où il n'est pas nécessaire d'installer un drain agricole, il ne faut prévoir du gravier ou de la pierre concassée que jusqu'à 12 pouces en dessous du niveau de terrassement, dans un puits de fenêtre.



PENTE OPTIMALE DES CÔTÉS, 1' VERTICAL DANS 6' HORIZONTAL
PENTE MAXIMALE DES CÔTÉS, 1' VERTICAL DANS 3' HORIZONTAL
PENTE LONGITUDINALE (a) NE DEVRAIT PAS DÉPASSER 10' DANS 100' (10%) SINON IL Y AURA ÉROSION PROBABLE
(b) NE DEVRAIT PAS ÊTRE INFÉRIEURE À 2' DANS 100 (2%) SINON IL PEUT SE PRODUIRE DES FLASQUES EN RAISON DU LÉGER AFFAISSEMENT OU DE L'ENDIGUEMENT

LES TRANSITIONS DE DÉNIVELLEMENT DOIVENT ÊTRE ADOUCIES POUR FACILITER LA TONTE DU GAZON

Nous espérons que les esquisses serviront de guide général pour relier le terrassement et les bâtiments aux emplacements de construction. Evidemment, du point de vue économique, il n'est pas sage de s'en tenir strictement à un plan de terrassement préconçu, au risque de perdre les avantages naturels qu'un emplacement peut offrir. Autant que possible, il faudrait modifier le plan plutôt que l'emplacement.

(Fin)

Le constructeur accrédité auprès du PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.
offre 5 ans de garantie
— Protège votre dépôt jusqu'à concurrence de $20,000
— Protège votre propriété contre tous défauts mineurs au cours de la 1ère année et contre tous défauts majeurs pendant les 5 premières années.
Le constructeur accrédité signifie COMPÉTENCE ET SOLVABILITÉ !

VAL BOISÉ
GERARD ALLARD INC.
TEL.: 565-0115
vous offre
Choix varié (75 modèles)
Taux à partir de 10%
Service après-vente
18 ANS D'EXPERIENCE
1700 MAISONS BATIES.
TOUTE UNE GARANTIE!
BUREAU: 1333, MI-VALLON, VIA BOUL. BOURQUE
Garantie écrite 5 ans

breton CONSTRUCTION INC.
bâtit pour vous...
Grâce à des nouvelles techniques de construction, nous vous offrons toujours la meilleure qualité au plus bas prix.
Pour votre protection exigez toujours le sceau
GARANTIE qui signifie: "Compétence et Solvabilité"
Bureau: ENTREE CINE-PARC ROCK FOREST 843-4118

MATERIAUX RR LTEE
DIVISION DE ROBERT & ROBERT LTEE
MATERIAUX DE CONSTRUCTION, RENOVATION, PLOMBERIE
BMR
ST-FRANCOIS-XAVIER DE BROMPTON, Qué., J0B 2V0
Tél.:
845-2744

A SHERBROOKE OU FLEURIMONT NOS MAISONS VOUS PLAIRONT
M. Emilius St-Pierre
• Venez visiter nos maisons modèles
• Maisons disponibles immédiatement
• A partir de $26,900.
• Eligible au rabais fédéral
• Service personnalisés
Nous construisons aussi sur votre terrain, la maison de votre choix.
LES CONSTRUCTIONS EMILIUS ST-PIERRE INC.
949, rue Ste-Famille Sherbrooke
Tél. 1-819-569-3134

QUARTIER NORD
Magnifiques résidences de style, 5, 6 et 7 pièces.
• Terrain boisé
• Très beau site
RENÉ COUTURIER INC.
1565 Montford — Sherbrooke
Tél.: 567-8812

RRC Construction inc.
vous invite...
SUR SEMAINE DE 8H. A.M. à 5H. P.M.
SAMEDI ET DIMANCHE SUR RENDEZ-VOUS.
SONT DISPONIBLES QUELQUES MAISONS CONSTRUITES AVANT LA HAUSSE DES PRIX
• Choix de modèles
• Secteur paisible, facile d'accès
• Profitez du taux courant d'intérêt
• Maisons éligibles à l'aide fédérale disponibles immédiatement
• 125 terrains au choix
Propriétaires: René Réal Couturier
Bureau: 984 Montpellier
566-0550 - 567-8812
846-4806

TUILES CERAMIQUES CIMENT POLI
CERAMIQUE
POUR:
CUISINES
CHAMBRE DE BAINS
SALON
VIVOIR
B. Dodier président
Les Entreprises Benoît Dodier Inc.
545 Fortin, 563-0299

PIERRE SIROIS
CONSTRUCTION RESIDENTIELLE
Rue Simard, à Sherbrooke
- Construction de qualité
- Service après-vente
Tél: 845-7191
Bureau: St-François-Xavier de Brompton

CONSTRUCTION JEAN-GUY PARADIS INC.
MAISONS DE STYLES VARIES
CONSTRUCTION et RENOVATION DE TOUS GENRES
978, Route 220, St-Elie d'Orford
562-3055

Taperie & Frère inc.
CONSTRUCTION RÉSIDENTIELLE
GARANTIE ÉCRITE DE 5 ANS
UNE RÉSIDENCE ...C'EN EST TOUTE UNE.
565-0687/563-3192
santerre

Confiez-nous votre maison.
NAPOLÉON ROY
ENTREPRENEUR GENERAL
3009, Jeanne d'Arc Sherbrooke
567-6942 J1K 1C2

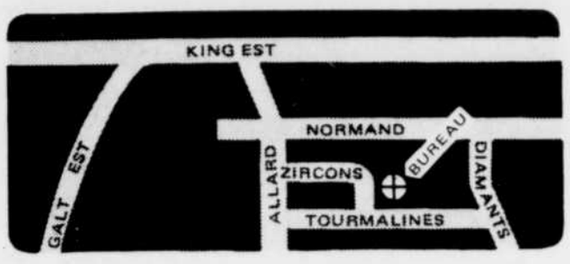
Vous êtes à la recherche d'une résidence?
Consultez...
565-9844
Rue Rossignol, St-Elie
villeneuve

Normand Fortier vice-prés.
Le symbole de la qualité SW
LAINE MINÉRALE SOUFFLÉE
sherbrooke dry wall inc.
TIRAGE DE JOINTS
TUILES ACOUSTIQUES
STUCCO DÉCORATIF
ISOLATION RÉSIDENTIELLE ET COMMERCIALE
ISOLATION RIGIDE
965 rue PANNETON / Tél.: Bur. 562-9144 • Rés. 567-1988

ROBERT VILLEMAIRE
• Céramique de tous genres
• Finition ciment
• Ardoise - Marbre
BUR.: 563-4030
RES.: 562-1491
C.P. 35, 688, rue ROBERGE
J0B 2J0
ROCK FOREST, Qué.
7818

C'EST LE TEMPS!

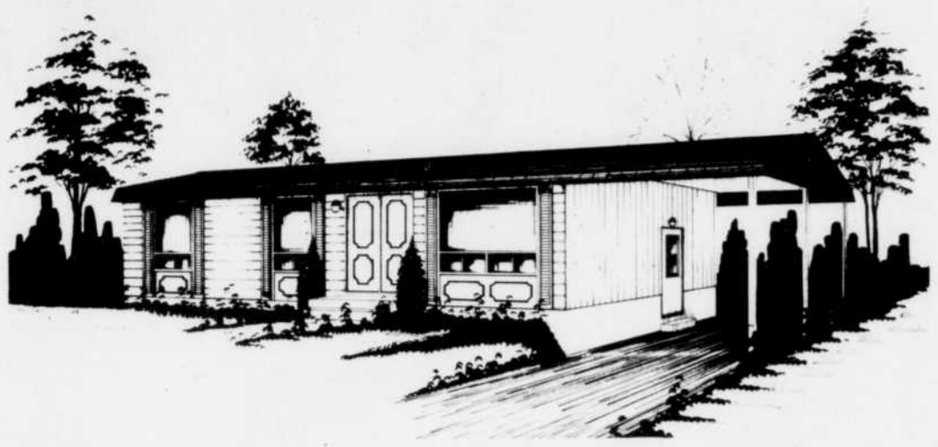
TOUTES NOS MAISONS SONT APPROUVEES PAR LA S.C.H.L.



A FLEURIMONT
SITE
ENCHANTEUR
TERRAINS
BOISES

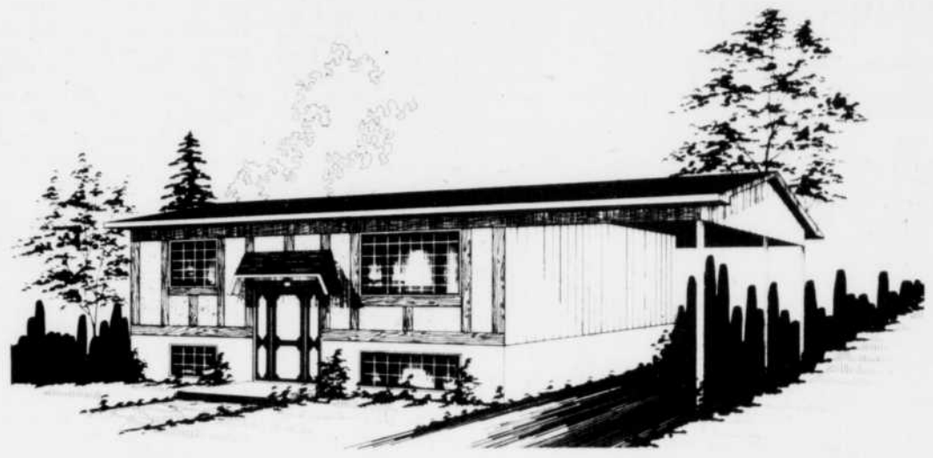


A PROXIMITE DES LIMITES DE SHERBROOKE
ET DE LA TRANS-QUEBECOISE.



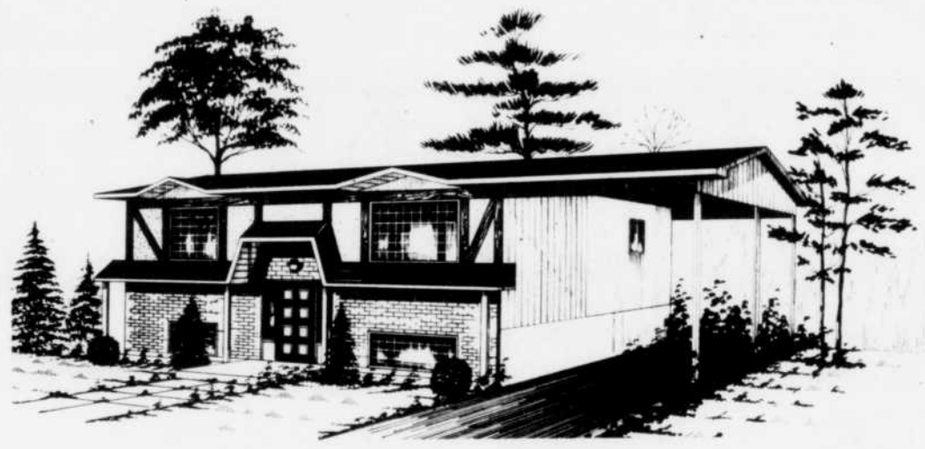
Modèle B 23-F 24
973, rue des Pinsons
St-Elie d'Orford

Valeur: $29,700. **POUR $26,450.**
Abri d'auto en sus.



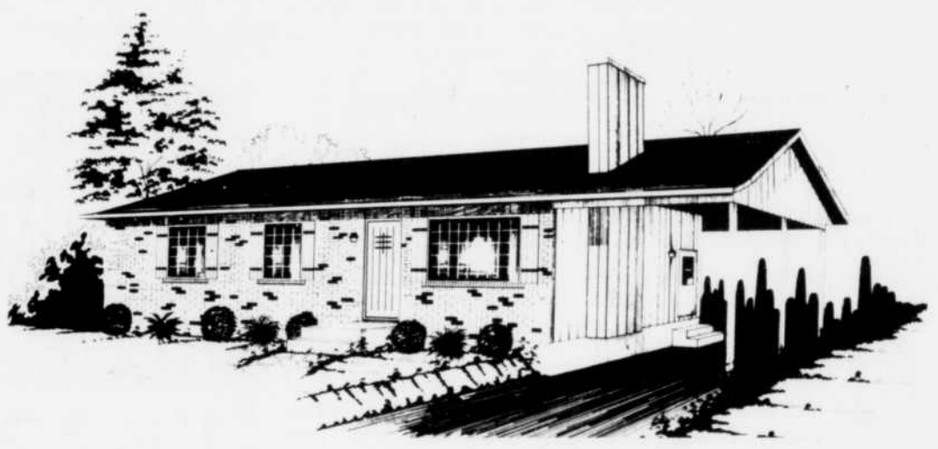
Modèle B 79 - F 72
140, rue des Rossignols
St-Elie d'Orford

Valeur: $31,000. **POUR $28,850.**
Sans abri d'auto.



Modèle B 70 - F 79
2913, rue des Zircons, Fleurimont
Avec abri d'auto et façade de brique. **Valeur: $31,000.**

POUR $28,490.
Ce prix inclut l'abri d'auto.



Modèle B 20 - F 23
2995, rue des Tourmalines, Fleurimont
Avec abri d'auto et façade de brique. **Valeur $32,900.**

POUR $30,090.
Ce prix inclut l'abri d'auto



Modèle B 79 - F 76
2889, rue des Zircons
Fleurimont
Valeur $31,000.00.
POUR
$29,750.
Sans abri d'auto.

NOS MAISONS SONT ELIGIBLES AUX RABAIS FEDERAUX

EQUIPEMENT STANDARD DANS TOUTES NOS MAISONS:

Tapis — Salle de bain couleur avec plancher en céramique — Porte de patio (sauf modèle B23-F24)
Cascade 60 — Chauffage électrique
Armoire en chêne — Fixtures électriques.

Choix de plus de 50 modèles différents de maisons que nous pouvons construire sur un de nos terrains à St-Elie ou à Fleurimont, ou sur le terrain de votre choix.

Nous avons déjà érigé de nos maisons à Magog, Coaticook, Brompton, St-François-Xavier, Ascot, Katevale, Rock Forest, Lennoxville, et autres endroits dans la banlieu de Sherbrooke.

MEMBRE

Projet Ma Villa

Ville CONSTRUCTION

Venez découvrir le système bo-plex déjà une tradition

RUE ROSSIGNOL/ST-ELIE/(819) 565-9844
RUE ZIRCONS/FLEURIMONT/565-9292

TV

10757

Sept joueurs sous contrat avec le Fleur de Lys

THETFORD MINES (AG) - Sept joueurs sont actuellement sous contrat avec le Fleur de Lys de Thetford Mines, qui est à l'entrainement depuis samedi dernier à l'aréna de Princeville.

Quatre de ces joueurs faisaient partie de l'équipe l'an dernier. Ce sont: Michel Hurtubise qui a remporté le championnat des compteurs, Réal Daigneault, Martin Groulx et Luc Guèvremont. Les nouveaux venus sont: le gardien de buts André Paquet de Laval, qui évoluait dans le Midget "AAA", le joueur d'attaque Réjean Lemieux qui a récolté 102 points dans le Midget "AAA" ainsi que le défenseur Marion Côté, le frère de Sylvain Côté qui a fait le saut cette année avec les Dynamos de Shawinigan de la Ligue Junior Majeure.

D'après ce qu'il a vu à l'entrainement jusqu'ici, le pilote Nelson Tremblay est très confiant d'être en mesure de former une excellente équipe. Il fonde surtout de très grands espoirs sur sa brigade défensive.

Huit joueurs locaux sont à l'entraonement et Luc Plante est celui qui impressionne le plus. Nelson Tremblay est très déçu de l'attitude de ceux qui ne se sont pas présentés à l'entrainement.

Tremblay voulait absolument aligner un minimum de cinq joueurs locaux cette année mais seulement huit se sont présentés et quatre d'entre-eux sont encore éligibles pour le Midget et retourneront naturellement dans cette catégorie. La majorité de ceux qui étaient susceptibles de mériter un poste, ne se sont pas présentés.

Le sport métropolitain

Drummondville...

DRUMMONDVILLE (RJ) - C'est bientôt que s'ouvrira une autre saison de hockey dans la Ligue Labatt Bleu des Vétérans. Incidemment, la formation du Bourret Transport de ce circuit est présentement à la recherche de quelques joueurs poqr compléter son alignement. Les intéressés (30 ans et plus) peuvent communiquer avec Marcel Tétreault ou Michel Thibodeau.

— o —

Les Services Récréatifs et Communautaires de la Cité de Drummondville viennent d'établir les heures de patinage libre qui seront en vigueur cet hiver au Centre Civique de Drummondville. A compter de samedi, le 10 septembre, les heures de patinage seront les suivantes; de 14h.15 à 15h.45 le samedi et de 14h. à 15h.30 le dimanche. L'admission sera de $0.50 pour les enfants de 11 ans etplus de $0.25 pour les 10 ans et moins. De plus, à compter de mardi prochain, le 13 septembre, il y aura encore cette année une période de patinage pour les enfants d'âge pré-scolaire accompagnés d'un parent. La glace du Centre Civique sera mise à leur disposition de 14h. à 15h.

— o —

Les membres du Club Rotary sont invités à ne pas manquer leur tournoi de golf qui aura lieu mardi prochain sur les allées du Club de golf de Drummondville. Les intéressés sont priés de s'inscrire en communiquant avec Alonzo Malouin ou Bernard Paul.

Magog

MAGOG (JGR) - Des cours de natation pour adultes débuteront le 19 septembre prochain à la polyvalente La Ruche. Gertrude Lapalme)ûûé-5984) et Pauline Bourdeau (843-3145) sont disponibles pour fournir de plus amples informations aux personnes intéressées...

— o —

Le New Magog a fait sensation lors du premier programme régu-ier de la ligue Amicale de bumper pool en lessivant la Gondole 16-0. Les quatre tandems des vainqueurs ont amassé chacun quatre points. Le Montagnard l'a également emporté 16-0 aux dépens des Aramis, mais ce fut chose beaucoup plus facile, car les Aramis ont perdu par défaut vu un nombre insuffisant de joueurs pour disputer les rencontres...

— o —

Finalement, le 4-Fourches a supplanté le Shady Crest par le pointage de 12-4. Le duo Gerry Vanasse-Marcel Noël a effectué un travail colossal pour les perdants en récoltant trois des quatre victoires des leurs, mais ce fut peine perdue. Du côté des vainqueurs, toutes les équipes ont récolté trois victoires en quatre sorties...

— o —

Les quatre formations de la ligue de hockey Molson Sans Pression entreprendront leur saison régulière vendredi le 16 septembre. Toutes les parties seront disputées les vendredis soirs...

— o —

Les instructeurs de la Fédération de Hockey sur Glace de Magog seront choyés cette saison. Les dirigeants de ce dernier organisme ont acheté deux billets de saison des Castors de Sherbrooke qu'ils feront tirer au hasard parmi les instructeurs des équipes de hockey mineur à chaque partie locale des Castors de Sherbrooke...

— o —

Michel Gagnon, qui endosse l'uniforme du Miss Magog dans la ligue de balle-molle Copains Gailuron et du Coton dans la ligue Dominion Textile, a causé passablement de maux de tête aux artilleurs qu'il a affrontés cette saison...

— o —

Gagnon a connu un nombre impressionnant de parties avec des performances au bâton de trois en trois, trois en quatre, quatre en quatre, quatre en cinq et cinq en cinq. Seulement durant le mois d'août, Michel Gagnon a signé deux soirées de cinq en cinq et une autre de quatre en quatre...

— o —

Les Aramis de Magog de la ligue de crosse Senior du Québec clôtureront la saison 1977 par un souper et une soirée dansante qui aura lieu le 17 septembre prochain à la salle St-Patrice. Les billets pour cette soirée sont présentement en vente...



Les Verts de Sherbrooke sont les champions du Callenge Mark Ten de Soccer. Le président Roger Frot de la Ligue Senior de Soccer du Centre Est du Québec a fait la remise du trophée au capitaine Mario Lambert en présence de Me Jacques O'Bready, maire de Sherbrooke et président d'honneur du tournoi et Daniel Pomerleau, représentant Mark Ten pour la division Sherbrooke.

Granby et Sorel s'y ajoutent

13 équipes dans la Ligue Richelieu

MONTREAL (RJ) - Il n'y a pas tellement longtemps, si vous vous souvenez bien, que l'on parlait encore de hockey Junior "B" dans ces pages. C'était précisément à la fin d'avril, soit il y a un peu plus de quatre mois, alors que se tenait à Drummondville le Championnat Provincial Junior "B".

C'est reparti maintenant!

La Ligue de hockey Junior Richelieu, comme toute autre, entreprendra sous peu une autre saison. C'est d'ailleurs lors d'une conférence de nouvelles tenue à la salle Molson de Montréal que ce populaire circuit a étalé aux gens de la presse ce qui s'annonce pour la saison 77-78.

Deux nouvelles équipes qui se joignent à la ligue; les 13 formations regroupées dans une seule division; un calendrier qui passe de 44 à 48 joutes; deux rencontres d'étoiles contre la Ligue Métropolitaine.

Voilà en fait les grandes lignes qui sont ressorties de cette réunion d'informations du circuit présidé par Charles Milot, ligue qui entreprendra effectivement une 9e saison d'activités.

Granby et Sorel

C'est avec deux nouvelles équipes à bord que le circuit Milot ouvrira le 30 septembre prochain son calendrier de la campagne 77-78.

Les Vics de Granby et les Survenants de Sorel sont en effet venus se greffer cette saison à la ligue qui comptait déjà dans ses rangs les Tigres de Beloeil, les Forts de Chambly, les Cougars de Châteauguay, les Voyageurs de Cowansville, les Sabres de Drummondville, les Hawks de Laprairie, les Sieurs de Longueuil, les Citoyens de St-Hyacinthe, les Aigles de St-Jean, les Lions de St-Lambert et le National de Valleyfield.

Pour ce qui est du déroulement de la saison comme tel, les équipes ont décidé de revenir à l'ancien système d'un classement unique et évolueront quatre fois l'une contre l'autre pour un total de 48 joutes régulières.

Toutefois, seulement huit des 13 clubs auront droit de prendre part aux séries de fin de saison.

Joute des étoiles

Au cours des dernières années, soit suite à l'implantation des deux divisions (nord et sud), le circuit Richelieu présentait un match annuel des étoiles qui mettaient aux prises les meilleurs éléments de chaque section.

Ce système maintenant aboli, la ligue a donc pensé instituer deux outes d'étoiles qui opposeraient les meilleurs joueurs du circuit Charles Milot à ceux de la Ligue Métropolitaine.

Ainsi, une joute serait disputée dans un amphithéâtre de chacune des ligues.

Les à-côtés

Avec l'addition de deux nouvelles équipes, Granby et Sorel, un total de 312 parties seront jouées cette saison dans la Ligue Richelieu comparativement à 242 l'an dernier.

— o —

Encore une fois cette saison, une bourse d'étude de $500. sera remise au joueur qui aura démontré, en plus de ses talents de hockeyeur, une réussite aux études et aussi au niveau de la personnalité. Cette bourse est offerte cette année par la compagnie Pétrofina Canada.

— o —

Tout comme les années précédentes, la ligue honorera le joueur offensif et défensif de chaque mois.

Inscription au hockey mineur de Sherbrooke

SHERBROOKE - L'heure de vérité a sonné pour tous les jeunes hockeyeurs de Sherbrooke, qui désirent évoluer cette saison au sein de l'Association du hockey mineur de Sherbrooke!

Tous les jeunes, sans exception, doivent s'inscrire dans leur secteur respectif demain entre 10h. et 17h. Les responsables de l'enregistrement, dans les différents secteurs, seront sur place pour accueillir les jeunes. Pour ce qui est des hockeyeurs du secteur des As, les jeunes doivent se présenter à l'école Marie-Reine du Monde, rue Caen pour l'enregistrement. N'oublier pas que c'est demain, la seule et unique journée pour s'enregistrer, pour tous ceux qui désirent évoluer au sein de l'Association du hockey mineur de Sherbrooke cette saison.

Les Cardinaux

Tous les jeunes qui veulent porter les couleurs des Cardinaux de l'Association du hockey mineur de Sherbrooke, au cours de la prochaine saison, doivent absolument s'inscrire en vue de cette prochaine campagne. Cette inscription est obligatoire, même pour les jeunes qui ont déjà donné leur nom lors de l'inscription générale.

Les inscriptions seront reçues samedi entre neuf heures et 17 heures au Centre Ste-Jeanne d'Arc.

Bertrand Aubé le responsable de la zone des Cardinaux annonce également que cette organisation est à la recherche de deux instructeurs pour les équipes de catégorie Pee-Wee et Bantam.

Bromptonville

BROMPTONVILLE (JB) — L'inscription pour le hockey mineur aura lieu samedi le 10 septembre à Bromptonville. Alors, les jeunes intéressés à jouer au hockey cet hiver sont priés de s'inscrire entre 9 heures et midi à la salle de l'Hôtel de Ville de Bromptonville.

Par ailleurs, le coordonnateur des loisirs, André Boutin révèle que plus de 120 jeunes devraient se présenter à cette inscription; ce qui prouve que ce sport se porte à merveille à Bromptonville, surtout lorsqu'on sait que la population de cette municipalité est de 3,000 habitants.

Rock Island

ROCK ISLAND (MD) — L'inscription pour les joueurs de hockey qui veulent évoluer dans l'Association du hockey mineur de Rock Island-Stanstead se poursuivra samedi le 10 septembre entre neuf heures et midi au restaurant Capri Pizzeria de Rock Island.

— o —

En ce qui a trait au secteur de Beebe l'inscription pour le hockey mineur se fera le 17 septembre à l'Hôtel de ville entre 10 heures et midi. Les joueurs sont priés d'apporter leur numéro d'assurance-sociale et l'équipement qui reste de l'année dernière.

— o —

La direction du club de Ski de fond de Stanstead présidé par Jean Choquette tiendra une réunion au début d'octobre, en vue de préparer les activités pour la saison 1977-1978. Il y aura environ huit milles de piste de plus que l'année dernière, grâce au projet Jeunesse-Canada qui a ouvert d'autres sentiers.

— o —

Un abri sera aménagé le long des pistes en question d'ici quelques semaines. Ces pistes sont situées en direction de Stanstead, secteur Boynton, autoroute 55.

LE TENNIS/ L'envie de gagner



L'AUTO/ Réglage de la garde d'embrayage



LA GRANDE VENTE
ANNUELLE D'ENTREPÔT EN VIGUEUR
À L'INTÉRIEUR DE TOUS LES MAGASINS CITADELLE
Nombreux modèles de piscines 1976 à des prix fantastiques de fin de saison (Temps limité)

UN FOYER NATUREL
tel qu'annoncé à la télévision
$999.00



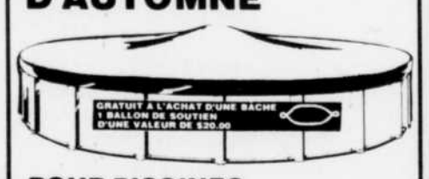
Nos foyers peuvent s'installer au 1er plancher, au 2ième plancher. Vaste choix de modèles disponible maintenant.

BRIARWOOD tout équipée
100% acier galvanisé



PRIX FOU
15' x 48' $ 699.00
18' x 48' $ 799.00
21' x 48' $ 899.00
24' x 48' $ 999.00
ovale 15' x 41' x 48' $1699.00

BÂCHES D'AUTOMNE

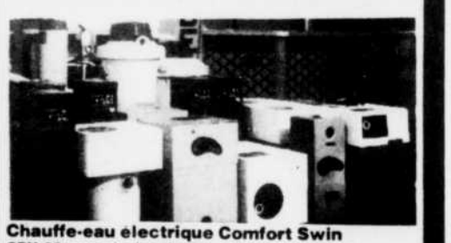


POUR PISCINES HORS-TERRE OVALES
12' x 24' —$59.99
15' x 25' —$69.99
15' x 30' —$79.99
15' x 41' —$99.99
18' x 33' —$99.99

POUR PISCINES HORS-TERRE RONDES
15' — $29.99 24' — $59.99
18' — $39.99 27' — $69.99
21' — $49.99

TOILE UTILITÉE:
12' x 36' — $ 7.99
18' x 48' — $19.99
15' x 48' — $14.99

MÊMES SPÉCIAUX SUR LES BÂCHES POUR PISCINES CREUSEES.



Chauffe-eau électrique Comfort Swin
CPH-60 pour piscine de 15 x 48 — 18 x 48 et ovale 12 x 24 x 48 ordinairement $384.95 — Special $249.95
CPH-90 pour piscine 21 x 48 — ovale 15 x 25 x 48 et piscine creusee 12 x 24 — ordinairement $419.95 — Special $349.95
CPH-150 pour piscine 24 x 48 — ovale 15' x 30 x 48 et piscine creusee 14 x 28 — ordinairement $529.95 — Special $449.95
CPH-180 pour piscine 15 x 41 x 48 ou creusee 16 x 32 — ordinairement $569.95 — Special $499.95



PISCINE CREUSEE
EPARGNEZ $400.
12' x 24' 16' x 32' 20' x 40'
14' x 18' 18' x 36'

Des centaines d'autres spéciaux

PISCINES CITADELLE

Agent vendeur à temps partiel ou à temps plein pour territoire exclusif dans la vente de piscines et foyers. Envoyer *curriculum vitae* à M. Robert Aumont, 420 Place Trans Canada - Longueuil.
11072

Heures d'ouverture: lundi à mercredi: 10 h à 18 h samedi: 10 h à 17 h
jeudi et vendredi: 10 h à 21 h Fermé le dimanche

LONGUEUIL 620, PLACE TRANS-CANADA 1-514-527-8617
LAVAL 1071, BOUL. DES LAURENTIDES 1-514-667-3974 CENTRE D'ACHAT PONT-VIAU
POINTE-AUX-TREMBLES 11750 EST, RUE SHERBROOKE 1-514-645-8551
SHERBROOKE 4701, BOURQUE ROCK FOREST 1-819-569-9881
QUÉBEC 4000, RUE DU JARDIN ORSAINVILLE 1-418-628-3023

LES PETITES ANNONCES 569-9501

TOUR D'HORIZON

COURS DE DANSE SEPT. 1977
(DANSE SOCIALE ET DISCO-JAZZ, Adultes et enfants).BIENVENUE à l'école et Club de Danse Candide et Jean-Noel, professeurs diplômés F.L.D.Q. membre C.P.D.D.S.Q. Permis du Ministère de l'Education. Inscription au 340, 12e Avenue Nord, du 1er au 15 septembre. Tél: 562-0250. N.B. Nous donnons des cours tous les soirs de la semaine. Pratique de danse tous les samedis soirs à notre école de danse climatisée.

SERVICE DE BUFFET FROID ENR.
Mme R. Pelletier, à sa nouvelle adresse, 1715 Dunant. Pour réservations, tél.: 562-2223.

COURS DE DANSE
Huguette et Guy Delisle, diplômés de la F.L.D.Q.,membres de la C.P.D.D.S.Q. Permis No: 270566. Inscription au 1013, Belvédère Sud ou par téléphone 565-1624. 18323

LA BOUTIQUE FRANCOISE HOUDE
Nouveautés d'automne, beau choix manteaux, 2 pièces, etc., 5 à 24½. 840 King ouest, 562-28 32. 18270

SOCIO-DANSE ENR.
Cours de danse donnés par Alice et Ed. Audet, diplômés S.L.D.Q. membres C.P.D.-D.S.Q. Permis du Ministère de l'Education No. 270576. Inscriptions au 499, Liège, Quartier Nord. Tél: 567-5829. 18456

COURS DE DANSE
Suzelle et Léandre Girard, professeurs diplômés de la F.L.D.Q., membres de la C.P.D.S.Q. Permis No. 270569. Inscriptions au 162 Lévesque, Quartier Est. Tél: 567-6017. 18357

JUDO, AIKIDO, SELF DEFENCE
Club de Judo TO-HAKUKAN, 66 Albert, Sherbrooke. Cour le jour, enfants et adultes. Inscription soir: les 9 et 16 septembre, de 7h. à 9h. Matin: les 10 et 17 septembre, de 9h. à 12h. Inf: 562-6239, 562-8757, soir: 562-2298.

LE CALENDRIER DES EVENEMENTS

Samedi

A 20.00 HRES — A la salle Ste-Jeanne d'Arc. Club Age d'Or Sherbrooke Inc. Ouverture de la saison.

Dimanche

A 19:30 HRES — Au 400 ouest, rue Galt. Club Bonne Entente. Soirée dansante pour les 50 ans et plus.

Lundi

A 14:00 HRES — A l'Ecole Ste-Marie, 192, rue Conseil. Reprise des activités d'artisanat de la boutique des mains agiles. Bienvenue aux dames de 55 ans et plus.

19H.30 — Ecole Pie X, Sherbrooke. Chorale 4-Temps. Recrutement. Responsable: Philippe Dalgle.

A 19.45 HRES — Au sous-sol de l'Eglise, rue Larocque, à Bromptonville. Cercle des Fermières. Asemblée régulière, distribution du programme de l'année.

Lundi

A 20:00 HRES — Au local habituel. Cercle St-Louis de France (Filles d'Isabelle). Assemblée régulière.

Mardi

DE 14:00 A 15:00 HRES — A Compton, clinique de puériculture et d'immunisation.

A 19:30 HRES — Au sous-sol de l'église St-Louis de France, AFEAS D'East Angus. Assemblée régulière. Bienvenue à tous!

A 20.00 hres — A l'Ecole de formation professionnelle, rue 24 Juin. Cercle de culture espagnole. Fiesta d'ouverture.

A 20:00 HRES — Au local de la 8e Avenue Nord. AFEAS Ste-Famille. Bienenue à tous les membres. Assemblée mensuelle. Concours du mois: les conserves.

101 Propriétés à vendre | 101 propriétés à vendre

EDIFICE A BUREAUX A VENDRE
Très bien situé. 3,500' carrés de plancher. Grand stationnement. Possibilité 10 bureaux avec voûte.
Informations: **563-2422** 102/18503

UN BON CHEZ-SOI OU IL FAIT BON VIVRE...



FRANCOIS HEBERT INC.
2899 DES RUBIS. Garantie 5 ans. Pour visiter, samedi et dimanche de 1h.30 à 4h.30 p.m. ou sur rendez-vous.
Bur.: 98, Allard Sud. Fleurimont
TEL.: 567-1574 101/18235

VOUS PENSEZ QUE CECI EST TROP DISPENDIEUX POUR VOUS



ALORS, CONSULTEZ-NOUS
GEORGES RIENDEAU
1075, Langevin, Sherbrooke TEL: **562-0865**
CHEZ NOUS, VOUS NE PAYEZ PAS POUR UNE ADMINISTRATION DISPENDIEUSE, NI DE LA MAIN-D'OEUVRE INCOMPETENTE, MAIS SEULEMENT POUR DE LA QUALITE A PRIX TRES RAISONNABLE 101/18298

Y AS-TU PENSE? à toi d'en profiter!



R. DESNOYERS Rés.: 562-9651 — P. DUROCHER Rés.: 565-8205
"L'EXCELLENCE EN IMMEUBLE"
101/18448

101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre

À VENDRE — Trust Royal — "L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE"

Trust Royal COURTIER Tél. 563-9834

2855 ouest, rue King — Sherbrooke

Agents en service de 8h.30 à 20h.

PROPRIETES AU-DESSOUS DE $30,000. DOLLARS

QUARTIER EST: Maison 5 pièces. Magnifique terrain paysagé, endroit paisible. Réjean Vallée, agent, 565-7872.

QUARTIER EST, 888, rue Marillac: Maison jumelée, 8 pièces. Construction 1972. Très bien décorée. Beau terrain, centre tranquille. Pour renseignements, Elie Anto, agent, 569-5209.

FLEURIMONT: Maison neuve, moins de $30,000. Hypothèque à 8%. 5 pièces. Porte-patio. Terrain paysagé. Bruno Jean, agent, 563-8672, Micheline Lasnier Gendron, agent, 562-0936.

L'HIVER APPROCHE... Cottage pour bricoleur. Venez visiter, apportez votre offre. Lucie Lapointe, agent, 569-2890.

CHASSEURS: près de Wotton et Stoke. Joli chalet isolé, 20 acres, petite érablière équipée. Lucie Lapointe, agent, 569-2890.

PROPRIETES DE $30,000. ET $40,000. DOLLARS

NORD: Nouvelle inscription! Bungalow 6 pièces, état impeccable. Terrain entouré haies de cèdres. Hypothèque 6¾%. Cul-de-sac. Roberte Berthiaume, agent, 569-0500.

FLEURIMONT: Bungalow 3 ans, 5½ pièces. Grand terrain. Libre immédiatement à l'acheteur. A voir! Lynda D. Bourgault, agent, 565-8473.

NORD: Maison 8 pièces, 4 chambres à coucher. Garage. Magnifique terrain paysagé. Réjean Vallée, agent, 565-7872.

ROCK FOREST. Bungalow briques, foyer. Construction 1963. Secteur très tranquille. Taxes totales annuelles: $328. Donald Roy, agent, 565-0535, Huguette Sévigny, agent, 563-8149.

PROPRIETES DE $40,000. ET $50,000. DOLLARS

OUEST: Duplex, 4 chambres loués au 2ème plancher, 1 grand 5 pièces avec sous-sol semi-fini. Lynda D. Bourgault, agent, 565-8473.

DOMAINE ORFORD, LAC O'MALLEY: Maison neuve, 6 pièces modernes. Foyer. Terrain 30,000 p.c. Aimé Bergeron, agent, 567-9635, ou 843-2073.

QUARTIER OUEST, RUE DENAULT. Duplex 2-5½ pièces. Sous-sol 1-2 pièces. Bas libre à l'acheteur. Aimé Bergeron, agent, 567-9635.

RUE LOMAS: Bungalow, 4 chambres à coucher, sous-sol fini. Près Centre d'achat. Aimé Bergeron, agent, 567-9635 ou 843-2073.

NORD: Maison 6 pièces, style ranch. Foyer. Magnifique terrain paysagé. Réjean Vallée, agent, 565-7872.

NORD Bungalow élevé, 4 chambres, foyer, abri d'auto, 2 salles de bains. Terrain boisé magnifique, rue sans issue. Donald Roy, agent, 565-0535.

CHEMIN CAPLETON, NORTH HATLEY: Terrain 104 acres, vue magnifique, 1500 pieds sur chemin. Pour construction. Prix pour vente rapide. Elie Anto, agent, 569-5209.

TRIPLEX brique et local commercial 1500 pieds carrés, 7 pièces libre à l'acheteur. Très bon secteur. Micheline Lasnier Gendron, agent, 562-0936, Bruno Jean, agent, 563-8672.

LIMITE SHERBROOKE: Bâtisse commerciale 40 x 90 idéal pour garage. Construction 1976, terrain 90,000 p.c. Bruno Jean, agent, 563-8672, Micheline Lasnier Gendron, agent, 562-0936.

QUARTIER OUEST: 4 logements rénovés. 6 pièces libre à l'acheteur. Très propre. Achat intéressant. Bruno Jean, agent, 563-8672.

RUE DES MUGUETS: Résidence 8½ pièces. Quartier calme, impeccable en tous points. Laurianne Boyce, agent, 569-4709.

QUARTIER NORD: Splendide résidence brique, beau terrain paysagé. Faut vendre, cause départ. Prix sans compétition. Laurianne Boyce, agent, 569-4709.

PROPRIETES DE $50,000.00 et $60,000. DOLLARS

NORD: Triplex briques, 2-5 pièces, 1-4 pièces. Spacieux logement, construction 12 ans. Secteur tranquille. Garage double. Donald Roy, agent, 565-0535.

FERME: 95 acres. 8 milles de Lennoxville, face chemin Birchton. Grande résidence et bâtiments. Très bon achat. Elie Anto, agent, 569-5209.

PROPRIETES DE $60,000. et $75,000. DOLLARS

QUARTIER EST: Rue paisible. Bungalow élevé 8 pièces, 4 chambres. Garage. Piscine. Jardin très privé. Excellente valeur. Construction A-1. Roberte Berthiaume, agent, 569-0500.

BUNGALOW IMPECCABLE, foyer, garage, sauna, salle à manger ouverte sur piscine chauffée. Effet petit paradis. Lucie Lapointe, agent, 569-2890.

PROPRIETES AU-DESSUS DE $75,000. DOLLARS

NORD. Attrayante résidence unifamiliale, 10 pièces, 4 chambres. Foyer dans salle de séjour. Piscine chauffée. Garage double. Roberte Berthiaume, agent, 569-0500.

QUARTIER NORD: Spacieuse résidence 11 pièces, foyers intérieur et extérieur. Piscine chauffée, magnifique terrain. Micheline Lasnier Gendron, agent, 562-0936, Roberte Berthiaume, agent, 569-0500.

GARAGE réparations et débosselage, 5 portes, 4 pompes essence, pièces d'auto, lave-auto, entièrement équipé. Micheline Lasnier Gendron, agent, 562-0936.

IMMEUBLES APPARTEMENTS. Situé coin Terrill et 13ème Ave Nord. Bon rendement. Immeuble impeccable. Prix à discuter. Idéal pour fond de pension. Laurianne Boyce, agent, 569-4709.

POUR FINANCEMENT HYPOTHECAIRE
CONSULTEZ TRUST ROYAL
Il y va de votre intérêt
Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi
25 WELLINGTON NORD, SHER.
569-9371
101/18498

ROCK FOREST.
Rue Bourassa. Bungalow 8 ½ pièces, style "Ranch", armoires et finition en chêne solide, grande salle familiale avec foyer pierre naturelle au sous-sol. Sortie directe. Maison fonctionnelle à 100%. "Sundeck". Abri d'auto. etc... Armand Bernier, 562-8832.

A 2 MINUTES DU C.H.U.
Bungalow neuf, 5 ½ pièces, 2 chambres de bains complètes, tuile. Cheminée double pour foyer au sous-sol et au rez-de-chaussée. Abri d'auto double. Vue superbe sur collines environnantes. Prix raisonnable. Armand Bernier, 562-8832.

PRES UNIVERSITE BISHOP
Jolie maison entièrement rénovée avec goût. Chauffage électrique. Planchers bois franc. Rue paisible. Site de choix. Paysagé, 2 Garages. Françoise Hébert, 864-4906.

LENNOXVILLE
26 Park. Cottage ancien avec tout son charme. Grand terrain paysagé. Plomberie, électricité refait à neuf. Hugh S. Rose, 567-4251. VENDU

ATTENTION
EST. Coin paisible. Bungalow brique, 8 pièces. Terrain 75 x 125 très privé. Toute offre raisonnable sera considérée. Suzanne Leclerc, 563-6740. VENDU

LENNOXVILLE
Moulton Hill Terrace. 8 grandes pièces avec beaucoup de commodités, grande salle familiale. Terrain 2 acres. Hugh S. Rose, 567-4251.

NORD
Rue Bourgogne Magnifique bungalow 6 pièces. Construction 1975. Garage attaché. Terrain 90 x 125, beau boisé arrière. Faut visiter pour apprécier. Suzanne Leclerc, 563-6740.

OFFRE SPECIALE
1075 Bédard. Joli bungalow 5 pièces, galerie à l'avant. Terrain 75 x 100. Prix $26,600. Ne manquez pas de venir visiter. Céline Morin, 565-8453.

OUEST
2201 Denault Près Université. Duplex brique, très propre, 1-6 libre à l'acheteur ou peut être loué $210. et 1-4 pièces loué $170. Prix $40,000. Céline Morin, 565-8453.

2 MILLES DE L'UNIVERSITE
Maison de campagne, 4 chambres à coucher, bureau. Garage, atelier. Construction minutieuse. Vue panoramique. Tout ça pour $40,000. Françoise Hébert, 864-4906.

2973 RUE NORMAND.
Propriétaire transféré. Cette propriété est des plus propre, entourage parfait, plomberie faite au sous-sol pour future chambre de bain. Il faut la visiter. Renaud Côté, 567-9341.

COMMODITES DE VILLE A LA CAMPAGNE



Charmant cottage, salon plafond cathédrale, 3 chambres à coucher et cuisinette, 2 salles de bains. Terrain 70 x 260. Vue magnifique. Prix raisonnable. Françoise Dunn, 563-5990.



CHERRY RIVER. Chemin Bice. Résidence style suisse, 8 pièces, foyer, décoration impeccable. Construction 1970. Piscine creusée en béton et céramique, entièrement clôturée. Vue absolument magnifique sur Memphremagog. Services des autobus scolaires, poste, etc... Prix demandé $72,000. négociable. Huguette Planche, 567-6156.

PRETS HYPOTHECAIRES:
Fonds disponibles et surtout un service rapide. Vous avez une réponse dans les 48 heures. Pour de plus amples informations, demandez:
M. GILLES METIVIER, 563-4011
75 WELLINGTON NORD

Le Carrefour de l'Estrie attirent des milliers et des milliers de personnes, elles passent et regardent. C'est ainsi qu'une photo dans notre vitrine travaille pou vous du matin au soir. Pourquoi ne pas nous donner votre propriété à vendre? Parmi cette clientèle distinguée, il y a toujours un acheteur sérieux. A vous d'en profiter.

ST-ELIE
951 Rue Bédard. La campagne à 5 minutes du Carrefour. Bungalow neuf, style futuriste, 6 pièces, tapis de qualité, armoires en chêne dans cuisine, porte patio dans dînette. Chauffage électrique. Possession immédiate. Prix demandé $41,500. Huguette Planche, 567-6156.

ROCK FOREST
663 Vimy. Secteur choisi. Bungalow impeccable et bien décoré, 8 pièces, foyer dans salle familiale. Terrain paysagé magnifique. Prix $38,500. négociable. Propriétaire transféré. IL FAUT VENDRE. Toute offre raisonnable acceptée. Huguette Planche, 567-6156.

MAGOG
Maison style suisse, hivernisée, Grand terrain boisé. 2 ½ milles du Mont-Orford, 20 milles de Sherbrooke, 60 milles de Montréal. Cette maison est meublée, à l'exception de 2 chambres à coucher. Venez me faire une offre. Il faut vendre. Renaud Côté, 567-9341.

MAGOG
Plaisir du lac, commodités de ville. Superbe manoir comprenant piscine intérieure, 3 foyers, garage, maison facile d'entretien, 119 pieds façade sur le lac Memphremagog. Il faut voir. Françoise Dunn, 563-5990, Doris Couture, 567-7276.

VIEUX NORD
Bungalow luxueux, 10 pièces, très bien décoré, salon, salle à manger, cuisinette, 4 chambres à coucher, foyer, salle familiale. Garage chauffé. Doris Couture, 567-7276, Françoise Dunn, 563-5990.

ST-MALO
Ferme 300 acres, demi-boisé, rivière à la truite, bonne maison, 4 chambres à coucher, salle de bain moderne. Tout le confort de la ville, à 37 milles de Sherbrooke. $58,000. Françoise Dunn, 563-5990, Doris Couture, 567-7276.

ST-DENIS
Maison style suisse, 6 pièces, isolée de la route, entourée d'arbres. Grand terrain. Très belle vue. 11 milles de Sherbrooke. Doris Couture, 567-7276, Françoise Dunn, 563-5990.

20% D'INTERET
Placez votre argent et faites la fructifier. Placement garanti. J'ai en effet des propriétés à revenus dans Sherbrooke qui vous donne un tel rendement. Placement idéal comme fonds de pension. Pierre Comeau, 566-4514.

VOTRE REVE
J'ai 2 luxueuses résidences dans Quartier Nord avec foyer, garage au sous-sol. Terrain paysagé. Coin tranquille. Propriétaire transféré. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. Pierre Comeau, 566-4514.

SHERBROOKE TRUST — **COURTIER 563-4017**
101/18505

CARREFOUR DE L'ESTRIE

PRES HOTEL-DIEU, propriété 11 pièces, rénovée; convenable pour maison de chambre DESNOYERS, DUROCHER, courtiers, 565-8205, 842-2882.

10 MILLES DE SHERBROOKE, grand 5 pièces, vaste terrain. DESNOYERS, DUROCHER, courtiers, 565-8205, 842-2882.

SPECIAL: Nord, coin paisible, belle propriété, 6 pièces, garage, $49,500. Suzanne Leclerc, 565-6740, COURTIERS: 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

$39,900, au choix, 2 triplex, brique, constructions récentes, quartier nord. $1,500. comptant; balance facile. J.L. Pomerleau, courtier, 567-6988, 562-2305.

2561 PORTLAND. Faites votre offre pour bungalow 8 pces avec abri d'auto. Revenu de 2 garçonnières. Possibilité d'opérer bureau privé, commercial. DESNOYERS, DUROCHER, courtiers: 565-8205.

VIA LAC MONTJOYE, 7 milles de Sherbrooke, style canadien exclusif, 7 pces, garage double, 2 acres de terrain boisé. DESNOYERS, DUROCHER, courtiers: 565-8205.

NORD 340 Island, ancienne maison brique, 2 étages, foyer, 6 pièces, garage. Vente rapide $15,000. Huguette Planche, 567-6156, COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST.

PROPRIETE A VENDRE. Téléphone: 563-3903.

PROPRIETE 7 logements, brique, 3 x 5, 4 x 4 pces. Construction environ 25 ans. Très propre. Rapporte $10,020. par année+potthèque 7%. Prix et comptant à discuter. Prendrais échange. 565-0889.

SANS INTERMEDIAIRE. Fleurimont, 2344 DesSaules. 5 pièces. (25 x 40). 70 x 100. Accès services. Belle finition. Chauffage électrique. Jour: 565-4777.

VAL DU LAC — Chemin Ste-Catherine, grand 6 pièces avec salle à dîner, brique, garage, terrain 90 x 250, taxes $420./année. Site enchanteur, considérerait échange à Sherbrooke. Informations: PINEAULT, PARADIS & ASS., courtiers: 566-6644, Daniel Duval, 569-3138.

OUEST Maison 1 1/2 étage, plus salle au sous-sol. Très propre, terrain paysagé et bien situé sur rue Lincoln. Prix spécial de $28,000. pour vente rapide. IMMEUBLES LAJOIE, courtier, 567-2826.

CHERRY RIVER Résidence luxueuse, 8 pièces, style suisse, vue magnifique. Piscine creusée. Transfert. Négociable: $72,000. Huguette Planche, 567-6156, COURTIERS: 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

Rénoconstruction inc.
Vous invite à venir visiter ses maisons AVANT D'ARRETER VOTRE CHOIX AILLEURS!
Près centre d'achats Quatre Saisons direction C.H.U. Fleurimont.
- Modèles en montre disponibles immédiatement
- Terrains à vendre
PROPRIETAIRES
René Couturier
Bureau: 984 Montpellier, 566-0550, 567-6812, 846-4806

VENEZ DECOUVRIR LE SYSTEME BO-PLEX Nos maisons sont approuvées par la S.C.H.L.
ST-ELIE 565-9844 — FLEURIMONT 565-9292
bo-plex — Villeneuve CONSTRUCTION INC.
101/18097

VOUS L'AURIEZ VENDUE
VOTRE propriété ou commerce, si vous aviez penser de m'appeler. Il n'est pas trop tard. GASTON BEGIN, courtier, 31, Wood, tél: 569-3729.

VOUS DEBUTEZ, en placement, c'est pas facile, j'ai un propriétaire très compréhensif, avec un 4 et un 8 logements, brique, centre, qui pourrait être votre homme? GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

ELLE EST LIBRE, cette propriété 8 pièces, brique, nord, 2 salles d'aisances, salle familiale, bureau, qu'attendez-vous pour lui faire la cour. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

SANS INTERMEDIAIRE. Maison neuve, style canadien, 26 x 40, construction de qualité supérieure aux normes établies; 5 pièces, 3 chambres à coucher, plancher, armoires et autres boiseries en chêne. Patio, foyer à compléter. Terrain tourbé au complet. Rue tranquille, quartier Ouest. Prix: $40,000. ou meilleure offre pour vente rapide. Téléphone: 567-9449.

OUEST. Spacieuse résidence brique, salle à manger, entièrement rénovée, garage double, $31,000.00 TRUST ROYAL, courtier: 563-9834; Donald Roy, 565-0535.

GRANDE MAISON NEUVE (1 an), valeur plus de $32,000.00, pour seulement $29,500.00 Grand terrain, 970 Bédard, St-Elie. Tél.: 565-0990.

STYLE CANADIEN, 2 étages, 24 x 36, érigé sur votre terrain pour aussi peu que $20,758. Fabrikit, GISELE LANGLOIS, 843-7522.

AUBAINE! 12 logements incendiés. Tous les matériaux endommagés par le feu ont été enlevés. Prête à reconstruire. Beau terrain. $20,000. Aucun comptant. Peut fournir argent pour monter la charpente. 569-7754.

SANS INTERMEDIAIRE - Directement par le constructeur. Bungalow neuf. Quartier Ouest. Site enchanteur. Chemin Belvédère Sud. Certificat de garanti 5 ans. Très peu de comptant. 566-1911.

SANS INTERMEDIAIRE: 5 pces (25x40); 70x70x10x100 Accès servies. Belle finition. Chauffage électrique. Jour: 565-4777.

ROCK FOREST, Ranch 6 pièces, terrain 61 x 178. Prix: $45,000. Suzanne Leclerc, 563-6740.
SHERBROOKE TRUST

X1717- LENNOXVILLE. Bungalow brique neuf, 5 pièces, foyer abri. Beau terrain $37,000.00 IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Michel Lamothe agent, 563-7007.

N2257- LUXUEUX BUNGALOW 9 pièces, foyer, 5 chambres à coucher. Terrain double paysagé. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; G.E. Bordua, 563-0593.

MAISON 4 pièces. Tapis partout. Chauffage eau chaude, solarium vitré, "sundeck" avec vue sur lac. $15,000.00 ferme. Pour visiter: tél. (802) 723-4733.

GRAND LAC BROMPTON — Bord du lac, cottage pierre des champs, 9 pièces, foyer chauffage électrique, grand terrain, TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Micheline Blanchette, agent, 563-2494, Lucie Lapointe, agent, 569-2890.

NORD — Près école Hélène Boulé, maison unifamiliale, 7 pièces, salle à dîner, salle de séjour avec foyer, garage, terrain boisé TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Roberte Berthiaume, aent, 569-0500.

NORD — Grand terrain boisé, maison unifamiliale, 4 chambres à coucher, salle à dîner, foyer, site paisible. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Roberte Berthiaume, agent, 569-0500.

ROCK FOREST — Bungalow 9 pièces, grand terrain, 4 chambres. Prix: $38,000. Donna Paquette-Caron, 567-5631 / 563-3000.
LE PERMANENT, courtier

X2183- OMERVILLE— Bungalow 6 pièces, très propre, libre. Faut voir. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 843-6389.

E2145- EST— 6 pièces, prix raisonnable, libre dans 15 jours. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

MAGOG
QUARTIER RESIDENTIEL. Entrée split, 3 chambres. Terrain 66 x 165 dont une partie boisée. Intérieur accueillant, décoré avec goût. Remise de jardin. Cause de vente: transfert. Prix: $28,000. Marie Beauregard, agent.

PRES CARREFOUR DE L'ESTRIE
IMMEUBLE 8 LOGEMENTS, bien situé et en excellente condition. Construction 8 ans. Placement sûr. Revenu: $15,000. par an environ. Financement disponible. Pierre Rolland, agent.

PLACE SOUTHIERE
MAISON NEUVE avec façade et foyer en pierre. Construction sur grand terrain semi-boisé, dans un décor enchanteur. Patio, garage intérieur, cheminée double, galerie ciment, etc... (A VOIR) Pierre Rolland, agent.

AU COEUR DE LA VILLE DE GRANBY
PROPRIETE A REVENUS.
PROPRIETE A REVENUS. 6 logements. Beau terrain avec grande galerie, bien loués. Placement sûr. Marie Beauregard, agent.

RESIDENTIEL SHERBROOKE
BUNGALOW 1972, extérieur brique et masonite, 7 pièces, 4 chambres. Possibilité salle de jeux et foyer. Très bien entretenu. A vous pour $36,900. Michel Laperle, agent.

AUSTIN
50 ACRES complètement boisées avec sentier allant dans la montagne. (PLACE MOUNTAIN) près du lac Nick et lac Gilbert, c'est à voir. Prix: $12,500. seulement. René Lavallée, agent.

CHEMIN GENDRON (Georgeville)
COTTAGE BRIQUE. 8 pièces avec garage. Terrain environ 4 acres avec jardin, champs de culture, arbres à fruits, haie de cèdres. Balance de vente $25,000. à 10%, termes et amortissement 10 ans. René Lavallée, agent.

LA PATRIE
CHALET parfait pour la chasse et le repos, style canadien, 10 pièces. Très beau site avec vue excellente. Terrain d'environ 1 acre. Prix: $15,000. René Lavallée, agent.

1-819 843-7956
Ouvert 7 jours par semaine

LES IMMEUBLES WHITEHEAD INC.
CANTONS DE L'EST
MAGOG
101/18504

101 Propriétés à vendre

N2247- NORD — Duplex 6 pièces, un libre. Faut voir. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Hercule Marcoux, 569-5941.

N2185- 2 LOGEMENTS, 5, 4 pièces, seulement $21,000. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926; Hercule Marcoux, 569-5941.

N2091- VIEUX NORD — Superbe cottage, 12 pièces, foyer, très belle vue, grand terrain boisé. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Charles Morin, 562-2100.

N2231- NORD — Bungalow 5 pièces, tapis partout, chauffage électrique, terrain boisé, prix: $37,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926; Charles Morin, 562-2100.

FLEURIMONT Bungalow très propre, avec possibilité d'un logement au sous-sol. Terrain 12,152 avec beaucoup de boisé. Taxe au complet $819.24. Prix des plus raisonnable. Renaud Côté, 567-9341, COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

J'AI SUR la rue Hight, 3 logements, rue Québec 2 logements, rue Short, 4 logements. Rue Aberdeen 4 logements. Téléphonez-moi pour une visite: Renaud Côté. 567-9341, bureau: COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

WINDSOR Cottage 6 pièces, avec grand solarium chauffé, foyer, dans le salon. Prix d'aubaine: $28,000.00. Il faut le visiter: Renaud Côté, 567-9341, Bureau: courtiers, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

$45,000.00
NORD
RESIDENCE style bungalow, 4 chambres à coucher, garage. Endroit paisible, avantageusement situé près Centre d'achats et école Montcalm. PIERRE LEGARE, 569-5151 — Le Permanent, courtiers, 563-3000.

DUPLEX
PISCINE
QUARTIER NORD: 2 loements 6 pièces. Location à l'étage: $260.00. Pièce indépendante au rez-de-chaussée, peut servir de bureau de consultation. Occupation immédiate. Inf.: PIERRE LEGARE, 569-5151 — Le Permanent, courtiers, 563-3000.

SANS INTERMEDIAIRE. Rock Forest. Maison 2 étages, toit français (grange), 1974, sur chemin provincial. Salon 13 x 21', avec foyer, salle à manger, patio 12 x 21', cuisine avec armoires en frêne, cuisinette, escalier en chêne. 2e étage: chambre des maîtres 18 x 11', 2 autres grandes chambres à coucher, salle de bains, salle de lavage. 567-9021.

BONSECOURS — maison style canadien, pierre des champs, inachevée. Grandeur 65 x 43. Beau terrain boisé 8.5 arpents. Coin tranquille. Vue panoramique. Prix réduit. André Leclerc, 563-4422, CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtier, 569-9114. (151-77).

SPECIAL — 6 pièces, brique, garage, chauffage eau chaude, tapis, construction récente. Terrain 90 x 250, site exceptionnel. Chemin Université. A sacrifier: $29,800. Prendrais échange. J.-P. POMERLEAU, courtier, 567-6988 ; 562-2305.

MAGOG — Bungalow brique, 27 x 45, garage fermé, foyer pierres des champs. Terrain 146 x 512. Vue sur le lac et Mont Orford. Tél.: Micheline Gareau. IMMEUBLES GRANBIEN, courtier, 1-514-378-0131.

QUARTIER OUEST — Maison unifamiliale, 4 pièces, 3 chambres, foyer, garage, magnifique terrain paysagé. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Réjean Vallée, 565-7872.

RUE VIMY-MLS. Luxueux bungalow brique, 8 pièces, plus grande salle de jeux au sous-sol, foyer, chauffage eau chaude, terrain bien paysagé, 150 x 195. Prix très raisonnable. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

NORD, SPACIEUSE RESIDENCE, 1314 Amherst, 11 pces, 2 foyers, 1 salle de bains, 2 salles de toilette. Belle finition, extérieur brique et granit. 569-2046.

DEUX MAISONS à vendre, avec terrain et ruisseau. 12 milles de Thetford Mines. Une: $25,000.00; l'autre: $15,000.00 Tél.: (418) 423-4633.

EST, Grande maison solide, brique, foyer, garage. Fruits, fleurs, arbres matures. Terrain 120 x 100. Vacante. Aubaine. Prix demandé, en bas évaluation municipale ou offre raisonnable considérée. Cause vente: achat d'une ferme. Propriétaire, Ste-Edwidge, 8 19-849-3215.

X2101- ST-ELIE. Charmant bungalow 1974, 5 1/2 pièces, abri d'auto. Très propre. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Michel Lamothe, agent, 563-7007.

N2237- NORD. BOULEVARD Portland, superbe résidence. Bureau au sous-sol, avec porte privée. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Claude Ostiguy, 838-5830.

PETIT LAC BROMPTON, 12 milles Sherbrooke. Belle résidence style "Canadien", bardeaux fendus à la hache. 8 pièces, 2 salles de bains, vivoir avec foyer, boiseries en frêne. Sur magnifique terrain 2¼ acres, élevé et boisé. Accès notarié au lac. Prix réduit: $59,500.00 Sans intermédiaire. (819) 846-4950, après 5 heures.

NORD, 525, Québec, cottage style Victorien, 10 pces, rénové, 3 foyers, 3 salles de bains. Meilleure offre acceptée. 565-1949.

AYER'S CLIFF — Maison 5 pièces, remise aluminium, garage, chauffage central. Terrain 75 x 141 x 69. 1 (819) 567-3770.

X2173- LAC CRYSTAL. Superbe résidence style suisse. 150 pieds de plage. Grand terrain. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Michel Lamothe, 563-7007.

X2203- BROMPTON. Superbe split-level 7 pièces, foyer, garage. Beau grand terrain. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Michel Lamothe, agent, 563-7007.

NORD — Face club de golf, rue Vermont, bungalow style split-level, 8 pièces, en plus d'un garage. Sarto Rodrigue, 569-6717, FIDUCIE DU QUEBEC, courtiers, 565-8181.

X2279- MAISON NEUVE, un an, 5 pièces, abri d'auto, 10 milles de Lennoxville, 1 acre terrain. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Hercule Marcoux, 569-5941.

E2249- EST — Près Terrill, très belle maison, IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

E5671- EST. Vue extraordinaire. Résidentiel 8 pièces, entrée bi-level, 4 chambres à coucher, salle familiale, foyer, piscine chauffée. Une visite vous convaincra! MONTREAL TRUST COURTIERS, 565-1933 (bur.) Francine Charest, 563-2550.

NORD — Cottage 9 pièces, 4 chambres, intérieur impeccable, foyer, sortie au sous-sol, magnifique terrain paysagé, près école et parc. TRUST ROYAL, courtier 563-9834, Réjean Vallée, agent, 565-7872, Huguette Sévigny, agent, 563-8149.

2290 YOUVILLE — Nouvelle inscription, cottage style canadien, 7 pièces, foyer, salle à dîner, finition chêne, piscine creusée 16 x 22, décoration exceptionnelle. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834; Micheline Blanchette, agent, 563-2494.

102 Propriétés à revenus à vendre

EST. Maison 2 logements, $22,800.; comptant $2,800.; balance facile. Taxes minimes. Jour 567-4036, soir 563-2810.

PROPRIETE située au 441 Laurier - 8 logements. Revenu: $7,600/année. Prix: $42,000. Financement facile. Accepterais auto 1977 ou Corvette comme comptant. Après 5h.: 562-2823.

PARTICULIER désire acheter maison à revenus dans Sherbrooke. Aucune commission à payer. 567-4851, 563-2768.

10e AVENUE SUD: Propriété 2 logements, $17,500.00. Très peu comptant. Tél. 567-6474.

175 et 181 RUE DU PARC près King Est. 6 logements. Revenus annuels $9,300.00 comptant $7,000. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

1050 WORTHINGTON, 3 logements 4 pièces, brique, fenêtres aluminium, remise. Construction neuve. Prix $28,500.00. Comptant $3,500.00. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

2541 CHEMIN LEMIRE. Propriété 2 logements 4 pces. Sous-sol fini. $32,000.00. Cause transfert. 562-5996.

NORD: 1071, Prospect, 2 logements x 7 pces chacun. Grand terrain. Possibilité d'acheter à l'évaluation municipale. DESNOYERS, DUROCHER, courtiers: 565-8205.

PROPRIETES A REVENUS DEMANDES. Acheteurs sérieux: DESNOYERS, DUROCHER, courtiers: 565-8205.

QUARTIER SUD, proximité de la polyvalente Le Phare, beau 3 logements brique, construction 1965. Un logement libre à l'acheteur. Grand terrain 100 x 100 paysagé, arbre fruitiers, gazon, fleurs. Vue sur la ville. Prix très abordable. André Leclerc, agent: 563-4422; CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtier: 569-9114.

COMPTANT $1,000
NORD — Propriété 4 logements x 4 pièces, brique. Revenu: $6,636 annuel. Courtière: 563-7428, LOUISE SERGERIE.

ILES-DE-LA-MADELEINE — Maison de chambres toute meublée. (13 chambres) 2 bureaux, salle à manger, salon, cuisine, 2 cuisinettes. Terrain 16,600 pi. ca. Doit être vendue immédiatement. Tél.: (418) 986-4446 ou (418) 986-4416.

CENTRE-VILLE — Maison 3 logements, 2 x 5, 1 x 4 pièces. Très propre, A-1. Pour fin de location de chambres ou autre. LEO-PAUL BRODEUR, courtier, 567-4129, Armand Brunelle, 562-0219.

EDIFICE A BUREAUX, entretien facile. Revenu: 23%. Entrevue au bureau. DESNOYERS, DUROCHER, courtiers, 565-8205, 842-2882.

OUEST — J'ai 3 propriétés à revenus, 2 x 4 logements, 1 duplex. Céline Morin, 565-8453, courtiers, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

FLEURIMONT DUPLEX 26 x 42, construction 1976. Haut: 5 1/2 pièces, bas: 3 pièces. $42,000.00 - 562-9607.

MAISON brique, 3 logements: 1x5, 2x3 pces, située 1244 boul. Alexandre. Terrain 100x100. Renseignements, après 5h, 562-9748.

MAISON 2 log. très propres; située route 1, Chemin Ascot. Logement du bas libre immédiatement. Pour acheteurs sérieux, composez: 563-5762.

RUE DARCHE Coin St-Louis, joli triplex 1x4, 2x5 pièces, dont un libre à l'acheteur. Revenu $6,480. par année. Terrain 100x100 bien paysagé, situé près de tous les services, des magasins et de la Polyvalente Le Phare. Faut voir pour apprécier. André Leclerc, 563-4422, CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE 569-9114. (122-77).

QUARTIER OUEST bâtisse commercial ou industriel, avec résidence 6 pièces, terrain 40,000 pi. ca. Bâtisse, 14,400 pi. car. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Réjean Vallée, 565-7872.

QUARTIER NORD, rue Maple - Cottage 2 logis, dont 1x5, 1x4 pièces, entrées électriques et chauffage à neuf. Vente rapide peu de comptant. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

QUARTIER CENTRE 6 x 4 pièces, brique, bien situé. Facile à louer. Prix d'aubaine. Pierre Comeau 566-4514, COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

12 LOGEMENTS, revenus: $18,000.00, bonnes conditions d'achat. Téléphone: (514) 467-4638.

QUARTIER NORD, 10 logements, centre-ville, stationnement, bon revenu, TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Réjean Vallée, agent, 565-7872.

FAUT VENDRE 13 logements, 1 x 6 pièces, ultra-moderne; 2 x 3 pièces. Brique. Bonnes conditions. Bien située. Première hypothèque 7 1/2%, parfait paiement. Comptant raisonnable. Prix pour vente rapide. - 569-4685.

925 RUE STANLEY Maison rénovée, 3 logements, 1 libre pour propriétaire, prix raisonnable. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Micheline Blanchette, agent, 563-2494, Judy Budning, agent, 462-1333.

ROCK FOREST 18 logements, bonne condustruction, excellent revenu. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Réjean Vallée, 565-7872.

3 LOGEMENTS construction brique, stationnement, bâtisse moderne, $44,500. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Judy Budning, agent, 562-1333.

01919 - OUEST - Duplex 5 pièces, brique, endroit commercial, service autobus. Prix $35,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Charles Morin, 562-2100.

R1923 - OUEST - 5 logements brique, très bien situé, revenu annuel $5,600. Prix: $38,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Charles Morin, 562-2100.

02263 - OUEST - Duplex 4 pièces, dont un chauffé, comptant minime, $22,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Charles Morin, 562-2100.

R2081 - BATIMENT EN BRIQUE, excellente construction, 4 grands logements bien loués. Revenus avantageux. IMMEUBLES MARCOUX COURTIERS, 569-9926; Claude Ostiguy, 838-5830.

R2013 - BUNGALOW LOGEMENTS avec revenus intéressants. Tous loués, seulement: $34,500. Faites votre offre. IMMEUBLES MARCOUX COURTIERS, 569-9926; G.E. Bordua, 563-0593.

GALT OUEST: 2 propriétés. Une: 3 logements, l'autre: 2 logements. En très bon état. Cause vente: maladie. Tel. 563-6539.

103 Cottages, bungalows à vendre

ROCK FOREST. Bungalow 6 pièces, tapis mur à mur, sous-sol fini, foyer, carport. 864-9909.

O2245-OUEST — Superbe résidence split level, 7 pièces, rideaux, tapis inclus. Pour $41,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

SHERBROOKE, quartier est, coquet bungalow, entrée split arrière, 3 chambres à coucher, salle à dîner, salon, sous-sol, foyer. Belle finition. Décoration de goût. Terrain 60x100. Belle vue sur la campagne. Faut voir. André Leclerc, 563-4422, CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtier, 569-9114. (152-77)

NORD — Grand bungalow de qualité, rue Morin. Départ de la ville. IMMEUBLES LAJOIE, courtier, 567-2826.

RUE NORMANDIE — Bungalow 8 pièces, brique et plâtre. LEO-PAUL BRODEUR, courtier, 567-4129, Armand Brunelle, agent, 562-0219.

VENTE DIRECTE, Rock Forest, $28,000.00., 2 chambres à coucher, terrain avec arbres, construction 1972, cause: séparation. Après 6h.: 562-0175; 562-3256.

VALCOURT — Bungalow 5 pièces, construction 1976. Sous-sol semi-fini. Tél: après 5h.30. 514-532-2557.

Je FERAIS de l'ouvrage à l'heure ou au contrat, et rénovation.
CAROL CONSTRUCTION ENR.
563-9836 après 5h.
103/18162

QUARTIER NORD
Maisons neuves 6 et 7 pièces de différents modèles. Terrains boisés. Très beau site.
567-8812
1565, Montfort
RENE COUTURIER Inc.
103/16614

BROMPTONVILLE
Sans intermédiaire. Maison récente, brique, 28 x 42, plus garage 14', 5½, salle de jeux au sous-sol. Terrain 100 x 100 paysagé. Pas de taxes travaux permanents.
41, DES PINS
846-4531
103/18499

VAL-BOISÉ


Prix et conditions de financement
INSURPASSABLES!
Gérard Allard Inc.
Boul. Bourque - Rock-Forest
565-0115
5 ans de garantie
103/17873

Gary Longchamps Inc
ENTREPRENEUR GENERAL
VASTE CHOIX DE RESIDENCES
3 développements à votre disposition
Rue Holmes (Est)
125 maisons
Rue Chauveau (Nord)
300 maisons
Boul. Haut-Bois, Rock Forest
1,000 maisons
Bureau: 951 Haut-Bois
563-2422
103/17104

MAISONS A VENDRE
Maisons de style pour tous les budgets Modèles 1977 disponibles.
Denis Bolduc
563-6088
5 ans de garantie
103/18228

103 Cottages, bungalows à vendre

OUEST — Près école Le Phare, bungalow neuf, 5 pièces, 34,000. Suzanne Leclerc, 565-6740, bureau: COURTIERS. 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

EST — Bungalow brique, 6 pièces, avec logement 2 1/2, prix raisonnable. Suzanne Leclerc, 565-6740, COURTIERS. 563-4013.

ST-ELIE — Près Carrefour. Bungalow 5 pièces, construction 1977, prix f$26,600. Céline Morin, 565-8453, COURTIERS: 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

4130 MONTJOIE, SHERBROOKE, 566-1094 ou 562-4754. Terrain 62x100. Construction 1969, 5 1/2 pces, 3 chambres à coucher, chauffage eau chaude, abri d'auto, asphalte, patio. Situé près arrêt autobus 24. Quelques tapis et draperies inclus. Faut vendre. Sans intermédiaire. Prix demandé $33,000.

ROCK FOREST. Bungalow 4 pces, sous-sol fini, avec foyer, salles de toilette et lavage. Construction 4 ans. 567-6195.

COTTAGE, 5 pces, très bon état. Planchers bois franc, garage, entrée asphaltée. Possession immédiate. Sans intermédiaire. 567-1221.

BUNGALOW 6 pces, grand terrain, endroit tranquille. Situé 3 milles Université. Sans intermédiaire. Inf.: 567-5339.

BUNGALOW style Canadien, situé dans Développement Dubreuil, rue Lindberg, Fleurimont. Pour plus rens: 563-5469.

FLEURIMONT. 2585 Fernand. Bungalow 2 ans. Chauffage électrique. 5 pièces, 24x40. Sous-sol semi-fini. Foyer. Terrain 80x100. Patio. $30,500. Raison: transfert. 567-3330.

CAMPAGNE — Val du Lac, chemin Ste-Catherine, grand 6 pièces, brique, garage, site unique, faut voir! Renseignements: PINEAULT, PARADIS & ASS., courtier: 566-6644; Daniel Duval, 569-3138.

SANS INTERMEDIAIRE. Bungalow 3 chambres à coucher, sous-sol fini, abri d'auto. Asphalte, paysagé avec haie cèdres. Raison vente: transfert. 3143 Arpin Fleurimont.

686 RUE CHAPAIS, Rock Forest, près école Beaulieu, 6 pièces. 4530 rue Bruno Sherbrooke, 5 pièces. Tél: 563-6088.

STYLE CONTEMPORAIN, 3 chambres à coucher, chauffage électrique, isolation "foam bleu", érigé sur vos fondations, $17,546. Fabrikit, LUC THIVIERGE, 864-4591.

NORD: 2580, Gadbois. Vous aimerez ce bungalow 8 pces incluant salle familiale. Près de tout. DESNOYERS, DUROCHER, courtiers: 565-8205.

ROCK FOREST: 4446, Madère. Faut vendre, 5 pces, construction 1976, libre. Prix demandé: $28,500.00. Faites votre offre. DESNOYERS, DUROCHER, courtier: 565-8205.

NORD Bouchette, bungalow luxueux 9 pièces, piscine creusée. Près école, autobus. Transfert. Toute offre considérée. Huguette Planche 567-6156. Courtiers 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

ROCK FOREST Vimy, secteur choisi, 7 pièces fonctionnelles, impeccable. Terrain paysagé. Aubaine pour vente rapide. Huguette Planche 567-6156, Courtiers 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

FLEURIMONT — Spécial, bungalow 4 grandes pièces, plus une au sous-sol. Céline Morin, 565-8453, COURTIER, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

ST-ELIE Bédard — Bungalow neuf, style futuriste, 6 pièces, $41,500. M.L.S. Huguette Planche, 567-6156, COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

QUARTIERS NORD ET EST
Bungalows neufs, différents modèles. Pour rendez-vous:
ALFRED DEMERS
562-4123
103/18140

MAISONS A VENDRE QUARTIER OUEST
- près Université
- Situées rue Descôteaux et LeRoyer
- sites de choix
- Maisons de qualité
- Réservez maintenant

R. DESROSIERS CONST.
2530, VERDUN
567-8535
103/15483

103/16030

COMMANDEZ MAINTENANT UNE MAISON SECTIONNELLE
"DESOURDY"
acceptée par S.C.H.L.
IMMEUBLES MARCOUX
& Associés courtiers
Concessionnaire exclusif
569-9926 — 569-5941

QUARTIER EST
Bungalow rue Des Secrétaires, Fleurimont, coin Allard nord. Pour renseignements:
LES CONSTRUCTIONS DONALD MORIN ENR.
151, Allard Nord, Fleurimont, 563-0706
103/18252

SANS INTERMEDIAIRE

Canadien 28 x 83, brique, finition chêne, tapis, bois franc, foyer pierre naturelle. **FAUT VOIR L'INTERIEUR** Terrain 150 x 300. 10 Minutes du Carrefour, Rang 11, St-Denis de Brompton.
846-3295
FAUT VENDRE PRIX COURANT
103/18492

RUE PRINCIPALE, MAGOG
Propriété 25 appartements, très modernes. Revenu annuel $42,744. Hypothèque $100,000 à 10 3/4%. Prix environ 5 fois le revenu. Comptant à discuter. Prendrais échange commerce, ferme équipée ou autres.
565-0889
563-6685
102/16443

103 Cottages, bungalows à vendre

MAISON NEUVE, 5 pièces. Prix défiant toute compétition. Située à Fleurimont. Disponible 1er Septembre. Pour renseignements. Tél. 562-0865.

NORD, rue Vaudreuil. "Town House", 8 pces, 4 chambres à coucher, sous-sol fini. Tapis, lave-vaisselle. Prix à discuter. 565-9286.

RUE HUOT, Fleurimont. Bungalow neuf, 5 pces. Terrassement fait. 563-3903.

MAISON SITUEE rue Belvédère sud dans Cantons d'Ascot, sur un terrain de 78 x 114, prix total: $25,000. Après 6h.: 563-8867.

SHERBROOKE: 1505 Rue Bienville. Terrain 70x100. Style ranch, brique, abri d'auto. 5 grandes pièces. Tapis à la grandeur. Sous-sol semi-fini. Tél: 567-6343.

FLEURIMONT. Bungalow 1 1/2 an, 3 chambres à coucher, près parc école. Rue Lefarte. 569-6883.

C'EST VRAIMENT une bonne maison, ce 7 pièces, brique, nord, construit en /64, du bois et du clous il y en a. C'est solide, faites un achat durable. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

QUE DIABLE, vous ne l'aviez pas découvert, ce bunglaow de 9 pièces brique, nord, 4 chambres, bureau, salle familiale, piscine, grand terrain vous ne cherchez pas les aubaines? GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

621, RUE WILSON — Cottage tout refait à l'intérieur. 9 pièces, 4 chambres à coucher, terrain 110x100. Garage double. Prix pour vente. Comptant $7,000. Balance 10 1/4%. LEO-PAUL BRODEUR, courtier, 567-4129, Armand Brunelle, agent, 562-0219.

RUE YOUVILLE — Grand bungalow luxueux. Terrain 90x105. Abri d'auto. 14x30. Bâti 1975. Chauffage électrique. Règlement succession. LEO-PAUL BRODEUR, courtier, 567-4129, Armand Brunelle, 562-0219.

CAUSE DEPART: Maison 5 chambres coucher, cuisine, salon, grand sous-sol, piscine. Bord de l'eau. Près entrepôt Molson, Rock Forest. - 562-3201.

547 SARA, près Polyvalente Le Phare. Sans intermédiaire. Maison style canadien, 6 pièces, foyer, taxes peu élevées. Terrassement fait. Louerais avec option d'achat. Téléphone: 563-2975.

PAS D'INTERMEDIAIRE. Maison 5 pièces, plus salle de séjour, bar, tapis dans toutes les pièces. Grand terrain 85' x 135', arbres, jardin. Située, Rock Forest, 1000' du Woolco. Après 5h. pm ou fin de semaine: 567-8705.

QUARTIER NORD, OCCASION exceptionnelle, 8 pces, 4 chambres coucher, salle de séjour, foyer, garage. Prix: $45,000. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834. ROBERTE BERTHIAUME 569-0500

ST-ELIE. Route 220, près de l'école. Bungalow neuf, 5 pièces, avec revenus d'un logement 3 pièces. Abri d'auto, aucun travaux permanents à payer. 562-6482.

540 MEILLEUR Prix réduit, bungalow neuf pièces, 37 x 56,m qualité et construction exceptionnel, foyer, salle à diner, TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Micheline Blanchette, agent, 563-2494, Judy Budning, agent, 562-1333.

BUNGALOW 9 pièces, 5 chambres, beau sous-sol fini, au niveau foyer, terrain boisé, TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Judy Budning, agent, 563-1333.

NORD Charme irrésistible split level, 9 pièces, 4 chambres, foyer motif de pierres, finition luxueuse. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Roberte Berthiaume, agent, 569-0500.

ISLAND BROOKS Bonne maison, 7 pièces, sur 1 1/2 acres, arbres, fleurs, jardin, garage, beau site. $24,500. Bungalow 5 pièces, chauffage électrique, 2 acres avec lac, ruisseau, $22,000. ROBERT BURNS, courtier, 875-3203, Cookshire, pas dimanche.

FLEURIMONT Bungalow 5 pièces. Chambre et salle de jeux au sous-sol. Conrad Deschênes, 567-4176. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181.

NORD Bungalow 5 1/2 pièces, finition chêne, sortie extérieure sous-sol, cause: transfert. Prix: $31,000. France Trépanier, 569-8822, FIDUCIE DU QUEBEC, courtiers, 565-8181.

BROMPTONVILLE Joli bungalow 5 pièces. Avec abri d'auto sur terrain 100 x 100. Cause de vente: transfert. Sarto Rodrigue, 569-6717. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181.

NORD, SITE RECHERCHE, rue paisible, maison unifamiliale par excellence: 8 pces, 4 chambres coucher, foyer. Construction Longchamps. Grand terrain boisé. Trust Royal, courtier, 563-9834. ROBERTE BERTHIAUME 569-0500

E2145 - JOLI 6 pièces, salle de jeu, très bien décoré. Garage. Seulement: $25,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

N1727 - BUNGALOW 5 1/2 pièces, 1975, chauffage électrique. Très grand terrain paysagé. Seulement: $39,500. IMMEUBLES MARCOUX COURTIERS. 569-9926; G.E. Bordua, 563-0593.

EST, BUNGALOW 27 x 41, solide, brique, 6 grandes pièces, chauffage eau chaude. Abri d'auto, terrain 100 x 100, arbres matures, endroit tranquille. $37,000.00. MONTREAL TRUST COURTIERS, 565-1933 (bur) Francine Charest, 563-2550.

M3336 - BROMPTONVILLE. Près de Beauvoir, bungalow 5 pièces. Sous-sol semi-fini. Grand terrain. MONTREAL TRUST COURTIERS, 565-1933 (bur) Lorraine Lemelin, (8188 7-6703.

E5724 - FLEURIMONT. Vous cherchez bungalow 5 pièces, sur terrain 120 x 100, très bien aménagé. Faut voir! MONTREAL TRUST COURTIERS, 565-1933 (bur) Jacques Gauvin, 567-2238.

02123 - DUPLEX 6, 5 pièces, logement à l'acheteur. Bonne condition. Aubaine à $37,000. IMMEUBLES MARCOUX COURTIERS, 569-9926; G.E. Bordua, 563-0593.

935, RUE BELMONT, sans intermédiaire, bungalow 7 pièces, 2 chambres de bain; foyer, abri d'auto, entrée pavée. Téléphone: 563-2975.

PRIX REDUIT 4 grandes chambres à coucher, salon avec foyer, salle à diner, terrain paysagé, avec rocaille. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Judy Budning, agent, 562-1333.

RANDBORO Bonne maison, 4 chambres à coucher, toute rénovée avec bureau, 2 pièces, attaché, solarium chauffé, garage 1/2 acre terrain. $29,500. ROBERT BURNS, courtier, Cookshire, 875-3203. Pas dimanche.

QUARTIER NORD, zone strictement résidentielle. Résidence de qualité, prête à être habitée. Sans intermédiaire. Prix à négocier. 563-1557, 563-4108.

QUARTIER EST: Maison neuve, 5 pièces. Près Centre d'Achats et C.H.U. Eligible au Rabais Fédéral. $26,500.00 - 1129 des Marguerites, 563-5103.

NORD, NOUVELLE INSCRIPTION: 6 pces, 3 chambres coucher, construction brique, terrain entouré haie cèdres. Hypothèque 6 3/4%, taxes minimes. Prix accessible: $37,500. Trust Royal, courtier, 563-9834. ROBERTE BERTHIAUME 569-0500

PRES ECOLE JOLIETTE, 3174 Iberville - Bungalow à vendre. A voir sur les lieux.

103 Cottages, bungalows à vendre

E2199-PAS CHER — Magnifique bungalow, 6 pièces, tapis à grandeur, salle de jeux. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

X2277-ENDROIT TRANQUILLE, 5 milles de Sherbrooke. Magnifique bungalow 5 1/2 pièces, carport. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

FLEURIMONT — Rue Nadeau, bungalow 1974, 5 pièces, 3 chambres à coucher, chauffage eau chaude. Tapis, terrain 60x100. Tranquille. $27,000. 567-8695.

ROCK FOREST — Rue Mi-Vallon, bungalow 5 1/2 pièces, chauffage électrique, grand terrain, prix d'aubaine. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

AUBAINE — R.R. 2, Lennoxville. Via Stanstead. Bungalow 7 pièces, terrain 150x100. $27,300. Pierre Comeau, 566-4514. Bureau: COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

URGENT — Propriétaire transféré. Aucune offre raisonnable refusée. Rue Monarque, Rock Forest. Bungalow 24x40, taxes peu élevées. Pierre Comeau, 566-4514, COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

FLEURIMONT, 2584 Lehoux, bungalow 5 pièces, entrée split level, escalier et rampe en chêne; très belle finition, libre immédiatement. Peut être visité samedi ou dimanche. 563-3192, 565-0687.

BROMPTONVILLE. Construction 3 ans, façade brique, abri d'auto, remise. Place tranquille, belle vue. Financement 9%. 846-2867.

BORD, PRES ECOLES et parc St-Alphonse. Libre immédiatement. - 7 pces, 3 chambres à coucher, foyer, garage; terrain boisé. Trust Royal, courtier, 563-9834. ROBERTE BERTHIAUME 569-0500

104 Maisons-mobiles roulottes

A VENDRE: Maison mobile 12x60, en très bon état. Idéale pour jeune couple, couple retraité ou comme chalet hivernisé. Aussi terrain paysagé. 864-9511.

ROULOTTE "Richelieu", 20 pi., 4 roues, "hitch", miroir, toute équipée. 565-1104.

ROCK FOREST — Maison-mobile, très propre, sur terrain 100x100. Prix: $14,500. Céline Morin, 565-8453, bureau: COURTIERS, 563-4013.
SHERBROOKE TRUST

TENTE-ROULOTTE "Confort", 1973, tout rigide, 6 places, tout équipée. Cuisinette 1977, 16'x7 1/2'; réfrigérateur électrique. Un seul prix: $1200. Les intéressés, composez: 563-2352.

ROULOTTE fabrication domestique (home made)) 34' meublée. Aubaine: $1775. — après 5 hres: 567-9756.

ANTIGEL NON TOXIQUE, pour roulotte, bateau, chalet. Entreprises J.D. 864-4888.

COOKSHIRE — Maison-mobile, sur 2 acres à la campagne. Chance pour faire un lac. $10,500. Bungalow 6 pièces, sur Route 108, belle vue. Terrain 1 acre. $20,000. ROBERT BURNS, courtier, Cookshire, 875-3203, pas dimanche.

MAISON-MOBILE "Grand Prix", 14x70, foyer, 2 chambres, tout installée. Tél: 864-9903.

MAISON-MOBILE sans passage, 14x62, remise 12x16, avec terrain. Prix: $20,000.00. Faites votre offre! 1058 Faillon Rock Forest, 864-9902.

TENTE-ROULOTTE, toile, 6 places, équipée. $325.00. Tél: 8 64-4246.

ROULOTTES USAGEES, "Satellite", 1973, 15 pieds: $2,195. "Prouler", 19 pieds, 1974, $3,695; "Taurus", 24 pieds, 1976, $5,195. 864-4929; 8 64-4888.



PATRON 4899

Pour le voyage, drapez-vous dans ce confortable manteau aux manches raglan. Et profitez en pour ajouter à votre garde-robe un pantalon et un joli chemisier de même style. - randeurs disponibles: tailles 8 à 20 inclusivement.

Pour obtenir ce patron avec texte anglais et lexique français, envoyez vos noms, adresse, CODE POSTAL, le numéro du patron, la taille désirée ainsi que $1.75 exactement au SERVICE DES PATRONS, La Tribune, 1950 rue Roy, Sherbrooke, J1J 3X8 Les personnes désireuses de recevoir ce patron par courrier de première classe, avant le délai de deux à trois semaines qui doit être alloué, devront ajouter une somme additionnelle de 15 cents. Ces patrons ne sont pas disponibles à nos bureaux.

• Faire votre chèque ou mandat de poste à l'ordre de La Tribune Ltée.

104 Maisons-mobiles roulottes

$5,900.00 MAISON 12 x 56, meublée. Aussi 14 x 70, neuve, chauffage électrique, tapis rideaux, semi-meublée, 2 salles bain, $12,900.00. Terrain disponible. J.L. POMERLEAU, courtier, 567-6988 ; 562-2305.

ROULOTTES de voyage à vendre. Aubaine fin de saison. Tél: 569-9863.

AUBAINE! MAISON-MOBILE 14x62, 1974, à vendre. S'adresser 1044, Favreau, Rock Forest, tél: 864-4489.

ROULOTTE "Swinger" 17 pi., tout équipée, avec auvent. $2,300. Tél: 845-4567.

AVONS MAISONS MOBILES installées sur place, incluant terrain, Rang 8 Tivoli. Chemin d'Ascot, rue Chénier, terrain 225x100, ancien Chemin l'Espérance. LEO-PAUL BRODEUR, courtier, 567-4129, Armand Brunelle, 562-0219.

105 Immeubles (achat, vente, échange

EST — Bâtisse commercial, 14,000 pi.ca. hangar 4,000 pi.car. Terrain 70, 000 pi. car. 5 portes hauteur 21'. TRUST ROYAL, courtiers, 1563-9834, Réjean Vallée, 565-7872.

106 Chalets (achat-vente)

**H1721 - CHALET

Il y a cent ans

(dans les cantons de l'Est)

On lisait dans le "Pionnier de Sherbrooke" du 7 septembre 1877 la nouvelle suivante:

Activité de Mgr Racine

"Mardi 4 courant, à la Cathédrale, Mgr Racine a confirmé 83 enfants.

Mgr Racine part cet après-midi, par le chemin de fer International pour sa visite pastorale.

Il est accompagné du Révérend M. Chalifoux.

Dimanche 2 septembre, il a conféré l'ordination du sous-diaconat aux Rév. Jos. F. Corriveau et Louis Hercule Roy".

109 Commerces à vendre ou à louer

HOTEL FOSTER

Bon petit hôtel à vendre au village de Foster, environ un mille du lac Brome, comprenant 12 chambres et licences complètes. Prix et conditions raisonnables. Préférable que l'acheteur soit bilingue. S'adress

A. GRANPRE.
(coin rue Court et Tayler, Waterloo
Tél: 539-0159 109/18483

205 Occasion d'affaires

MEUBLE REVOLUTIONNAIRE. Secteurs disponibles. Léger investissement requis. Ecrire Casier 56, La Tribune, Sherbrooke, J1J 3X8.

MANUFACTURE DE COUTURE dans les Cantons de l'Est, très rentable, clientèle établie à travers le Québec, revenu au delà moyenne. Pour informations: Appelez: 819-569-8097.

202 Argent à prêter

ARGENT A PRETER

- 1ère et 2ème hypothèque
- Taux à partir de 10¾
- Spécialité pour prêt à la campagne
- Argent disponible pour construction ou refinancement
- Achat d'hypothèque de toutes sortes.

BADEAU & FILS COURTIER
1576 King Ouest
Tél.: 569-7375
soir: 563-5604
202/16013

205 Occasion d'affaires

LA COMPAGNIE BOEING, manufacturier d'isolant pour greniers et maisons, a besoin urgent de candidats. Gens avec expérience de la construction de préférence. $300.00 par semaine pendant l'entraînement. Investissement de $2,500.00 requis, garanti par l'équipement. Tél. (514) 279-0725.

PORTE DE GARAGE bien située rue King Ouest, pour mécanicien d'expérience, possédant ses outils. Inf.: 567-1446.

205 Occasion d'affaires

SOYEZ VOTRE MAITRE. Presse à carton et papier, mobile, montée sur camion 5 tonnes, avec contrat. Expérience non nécessaire. Dépôt minimum: $10,000. Appelez frais virés (514) 729-3289 de 9h à 5h.

301 Appartements à louer

4 **PIECES,** refait à neuf. Premier étage. Entrée laveuse-sécheuse. Eau chaude fournie. Chauffage électrique. $145.00/mois. Situé 67 Alexandre. 562-8692.

301 Appartements à louer

CENTRE VILLE
Edifice
HIS MAJESTY
1½ pièces, meublés, chauffés, buanderie. (Bail spécial pour étudiants).
$110. - $120. par mois.
S'adresser:
155, Wellington Nord, app. 117
Tél: 562-2511, 563-1323, 864-9246
301/18313

IMMEUBLES MARYMOUNT INC.
Voisin du Carrefour de l'Estrie
2½, 3½, 4½ pièces, modernes. Concierge
567-8649 - 563-5039
301/16621

APPS. LES HAUTS PLATEAUX
Coin 18e Avenue,
1040, Lacombe, suite 208
3, 3½, 4, 4½
meublés ou non, tous services compris
ultra-moderne.
Vue magnifique sur la ville. 301/18026
565-9307 lins de semaines **864-4476**

DISPONIBLES SEPTEMBRE '77
Le MONTAGNAIS
5½ - 4½ - 3½ et STUDIOS
BOULEVARD UNIVERSITÉ
563-2422 — 567-1254
Une autre réalisation de
gary longchamps inc
301/17553

301 Apartements à louer

APPS. du ROCHER
122, Carillon
1½ - 2½ meublés chauffés. Libres immédiatement.
S'adresser
567-6344
(concierge)
301/18302

DOMAINE RUSTIQUE
3, 4½, 5½ PIECES
Grande tranquillité, espace vert, piscine, insonorisation spéciale, tapis, récent, tout confort, moderne.
(PRIX RAISONNABLE).
Bureau: 569-9095
APRES 5h. 567-4441 - 565-0204
301/18219

CHAMBORD
Quartier nord. Angle Prospect et Duvernay.
2½ - 4½ - 5½ PIECES
à partir de
$130.
Inf.: 569-7096
567-7214 — 566-6266
301/17976

VOUS CHERCHEZ UN LOGEMENT?
SERVICE LOGEMENTS 566-1662
$15., SI VOUS LOUEZ FRAIS FIXES: $5.
CESSEZ DE CHERCHER
PASSEZ A NOTRE BUREAU
LUN. au JEU: 9h. à 5h.
VENDREDI: 9h. à 4h.
715, 13e AVE NORD, local 218
301/17922

301 Appartements à louer

APPS DES JONQUILLES
3 PIECES, meublé ou non, 4 pièces. Libres, Septembre, octobre. S'adresser: 365, Des Jonquilles. 567-0671.

EST, 1 1/2, 2, meublés. Chauffage, électricité, taxes inclus. Buanderie, stationnement. 1er septembre, 1er octobre. 567-2525.

SOUS-LOUER 3 1/2, meublé style colonial, chauffé, eau chaude, tapis, aspirateur mural. Rue résidentielle. Stationnement. $135. 567-2881.

CENTRE VILLE 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude à l'année. (Filles seulement) - 562-3274.

KING OUEST 1er Octobre. 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, électricité et taxes fournies. Stationnement. Air climatisé. Thermostat individuel. 569-4249.

CENTRE, 3, 4 pièces, chauffés, meublés, ou non, tapis, buanderie, aspirateur fournis. Endroit tranquille. Prix raisonnable. 133 Grandes Fourches, sud. 562-8809.

2 1/2, MEUBLE, chauffé, libre. S'adresser: 390, 11e Avenue Nord, app. 3.

FACE HOTEL-DIEU, 21 Jean-Maurice - 1 1/2 - 2 1/2 pièces, meublés, insonorisés vacuum. Construction récente. A visiter entre 5h. - 7h. la semaine. Samedi, dimanche, toute la journée - 567-4197.

APPS. OKIMUK 3 1/2 pièces, meublés ou non au 2600 Portland, app. 101. Tél. 563-5255.

NORD, à sous-louer, ou louer, appartement luxueux, 5 pièces, comprenant salle à manger plus 2 salles bain complètes. Grands espaces de rangement, libre 1er octobre 1977. Après 5h.: 562-7271.

EST A sous-louer: 3 pièces, meublées, chauffé, eau chaude. Libre immédiatement. 200, 15e Avenue Nord, app. 2. 563-9618 ou 566-4711, après 6h.

EST 675 13e NORD - Grands 3 1/2 meublés. Très propres. Prix raisonnable. Libres 1er septembre, 1er octobre. Visite sur rendez-vous. 569-6073.

890 PLACE DESORMEAUX, app. 7, 4 pièces, chauffé, libre immédiatement. 864-9752.

NORD 3 pièces, meublé ou non, rue tranquille, piscine, balcon. Disponible immédiatement. 567-9931.

QUARTIER EST, 1 1/2 pièce, 2 1/2 pièces, meublés, électricité fournie. Téléphone: 845-3246.

EST — 2 pièces, 3 pièces, meublés ou non, électricité, taxes comprises, neufs, tous services compris. 563-9842.

CHAMBRE AVEC CUISINETTE, entrée privée. 2 milles suivant rivière St-François, vers Beauvoir (première maison à droite). Aussi BACHELOR, $75.00/mois, prêt vers 15 septembre. 562-5525.

NORD, près Carrefour, grands 4 1/2, 5 pces. Aussi 2 1/2 pces meublées. S'adresser jour: 205, Candiac app. 4. 567-8218, soir: 205 Candiac app. 3. 563-1048.

EST, 4 APPARTEMENTS, neufs, meublés, tapis mur à mur, eau chaude, électricité, taxes de locataire fournies. Vous avez seulement le prix du loyer à débourser. Prêt 1er septembre. S'adresser 330, 12e Ave Nord. 562-0250.

SOUS-LOUER, 2 1/2 meublé, chauffé, électricité, taxes payées. $145./mois. Téléphone: 567-5734.

APPS. Jardins fleuris
3½, 4, 4½ pièces. ultra-modernes.
S'adresser:
1115 JARDINS FLEURIS, app. 206
Tél.: 563-7321
301/17900

725 PLACE DESORMEAUX
(Quartier Est)
3, 4, 4 1/2, 5 pièces, neufs, ultra modernes, toutes commodités. Concierge. Meublés ou non. Libres immédiatement.
301/18439 **563-6134 — 563-3626**

La Seigneurie de l'ESPLANADE
Face au Lac des Nations
- Chauffé
- Eclairé
- Poêle
- Réfrigérateur
- Aspirateur mural
- Insonorisé
- Stationnement avec prise

3½ PIECES $172. par mois
567-0189
301/18428

APPS. CARREFOUR
640 rue McGregor (Nord) — LIBRES: Logements neufs.
3½ - $155. **4½ - $175.** ~~5½ $195.~~
INCLUS: Chauffage, tapis, balcon privé. Stationnement. Corridor: aspirateur mural. Concierge, app. 201.
563-0401 - 563-3622
DIRECTION: Portland direction Ouest, tournez à droite rue Wilson jusqu'à McGregor. 301/18383

1760 PROSPECT
COIN JACQUES-CARTIER
3, 4, 4½, meublés ou non, insonorisés, Intercom, aspirateur mural, buanderie. Stationnement asphalté. Prêts immédiatement ou plus tard.
S'ADRESSER APP. 1
301/18269

Les APPS. "J'Y SUIS" **NOUVEAU A FLEURIMONT!**
2450, Est, rue King
Tél: 567-1574
Prêts immédiatement: 3-4-4½ - 5 pièces, ultra modernes, concierge, chauffés, buanderie, prise d'auto, etc. Pas de taxe de locataire, eau, vidange. 301/18076

DU NEUF A PRIX ABORDABLES
Près Polyvalente Le Phare
Près Université Sherbrooke et Bishop
1800-1890 Goyette
Meublés ou non, tous services compris
3 - 3½ - 4 - 4½ - 5
SANS taxe d'eau
SANS vidanges à payer
SANS taxes locataire
567-3624
301/18495

Shamrock
2, 3, 4, 5 et 6 pièces, ultra-modernes, meublés ou non. Disponibles immédiatement.
12e Avenue Nord — Rue Jogues — Galt Ouest et Blais
S'adresser: 1150 BLAIS, app. 1.
JOUR: 562-2464
Soirs et fins de semaine: 567-9048
301/15998

NOUVEAU DANS L'EST
LES APPARTEMENTS
JARDINS PREVERTS
Voisin du Quatre-Saisons, vers le CHU
3, 3½, 4, 4½ meublés ou non
Payer seulement votre appartement!
Ex: Loyer Sherbrooke $175. + taxes locataires $16.13 + taxes d'eau $4.00 + vidange $4.50. - Coût total $189.63
Loyer Fleurimont $175. + taxes locataires $0.00 + taxes d'eau $0.00 + vidanges $0.00. - Coût total $175.
RESERVEZ MAINTENANT 563-0380
301/18070

301 Appartements à louer

GRAND 2 1/2 meublé, chauffé, entrée privée. $135/mois. Libre 1er octobre. 1 mille CHU. 562-6285.

APPS AM
EST, NEUFS, arrière Centre d'Achats Quatre Saisons: 3 1/2, 4 1/2, meublés ou non, chauffé, insonorisés, vacuum, buanderie, concierge. $145., $165. 1 mois gratuit. 567-0980, 569-0656.

CENTRE-VILLE, 135 Sanborn — 4 1/2 meublé, chauffé, eau chaude fournie. Libre 1er octobre. Sur rendez-vous, 563-7347.

POUR PERSONNE seule. 3 pièces, chauffé, eau chaude. Endroit tranquille. Pour renseignements: Voir 851, Belvédère Sud de 2h. à 10h. Voisin Pharmacie Mailhot.

APPARTEMENT 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, gaz fourni, eau chaude, s'adresser: 241 Alexandre, app. 1. Téléphone: 569-0817.

OUEST. Rue Jogues et Goyette, beaux grands 3 pièces, meublés, toutes commodités. Libre maintenant et 1er novembre. Téléphone: 569-7802.

775-12e AVE NORD: 2 1/2, moderne, meublé, chauffé. Libre immédiatement: $135. Tél.: 563-2826, après 5h.

APP. 2 1/2 pces, meublé, au 2025, Goyette. Rens.: après 5h.: 562-8353.

2 PIECES, tout meublé, chauffé, éclairé. Endroit tranquille. Centre-ville. Aucune taxe. 566-0684.

RUE JARDINS FLEURIS — 3 1/2 pièces, chauffé, meublé si désiré. $135./mois. Libre 1er novembre. 566-1542.

4 1/2 NEUF, à sous-louer, libre 1er octobre 1977, 2018 Goyette, app. 410. 569-9643, 567-1373.

155 LOMAS
3 1/2, 1 1/2 meublés, tapis, stationnement, piscine, concierge. $165.-$125. Tél.: 562-1398 ou 563-4333.

2 1/2 PIECES, meublé, chauffé, électricité, eau chaude fournie. Situé St-Patrice Est, Magog. Jour: 843-3370, soir: 843-8930.

NORD, PRES CARREFOUR: grand 2 1/2 pces, meublé, chauffé. 569-6124; 569-3720; après 5 hres. Libre 1er oct.

TRES BEAU 5 1/2 pièces, tapis, insonorisé, vacuum, intercom, ascenseur, piscine intérieure, bain sauna. 569-0344.

FLORIDE
APPARTEMENT 30x 40, pour vacanciers. Miami Nord. Très luxueux, piscine, air conditionné, T.V. couleur. 567-1116.

APPS DES JONQUILLES
3 PIECES, meublés ou non; 4 pièces. Libres août, sept., oct. 365 Des Jonquilles, wè?è-0671.

NORD — Libres septembre 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 pièces. Poêle, réfrigérateur fournis ou meublés si désiré. Vue panoramique, édifice épreuve du feu. Piscine intérieure, sauna. 566-6777.

LE MANSARD — est. 3-3 1/2 neufs, meublés, chauffage électrique, taxes incluses. Intercom, buanderie, stationnement. 567-3933.

4, 5 PIECES
NORD, neufs, chauffés, eau chaude. Endroit paisible. Libres. Tél.: 569-7659.

DOMAINE DE LA MONTAGNE, 4 1/2 - 2 1/2%. Stationnement, eau chaude fournie, parc, piscine, concierge. 563-2754; 563-4333.

BEAUX GRANDS 4-4 1/2 neufs, chauffés, eau chaude. Semi-meublés ou non. Libres Tél.: 565-9353.

LE PANORAMA, Quartier est: 3 1/2 meublés, chauffés, insonorisés, piscine intérieure, sauna, ascenseur, etc. 562-5470. 566-4617.

301 Appartements à louer

CHATELAINE
APPARTEMENTS ultra-modernes, 3, 4, 5, 6 pièces, insonorisés, 2 salles de bains, réfrigérateur automatique, four mural, laveuse-sécheuse, thermostat, eau chaude, incinérateur. Piscine, concierge. 569-6434.

LE BONAIR
NORD: 3-4 1/2, 5 pces, neufs, insonorisés au maximum, balcons individuels, 2 stationnements par loyer, planchers en béton. Prêts 15 sept. 615 McGregor (par Wilson) 569-8105, 566-4825.

APPARTEMENT 5 pièces, à louer, le plus tôt possible. Cause: départ. Téléphone: 562-8647.

1 MOIS GRATUIT — 4 1/2 pièces, très grand, luxueux, concierge, piscine, etc. JOUR: 562-4682; SOIR: 565-0204.

APPS. JARDINS FLEURIS
3, 3 1/2, 4, 4 1/2 pièces, ultra modernes
S'adresser:
1135, JARDINS FLEURIS, app. 201
TEL: 566-6699
301/17899

301 Appartements à louer

DOMAINE DE LA MONTAGNE
4 1/2 - 2 1/2, Stationnement, eau chaude fournie, parc, piscine concierge. 563-2754; 563-4333.

APPARTEMENTS Quatre-Saisons, 3, 4 1/2, 5 pièces, insonorisés, intercom. Endroit tranquille. Libres immédiatement. Tél: 569-7617.

1 1/2 PIECE, meublé, s'adresser: 915, King George. Tél: 567-2926

EST, 3, 3 1/2 pièces, meublés ou non. Tous services inclus dans 1 prix. Tapis, aspirateurs, intercoms, buanderie, stationnement conciergerie, insonorisés. 325, 13e Avenue nord. 567-2655.

NORD. Libre août, 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, cuisinière et réfrigérateur fournis, meublés si désiré. Vue panoramique. Edifice épreuve du feu. Piscine intérieure, sauna. 566-6777.

3 PIECES, meublé, chauffé, eau chaude, buanderie. Libre. 864-4105.

EST, 400, 12e Ave Nord, 1 1/2, 3 1/2, 4 pces. Tél.: 566-6778, soir: 562-3784.

3 PIECES, meublé, chauffé, eau chaude, buanderie. Libre. 864-4105.

301 Apartements à louer

MAGOG
Logements 1 1/2, 2 1/2, 3 pièces, chambres chauffées, électricité fournie. Meublés style colonial. Porte intercom, vacuum, conciergerie, buanderie, 843-7407; si pas réponse: 565-0889, 563-w??ùè.

ROCK-FOREST: 4 1/2 moderne, non meublé. Libre imméd. Tapis, aspirateur mural, tranquille. Tél.: 864-9941.

NORD, grands 4, 4 1/2 pièces, très modernes, chauffés, entrée laveuse-sécheuse, buanderie. Construction béton. Insonorisés. Epreuve du feu. Libres 563-2092.

NORD, 4 et 5 pièces, neufs, chauffés, eau chaude, buanderie. Très belle vue paysagée. 562-6237.

EST: 3, 3 1/2 pièces, meublés ou non. Tous services inclus dans 1 prix. Tapis, aspirateurs, intercoms, buanderie, stationnement, conciergerie. Insonorisés. 325, 13e Avenue Nord: 567-2655.

DOMAINE RUSTIQUE: 3, 4 1/2, 5 1/2 pièces, modernes, tapis, récent, piscine. 569-9095; après 5h.: 567-4441, 565-0204.

QUARTIER NORD, OUEST. 3, 4, 5 pièces meublés ou non. Libre immédiatement. S'adresser: 4220 Chauveau, app. 207. Tél.: 563-9956.

FACE AU MAGNIFIQUE PARC ST-FRANCOIS

Le St-François

110, BOUL. ST-FRANCOIS



~~1½~~ - ~~3½~~ - 4½ - 5½

DANS LA VILLE SANS LA VILLE

Un ilot de verdure où l'on retrouve tranquilité et intimité.

- **NE PAYEZ QUE VOTRE LOYER**
- **CONSTRUCTION NEUVE EN BETON**
- **LAVE-VAISSELLE DANS LES DEUX ET TROIS CHAMBRES A COUCHER**

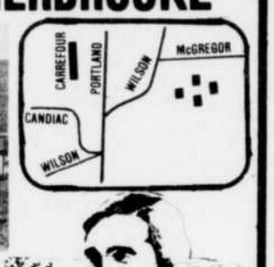
Plusieurs autres caractéristiques intéressantes.

- **Construction insonorisée**
- **Bain sauna**
- **Tapis mur à mur**
- **Grand balcon**
- **Piscine chauffée**

Renseignements et rendez-vous 7 jours par semaine
9h. à 9h. P.M. du lundi au vendredi
12h. à 4h. P.M. samedi, dimanche
562-4773
301/18321

JAMAIS VU À SHERBROOKE







LAUREAT RICHARD INC.
a construit pour vous les
JARDINS GARNIER
DANS UN AMENAGEMENT PAYSAGE EXCEPTIONNEL
Choix de beaux appartements 1½, 3, 4½, ~~5½~~ pièces. 1000 ARBRES. ARBUSTES ET FLEURS DE DIFFERENTES ESPECES DONNENT UN ENVIRONNEMENT REMARQUABLE

- PISCINE CHAUFFEE
- AIRE DE REPOS
- JEUX DE FER
- 75 acres avec sentiers pour une VIE DE PLEIN AIR en toute SAISON
- PRES DU CARREFOUR DE L'ESTRIE
- A 10 MINUTES DU CHU (6½ MILLES)
- A 6 MINUTES DE L'UNIVERSITE (4 MILLES)

INFORMATIONS: Jour: 566-6778
soir et fins de semaine
S'ADRESSER SUR LES LIEUX
670, McGREGOR, app. 203 ou Tél: 562-1138
301/18128

Le mot perdu

GRILLE DU NO. 347 — 8 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	S	R	P	R	O	M	E	T	T	R	E	E	L	A	P
2	E	R	A	V	E	R	S	I	O	N	V	I	C	E	I
3	R	E	S	A	U	T	E	R	E	A	A	P	R	E	P
4	T	I	S	N	S	E	L	L	I	V	L	A	R	M	E
5	N	F	E	A	O	D	L	V	A	O	I	R	A	E	R
6	E	I	R	I	U	I	E	R	E	I	D	A	C	N	F
7	M	T	O	T	S	C	T	V	M	R	I	I	O	S	E
8	E	N	N	R	N	A	I	A	A	A	T	T	N	O	C
9	L	E	T	E	I	T	A	M	R	V	E	R	T	N	T
10	B	D	L	I	E	R	E	A	D	I	N	E	E	G	I
11	A	I	O	R	R	S	V	O	I	R	P	C	R	E	O
12	S	R	U	O	R	I	N	E	V	U	O	S	H	S	N
13	S	E	P	U	V	O	I	L	E	R	I	O	N	A	M
14	A	V	E	E	P	I	R	E	T	A	T	S	N	O	C
15	P	E	R	E	C	N	A	S	S	I	A	N	N	O	C

Acide
âpre
aversion
avoir

Connaissance
conspirations
constater

Dire
drame
drames

Eviter

Identifier

Larme
lier

loup

Manoir
mensonges

Naître
nier

Pale
paraître
passablement
passeront
perfection
pipe
pire
promettre

Raconter
ravir

raviver
rêve
roue

Travail
très

Sauter
selle
silence
sous
souvenir

Validité
vice
villes
voiler
voir

solution du numéro 346 défiance

BLONDINETTE



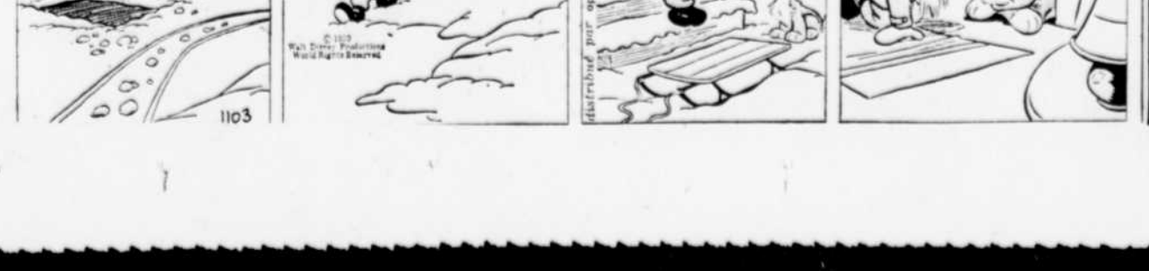
M. ABERNATY



LA FAMILLE FLOP



MICKEY



DONALD DUCK

SCAMP

Ephémérides

Le 9 septembre
PAR LA PC et l'AP

/ Alfred Dreyfus, capitaine de l'armée française, était condamné une seconde fois par une cour martiale il y a 78 ans aujourd'hui, le 9 septembre 1899. Il fut jugé coupable de trahison en dépit du fait que le véritable traître, le commandant Esterhazy, s'était déjà suicidé après avoir été démasqué. Cette affaire retentissante teintée d'antisémitisme et d'antimilitarisme provoqua des heurts entre la gauche et la droite. Dreyfus sera réhabilité cinq ans plus tard.

__ 1976 — Mao Tsé-toung, fondateur de la République populaire de Chine, meurt à l'âge de 82 ans.

__ 1962 — La France renoue des liens avec la Syrie, la Jordanie, et l'Arabie séoudite.

__ 1949 — Une grève paralyse le service d'autobus de Québec.

__ 1948 — La République populaire et démocratique de Corée est créée en Corée du Nord.

__ 1914 — Les Allemands commencent à battre en retraite, sur le front de la Marne.

__ 1901 — Le peintre français Henri de Toulouse-Lautrec meurt à l'âge de 37 ans.

__ 1894 — Sun Yat-sen, fondateur du Kouomin-tang, dirige une première tentative de révolution en Chine; la révolte ne remporte pas de succès avant 1911.

__ 1776 — Le deuxième Congrès continental officialise le terme Etats-Unis, et abandonne celui de Colonies unies.

__ 1585 — Le pape Sixte V excommunie Henri de Navarre.

301 Appartements à louer

MAGOG
Logements 1 1/2, 2 1/2, 3 pièces, et chambres chauffées, électricité fournie. Meublés style colonial. Porte d'intercom, vacuum, conciergerie, buanderie. 565-0889, 563-6685.
843-7407

302 Logements à louer

6 PIECES, non chauffé, s'adresser: 952, Carmen. 569-2304.

APPARTEMENT et espace de 1,200 pi.ca., chauffés, électricité payée. North Hatley. 8 42-2467.

ACHAT OU LOCATION local commercial et industriel, 14,000 pi.ca. Quartier ouest, terrain 40,000 pi.ca. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Réjean Vallée, agent, 565-7872.

BLAIS EXPRESS Inc.
DEMANGEMENT locaux et longue distance
ENTREPOSAGE, EMBALLAGE
Mayflower Van Line
569-3819
302/18462

302 Logements à louer

LOGEMENT 3 PIECES. Libre immédiatement eau chaude fournie, chauffage électrique. S'adresser: 419, Ruelle Daigle.

CENTRE-VILLE — 253 Laurier. A sous-louer: 4 pièces, non-chauffé, $80./mois. Libre 1er octobre. 562-1216.

ASCOT CORNER, log. 4 pces, non chauffé, eau chaude et électricité fournies. Libre. Inf.: 562-4159.

RUE GILLESPIE, logement 5 pièces, 3e étage, chauffé, eau chaude, libre immédiatement. Peut être visité. S'adresser: 346 ou 348 Gillespie. 843-9752.

QUARTIER OUEST. 4 1/2, libre immédiatement, entrée laveuse-sécheuse, prélart fourni, ménage refait à neuf. $165.00. 1323, rue Prunier, Sherbrooke. 1-879-5100.

2 PIECES non-chauffé, 3ième étage, pour 1er octobre. Tél: 567-6152.

LOG. 5 PCES, chauffé, eau chaude fournie: 185/mois. Libre 1er octobre. 235, Galt Ouest, 567-2475.

LOGEMENT 4 pièces, semi-chauffé, sur route no 1, Ascot Corner, $85./mois. Libre 1er octobre. 562-5745.

EST. Sous-louer, 4 pces, près église. Adulte. Libre 1er novembre. 562-4525.

302 Logements à louer

OUEST — Libre immédiatement, 4 1/2, moderne, pas de taxe. $160. 1965, Chagnon, 569-1856.

4 PCES, chauffé, eau chaude fournie, 1 mois gratuit. Libre immédiatement. 566-4461.

EST, APP. à sous-louer début Octobre: 5 pces, chauffé, tapis et thermostat dans chaque pce. $190. Après 6h.: 566-1582; 1005, Lacombe.

700, 13e AVENUE NORD, app. 2, 4 1/2 pièces, libre 1er octobre. (1 mois gratuit).

PRES CEGEP & CHU — Grand logement pour 2-3 adultes. Chauffé, eau chaude. Petit immeuble. $185.00/mois. 563-9799.

3 PIECES, chauffé, bas, $130. Situé 320, McManamy, coin Larocque. 569-8506.

RUE DES JACINTHES, grand 4 pièces, dans duplex. Près CHU. Libre. Renseignements: 565-0841, après 4h.

RUE COURCELETTE — 2 1/2 pièces, entrée 220, pour 1er octobre. $100./mois. Tél.: 566-1791.

RUE COURCELETTE — 4 1/2 pièces, entrée 220, libre 1er octobre. $150./mois. 566-1791.

LOG. 4 PCES, chauffé, meublé, éclairé, tapis mur à mur. Libre immédiat. Après 6h.: 563-6196.

EST, Log. 4 pces (log. 3 pces, meublé ou non). Libres immédiatement. Toutes commodités. 567-6529.

304 logements chauffés à louer

NORD, PRES CARREFOUR de l'Estrie: app. 5 pces, chauffé, 3 chambres à coucher, tapis, vacuum, balcon. Endroit tranquille. $180. (au bas de la rue Mésy). 2825, Mésy. Tél.: 565-8801.

3 PIECES, CHAUFFE, face parc Jacques-Cartier. Téléphone: 567-6375; ou 864-9177.

OUEST. Près centre, 1 1/2 pièce moderne, meublé, chauffé, eau chaude, lavoir, $100.00. Libre octobre. 567-6015.

QUARTIER EST. 4 grandes pièces, chauffé, eau chaude. Premier plancher. Libre immédiatement. Téléphone: 565-9419.

PRES WOOLCO, rue Pavillon, 4 1/2 neuf, tapis, vacuum. Conciergerie. Après 5h.: 569-3877.

ROCK FOREST — grand 3 1/2, près centre d'achats, chauffé, électricité fournie, sans taxe, intercom, tapis, vacuum. Seulement: $165.00. Libre 569-9473.

995
STE-FAMILLE
QUARTIER EST, logement 4 pièces, chauffé, avec balcon, service de conciergerie, libre 1er octobre. 562-1014.

FLEURIMONT LOYER 5 grandes pièces, peinturé à neuf, chauffé, eau chaude, entrée laveuse-sécheuse. 2828 Carignan. Après 5h.: 565-7251.

PRES WOOLCO et Centre d'achats. Grand 4 1/2 chauffé, électricité fournie, intercom, tapis, vacuum. Sans taxe. Transport scolaire. Seulement: $175.00. Libre 569-9473.

304 Logements chauffés à louer

QUARTIER EST - 3 1/2, 4 1/2, 5 pces, libre immédiatement, chauffés, intercom, balcon, stationnement privé, tapis, aspirateur, pôles à rideaux. 567-0233.

OUEST, rue Dubreuil, 3-4-4 1/2. Libres immédiatement, septembre, octobre, novembre. Aucune Taxe. 569-4977, 566-1911.

NORD. Beau grand 4 pièces, moderne, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, buanderie, insonorisé, intercom. Libre, 566-2134.

OUEST. 5 pièces, très grande cuisine, vide, $190. Pas taxe. Libre courant septembre. Lanoë, 2015 Goyette, app. 19. 569-5886; 565-3638.

ROCK FOREST. 4 1/2 non meublé, tapis, aspirateur mural, libre 1er oct. 864-9958.

OUEST, rue Tessier et Goyette, 4, 5 pièces, neufs, prêts immédiatement. Aucune taxe, éléphone: 567-9410.

KINGSTON, 3 pièces, chauffé, meublé ou non. Libre. 562-9711.

4 1/2 PIECES, chauffé, porte panoramique, tapis, balcon, aspirateur, entrées laveuse-sécheuse. Aucune taxe locataire. $165. Libre immédiatement ou 1er octobre. 565-0141/562-2118.

1971 GALVIN, Logement 4 pièces, chauffé, 835-5723.

VILLA DEL-SOL — 4 1/2, tapis, vacuum. Libre immédiatement. Tél.: 562-008 5.

QUARTIER UNIVERSITAIRE. Logement neuf, 5 pces, chauffé, eau chaude, tapis. $225. endroit tranquille. Octobre. 569-1801.

QUARTIER EST. Logement 4 pces, chauffé, eau chaude. Libre 1er octobre. 569-5770.

QUARTIER NORD. 5 1/2 pces, $225., 2 salles de bains. Libre 1er nov. 563-5995.

GRAND 4 1/2 PCES, rue Chagnon. Pas taxe locataire. $170. 567-9371.

5 PIECES CHAUFFE, deuxième, rue King Ouest. Aussi terrain 75 acres, 4 milles limites. 562-3651.

306 Logements-appartements à partager

AIMERAIS PARTAGER grand 4 1/2 avec fille. 537 Langlois, app. 2. Jour: 565-2092; Raymonde; soir: 565-8412.

ROCK FOREST — Appartement 4 1/2 pièces, à partager avec fille. Tél: 864-6392 soir seulement, la semaine.

307 Bungalows cottages à louer

FLEURIMONT — rue des Palmiers. Bungalow à louer, 5 pièces, près école, 15 sept. 569-4931.

BUNGALOW à louer, 4 pces, chauffé, situé 1457 Denault, $175. 562-2621.

COUPLE ou personne demandée pour partager maison située environ 10 milles de Sherbrooke. Tél.: 8 42-2816.

MAGOG Chemin Georgeville. Bungalow meublé, foyer pierre des champs. Plafond cathédrale. Planchers marqueterie. Chauffage central. $175. 1-514-659-4131.

BUNGALOW 4 1/2 pièces, chemin des Ecossais, à louer. Pour informations: 562-6181.

BUNGALOW 2 étages, 7 pièces, une galerie, 2 salles bain. Sous-sol garage. Près école. 110, Victoria, $250.__mois. Non chauffé. 563-1-17.

CHEMIN Galt Ouest — 3 milles Université, 5 1/2 pièces, libre immédiatement. 567-9968, 864-4733.

309 chambres à louer

MAGOG
chambres très propres, poêle, réfrigérateur, table de cuisine, électricité fournie. 565-0889, 563-6685.
843-7407.

RUE GILLESPIE. Belle grande chambre, poêle, réfrigérateur, homme sérieux seulement. Endroit propre et tranquille. 569-9582.

PRES CHU, centre Quatre-Saisons, 24 juin. Toutes commodités, entrée privée, chauffée, électricité. 565-7148; 565-3075.

PRES CEGEP, et Hôtel-Dieu, chambre avec tous les services, 404 Bowen sud. 565-1152; 569-3036.

CHAMBRE MEUBLEE. Ménage fait neuf. $25.00/semaine. S'adresser: 225, rue Court.

CHAMBRE ECLAIREE, chauffée, au 345 Laurier. Libre immédiatement. Téléphone: 567-6311.

CHAMBRE DECORATIVE. Grande cuisine, salon, salle de bains complète. Câble et prise Téléphone installé. Quartier Est, rue Jean-Talon. Préférerait étudiant ou travailleur. 566-1709.

CHAMBRES A LOUER avec réfrigérateur et poêle électriques, pour homme seulement. 17, 12e Avenue nord. 563-7629.

CHAMBRES A LOUER, pour étudiantes, près école Montcalm. 567-4442, 2294 de Rouville.

CHAMBRE double, cuisine, salle de bains privée. T.V., près Cégep. 598, Gouin, app. 1. 567-1236.

CHAMBRE pour étudiant, pension si désirée. A proximité Université Bishop et Alexander Galt. 3 milles de LENNOXVILLE. 562-9434, le soir.

NORD, chambre confortable, meublée, entrée, chambre de bain, cuisinette privée. Literie fournie, lavée. Homme. 563-18 43.

EST, CHAMBRE pour garçon, près école Le Ber et CHU. Toutes commodités. Avant 3h. 565-0482.

310 Chambre et pension

CHAMBRE ET PENSION pour jeune homme, 301 King ouest. Pour renseignements, 562-1250, 563-1410.

QUARTIER EST, 1122 Woodward, appelez à 569-8062, ou 569-5609.

CHAMBRE ET PENSION pour jeune homme 5 jours/semaine, est. Signalez: 562-9064.

311 Chalet à louer

LAC AYLMER, 1 mille St-Gérard, chalet hivernisé, chauffage électrique, meublé, tout confort, lingerie, literie fournie. Peut coucher 10 personnes. Téléviseur couleur, système son, téléphone, etc. De septembre 1977 à mai 1978. $150./mois. 563-5217.

PLAGE SOUTHIERE, Magog. Chalet 5 pièces, foyer, libre. Téléphone: 843-8343.

MODERNE, neuf, tapis, foyer central, 5 pièces, grand terrain, bord petit Lac Magog, 10 minutes Sherbrooke. Chauffé, électricité, taxes comprises. $325./mois. Après 5h.: 861-9441.

PETIT LAC MAGOG. Chalet hivernisé, meublé, foyer. Tapis. $225. 562-2024, 864-4772.

313 Garage à louer

ENTREPOSAGE
DE ROULOTTES, tentes-roulottes, bateaux, autos pour l'hiver. Nil Gilbert, Compton. 835-5460.

314 Bureaux à louer

2113, INGENIEURS, Assureurs, notaires, arpenteurs etc... IMMEUBLES MARCOUX vous offre 1,792 pieds carrés en location. Edifice en transformation, ample stationnement, divisions, services à discuter. 569-9926.

1777-LOCAL BUREAUX 2,160 pieds carrés, première qualité, rez-de-chaussée, rue King Ouest. Disponible brève échéance. IMMEUBLES MARCOUX, courtier: 569-9926.

1425 KING OUEST. En location pour bureaux ou commerces. 1,000 à 2,000 pi. ca. au choix. Stationnement, air climatisé, etc. Libre immédiatement. informations: 569-0505.

BUREAU 3 pièces, chauffé, tapis mur à mur. $150./mois. S'adresser: 562-7850.

BUREAU, 170 pi. ca. Libre immédiatement. Climatisation centrale, tapis, service de conciergerie. Edifice nouvellement rénové, situé centre-ville, Windsor. Possibilité d'un service de secrétariat. Prix mensuel $100. S'adresser: Clinique Médicale de Windsor, 8 45-4988.

403 Personnel

SERVICE DE RENCONTRES "Amaso", S'adresser: Marthe Gaudette, Montréal: 524-3852; Sherbrooke: 565-7598.

315 Demande à louer

GARAGE
BESOIN D'UN GARAGE pour entreposer automobile. Quartier Est. Tél. 569-8835.

316 Machinerie à vendre ou à louer

ATTENTION! Municipalités, cultivateurs: "Skidder J-5, Bombardier" avec "trailer et chargeuse à bois, seulement 400 heures. Valeur neuf: $18,000, vendrais $6,800.00. Comptant à discuter. 569-7754.

BACKHOE CASE 580B-1973, seulement 1500 heures. "Buckhet" à neige. Très bonne condition. Aubaine à prompt acheteur. Ecrire 1325, 2 rue Cousineau. Sherbrooke, ou 569-7939, soir: 567-4441.

403 Personnel

SERVICE DE RENCONTRES "Amaso", S'adresser: Marthe Gaudette, Montréal: 524-3852; Sherbrooke: 565-7598.

402 Nouvellettes



REMERCIEMENTS à JEAN XXIII pour faveur obtenue.
M.T.
402/18491

403 Personnel

ASTROLOGIE & VOUS ENR.
• Carte du ciel • Lignes de la main
• Cartomancie
Pour rendez-vous, téléphonez:
566-1744
Edifice Continental, 111, King Ouest, suite 409, Sherbrooke
403/18309

VOULEZ-VOUS CESSER DE FUMER?



Si oui, par acuponcture point 83 auriculaire, y compris la cure de désintoxication facilitent un arrêt total garanti dans les 30 jours. Procédé moderne et nouveau

Pour rendez-vous:
562-1422
DR J. L. MARQUIS N.D.
Naturopathe, acuponcteur,
Bureau tous les lundis.
403/18307

404 Perdu

8 CHIOTS, 3 semaines, réclament leur mère perdue, quartier nord, samedi. Poil beige, pattes et cous blancs. 563-6457.

PETIT "POODLE" noir, répond nom Princesse, perdu mardi aux environs du Woolco Boul. Bourque. Si retrouvé, 563-9698. Récompense!

501 Animaux à vendre

6 CHIENS "AIREDALE", enregistrés, vaccinés, à vendre $195.00 chacun. Rens.: 1 (514) 297-2965.

PONEY avec volture et attelages, à vendre. Pour rens.: 832-2840.

1 CHIENNE DOBERMAN pur-sang et ses chiots, à vendre. Inf.: 563-5363.

BELLE poules pondeuses, âgées 15 mois, à vendre $1.25 chacune. 845-4846.

CHIENS, CANICHES, pur-sang, à vendre au 365 St-Michel, app. 6. Venez après 3h. p.m.

PLUSIEURS poulains et pouliches (père, Sidon Blend), pur sang Appaloosa, de l'année. 878-3885.

CHIOTS Colley, enregistrés et vaccinés, à vendre. 566-4606.

4 CHEVAUX: Morgan, pur-sang, 2 ans, avec papier, un quarter horse, 2 poneys. 563-4272.

CHIHUAHUA, 6 semaines. Pour renseignements, composez 563-1945.

ATTENTION — Bergers Allemands, Samoyède, Husky Sibérien, Setter Irlandais, Doberman, Malamuth, tous adultes. Doit vendre cause départ. 845-3882.

POMERANIENS âgés de 7 semaines, des petites beautés, en fourrure. 845-3882.

AUBAINE — Faut vendre, cause: départ. Beau cheval Palomino, 5 ans, bien dressé, Western avec équipement. 8 45-4866.

SAMOYEDE mâle, 2 ans, pure race, habitué à vivre à l'extérieur. Acceptons toute offre raisonnable. 864-9738.

DANOIS, 7 mois, $150.00. Doberman Pinscher, 2 ans, champion $150. Papiers, tatouage inclus. 565-3263, 567-4724.

CHIOTS COLLIES, pur sang, non enrégistrés, $50.00 chacun. Tél. 837-2872 après 5h.

MOUTON et 3 chèvres à vendre. Rens.: 567-5339.

CHIENS ESQUIMAUX Malamute Alaska Canadien (Rock) pure race, enregistrés, (vuillez noter que nous émettons l'enregistrement du Chenil et le tatouage du chien immédiatement à l'achat). Très beau choix, nouvelles portées: $150. et plus. Chenil du Domaine St-Rock et ses chiens Esquimaux, situé à 10 minutes du Carrefour par la Transquébécoise. Tél.: 845-7353. P.S. Ce chenil est approuvé par le Gouvernement pour sa propreté et les soins apportés aux chiens. Tél.: 845-7353.

CHIEN ST-BERNARD, pure race, 5 ans. Pour renseignements composer 567-2226.

CHIOTS ST-BERNARD, âgés 2 mois, nés de parents pur sang enregistrés. Beau choix. $60.00. 567-9490.

A VENDRE Gilding 15.1 main, couleur châtain, 11 ans, bien dressée, bonne pour le saut et concours complets. Pour informations: Joy, 569-4107.

501 Animaux à vendre

CHENIL L.M. - 200 chiens Esquimau: (Samoy de, Malamute, Husky). 5 ans garantie (Maladie, accident, vol). Pension-Vie gratuite. Vaccins, traitement vers conseils dressages. Caractère, conformation garantis. Entre Cookshire et East Angus. 875-5101.

POMERANIENS, PAPILLONS, Beagles, Small Fox, Boston Terriers, Barbets, Samoyèdes, Danois, Dalmatiens, Bergers Allemands, Doberman Pinscher. 562-5525.

FOIN de première coupe à vendre, Téléphoner à: 837-2200.

2 POULAINS d'un an demi-sang Morgan; 2 poulains, 3 mois, demi-sang Arabe. 562-1071.

CHIOTS MALAMUTE Alaska Canadien (Rock), pure race, enregistrés. Très beau choix, nouvelle portée - $150. et plus. Premier arrivé, meilleur choix! Chenil du DOMAINE ST-ROCH et ses chiens Esquimaux, 845-7353.

96 BREBIS âgées 18 mois; 3 Béliers pur sang, enregistrés. Inf. tél.: 569-1491.

CHIENNES COLLIE, pur sang, 1 1/2 et 3 ans. Tél.: 878-3338.

CHIOTS mélange Berger Allemand et Labrador. $10.00. Tél.: 864-4794.

IL ME RESTE quelques chiots "Berger Allemand" 2 mois, vermifugés, garantis, pure race et contre défauts physiques et santé. Conseils pour le dressage. Téléphone après 4h.: 562-4536.

CHIOTS BERGER ANGLAIS, enregistrés, tatoués, vaccinés. Garantie, bonne santé. Service d'accouplemlement. Aussi chiots Labrador. 562-4162.

CANICHES miniatures, noirs, 7 semaines. Renseignement: Marie-Claire Bédard, 569-2079.

EQUITATION
COURS pour adultes et enfants, chevaux bien dressés. Ecurie proche de Sherbrooke. 563-7461 (Heures repas).

PETIT CHIEN de maison, Poméranien, 10 mois, à vendre. Cause: allergie. Tél.: 562-0016.

PENSION pour chevaux. Aussi chèvres à vendre. Tél: 8 42-2606 ou 842-2177.

2 HARNAIS pour poney. Poney, 3 1/2 ans, doit pouliner en juin. 567-9335.

12 JEUNES CHEVAUX de selle, dressés; 12 selles western, en bonne condition. 1 (514) 297-2722.

QUARTER HORSE enregistrés: poulinières, saillies par Gauthier Supérieur, juments bien domptées et saines, pouliche Appaloosa d'un an. Téléphone: 567-7458.

GUILDING, MI APPALOOSA, mi poney, 3 ans, 700 livres, 12 mains, bon pour enfants entraîné western, attelé double et simple. 872-3278.

VACHES "JERSEY" enregistrées vêlant sept. et oct. Rens.: (819) 838-4774; après 6 hres: 838-4661.

PENSION pour chevaux de selle, 1 mille du CHU. Chevaux de selle à vendre. 562-38 68.

JUMENT demi quarter horse Pinto, avec selle et attelage. Aubaine! 837-2268.

PLAQUES - FEUILLES
BARRES DE FER
STRUCTURE
ACIER D'ARMATURE
SIMMONDS
ENTREPOT D'ACIER
1931, GALT EST - SHERBROOKE TEL: 563-4155
501/15338

502 Machine à coudre

VISITEZ LE CENTRE de la machine à coudre. Prix réduit sur tous modèles. Dépositaire: Pfaff, Bernina, Omega, Whitr. Meubles pour toutes marques. Propriétaire: Léo Leblanc, 100, 10e Avenue nord, 569-4432.

REPARATION, VENTE machines à coudre. Prix spéciaux. DOYON & FRERES, 1704, Galt-Est, tél.: 562-8316; 569-0890.

VOUS TROUVEREZ
QUALITE, Service, Satisfaction chez P. DEMCHUCK & FILS vente et réparation de machines à coudre de toutes marques. 558, Galt ouest, 562-7642.

503 Vêtements à vendre

MANTEAU MOUTON perse noir, collet vison Letitia avec chapeau, gr.: 12-14. Très propre. 562-7906.

MANTEAU vison canadien peau allongées, 14 ans, longeur 40, aubaine. Après 7h. 8 64-9182, 846-4780.

503 Vêtements à vendre

MAGNIFIQUE ROBE de mariée, longue, gr. 5 ans avec chapeau. Conviendrait pour automne. Valeur: $250.00. Laisserais: $125. Entre 10 a.m. - 6 p.m.: 846-2905.

MANTEAU DE LYNX avec chapeau, très peu portés, à vendre: $800.00. Rens.: 889-2402 ou 565-1930.

ROBE DE MARIEE, longue, grandeur 10 ans, modèle automne 1977, avec chapeau, aussi robe longue, couleur saumon, 16 ans. Aubaine! 563-1640.

504 Antiquités à vendre

ROUET, vanité, bureaux, berceuses, lits, lampe aladin, cruches, horloges, chaise capitaine. 846-4788.

PIANO 1880, en érable, piqué. Poêle, 2 ronds en fonte "Maker Cabinet". 809, Larocque. 562-5527.

HARMONIUM 1860, très bonne condition, meuble impeccable. $300. 566-4461.

504 Antiquités à vendre

FORD 1925, originale, modèle T, propre, bon état de marche. $3,000.00 Peu de comptant. 569-7754.

D'UN COLLECTIONNEUR privé. Superbe mobilier de chambre, fabriqué au Québec, Circa 1875, comprenant: lit, commode "lift-up", tabl de chevet, séchoir, berceuse, 2 chaises droites. Le tout en excellent état. Prix: $1,950. ferme. Pour connaisseurs seulement, simples curieux, prière de s'abstenir. Après 6h. p.m.: 562-5416.

505 Terre à jardinage, pelouse

SPECIALISTE EN ARRANGEGEMENT paysagé. Arbustes de toutes sortes, haies de cèdres, tourbe cultivée. PEPINIERE J.P. SEVIGNY, 849-3565; 849-6937.

TERRE A TERRASSE No. 1, terre à jardin, No. 1, livraison si désirée. Composer 562-5219.

SPECIALISTE en TERRASSEMENT et REPARATION
Tourbe livrée ou posée — Haie de cèdres — — Bois de chauffage
OMER VALLEE
846-2286

GILLES THIBAULT TERRASSEMENT
Tourbe livrée ou posée.
Ouvrage général de parterre.
Service rapide.
567-9532
505/18468



GERARD THIBAULT TERRASSEMENT
UNE EQUIPE DE CONFIANCE... une équipe reconnue!
Tourbe livrée et posée. Service rapide.
Patios. Estimation gratuite.
1437 St-André — 569-8156
505/17127

TERRASSEMENT ESTRIE INC.
Paysagiste Luc BIBEAU
Spécialiste en nivellement, estimé gratuit
Tourbe livrée ou posée, haie de cèdres, abattage d'arbres, outils.
Tél.: 567-9905 215 Pernet Sherbrooke, Qué.
505/17158

505 Terre à jardinage, pelouse

RODRIGUE TERRASSEMENT. Belle tourbe de prairie. Livrée: 4 1/2c; posée: 7 1/2c. Environnement 30 milles, Weedon. 877-3495.

JACQUES TERRASSEMENT. Cèdres livrés, plantés, tourbe, terre, terrasse, sable et concassé. Jour: 567-4036; soir: 5632810.

TERRE ENRICHIE pour jardin, pelouse. Gravier, concassé. Tél.: 567-6656.

YVAN TERRASSEMENT. belle tourbe, livrée posée, "Bull, Backhoe", Estimation gratuite. 567-7160.

CLAUDE TERRASSEMENT. Tourbe .04¢ livrée, rayon 20 milles. .08 posée, cèdres, érables, épinettes. 832-2149; 843-3060.

TERRE NOIRE, Peat Moss, terre à terrasse, remplissage, terre noire sac (50 livres). Déblaiement de neige, commercial et résidentiel. Terrassement. Estimation gratuite. 846-3284.

506 Divers à pendre

GELEE ROYALE
ECONOMISEZ!
Procurez-vous à prix Super Spécial, la Gelée Royale en ampoules 480 Mg (12 ampoules). Prix Super: 36 ampoules pour $26.95. Pour un temps limité seulement.
Nous vous expédierons C.O.D.
C.P. 1105
SHERBROOKE 506/18489

MEUBLES NEUFS
Meubles neufs de tous styles, appareils ménagers et T.V.
COMPAREZ ET VOUS CHOISIREZ
RAOUL FORTIER INC.
1026 Wellington Sud
Sherbrooke
Tél.: 567-3581
ECHANGE
VENDONS AUSSI MEUBLES USAGES
506/16031

506 Divers à vendre

VENTE FAILLITE
PROVENANT boutique "ORGASME" Magog, linge pour la famille à très bas prix. Chemises, régulier: $13.95, pour $2.00; pantalons: $21.95 pour $7.00. Jupes: $30.00 pour $8.00. Gilets, vestes, de cuir, habits, manteaux, jacket, etc. 378 Galt ouest, 562-4476.

PECHE
Truites, de 10 à 15 pouces.
Canterbury, 3 milles avant Scotstown
TEL: 657-4510
506/18481

M R F
METAL ROCK FOREST ENR.
Armature à béton
Treillis métallique
Achetons et vendons fer neuf et usagé
Robert Labonté, prop.
Chemin Ste-Catherine R.R. 1, Sherbrooke
562-5058-562-6441
506/18479

ISOLATION
Ne faites pas de fausse économie en isolant vous-même. Nous avons un produit irremplacable. Demandez un échantillon.
Pour renseignements:
JOUR: 562-4682. SOIR: 567-4441
ISOLATION YOLY INC.
506/18475

VIANDE POUR CONGELATEUR
Jacques Lecomte
Bœuf porc veau poulet
Qualité garantie - Congélation immédiate après dépeçage
Tél.: 878-3854
Chemin Stoke. Coin 5e Rang
506/18315

TABLES DE BILLARDS
Résidentielles et commerciales
Vente, location, réparation.
Plan budgétaire.
Aucun comptant.
CLEM BILLARD ENR.
3777, King est - Fleurimont 569-4033
506/18158

506 Divers à vendre

NETTOYEUR D'ETABLE marque "Idéal", comme neuf, à vendre. Tél.: (819) 838-4774; après 6 hres: 838-4661.

FUSIL CALIBRE 12, "Steven" pump, à six coups. S'adresser: 160 Ontario.

GRANDE COUCHETTE de bébé, avec matelas, côtés baissants. Très propre. $30.00. 569-0456.

CAMERA "PENTAX", modèle "Spotmatic", lentille 50mm. Excellente condition. Bureau de travail. Tél.: 567-1502.

TELEVISEUR cabinet R.C.A. VICTOR, 25", 3 ans d'usure. Tél.: 563-6148.

SIMPLICITY
APPAREILS NEUFS: laveuses, sécheuses automatiques; laveuses-essoreuses; lave-vaisselle; poêles, encastrés; congélateurs. Vendus à très bas prix! ANT. PATIENT, 324, 13ème Ave Sud, tél.: 569-1208.

ARTICLES DE MENAGE à vendre et accessoires. Cause: départ. Téléphone: 562-0760, 567-1454.

BOIS FRANC de chauffage, $15.00 la corde. Perchs de cèdre, $1.00 chacune; 2 pupitres d'écolier. 562-9882.

RAMASSEZ VOS POMMES, pommes d'hiver, cueillies à la main: $2.50; tombées: $1.50. VACHON & FRERES, R.R. 1 Mansonville. (514) 292-5871.

TELEVISEUR R.C.A. Victor, 26 po., meuble, couleur, 4 ans d'usure, propre, $300. 569-1418.

403 Personnel

AMEUBLEMENT NEUF COLONIAL 3 PIECES
COMPRENANT: Beau mobilier chambre, 4 morceaux, lampe; mobilier cuisine, 6 morceaux; mobilier salon 2 morceaux: $599.00. Réfrigérateur et poêle avec léger supplément. Termes faciles. Arrangement de crédit sur les lieux. Gratuit: entreposage, service, livraison. Demandez Florian Bourque, 565-7517, rés.: 843-7957.

ACHETONS, VENDONS APPAREILS USAGES: poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses et (réparation). Jour/soir 562-7021.

PINS ROUGES cultivés 4' à 5' $5.00 chacun. (Aussi Pins sylvestre et quelques érables) doivent être vendus rapidement pour faire place à un projet domiciliaire. Victor Côteau, 562-3376, après 5h., 562-0167.

MEUBLES USAGES
POELE A BOIS; réfrigérateurs; poêles électriques; téléviseurs; divan-lit; bureaux de chambre; bureaux-secrétaires; filières; lits superposés; laveuses-sécheuses; autres meubles. GRANGE A JOS, chemin d'Ascot, 2 milles rue King Est, 562-4471.

BICYCLETTE RALEIGH 75 pour fille, 10 vitesses. Glacière "Coleman". Poêle deux ronds Coleman. Manteau d'hiver mode (10 ans). Belle robe mode (7 ans). Jacket de ski (12 ans). Aspect matin entre 8h.-9h. et soir: 5-7h.

FOURNAISE à bois en fonte, pouvant chauffer du bois de 4 pieds. 562-4280.

VIEUX POELE à bois comme neuf. Tél.: 562-4280.

150 CAGES de lapins, toutes équipées. Vraie aubane. Après 5h., Magog, 843-7719.

POELE A GAZ "Tappan" 30", 4 feux avec grille. Fournaise à l'huile "Power matic" air forcé. 864-4083.

40 TONNES, de beau foin. Pour plus renseignements: 566-0582.

VENTE DE GARAGE au 23, Lorne, Lennoxville, dimanche 11 sept. Poêle en fonte combiné bois et électrique; chauffe-eau; bassinette; carrosse; poêle électrique moderne; jouets; fenêtres de serres; pots pour plants; bois de grange.

ANTIQUITES ET AUTRES
FEU GEDEON GOSSELIN. Table à panneaux, chaise berçante en bois, armoires en bois, 2 tables à panneaux rabattant, sideboard vitré, chaises droites, cadres, set de chambre complet, radio, love seat victorien, 3 petits bureaux, lampe à l'huile, suspendue, 1 horloge, beau grand miroir, 2 fournaises à bois, 2 bureaux bibliothèque, 1 radio cassette, projecteur, accessoires de foyer, outils d'ouvrier, etc. 3385, 12e nord, voisin CHU, même côté. 563-3327.

PELLE "Bucket", gratte, 3 points. Voiture à foin, côté, fond métal. Remorque, dompeuse, etc. Brompton. 846-2379.

STEREO AVEC TABLE tournante, radio AM/FM cassettes, valeur: $300., pour $150.00. 569-7437.

COMPRESSEUR 116P, $250. Drill Vertical, marque "Buffalo", $250.00. Brompton: 8 46-2379.

encyclopédie Pays et nations; autres livres à vendre. Jeu d'échecs. Râteau pour feuilles. 569-6270.

PAIRE de pneus d'hiver "Uni Royal", ceinturés d'acier, A-78-13. $25. Tél: 563-9488 après 5h.

FOURNAISE air chaud "Chaînière", 146,000 B.T.U. avec réservoir, tuyaux, complète. S'adresser: après 5h. 563-4124.

BOIS franc sec 4', $25.00. la corde. 12", $15., 16", $18. Non lisse. St-Elie, d'Orford. 562-68 28 soir.

AUBAINE! Raffineur d'eau. Chiots Berger Loup, blancs, 2 mois, très beaux. 846-3639 ou 8 64-4371.

BOIS DE GRANGE ainsi que pièces 8"x8"x40' longueur, à vendre. Rens: 569-5707.

2 DEMI-LITS, 39 pouces, très propres. 562-3676.

ANNEXE à l'huile, émaillée blanc, avec tête, et dessus en fonte: $50.00. moulin à laver avec cuve en Stainless Steel $20.00. 563-9519, après 5h.

LAVEUSE-ESSOREUSE "Simplicity", bon état. 567-9456.

BOIS DE FOYER
Sec. Grosseur idéale pour tous genres de foyers.
Bois d'allumage. Livré.
566-2555
506/18382

RUBRIQUES
PETITES ANNONCES
PAR CATEGORIES
100- IMMEUBLES
200- FINANCE
300- LOCATION
400- DIVERS
500- MARCHANDISES
600- EMPLOIS
700- EDUCATION
800- SERVICES
900- VEHICULES
AUTOMOBILES
POUR PLACER UNE PETITE ANNONCE
569-9501
LA TRIBUNE
506/11907

506 Divers à vendre

PICK UP DODGE 1974 propre. Prix de sacrifice. Après 5h. 567-3287.

POELE électrique marque "Bélanger", 30", très bon état. Tél: 562

506 Divers à vendre

CUEILLETTE à domicile pour aider ARTHUR LAFOREST qui continue son oeuvre. Meubles, articles de ménage, linge, articles pour enfants. 567-9714.

POUR DE BELLES SOIREES la disco-mobile BUZZ ENR. Informations: tél.: 563-4273.

BUFFETS FROIDS: Réceptions de tous genres. Présentation de choix. Prix avantageux. BUFFET TOURNESOL INC.: 567-9107.

RUCHER complet à vendre avec équipement neuf. Cause: changement de travail. Prix raisonnable. 567-7190.

BOIS A VENDRE à très bon prix: 2 x 4, 2 x 6, 2 x 8, 1 x 6, etc. Ainsi que bois de foyer. 569-4423.

A VENDRE: Salon Kroehler, mobilier cuisine, secrétaire, téléviseur noir/blanc, supports stéréo & téléviseur. 565-7008.

PUPITRES

PUPITRES et chaises en bois franc. Aubaine. 864-4859 après 6h.

FUTURS MARIES! Pour vos alliances et autres bijoux, appelez-moi: IMPORTATIONS E.G.G. manufacturier, Rock Forest: 864-9739.

OR, DIAMANTS

BAGUES, MONTRES. Nous vendons bijouterie dans notre maison à des prix jamais vus. IMPORTATIONS E.G.G., manufacturier, Rock Forest: 864-9739.

MIEL NATUREL en gâteaux, en pots ou en vrac. Directement de l'apiculteur. Apportez vos contenants et économisez! Livraison 30 lb et plus. FERME LES GRANDS SOLEILS, Waterville. 837-2200; 837-2830.

SPECIAUX: Jarres à conserves 16 on.: $3.25 la caisse; 32 on: $3.65. Peinture CIL régulier: $10.95 spécial: $7.95. "Box Stove" 26" spécial: $79.95. "Parlor" avec chrome, spécial: $169.95. Chaufferettes électriques sur 220, pouvant chauffer 4 pces, rég.: $489.95, spécial à $345.95; aussi 6 pièces, régulier: $48 4.95 spécial: $434.95. S'ADRESSER: Ferronnerie Idéale, 533 King est, Sherbrooke, 567-7212.

PIECES d'auto Mustang 1969, bon marché, moteur, alternateur, batterie, pneus, transmission. 565-7148 après 5h.

POELE AU GAZ 24" et baril à l'huile, en bonne condition, à prix raisonnable. Tel. 565-98 79.

MENAGE A VENDRE. Cause: départ. Tél.: 563-0282.

BEAU MOBILIER CHAMBRE à coucher, avec matelas et sommier 54", comme neufs, $225.00. Après 5h., 563-5138.

PARC EN FILET, sauteuse, balançoire pour bébé. Laveuse, essoreuse, couleur avocat. Prix à discuter. 569-2795.

MOBILIER CHAMBRE, style colonial, avec sommier et matelas. 1 an d'usure. Tél.: 845-2489.

FOURNAISE, système eau chaude, complète, congélateur 15 pi. cu. Tél.: 565-8899.

507 Demande à acheter

ACHETERAIS épandeur à fumier liquide, déchargement de côté. Tél.: 838-5927.

ACHETERAIS automobiles accidentées de modèles récents. 864-9576 ou 566-2226.

SERIONS intéressés à acheter maison à revenus, de 15 à 31 logements, construite en novembre 1974 à aujourd'hui. Sans intermédiaire. Bon comptant disponible. Entre 10h - 4h, 567-2429.

ACHETERAIS petit piano presque neuf ou en bon état. Après 5h, 569-5152.

DEMANDE à acheter selle anglaise, en bon état. Tél.: 567-1502.

ACHETONS VIEIL OR, pièces d'or, bijoux antiques, diamants. S'adresser: SKINNER & NADEAU, 82 nord, Wellington.

ACHETERAIS CHALOUPE d'aluminium, 14 à 16 pi., remorque et moteur 10 à 20 forces. 562-4925.

ACHETERAIS volumes "Cosmogonie d'Urantia". Tél.: 567-9456.

MEUBLES USAGES

Demande à acheter meubles usagés, poêles, réfrigérateurs, parfait état. Aussi meubles antiques. **Payons comptant.**

567-3581 507/16330

508 A échanger et à vendre

ENTREPOT, CONSTRUCTION 1 an, à l'épreuve du feu, 40 x 90, planchers ciment, qu'avez-vous à offrir? 12e Avenue nord, près CHU. 567-7781.

QUARTIER EST — Lot à vendre ou à échanger pour tente-roulotte, roulotte, auto. 563-4549.

509 Instruments de musique

AMPLIFICATEUR "UNIVOX" pour guitare, 130 watts R.M.S. aussi amplificateur "Traynor" pour système vocal, 100 watts R.M.S. Appelez René, 567-4536.

SUPER DISCO
300 watts à votre service. Musique pour tous les goûts.
Réservations:
RELAIS ELECTRONIQUE
522 Galt ouest
565-1565
509/18278

Robert Blouin PIANOS
VENDEUR AUTORISE
des ORGUES "CONN"
VENTE - SERVICE - LOCATION
1506, KING OUEST, SHERBROOKE, 569-3423.
509/18257

BOITE A MUSIQUE LEVIS
Centre Musical No. 1 des Cantons de l'Est
GUITARES classiques, Western, Electriques
BATTERIES - ACCORDEONS
AMPLIFICATEURS - VIOLONS
Vente - Echange - Réparation
Pour de vrais bons prix, rendez-vous chez Lévis
Lévis Boulianne, prop.
2305, Centre d'achats King O. Sherbrooke
RABAIS de 10% à 50%
509/18320

509 Instruments de musique

MAGNETOPHONE "AKAI", semi-professionnel à vendre. Tél. après 6h. 875-3140.

"DRUMMER" disponible, 2 ans d'expérience dans orchestre. Tél: 864-9752.

ORGUE BALDWIN 2 claviers, avec batterie. Pour plus rens., tél: 563-2404, après 3h.

ATTENTION BATTEURS. Drums "Rogers", excellent état, usage de 7 ans. Peaux originales. 567-0841.

ORGUE "Yamaha", 3 claviers, encore 1 an garantie. $3,600. Renseignements: 569-2523.

ORGUE YAMAHA comme neuve avec accord automatique. Valeur de $1,850.00 vendrais $1,350.00. Tél.: 562-9397.

PAINCHAUD MUSIQUE, 825 Short, Sherbrooke, 569-1015. Dépositaire officiel pour les guitares Norman et Richenbacker; amplificateurs Randall et Viti; microphones Shure. Vérifier nos spéciaux: guitares classiques et Folk. Instrument à clavier et location pour orchestre Pop.

ECHOLETTE "Klemt" allemand, (infinité sons) valeur $950, pour $400. Cry-Baby "WaWa"; Fuzz "Royal", Alain, 826-3401.

GUITARISTE SOLISTE auteur-compositeur—interprète, jouant l'harmonica, recherche groupe pour travail sérieux. Alain, Richmond, 826-3401.

ORGUE ELECTRIQUE "Cown" comme neuve. Tél.: 562-3216.

601 Offres d'emplois

Postes ouverts également aux hommes et aux femmes

COMMIS RECEPTION pur hôtel, (front desk) bilingue, expérience ou équivalent. S'adresser: M. Réal Desrocher, 3131, King Ouest, Sherbrooke.

BARMAN d'expérience demandé. S'adresser à la réception Auberge des Gouverneurs, 3131 King Ouest.

PERSONNE fiable demandée pour garder bébé 9 mois, le mercredi de 8h AM à 2h PM. Légers travaux ménagers. Quartier ouest. Références 565-7812.

PERSONNE désirant se faire un revenu supplémentaire d'ici Noël. Travail facile. Sur rendez-vous seulement. 563-1012.

SERVEUSE d'expérience, bilingue, demandée pour travail à temps partiel et plein temps. Se présenter, après 4h30, au 2637 King Ouest.

DAME demandée pour la garde de 3 enfants. Près école Ste-Anne. Renseignements: 563-1903.

PERSONNE fiable, demandée pour garder fillette de 5 ans, allant à la maternelle et garçon de 7 mois, 5 avant-midis par semaine. (rue St-André) Appelez après midi trente: 569-3130.

GARDIENNE DEMANDEE à temps partiel, 3 enfants d'âge scolaire, Quartier Est. Tél.: 567-8871.

MASSOTHERAPIE demandé. Téléphone: 567-3133.

RECHERCHE dame pour garder 2 enfants à domicile, 25 heures par semaine, rue Girard. 565-8287.

CONDUCTEURS (TRICES) D'AUTOBUS

Hommes et femmes demandés à temps partiel comme conducteurs d'autobus scolaire.

Augmentez vos revenus en conduisant du lundi au vendredi inclusivement de 7h15 à 8h50 a.m. et de 3h15 à 5h. p.m. S'adresser à:

M. O. DESILETS
ou
C. DEMERS
34, Terrasse Galt
entre 9h. et 11h. a.m.
2h. à 5h. p.m.
Tél.: 562-4761
601/18134

601 Offres d'emplois

Postes ouverts également aux hommes et aux femmes

SERVEUSE DE TABLE avec expérience demandée. Se présenter: Restaurant Les Trois-Frères, 38, Wellington Sud.

SECRETAIRE pour avocat avec initiative, bon français, connaissance de l'anglais, expérience dans un bureau d'avocat ou de notaire, pour le droit immobilier et commercial. A la Place Victoria, Montréal. 1-514-879-1730, Mme Campeau.

SI VOUS ETES un couple actif, sociable, entreprenant, opportunité temps partiel. Gens sérieux seulement. 843-7810.

2 REPRESENTANTS (es) en publicité demandé (es) 21 ans et plus, dynamiques, travaillants, auto nécessaire. $300.00 et plus/semaine. Téléphone: 565-9627.

BESOIN 2 tireurs de joints, travail ile Du Prince Edouard. Expérience nécessaire. Téléphoner: 1-(902) 569-4091. Demander Jacques.

AIDES DEMANDEES. Possibilité $5.00 l'heure. Voiture nécessaire. 5658080.

REVENU
SUPPLEMENTAIRE!
VENDEZ DE L'ORIII
PRIX EN GROS défiant toute compétition. Investissement minimum. Inf. soir: 566-6816.

IMPORTANT MANUFACTURIER de produits alimentaires recherche jeune représentant agressif et ambitieux auprès des magasins de détail de Sherbrooke, et environs. Conditions de salaire et bénéfices sociaux avantageux. Automobile fournie. Ecrire références et curriculum vitae à C.P. 636 Sherbrooke, J1H 5K5.

VENDEUR à commission, avec connaissance de l'automobile. Le candidat doit avoir l'expérience de la vente sur la route, posséder une automobile. 562-1411.

OPPORTUNITES

POUR HOMMES ET FEMMES: 18 ans et plus. Auto non nécessaire. Possibilité $200 à $300 semaine selon votre ambition. Avancement rapide. Compagnie en expansion. 565-8844.

COUPLE SERIEUX demandé pour conciergerie, maison de chambres. Belle chambre gratuite plus rémunération. Références exigées. 563-7370.

CUISINIER avec expérience demandé pour brasserie. Salaire à discuter. Voir M. Pépin, 565-0911 ou 562-5549.

CHERCHONS FILLE ou femme fiable et responsable pour garder un garçon de 4 ans et pour faire certains travaux. Après 4h: 569-5040.

SERVEUSE DEMANDEE dans Hôtel. Très bon salaire. 567-6833.

AVON

J'AIME être représentante Avon parce que ma famille passe avant tout. Vendre des produits Avon pourrait aussi vous apporter satisfaction. Composez 562-1156, Mme Claudette Therrien.

GARDIENNE pour un enfant, 7 ans, de 2h à 5h tous les jours. 566-2557, soir.

CUISINIER demandé avec ou sans expérience comme short order, 18 ans et plus. S'adresser: 563-8553, demander le gérant.

PERSONNE fiable pour garder à mon domicile. 3 enfants en bas âge. Légers travaux ménagers. Rue Gabriel, dans l'Ouest. 569-0726.

FEMME demandée pour garder deux enfants (3 mois et 3 ans) à domicile et s'occuper maison. (Près Carrefour). 2 journées complètes ou 4 après-midi par semaine. 567-7042.

GARDIENNE demandée près l'école Bréboeuf pour enfant allant en maternelle l'après-midi et pour dîner. Garçon 11 ans. Après 4h. 562-8620.

CHAUFFEUR-VENDEUR demandé pour la région de Sherbrooke, dans l'alimentation. 25 ans et plus. Tél: 1 (514) 255-8891, demandez M. Borelli.

Vu l'expansion de nos bureaux, nous recherchons des personnes ambitieuses, ayant de l'entregent pour notre service immobilier. Une expérience dans l'immeuble serait appréciée.

QUALIFICATIONS: 11e année, bilingue 21 ans et plus
Auto nécessaire
Pour une entrevue confidentielle, adressez-vous à:

IMMEUBLES
MARCOUX ASS. LTEE COURTIERS
569-9926
2630, King Ouest, Sherbrooke
601/19466

MECANICIENS D'EXPERIENCE
sur chariots élévateurs (Lift trucks)

Les candidats devront posséder connaissance pratique sur des chariots élévateurs (Lift trucks) électriques ou à gaz.
Nous considérons aussi les candidats avec expérience automobile. Pour de plus amples informations, veuillez contacter:

M. JEAN-PAUL MILLETTE
TEL: 1-(819) 477-4408
DRUMMONDVILLE
601/18488

VENTE SPECIALITES CHIMIQUES

Joignez-vous au chef de file du domaine des produits de nettoyage industriels et profitez d'avantages exceptionnels d'avancement, selon votre habileté dans la vente. Nous demandons de l'expérience dans la vente industrielle ou la vente directe incluant de nombreuses visites nouvelles dont plusieurs réussies. De préférence bilingue. Au candidat choisi OAKITE offre les avantages suivants:

- L'occasion de se tailler une place dans la vente technique professionnelle de spécialités, comme directeur de territoire offrant un potentiel illimité de ventes et de revenu.
- L'occasion d'avancement au sein du service des ventes.
- Bon salaire, commission, vaste gamme d'avantages sosciaux, voiture de la compagnie, allocation de dépenses, programme d'entraînement positif.

Pour en savoir davantage au sujet de cette opportunité extraordinaire de vous joindre à une importante entreprise industrielle connue nationalement depuis plus de 67 ans, faites parvenir votre résumé ou écrivez confidentiellement à M. J.R. McLachlan (un résumé cérémonieux n'est pas requis).

OAKITE PRODUCTS OF CANADA, LTD.
115 East Drive
BRAMALEA, ONTARIO L6T 1B7
601/18513

601 Offres d'emplois

Postes ouverts également aux hommes et aux femmes

BESOIN DE CHAUFFEURS de camion remorque de longue distance, au Canada et Etats Unis, avec expérience. Communiquer 843-4313, demander Jacques ou Jean.

DAME demeurant Lennoxville ou environs pour garder fillette, 2 1/2 ans, chez-elle, 3 jours/semaine. Préférence avec autre enfant. Peut être anglophone. Après 6h. 842-2558

BONNE A TOUT faire, entretien général de maison, enfants 9, 4 ans, logée, savoir cuisiner, salaire à discuter. 8 43-3135.

COUPLES DEMANDES pour travail à temps partiel. Les ENTREPRISES J.S.L. demandez Jacques Lemay, 569-9593.

PRESSIERS: Compagnons ou apprentis, l'Imprimerie Montréal-Granby Ltée, est présentement à la recherche de pressiers compagnons ou apprentis avec ou sans expérience. Exigences: scolarité de secondaire V. Conditions: travail de soir ou de nuit, salaire allant de $3.83 à $7.66 (selon expérience). Excellent programme d'avantages sociaux. Les candidatures seront reçues au: Service du Personnel, Imprimerie Montréal-Granby Ltée, 5, rue Drummond, Granby, P.Q.

BESOIN gardienne pour un enfant, 5 jours/semaine. Logée, nourrie. Près Sawyerville. Soir: 889-2448.

DEMANDE personne fiable pour garder 2 enfants, 2 1/2 et 9 mois, 5 jours par semaine. 567-3201.

COMMISSIONNAIRE demandé ayant plus de 25 ans. S'adresser: Pharmacie Fernand Groleau, 610 King Est.

DAME OU JEUNE FILLE pour garder un enfant, travail ménager, dans Fleurimont. Tél.: 563-8204.

602 Travail demandé

VOUS AVEZ BESOIN d'un menuisier de précision pour n'importe quel travail charpente, finition, etc. Salaire à discuter. Composez 565-8895.

DAME ferait du ménage dans maison privée. Composez: 569-6841.

PETITE ENTREPRISE, vous cherchez une personne fiable pour comptabilité ou travail général de bureau? Composez: 565-9853 ou 569-1596.

FEMME DE MENAGE cherche ouvrage permanente, soit 1/2 ou 1 journée par semaine. $3.25. Tél.: 567-9061.

DAME FERAIT MENAGE. Téléphone: 566-1950.

606 Couples demandés

Postes ouverts également aux hommes et aux femmes

COUPLE AGE 60 à 65 ans, pour prendre soin et charge d'une maison avec une personne (homme). Femme, s'occuper maison et repas; homme pour entretien général et conduire automobile. S'adresser par écrit: CASE POSTALE 126, Asbestos, OU (819) 839-2756.

703 Cours privés

COURS DE PIANO, classique ou populaire, rue Cayer. Tél.: 567-0594.

VIOLONCELLE, violon, méthode Létourneau, cours privé ou de groupe. Enfants 6 ans et plus. 864-4695.

803 Garderies

GARDERAIS ENFANTS chez-moi, à la journée ou semaine. $25./semaine. 1135, Jardins-Fleuris, app. 203, tél.: 566-1698 Mme Laganière.

GARDERAIS enfants 1 an ou plus, lundi au vendredi. Quartier nord. Tél.: 565-7508.

GARDERAIS ENFANTS chez-moi, jour sur semaine, près chemin Galvin, Fleurimont, expérience et références. 567-6172.

GARDERAIS enfants à la journée, peux fournir bonnes références. $6.00 par jour. Demeure 1537, Pérodeau, Rock Forest. 569-6483.

BROMPTONVILLE — Garderais enfants à la semaine, durant le jour. Tél.: 8 46-3254.

QUARTIER OUEST: Garderais chez-moi, enfants 3 ans et plus, du lundi au vendredi. Tél.: 563-7258.

GARDERAIS ENFANTS, journée ou semaine, chez moi, Quartier ouest, rue St-Laurent. Tél.: 569-0782.

GARDERAIS enfants à la semaine à mon domicile. S'adresser: 2901, Boudreau, Fleurimont.

NORD — Enfants 0 à 5 ans. Idéal pour enfant unique. Excellents soins. Expérience. Références. Nombre limité. 569-4624.

GARDERAIS ENFANTS, 2 à 5 ans, à la journée. Maison privée, quartier ouest. 567-1988

RUE KING EST — Fleurimont. Garderais enfant d'âge pré-scolaire chez-moi, le jour, lundi au vendredi. Expérience, références. 569-4998.

GARDERAIS ENFANTS, 3 à 5 ans, chez-moi, du lundi au vendredi, environ 8h. à 5h. quartier ouest. 565-9287.

GARDERAIS enfants chez-moi, à la journée ou à la semaine. $25./semaine. 975 Lacombe, app. 107, 562-4854.

GARDERAIS enfants, chez-moi, le jour (7h à 6h). $5.00 par jour. Peut fournir bonnes références. 565-0547.

GARDERAIS ENFANTS 0 à 4 ans, à la journée ou semaine. 66, Fauteux, 566-0377.

GARDERAIS ENFANTS, 2 à 4 ans, chez-moi, 5 jours/semaine, 8h. - 5h. Centre ville. 569-4498.

PRES ELITE Maman avec expérience, garderait enfants à la semaine, chez-elle. Tél. 569-7297.

GARDERAIS ENFANTS chez-moi, 5 jours par semaine. Quartier Ouest, rue Larocque. Tél. 562-6873.

GARDERAIS ENFANTS, naissance à 2 ans, le jour du lundi au vendredi, près hôpital d'Youville. Téléphone: 567-7901.

GARDERAIS ENFANTS 2 ans et plus, chez-moi; du lundi au vendredi (Quartier Est). 566-4940.

804 Serviles divers

REPARATION de toiles de tentes, tente-roulottes, remorques, camions, Tél. 569-4464.

JET de SABLE
"Sandblasting"
de SHERBROOKE Inc.,

Décapage de peinture au (Jet de Sable) sur brique, béton, bois, camions, acier et autres.

Renseignements:
569-7939
après 5h.
563-4407
804/18433

804 Serviles divers

PAVAGE d'asphalte. Entrée. Stationnement et réparation. Estimation gratuite. 566-1906.

REPARATION D'APPAREILS MENAGERS: réfrigérateur, poêle, laveuse-sécheuse. Jour, soir, fins semaine. JACQUES ROUSSEAU, 562-4392.

REMBOURRAGE, transformation. Estimation gratuite. Pour renseignements: 569-4464, ou 224 Routhier.

PEINTURE compétant prendrais ouvrage au contrat ou à l'heure. tél: 567-9749, 562-7847.

LOUER UNE MACHINE à vapeur "DOMESTIQUE" pour nettoyer vos tapis. Faites-le vous-même pour des tapis nettoyés professionnellement. $15.00 par jour chez: ARNO LIMITEE, 476, rue Galt Ouest, Sherbrooke. 569-9004.

JE REPARE les fonds de chaises antiques en foin de mer. Renseignements, après 6h, 565-1994.

VOUS avez quelque chose à peinturer. Peinturons presque tout, tels que: réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, éventail (fan), équipement de bureau, tablettes, etc. Inf. 843-5433.

SABLAGE DE PLANCHERS et finition varathan, plastique, lavable, sans cirage. Estimation gratuite. 569-1719.

MARCEL MAILLOUX PEINTRE licencié, tapissier, réparation de plâtre, Sherbrooke et environs. 562-6960.

PEINTRE-PLATRIER offre ses services: peinture, tapisserie, joints, STUCCO tout genre. D. GAGNE, 563-1237; 569-5891.

REPARATION de laveuses-sécheuses de toutes marques. Travail garanti par mécanicien 17 ans d'expérience. Pièces de rechange en magasin. ANT. PATIENT, 324, 13e Sud. 569-1208.

TAPIS SALES

NETTOYAGE à vapeur avec votre aide, veut dire épargne pour vous. Ouvrage fait le jour. Pour appointement: après 6h.: 846-4864.

SERVICE DE BACKHOE, "Bulldozer" chargeuse (loader), et camion. René Labrecque. 569-1995.

TAXIDERMIE — Empaillage et montage animaux tous genres. Trophées Tannage. PATRICK VANHERPE, Valcourt (514) 532-3317; Sherbrooke (819) 567-3082.

REPARATION GENERALE

SPECIALITE: ciment, joint, brique, solage, réparation galerie, stucco, cheminée, peinture extérieure, joint gyproc, etc. Estimation gratuite. FERNAD JUTRAS, 567-9485.

HOMME AVEC CAMION ferait service livraison, tout genre, locale, longue distance. Prix à discuter. - 563-1806.

ENTREPRENEUR prendrait rénovation ou construction à l'heure ou au contrat. Aussi rénovation de couverture de bardeaux d'asphalte. - 565-1475 après 5 heures.

ATTENTION. Un simonizing du type frotté à la main; spécialité toit de vinyle. Service rapide. Fiat 1973, 1,400 cc. automatique. Meilleure offre H. St-Pierre, 563-5877.

PAVAGE D'ASPHALTE

Entrée cour, stationnement et réparation.
Estimation gratuite.
566-1906
804/18496

EXCAVATION
BACKHOE, BULLDOZER
Installation FOSSE SEPTIQUE et CHAMP D'EPURATION.
AUSSI DRAINAGE AGRICOLE
FRANK W. ENGELMAN 563-9133
804/18053

903 Motoneiges

7 MOTONEIGES Ski Doo, de 15 à 40 forces. 6 moteurs au complet, de 15 à 30 forces. 563-4272.

904 Motocyclettes, scooters

TRAIL MOTOCROSS SUZUKI RM-125, 1977, neuf, avec tout l'équipement. $1000. 563-0699.

HONDA MT 125 Trail, 1975, bas millage, bonne condition. Prix à discuter. Après 6h.30, 843-2331.

KAWASAKI 1975, 175 cc, route et "Trail", Remorque avec boîte fermée. 563-8362, 567-3650.

KAWASAKI 500, très bon état. Pour renseignements, composez: 566-2450.

HONDA 1977, 1,000 cc, 2 "mags". Pour renseignements, composez 832-9018.

SUZUKI 125-RV "trail", 1973, 2,100 milles, très propre, mécanique A-1. Une offre raisonnable. 2302 chemin Galvin.

HONDA 350 1973, très bonne condition, mécanique parfaite, pneus neufs, barre-protection (crash bar), 9,500 milles. Demandez Bernard, entre 6h. p.m. et 11h. p.m.: 843-9989.

HONDA GL 1000 1976, 4300 m. Cause: achat automobile. Tél.: 565-7330 ou 569-6480.

MOTOCYCLETTE YAMAHA 8 0 cc, Trail, très bon état. Prix à discuter. Tél: 563-1640.

2 **MOTOCYCLETTES** "Kawasaki" 100 et 125 cc 1976, neuves, vendues avec garantie de la compagnie. Valeur $2,000 vendrais $1100. — 875-3454.

SUZUKI RM 125, 1976, en très bonnne condition, à vendre $550. Tél: 843-7291.

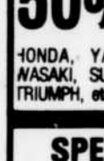
HONDA 450, de route, très bas millage, semi-équipée, très propre. S'adresser 705 Short.

HONDA 1973, 750cc, à vendre. Pour renseignements composer 566-1791.

MONTESSA 247-T, 1976, "Trial", en excellent état. Prix à discuter. 569-1288.



PIECES USAGEES
TOUTES MARQUES EPARGNEZ
50% et plus
HONDA, YAMAHA, KAWASAKI, SUZUKI, B.S.A., TRIUMPH, etc...
SPECIAL
40% sur pièces neuves KAWASAKI
SAND HILL MOTO PARTS
R.R. 2 Lennoxville
567-1642



ACHAT MOTOS ACCIDENTEES
904/18464

905 Remorques

"TRAILER" 6' x 8', intérieur, capacité 5,000 livres, pesanteur 800 livres, $500.00 — SKI—DOO "Nordic", 24 forces, 1969, très peu millage $2,500 milles) $275.00. — 567-2073.

907 Camions à vendre

FORD Pick up, "Super Cab", 1975, 30,000 m., $3,750. Tél: 569-4044.

CAMION AVEC CONTRAT à l'année, transport, courte et longue distance. Appelez frais virés. (514) 729-3289.

FORD BRONCO 1973, 4 x 4, moteur 302, roues "Mag", aucune offre raisonnable refusée. 842-2139.

CAMIONNETTE DODGE Rame Charger 1975, 4 roues motrices, toute équipée, parfaite condition, 24,000 m. Valcourt: 1 (514) 532-3828.

DODGE 1973, 1 tonne, roues doubles, bonne boîte, 41,000. Peinture originale. Prix raisonnable. 563-7033, 569-8037.

907 Camions à vendre

CAMION GMC 1 tonne, 1976, servo-frein, servo-direction, 4 vitesses, bas millage. Tracteur "Case" 1961, 3 points, modèle 430. 846-2239.

CAMION CHEVROLET, 4 x 4, 1966, à vendre. Pas d'échange. Après 5h.: 569-2300.

VAN DODGE 1970, 318 automatique, tout équipé. Tél. 832-3923 après 5h. p.m.

PICK UP Chevrolet 1975, 350, V-8, standard, servofreindirection, 28,000 milles, boîte "Fibrobec", 846-2395.

VRAIE VENTE

PICK UP "INTERNATIONAL" 1972, "heavy duty", 4 portes, 3/4 tonne, servo-freins, servo-direction, automatique, radio, 51,000 milles. Un propriétaire. $1,775.00. IDEAL AUTO BODY, chemin Brompton.

GMC 1970, 1 tonne, boîte-dompeuse en fer, pelle à neige à l'avant. Tél.: 562-9912.

CHEVROLET 1976, 10 roues, avec dompeuse, en bon état. Avec ou sans permis VR. - Chevrolet 1972, 6 roues, avec dompeuse, permis VR. Tél.: 563-6329; 567-2505.

MAXI Van Dodge 1977, 318, bas prix. Cause: camion fourni par compagnie 1256, Pacifique. 846-2697, 562-3251.

908 Bateaux, moteurs, yachts

VOILIER "E.B BOMBARDIER", comme neuf. Tel.: après 5 heures, 845-3964 ou s'adresser: 8 Cravtree, Windsor.

VENTE FIN SAISON de voiliers et accessoires. Réduction de 10 à 33%. Richard, 842-2431.

VOILIERS neufs et démonstrateurs, vente de fin de saison, le 10 et 11 septembre. Rabais important. Marina St-François Enr. 1234, Main Ouest, Magog. (Voisin de Audet Marina).

909 Autos à vendre

RABBIT à vendre. Tél.: 565-0634.

FIAT 128, 1974, 2 portes, s'adresser: 1075 rue Malouin.

TOYOTA CELICA 1972, équipée, très propre, peinture neuve. Bonne mécanique. Renseignements: après 6h., 569-3955.

CONTINENTAL 1975, 2 portes, 23,000 milles, A-1, ou échangerais camion 1/2 tonne 562-8512.

PONTIAC 1965, Parisienne, 4 portes, 283. 75,000 milles. Très bonne condition. 569-1384.

FORD ELITE 1975, 23,000 milles. Très bonne condition. $3,500. 563-5995.

PONTIAC VENTURA 1976, 22,000 m., moteur V/8, transmission manuelle, 4 vitesses avec sélecteur "Hurts", "Mag", pneus radiaux. 565-1460; après 5h. seulement.

LINCOLN CONTINENTAL 1972, 4 portes, brune, toit vinyle, toute équipée, 8 pneus Michelin, très propre, en bonne condition. $3,500.00. 567-5663.

TOYOTA COROLLA, 1973, moteur 1,200, $425.00. Téléphone: 562-1092.

MERCURY COUGAR 1976, XR-7, coupé sport, 17,000 milles. Très propre. Tél.: 567-2513.

CAMARO LT-1975, 18,000 milles. Très propre. Prix à discuter. Tél.: 567-8446.

909 Autos à vendre

ACHETONS VIEILLES AUTOMOBILES pour "scrap". Vendons pièces d'autos. Pour renseignements, composez: 569-0733.

LTD 1973, Brougham, 2 portes, 40,000 milles, tout équipée, avec air climatisé. Excellente condition. Prix: $2450. Tél.: 562-5621.

260Z 1974, très propre, condition parfaite, bas milliage. Garantie 1 an disponible. MILLE KING EST, 567-4851.

MERCURY COUGAR XR-7, 1973, peinture neuve, mécanique parfaite. Pneus radiaux» tout équipée, antirouille 1577. (Voiture de dame) Prix d'aubaine: $2,500.00 563-5217.

ACHETONS TOUTES SORTES D'AUTOS accidentées pour pièces ou "scrap". GARAGE RAYMOND NICOL, mécanique générale. 864-4157.

CHEVELLE MALIBU 1975, 30,000 milles, en très bon état. Jour: 565-4901, Serge.

CHRYSLER NEWPORT 1974, très bon état. Prix à discuter. Téléphone: 566-0132; 562-3482.

SPECIAL SEPTEMBRE. Antirouille pour autos, fait à la graisse. GARAGE BEDARD, téléphone: 565-8578.

MOTEUR MERCURY 6 forces, en bon état. Pour renseignements, après 5h.: 8 46-4498.

RENAULT 12 TL 1972, 40,000 milles, bonne mécanique. Après 6 heures, 565-8093.

DODGE CHARGER 1972, 45,000 milles, bonne mécanique, très propre. Tel. 563-648 0.

HONDA CIVIC 1976, en bonne condition, 30,000 milles, 4 pneus d'hiver. $2,800.00 - 849-2694 après 5h.

DODGE POLARA 1973, très propre, mécanique parfaite, entièrement équipée, air climatisé. Prix à discuter. 567-0965.

JAGUAR 1976, sedan 4 portes, modèle XJ 12 L (12 cylindres) 14,000 milles. Parfaite condition. Jacques Rousseau, CENTRE DE L'AUTO SPORT, 2059 King ouest, Sherbrooke. 569-9227.

PONTIAC LAURENTIEN, 1973, station wagon, moteur 350, $1,000.00. Téléphone: 562-7129.

DUSTER 1973, sièges baquets avec console, transmission automatique, en excellent état. (Prendrais échange). 567-4074; 569-4459.

CHEVROLET IMPALA 1976, tout équipé. Air climatisé, 4 portes, pneus neu fs. 567-1435, après 4h.

CORVETTE 1972, 29,000 m. en très bonne condition. Thetford Mines 418-335-2470.

MUSTANG 1974, 4 cylindres, manuelle. Très bon état. Cause: auto fournie. Prix demandé: $2,200. 562-7541, 569-9017.

FORD CUSTOM 500, 1975, très propre, à vendre $2,200.00. Tél.: 563-4178.

DATSUN B-210, 1975, fast back, standard, très propre. $2,200.00. Tél.: 563-3288.

CADILLAC DE VILLE 1976, 19,000 milles, tout équipée. Tél.: 567-7525, ou 567-6727.

RENAULT 5 GTL 1976, en parfaite condition, 8,500 milles. Tél.: 562-7262.

OLDSMOBILE DELTA 88, 1970, très bon état, 66,000 milles. S'adresser: 643 Argyle.

PONTIAC GRAND PRIX, modèle SJ, 1976, équipement complet comprenant: radio à cassette, vitres électriques, air climatisé, pneus radiaux, etc. Bas millage. Au bas prix: $5,200.00. 569-6717.

CHEVROLET BELAIR 1973; CHEVELLE 1974; DUSTER 1971, 340, 4 vitesses. Tél.: 562-1865.

RENAULT 16 TS 1972, 23,000 m., 5 pneus Michelin neufs, batterie neuve. Ouvrage récent moteur. 567-9864.

PONTIAC LEMANS SPORT 1973, sièges baquets, console, V-8 automatique, bien équipée. (prendrais échange.) 565-0608; 567-4074.

CHEVELLE MALIBU 1974, 37,000 milles. Pour renseignements s'adresser: 1444 Belvédère sud.

VENTURA 1973, automatique hatchback, très bonne condition. 31,000 milles. 567-2512.

PLYMOUTH Fury Custom 1975, coupé, 2 portes, toit vinyle. 569-7491.

COUGAR 1972, 50,000 milles, 4 radiaux neufs, peinture noire, juin 1977, condition exceptionnelle. 565-2025, jour.

MAVERICK SPORT 1974, 302, automatique, "mags", peinture neuve avec dessin, 43,000 milles, parfait état. Après 6h, 562-7804.

COMET 1974, 22,000 milles, très propre, conduite par une dame. $2,200. 562-1296.

GREMLIN "X" 1976, 27,000m., moteur 6, 258, automatique, transmission plancher. Servofreins, direction sièges baquets, dégivreur. Prix: $3,400. 563-8921, après 5h.

GRANDE VENTE

D'autos usagées: Mercury Marquis 1975, Ford Grand Torino Sport 1973, Camaro 1973, Chevrolet Monte Carlo 1973, Buick Electra 1973, Plymouth Fury II 1974, Plymouth Duster 1973, Plymouth Seebrings plus 1973, Oldsmobile Delta 88, 1972, Datsun 610, 1973, M. magnan, 1753, Galt Est, 569-4747, rés: 569-5429.

HONDA C.B. 350, de route, très propre, parfaite condition. Aucune offre raisonnable refusée. Après 5h.: 569-4892.

GRAN TORINO 1972, en très bon état, à vendre. Pour inf. tél: 562-1884.

DODGE MONACO 360, 1974, ht., 2 portes, 45,000 milles, en bonne condition. Tél: 843-9649.

VOLKS RABBIT 1976, 19,000 milles. Lite: $4,000. Laisserais $3,500. S'adresser: 63, 10e Ave. N., Sherbrooke.

CLINIQUE de L'AUTOMOBILE
(Pierre Rock Inc.,)
NOUVELLE ADMINISTRATION
SPECIALITES: Freins et pneus. Mise au point. Remorquage. Antirouille.
Gulf
569-4455
PIERRE PLOUFFE, prop.
915 Wellington Sud Sherbrooke - J1H 5E6
909/18404

SPECIAUX DE LA SEMAINE AUTOS USAGEES — OK

77 PONTIAC LeMans. 4 p. sed. 8. auto	BAS MILLAGE	$4,595
76 GREMLIN 6. auto	BAS MILLAGE	$2,695
75 MATADOR 8. auto	BAS MILLAGE	$2,595
75 OLDS. Delta 88. h.t. 4 por.	TRES PROPRE	$2,495
74 CHEVELLE Malibu Classic. 2 por.	TRES PROPRE	$2,595
74 GREMLIN 6. standard	T

La météo

cantons de l'est

Aujourd'hui minimum et maximum à Sherbrooke:
Variable 5 24
Aperçu pour demain: Pluie 8 22

au québec

REGIONS	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Abitibi	Pluie	Pluie 4 22
Laurentides	Pluie	Pluie 4 22
Outawais	Variable	Pluie 5 24
Montréal	Variable	Pluie 5 24
Montréal	Variable	Pluie 5 24
Mauricie	Variable	Pluie 5 24
Québec	Variable	Pluie 5 24
Lac St-Jean	Variable	Pluie 5 20
Rimouski	Variable	Pluie 5 20
Gaspésie	Variable	Pluie 5 20
Baie-Comeau	Variable	Pluie 5 20

au canada

C. Britannique	Nuageux	Vancouver	11 20
Alberta	Nuageux	Edmonton	3 18
Saskatchewan	Nuageux	Régina	9 24
Manitoba	Nuageux	Winipeg	9 21
Ontario	Nuageux	Toronto	15 20
N.-Brunswick	Nuageux	Frédéricton	9 19
N.-Ecosse	Ensoleillé	Halifax	13 21
Ile-P.-Edouard	Nuageux	Charlottetown	12 16
Terre Neuve	Nuageux	St-Jean	11 19

dans le monde

	MIN.	MAX.		MIN.	MAX.		MIN.	MAX.
Boston	17	22	Chicago	17	27	Honolulu	22	30
L. Angeles	20	26	Miami	26	32	New York	17	24
N. Orleans	20	31	S. Fran	12	24	Washington	22	26

A 1.00 heure A.M., il faisait à:

Amsterdam	12	Athènes	23	Berlin	14
Bruxelles	14	Canberra	12	Genève	15
Hong Kong	27	Londres	13	Lisbonne	24
Moscou	16	Madrid	21	Oslo	6
Paris	16	Rome	18	Saigon	24
Stockholm	7	Tokio	26	Tunis	27
Varsovie	17	Vienne	20		

VERS LE SOLEIL

Acapulco	23 30	Barbade	22 29	Bermudes	18 25
Mexico	19 29	Nassau	21 28		

3e PUBLICATION

Avis est donné que les autobus St-Denis Ltée, détenant le permis M) 781 - A s'adressera à la Commission des Transports du Québec, en vue d'obtenir l'autorisation de rajouter le service suivant: Classe Autobus, catégorie économique, transport saisonnier. Départ de Sherbrooke (terminus d'autobus) et Magog (terminus d'autobus) en direction de l'aéroport de Dorval et l'aéropot Mirabel et retour, aéroport Mirabel et aéroport Dorval en direction de Magog et Sherbrooke. Ce transport s'effectue en ligne directe sans arrêt sur le parcourt autre qu'au point de départ et de destination et est destiné exclusivement aux personnes désirant se rendre ou revenir des aéroports de Dorval ou Mirabel.
l'horaire sera défini pour chacun des départs en fonction des départs et arrivées d'avions d'excursion aux 2 aéroports mentionnés. Le service sera effectué le Samedi et Dimanche seulement (et jours fériés selon la demande) à partir du 10 décembr 1977 au 19 mars 1978
Le tarif sera de $9.00 aller simple ou $18.00 aller-retour
Durée de la présente requête: 364 jours.
Toute personne désirant s'opposer à la présente demande devra s'adresser à la Commission des Transports, 585 est, Boul. Charest, Quebec. dans la 4 jours suivant la parution de cet avis.
11378-7-8-9 sept.

ENCAN

Consignation de Dame H. Goulet, 96 nord, Notre-Dame, Thetford Mines et M. Y. Lussier de St-Gérard, dimanche 11 sept. à 13h. à la salle d'encan de Bertrand Bergeron de Disraeli.
SERONT VENDUS:
mobilier de chambre en noyer 5 mcx avec lits jumeaux 39", très propre, avec vitre épaisse pour chaque meuble; 2 ensembles de matelas 39", 2 lits en fer 48", 39" avec décoration en cuivre; bureaux et commodes antiques; 2 mobiliers de cuisine colonial, et chromé; mobilier de salon; 2 fauteuils; laveuse avec essoreuse; sécheuse automatique; cuisinière l'Islet électrique 24"; télécouleur 21" Zenith; laveuse à vaisselle Westinghouse; machine à coudre Arrow portative; polisseuse 3 brosses; appareils électriques de cuisine; vaisselle; bibelots; coutellerie; cadres; lingerie; couvertures; 2 tapis 7' x 9' avec sous-tapis; cabinet de cuisine en acier; classeur 4 tiroirs en bois; outils à main; bicycle 10 vitesses et bien d'autres objets trop long à énumérer. Notez que ce ménage est très propre. Cause de l'encan: la maison est vendue. Pour tous vos encans, communiquez avec:
BERTRAND BERGERON,
encanteur licencié
209, 1ère Rue
Disraeli
Tél: 449-2513
11397 9 sept

Travaux publics Canada / Public Works Canada

APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETEES, visant les entreprises ou services énumérés ci-après, adressées à l'Administrateur régional des Services financiers et administratifs, Région du Québec, ministère des Travaux publics, 18e étage, 2001, rue Université, Montréal (Québec) H3A 1K3 et portant sur l'enveloppe la désignation et le numéro de l'entreprise, seront reçues jusqu'à 15:00, à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du bureau de distribution des plans, 18e étage 2001, rue Université, Montréal (Québec) H3A 1K3 sur versement du dépôt exigible.

ENTREPRISE

Appel d'offres no 77M-285P
Travaux extérieurs incluant l'électricité et le pavage — Lot numéro 14
Centre des Données fiscales
SHAWINIGAN-SUD (Québec)

On peut consulter les documents de soumission aux bureaux de poste suivants: Shawinigan et Grand'Mère (Québec) aux bureaux de l'Association de la construction à Montréal, Sherbrooke, Trois-Rivières, Québec et Hull (Québec) ainsi qu'aux bureaux du Ministère à Québec (Québec) et Ottawa (Ontario).

Date limite:le mercredi 21 septembre 1977
Dépôt : $100.00

BUREAU DES SOUMISSIONS DEPOSEES:

Les sous-entrepreneurs pour les travaux d'électricité et de pavage doivent présenter leur soumission par l'entremise du bureau de Soumissions déposées du Québec, 400, rue Williams, Trois-Rivières (Québec) G9A 3J2, au plus tard à 15:00 (Heure de Montréal) le lundi 19 septembre 1977, conformément aux dispositions du document intitulé "Principes et Procédures à suivre pour présenter des offres aux dépôts de soumissions concernant les travaux fédéraux, deuxième édition, le 1er avril 1970.

INSTRUCTIONS

Le dépôt afferent aux plans et devis doit être sous forme d'un chèque bancaire visé établi à l'ordre du Receveur général du Ca-Canada. Il sera remboursé sur retour des documents en bon état dans le mois qui suivra le jour du dépouillement des offres.
Il ne sera tenu compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules fournies par le Ministère et qui seront accompagnées de la garantie déterminée aux documents de soumission.
Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

D.B. Norwood
Administrateur régional des Services financiers et administratifs.
Région du Québec.
26919

Broadbent est d'accord

OTTAWA (PC) — Le chef du Nouveau parti démocratique, Ed Broadbent, a dit qu'il endossait les conclusions du mini-sommet économique, tenu récemment à Drummondville sur la question de l'industrie du textile.

Dans un communiqué, M. Broadbent affirme que le gouvernement fédéral doit faire face immédiatement à ses responsabilités en prolongeant notamment de deux à cinq ans les contingentements sur les importations.

"Les demandes sont raisonnables et les résultats pourraient être fantastiques puisqu'ils permettraient de créer au Québec dans un bref délai 10,000 emplois", dit M. Broadbent.

Le leader néo-démocrate a ajouté que le gouvernement fédéral se doit de réagir positivement sur cette question et "ne pas adopter sa traditionnelle attitude de confrontation".

A Québec de décider de son avenir

(Landry)

VANCOUVER (PC) — M. Bernard Landry, ministre d'Etat au développement économique du Québec, estime qu'il revient au Québec et non à l'Ouest canadien de décider de son avenir politique au sein de la confédération.

Interrogé au cours d'une conférence de presse sur la question de savoir s'il importe vraiment pour le Québec que les gens de Colombie-Britannique et d'Alberta souhaitent que le Canada demeure un pays uni, M. Landry a répondu: "Franchement, non".

M. Landry, premier membre du cabinet péquiste à se rendre en Colombie-Britannique, a ajouté que la plupart des Québécois sont persuadés qu'il existe beaucoup d'indifférence dans l'Ouest quant à l'avenir du Canada.

Le ministre, qui était venu prendre la parole au symposium économique de la Colombie-Britannique, a déclaré que les Québécois ne veulent pas imposer leur point de vue politique au reste du pays, mais qu'ils insistent tout autant pour qu'on ne leur impose pas un "faux sens de l'unité".

Il reconnaît que la relation existant actuellement entre le Québec et le reste du Canada puisse se comparer à un mariage, mais un mariage "éminemment frustrant" que les deux parties auraient avantage à dissoudre.

Il a nié que la situation économique québécoise ait empiré depuis l'élection du gouvernement péquiste ou que la province ait à faire face à une situation plus grave advenant une sécession — un thème qu'il a repris dans son discours à la réception donnée dans la soirée à l'occasion du symposium.

Le ministre a répété également le nouveau mot d'ordre du programme politique péquiste — pas la séparation, mais la souveraineté-association.

"Dans les prochains mois le Québec va adopter une position quant à la possibilité d'une souveraineté politique conjuguée à une association économique intime avec le reste du Canada", a-t-il dit devant les délégués.

Le séparatisme, ou la rupture totale des liens économiques avec le Canada, n'est pas une notion proposée par le Parti québécois mais résulte plutôt d'une tactique de terreur adoptée par les adversaires du parti, a-t-il dit.

"Nous sommes pleinement conscients que le Québec, comme n'importe quel autre pays, ne peut pas vivre seul, a ajouté M. Landry, et par conséquent nous estimons que la souveraineté et l'association sont deux conditions essentielles au développement du Québec et du Canada".

Le ministre a ensuite cité des chiffres de Statistique Canada pour affirmer que, en 1977, le taux de croissance des investissements au Québec a été supérieur à la moyenne canadienne: 11.7 pour cent contre 10 pour cent.

Les investissements augmentent également plus vite dans le secteur manufacturier au Québec, a-t-il ajouté. L'entreprise privée était prête à investir cette année quelque $7 milliards dans la province.

LA COMMISSION SCOLAIRE CATHOLIQUE DE SHERBROOKE

895, RUE BOWEN SUD
SHERBROOKE, QUE. J1G 2B3
TEL.: (819) 562-3881

APPEL D'OFFRES NO: S-44 (77)

La Commission Scolaire Catholique de Sherbrooke recevra jusqu'à 15 heures (heure en vigueur) le 28 sept. 77 au 895, rue Bowen sud - Sherbrooke, des offres sous enveloppes scellées pour:

Recouvrement de plancher - Sacré-Coeur

Chaque soumissionnaire remettra son offre sur le "Bordereau de soumission" préparé à cette fin par la Commission Scolaire, auquel il joindra un bon de garantie ou un chèque de garantie équivalent à au moins 5% du montant total de son offre. Ce chèque visé sera fait à l'ordre de la Commission Scolaire Catholique de Sherbrooke, et tiré sur une banque canadienne ou une Caisse Populaire. L'offre sera remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la Commission Scolaire Catholique de Sherbrooke.
Les soumissionnaires pourront se procurer le cahier de charges et autres documents à compter du lundi, 12 septembre 77, auprès de M. Gérard Graillon, Régisseur de l'Approvisionnement au bureau de la Commission.
Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des offres en public, qui aura lieu à 15 heures, (heurre en viguur) le 28 septembre 77 à 895, rue Bowen sud - Sherbrooke.
La Commission Scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres reçues et ouvertes.
De plus, elle se réserve le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.
Donné à Sherbrooke le 2 septembre 77

Marcel Simoneau,
Directeur général.
11556

AVIS DE PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de:
GISELE CHARLAND-DEGUIRE, commerçante, faisant affaires sous le nom "Boutique Ginette" à 144-A, rue St-Georges, Windsor, Qué. et résidant à 252, rue St-Ambroise, Windsor, Qué.
AVIS est, par les présentes, donné que
GISELE CHARLAND-DEGUIRE
A fait cession le 2e jour de septembre 1977, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 21e jour de septembre 1977, à 10:15 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, au 25 nord, rue Wellington, suite 510, en la Cité de Sherbrooke, dans la Province de Québec.
Daté de Sherbrooke,
ce 2e jour de septembre 1977
D.J. CROCKETT, C.A.,
SYNDIC
Edifice Continental, suite 301
Sherbrooke, Qué. J1H 1P5
Tél.: (819) 563-6333
11398- 9 sept.

BIBLIOTHEQUE MOBILE

Toute personne incapable de se déplacer et désirant des volumes doivent appeler au numéro de téléphone suivant:

562-0334

6724

Travaux publics Canada / Public Works Canada

APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETEES, visant les entreprises ou services énumérés ci-après, adressées à l'Administrateur régional des Services financiers et administratifs, Région du Québec, ministère des Travaux publics, 18e étage, 2001, rue Université, Montréal (Québec) H3A 1K3 et portant sur l'enveloppe la désignation et le numéro de l'entreprise, seront reçues jusqu'à 15:00 à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du bureau de distribution des plans, 18e étage 2001, rue Université, Montréal (Québec) H3A 1K3

ENTREPRISE

Appel d'offres no 77M-263P
Rénovations
Bureau de poste
EAST ANGUS (Québec)
On peut consulter les documents de soumission au bureau de l'Association de la Construction de Sherbrooke (Québec) ainsi qu'aux bureaux de poste suivants: East Angus, Cookshire, Sawyerville, Waterville et Scotstown (Québec)
Date limite: le mercredi 14 septembre 1977
Dépôt: aucun

INSTRUCTIONS

Il ne sera tenu compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules fournies par le Ministère et qui seront accompagnées de la garantie déterminée aux documents de soumission. Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

D.B. Norwood
Administrateur régional des Services financier et administratif, Région du Québec
26918

COMMISSION CANADIENNE DES TRANSPORTS

AVIS D'AUDIENCES PUBLIQUES

Le Comité des transports par chemin de fer de la Commission canadienne des transports tiendra des audiences publiques les 11, 12 et 14 octobre, à Montréal, Sherbrooke et St-Hyacinthe (Québec), relativement à:

Une requête présentée par les Chemins de fer Nationaux du Canada en abandon de son service de trans-voyageurs entre Montréal, Sherbrooke et Coaticook. Le service est assuré quotidiennement par les trains nos 620, 621, 624, et 625.

Les audiences débuteront à 10h. de l'avant-midi aux endroits suivants:
MONTREAL — le mardi, 11 octobre au Salon Gatineau Hôtel Reine Elizabeth, 900 ouest, boulevard Dorchester;
SHERBROOKE — le mercredi, 12 octobre en les Salles Magog et Orford, L'Auberge des gouverneurs, 3131 ouest, rue King;
ST-HYACINTHE — le vendredi, 14 octobre en la salle d'audience de la Cour supérieure, Palais de Justice, 1550, rue des Saules.

En 1976 on a rapporté les montants suivants en rapport avec ce service: pertes réelles, $768,459; recettes, $255,005; frais totaux, $1,023,464.

Toute personne qui le désire pourra faire des représentations de vive-voix ou par écrit, à l'audience. Quiconque ne peut assister à l'audience pourra faire des représentations écrites en les faisant parvenir par courrier au Secrétaire, Comité des Transports par chemin de fer, Commission canadienne des transports, 275, rue Slater, Ottawa, KIA ON9 dont une copie à Monsieur H.J.G. Pye, c.r., Avocat général des Chemins de fer Nationaux du Canada, Casier postal 8100, Station "A", Montréal, Québec H3C 3N4.

J. D'Avignon
Secrétaire
Comité des transports par chemin de fer
26914

Le CN: un instrument d'unité

(Dextraze)

MONTREAL (PC) — Pour son nouveau président du conseil d'administration, le Canadien National doit être un instrument d'unité canadienne.

"Je veux et je peux aider le CN sous ce rapport", a déclaré M. Jacques Dextraze dans une interview.

Voilà pourquoi l'ancien militaire ne dissocie pas dans son esprit le siège social de la région du Saint-Laurent, qui est constituée principalement par le Québec.

Relations tendues entre les ouvriers du vêtement et leurs 2000 employeurs

Par NORMAN DELISLE

MONTREAL (PC) — Les relations demeurent très tendues entre les quelque 60,000 travailleurs québécois du vêtement et les deux milliers d'entreprises qui les emploient.

C'est du moins ce qui ressort des différents documents mis à la disposition des participants du deuxième "mini-sommet" économique, qui traite de l'industrie du vêtement et qui s'est réuni à Montréal, jeudi.

Les entreprises se plaignent de ce que la productivité des employés du vêtement est très basse, mais que leurs salaires sont trop élevés.

Un dossier de "Vie ouvrière" sur les midinettes établit cependant que les conditions de travail de cette catégorie de travailleurs sont déshumanisantes.

Aussi, le ministre du Travail, Pierre-Marc Johnson, aura fort à faire pour rétablir un climat social sain dans cette industrie qui, à l'exemple de celles de la chaussure, du textile et du meuble, va très mal au Québec.

Patronat

Les pans se plaignent de ce que les travailleurs du vêtement ont un taux de productivité inférieur au reste du secteur manufacturier.

Ce taux de productivité n'a augmenté que de 6.8 pour cent depuis 1961, contre 16 pour cent pour le reste de l'industrie manufacturière, selon les documents remis au "mini-sommet".

Pourtant, c'est au Québec que le salaire horaire moyen est le plus élevé au Canada.

En 1976, le salaire payé aux Québécois était de $3.96 l'heure, et dépassait celui de l'Ontario ($3.79) et la moyenne canadienne ($3.86).

Bref, les petites entreprises oeuvrant dans le vêtement, dont la taille dépasse rarement 30 employés, croient souvent que la majeure partie de leurs problèmes vient de leurs employés.

On se plaint qu'on ne pourra jamais concurrencer les importations étrangères, qui viennent de pays où les salaires sont neuf ou 10 fois moins élevés qu'au Québec, tel Taiwan, la Corée du sud et Hong-Kong.

Syndicats

Mais la réaction des syndicats est vive: ils affirment, comme l'a fait mardi dernier à Drummondville la vice-présidence de la CSN, Mme Francine Lalonde, que ce ne sont pas les travailleurs qui doivent supporter les problèmes de l'industrie du vêtement.

Le dossier publié par la Jeunesse ouvrière catholique sur l'industrie du vêtement est d'ailleurs explicite: les conditions des travailleurs y sont mauvaises.

Seulement 62 pour cent de la main-d'oeuvre est syndiquée. On compte 80 pour cent de femmes.

Les entreprises sont petites et n'offrent souvent que des conditions de travail exécrables, selon le document de "Vie ouvrière".

Bref, c'est tout le problème de rétablir un meilleur climat dans les relations de travail, qui attend le ministre Pierre-Marc Johnson.

Importations

Contrairement au domaine du textile, le secteur du vêtement au Québec n'a pas à faire face à une importation illimitée de produits étrangers.

Même si les importations accaparent 26 pour cent du marché, elles ont été contingentées en novembre 1976 au niveau de 1975, ce qui empêche le marché canadien d'être innondé.

De plus, les vêtements importés, en provenance des pays d'Extrême-Orient, sont surtout axés sur des articles de base à bon marché, tels les sous-vêtements, bas, etc.

Aussi, les producteurs locaux ont avantage à orienter leur production vers des vêtements de mode, plus originaux mais plus dispendieux, pour lesquels les consommateurs sont plus susceptibles d'accepter de payer cher.

C'est vraisemblablemet une question de relations de travail qui empêche au Québec l'expansion de l'industrie du vêtement. Toute mesure gouvernementale susceptible d'améliorer ce climat serait bienvenue, si elle est accompagné des autres moyens de support habituels: prêts et subventions à la petite entreprise, maintien des contingentements étrangers et promotion des produits québécois à l'étranger.

Les facteurs ont signé, restent les postiers...

OTTAWA (PC) — L'optimisme était de rigueur, jeudi à Ottawa, alors que le ministre des Postes, Jean-Jacques Blais a signé la nouvelle convention collective du groupe des facteurs tout en laissant entendre que les négociations, interrompues voilà déjà près de trois mois avec les 22,000 postiers, reprendraient sous peu.

M. Blais a refusé de commenter plus amplement les informations voulant que le ministère et le Syndicat des postiers se soient entendus en vue d'un éventuel retour à la table des négociations.

"Je commenterai lorsque les deux parties seront fermement engagées dans le processus de négociation", a-t-il dit, à l'occasion de la conférence de presse lors de la signature de la convention collective des 19,700 facteurs.

Cette entente, d'une durée d'un an, est rétroactive au 30 juin 1977 et accorde des augmentations de salaires de plus de 6 pour cent et doit donc faire l'objet de l'approbation de la Commission de lutte contre l'inflation.

Selon le ministère des Postes les facteurs avant deux années d'expérience gagneront $13,879 en plus de recevoir une indemnité de vie chère d'un cent ($0.01) pour chaque hausse de .35 de l'indice des prix à la consommation lorsque celui-ci dépassera 6 pour cent.

Le président de l'Union des facteurs, Robert McGarry, a déclaré que 68 pour cent des membres à travers le Canada ont participé à la ratification de cette entente et ce, dans une proportion de 83 pour cent. Au Québec la participation a été moins élevée que sur l'ensemble du pays, avec 68 pour cent alors qu'aux Maritimes la moyenne était plus élevée.

Tour à tour, les représentants de l'Union des facteurs et M. Jean-Jacques Blais ont fait l'éloge de la nouvelle attitude qui existe dans les relations de travail au ministère des Postes.

M. McGarry a soutenu que c'est ce climat renouvellé qui a permis la signature de la convention collective.

Le président des facteurs a soutenu que le climat de travail a commencé à se détériorer à l'époque où Eric Kierans était ministre des Postes.

Il a ajouté qu'en dépit des problèmes qui s'éternisent au sein de l'administration des postes, il serait sans doute inutile de mettre sur pied une commission royale d'enquête.

Le Soleil est prêt

QUEBEC (PC) — La direction du quotidien Le Soleil est disposée à négocier en tout temps et attend toujours une réponse aux contre-propositions déposées le 27 août dernier avant que le syndicat ne rompe les négociations en déclenchant la grève.

C'est ce qu'affirme le président de l'entreprise, Paul Audet, dans une lettre qu'il a fait parvenir, mercredi, au 400 employés non grévistes mis à pied en raison du conflit qui oppose le journal à ses 140 journalistes et employés de soutien de la rédaction.

VENTE D'OUVERTURE
de
LES FRUITS & LÉGUMES
Enr.
4848 Boul. Bourque - Face au Woolco
Voisin de Centre de Location Fabi

SPÉCIAUX EXTRAORDINAIRES
VENDREDI et SAMEDI 9-10 sept.
(Aujourd'hui et demain)

TOMATES locales No. 5-6 — LB **29¢**
PATATES locales — Sac 20 lb **96¢**
BLE D'INDE local — Douz **47¢**
CHOUX locaux No. 1 — LB **17¢**
CONCOMBRES frais-locaux — 2 pour **15¢**
PECHES juteuses — Panier 4 pintes **1.83**

Naturellement, nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

PLUSIEURS AUTRES SPECIAUX EN MAGASIN
AUSSI LIGNE COMPLETE DE BISCUITS ET BONBONS
11295

LA TRIBUNE
..... les petites annonces
..... voilà!
569-9501 ..... succès!

Décès – In memoriam – Remerciements

ROCK OF AGES
POUR UN MEILLEUR CHOIX DANS L'ACHAT DE VOTRE MONUMENT
E. PROVOST MONUMENTS INC.
à votre service depuis 50 ans
20, 15e Avenue Nord, Sherbrooke
Tél.: 569-1700 Rés. 569-2822
94362

Sherbrooke

M. Maurice White

Au Centre hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 8 septembre 1977, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Maurice White, demeurant au 1830 rue Leach, Sherbrooke.

Il fut l'époux en premières noces de feu Germaine Rouillard et, en deuxièmes noces, de Palmyre Rouillard. Outre son épouse, il laisse pour pleurer sa perte ses enfants: M. Mme Yvon White (Jacqueline Defoy) de Sherbrooke; M. Gilles Cloutier, de Ville Brossard, M. Mme Yvan Laramée (Denise Cloutier) de Magog; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Jos White, de Lorretteville, M. Mme Marcel White, de Lorretteville, Mlle Simonne White de Lorretteville, Mme Edgar White (Marie-Anne), de Lorretteville, Mme Robert White (Thérèse), de Lorretteville, M. Mme J.Eugène Choquette (Merina Rouillard), de Sherbrooke, M. Mme Sylva Rouillard (Louisa), de Sherbrooke, M. Mme Léopold Rouillard (Marie-Paule), de Sherbrooke, Mme Georges Rouillard (Victoria) de Sherbrooke, Mme Oliva Rouillard (Maria) de Sherbrooke, M. Henri Labonne, de Sherbrooke, ainsi que plusieurs cousins, cousines, autres parents et amis.

Vel et Elkas INC
VOTRE SALON FUNERAIRE PRIVE
601, rue Conseil - Sherbrooke, Qué.
565-1155
Steve Elkas, prés. Pierre Brien, gérant
132093

DUBOIS (M. Régino)
— A Ungava, le lundi 5 septembre 1977 à l'âge de 70 ans (subitement), est décédé M. Régino Dubois époux de Germaine Montmigny demeurant au Lac-du-Cerf, comté Labelle. Les funérailles auront lieu le samedi 10 septembre 1977. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

Antonio Boisvert & Fils
64, 3ième avenue
Windsor, 845-9004

à 2 heures 15 p.m. pour se rendre à l'église Saint-Philippe de Windsor où le service sera célébré à 2 heures 30 p.m. Inhumation au cimetière de Windsor. Heures de visite: 2hres à 5 hres p.m., 7 hres à 10 hres p.m. Samedi: 10 hres a.m. Le corps sera exposé à partir de vendredi 2 heures p.m.
172

DEMERS (M. Arthur)
— A Disraeli, le mardi 6 septembre 1977 à l'âge de 65 ans, est décédé M. Arthur Demers époux de Thérèse Tardif demeurant au 99 Sainte-Luce. Les funérailles auront lieu le vendredi 9 septembre 1977. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

Maison Funéraire Audet Ltée
496 ave Jacques-Cartier
Disraeli, 449-3121

à 9 h.30 a.m. pour se rendre à l'église Sainte-Luce où le service sera célébré à 10 heures a.m. Inhumation au cimetière du même endroit.
(171)

TREMBLAY (Mlle Juliette)
— A Sherbrooke, le jeudi 8 septembre 1977, à l'âge de 69 ans, est décédée Mlle Juliette Tremblay demeurant autrefois à Windsor fille de feu M. et Mme Etienne Tremblay (Alice Labbé). Les funérailles auront lieu le samedi 10 septembre 1977. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

Antonio Boisvert et Fils
64, 3ième avenue
845-9004
Windsor

à 10 heures 15 a.m. pour se rendre à l'église Saint-Philippe où le service sera célébré à 10 heures 30 a.m. Inhumation au cimetière du même endroit.
(172)

WHITE (M. Maurice)
— Au Centre hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le jeudi 8 septembre 1977, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Maurice White demeurant au 1830 rue Leach, Sherbrooke, époux en premières noces de feu Germaine Rouillard et en secondes noces de Palmyre Rouillard. Les funérailles auront lieu le 10 septembre 1977. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

Brien & Monfette
33 Bowen Sud
Sherbrooke
565-9696

à 10 heures 15 a.m. pour se rendre à l'église Saint-Jean-de-Brébeuf où le service sera célébré à 10 heures 30 a.m. Inhumation au cimetière Saint-Michel. Heures de visite: 2 à 5 heures p.m. 7 à 10 heures p.m. Samedi: 8 heures 30 a.m.
(172)

MESSE ANNIVERSAIRE



Une Messe Premier Anniversaire sera célébrée, dimanche le 11 septembre à 11h.30 A.M., en l'église St-Jean Brébeuf de Sherbrooke, pour le repos de l'âme de

M. GASTON NOURY

Parents et amis y sont invités.
18493

Windsor

Mlle Juliette Tremblay



Mlle Juliette Tremblay

A l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke à la suite d'une longue maladie, est décédée Mlle Juliette Tremblay à l'âge de 69 ans.

Elle laisse dans le deuil quatre soeurs et deux frères: Joseph, marié à Aliette Massé, Emilien, marié à Claire Joubert, Laurette (Mme Aimé Couture), Annette (Mme Marcel Dionne), Pauline (Mme Léo Simoneau), et Clémence, veuve de M. Marcel Roy. Elle laisse également 28 neveux et nièces.

Drummondville

M. Maurice Normand

DRUMMONDVILLE (RJ) - A son domicile du 121 de la 11e Avenue, est décédé subitement le 6 septembre, M. Maurice Normand, époux de Gertrude Thibault.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants et leur conjoint, soit M. et Mme Roger Normand, de Drummondville, M. et Mme Gilles Normand, de Drummondville, M. et Mme Guy Normand, de Drummondville, M. et Mme Gaston Deslauriers (Lise), de St-Antoine des Laurentides, M. et Mme Michel Faucher (Claudette), de St-Eustache, M. Denis Normand, de Drummondville, M. Michel Normand, de Montréal et Mlle Thérèse Normand, de Drummondville, ainsi que dix petits-enfants.

M. Normand laisse aussi dans le deuil ses frères, M. Roland Normand, de Beloeil, M. Sylvio Normand, de Trois-Rivières et M. Gérard Normand, de Victoriaville, ainsi que sa soeur, Mme François DeSerres (Cécile), de même que ses neveux et nièces, autres parents et amis.

Drummondville

M. Maurice Lemire

DRUMMONDVILLE (RJ) — A l'âge de 64 ans, le 5 septembre, est décédé des suites de maladie au Pavillon Georges-Frédéric, M. Maurice Lemire, époux en premières noces de feu Alice Leblanc et, en secondes noces, de Régina Provencher, demeurant au 75 de la rue St-Laurent.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants et leur conjoint, soit M. et Mme Jean-Noël Biron (Yvonne), de Nicolet, M. et Mme Lionel Lemire, de Tracy, M. et Mme Roger Lemire, de Lachine, M. et Mme Germain Lemire, de Sept-Iles, M. et Mme Gaston Lemire, de Montréal et M. et Mme René Lemire, de Sept-Iles, ainsi que 12 petits-enfants.

M. Lemire laisse également ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, soit M. et Mme Willie Lemire, de Deschambault, M. et Mme Wilfrid Lemire de Ste-Clothilde, M. Gérard Lemire, de Ste-Clothilde, M. Adrien Lemire, de Ste-Clothilde, M. et Mme Jean Lemire, de Ste-Euralie, M. Arthur Lemire, de Trois-Rivières, M. et Mme Armand Richer (Cécile), de Ste-Eulalie, N. et Mme Henri Trépanier (Léda), de Ste-Eulalie, M. et Mme Claude Daigneault (Marie-Ange), de St-Jean d'Iberville, M. et Mme Romuald Moreau (Lucienne), de Coleraine, et Mme veuve Wilfrid Leblanc (Yvette), de Longueuil, ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

Véronique Carlier est retrouvée mais sans vie

VALENCE (Reuter) — Le corps de la petite Véronique Carlier, âgée de quatre ans, fille du consul de Belgique à Valence, qui avait disparu lundi, a été retrouvé jeudi.

La police espagnole a indiqué qu'il avait été découvert à une cinquantaine de mètres de la résidence de vacances de sa famille, non loin de Valence, sous une couche légère de terre, de branches et de pierres.

Les raisons du décès ne pourront pas être établies avant une autopsie, a déclaré un porte-parole en ajoutant: "Il peut s'agir d'un obsédé sexuel, d'un fou ou de n'importe quel autre individu. Pour le moment, nous ne sommes en possession d'aucun indice".

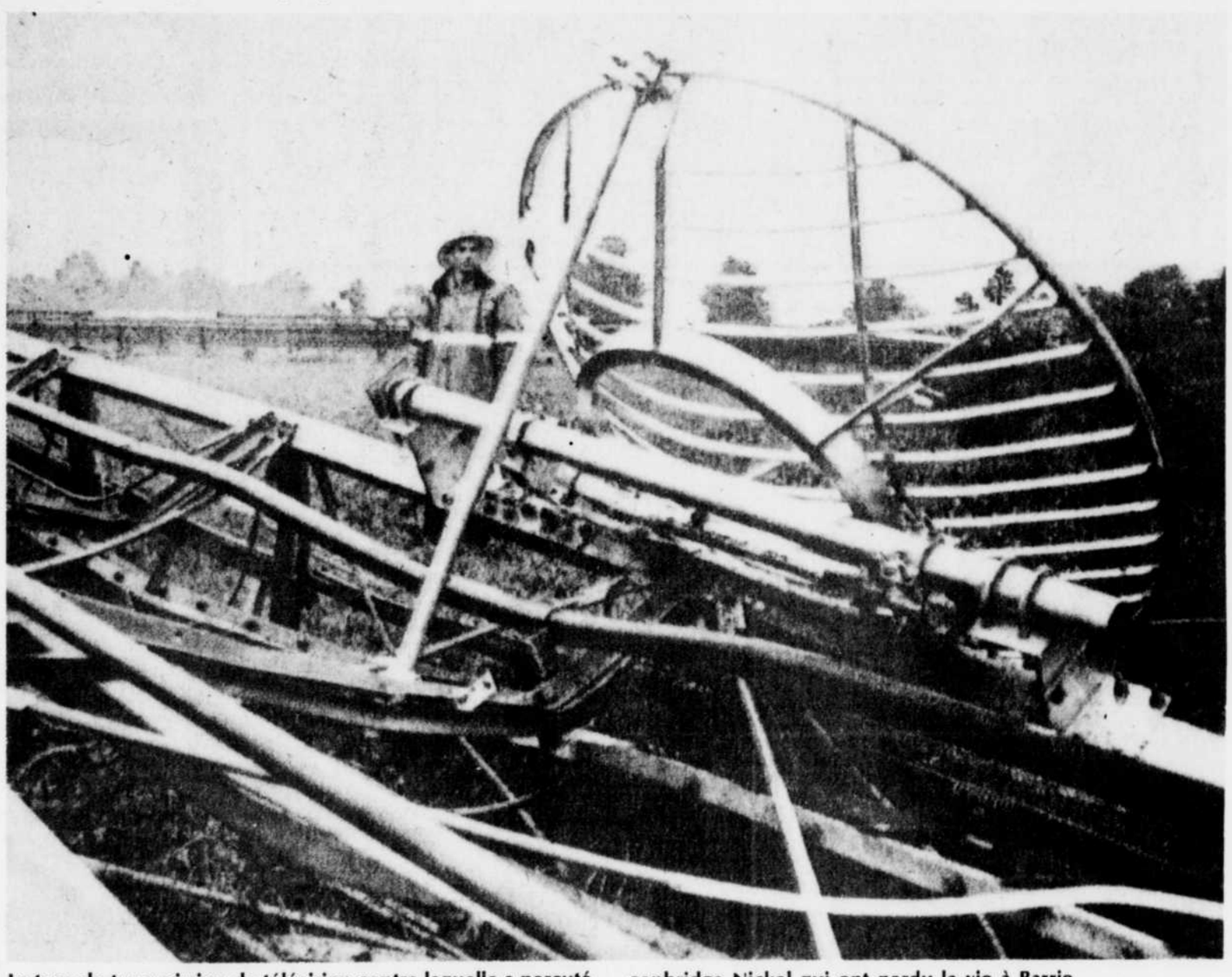
La fillette avait disparu lundi dernier alors qu'elle jouait devant sa maison. Elle était seulement vêtue à ce moment-là d'un maillot de bain blanc.

Une opération de recherches, à laquelle participèrent des centaines de policiers, de gardes civils et de volontaires accompagnés de chiens, fut lancée après que le père de l'enfant, Pierre Carlier, eut signalé sa disparition, lundi soir.

Le lendemain, Mme Carlier s'était déclarée convaincue que sa fille avait été enlevée du fait que les deux chiens de la famille, qui demeuraient d'ordinaire toujours avec la fillette, n'avaient pas bougé du jardin où Véronique était en train de jouer.

Un correspondant anonyme a téléphoné mercredi à un journal de Valence pour affirmer que l'enfant était détenue par l'organisation maoiste du Front antifasciste patriotique (FRAP), laquelle exigeait une rançon d'un million de dollars. Un démenti du FRAP a été reçu ensuite par un autre journal.

La résidence de vacances des Carlier se trouve dans le voisinage d'un asile d'aliénés et les policiers s'efforcent d'établir si l'un des pensionnaires de cet établissement pourrait être responsable de la mort de Véronique.



La tour de transmission de télévision contre laquelle a percuté le bimoteur qui transportait les cinq cadres supérieurs de Falconbridge Nickel qui ont perdu la vie à Barrie. (Téléphoto PC)

ARROSAGE contre insectes et maladies des arbres et pelouses
MARTINEAU
ABATTAGE D'ARBRES
565-0303
6166

Six attentats en Corse

AJACCIO
Un nouvel attentat à l'explosif a eu lieu à Ajaccio jeudi matin à 03 h. C'est un magasin de chaussures du centre de la ville qui a été visé.

L'explosion d'une forte charge a provoqué des dégâts très importants. En effet, outre le magasin de chaussures qui a été complètement détruit, deux autres boutiques situées en face, ainsi qu'un bar-restaurant, ont eu leurs vitrines brisées.

La déflagration a soufflé des vitres et endommagé les immeubles dans un rayon de 70 mètres.

Les cinq victimes identifiées

SUDBURY (PC) — La société minière Falconbridge Nickel Mines Ltd. a rendu public jeudi matin les noms des cinq employés de cette compagnie qui ont trouvé la mort à bord de l'avion de la compagnie qui s'est écrasée mercredi non loin de Barrie.

Les victimes sont: John J. Mather, 56 ans, de Toronto, vice-président du consortium et président de la division canadienne de nickel; Gordon A. Allen, 61 ans, de Faconbridge, vice-prsésident de la division canadienne de nickel et directeur général des opérations de Sudbury; Kenneth Dunn, 56 ans, de Toronto, vice-président adjoint des affaires de la corporation et contrôleur; Roy S. Cleland, de Onaping, Ont., directeur de l'ingénierie et de la technologie de la division canadienne de nickel à Sudbury,; ainsi que Armand R. Hollinsworth, 41 ans, de Mississauga, Ont., chef pilote de la compagnie Falconbridge.

Selon des témoins oculaires, l'avion a heurté une tour de transmission d'une station de télévision et a explosé dans les airs.



John Mather



R.S. Cleland



Gordon Allen

Le tourisme responsable d'une partie des maux des pays sous-développés

GENEVE (AP) — Le tourisme pratiqué dans les pays du tiers monde est un facteur de développement de la prostitution, de l'alcoolisme et de la criminalité, et affecte la mentalité des populations indigènes, selon l'étude d'un spécialiste français de l'environnement, M. Jacques Bugnicourt, publiée mercredi dans un magazine des Nations-Unies, Dévelopment Forum.

Il précisé que le tourisme en Afrique et en Asie est préjudiciable à la conservation des patrimoines culturels nationaux qui touchent l'art, l'architecture, la danse et la religion.

"Le tourisme est une incitation au pillage des oeuvres d'art nationales", écrit-il dans le deuxième article de cette série publiée par la revue. Le bilan du tourisme dans les pays du tiers monde se solde par la "profanation des lieux de culte", et l'abandon du caractère authentique des cérémonies, qui sont défigurées.

Et si le tourisme n'est pas la seule cause de la prostitution, de l'alcoolisme et de la criminalité dans ces pays, "il en est pour une part responsable, et contribue à leur développement".

Palliatifs

L'auteur propose trois mesures qui permettraient de mettre un terme à cet effet destructeur qu'a le tourisme sur l'environnement et la société: les pays concernés pourraient se grouper pour créer des agences qui traiteraient avec les organisateurs de voyages et seraient en compétition avec eux; par ailleurs, les compagnies locales de transport aérien pourraient disposer d'au moins la moitié du trafic des vols touristiques, et les grandes compagnies aériennes seraient partagées pour permettre cette répartition. Enfin, les itinéraires touristiques seraient contrôlés.

"Il ne fait pas de doute cependant, conclut l'auteur, qu'un changement entre les rapports économiques et sociaux entretenus par les pays industrialisés et le tiers monde sera nécessaire pour que naisse une nouvelle forme de tourisme, qui ne puisse être accusé de verser dans le colonialisme.".

Un arsenal protestant près de Prince George?

VANCOUVER (PC) — Le présumé terroriste irlandais James Kennedy affirme que des protestants d'Irlande du Nord ont une importante cache d'armes près de Prince George (C.-B.), et que la GRC en connait l'existence.

Des hauts responsable de la police fédérale ont refusé de commenter cette affirmation, si ce n'est pour rejeter toute allégation à l'effet que la GRC pourrait fermer les yeux devant un quelconque trafic d'armes.

Au cours d'une conversation téléphonique depuis le Québec où il se cache actuellement, Kennedy a ajouté qu'il révélerait "bientôt", simultanément au Canada et en Irlande, des preuves concrètes de ses affirmations au sujet de la cache d'armes.

L'Irlandais de 37 ans, que la police croit être en réalité James McCann, recherché pour activités terroristes en Europe, a été libéré sous caution de $5,000

Violence à Assen

ASSEN, Pays-Bas (AP) — Des affrontements entre la police et de jeunes Sud-Moluquois se sont produits en début de journée à Assen où se déroule le procès des terroristes qui avaient occupé un train et un école primaire en mai dernier. Un policier a été blessé par balle au ventre.

Les manifestants ont lancé des cocktails Molotov sur plusieurs bâtiments, notamment une école primaire qui a été détruite par le feu. Des engins incendiaires ont endommagé un local appartenant à la Croix-Rouge.

Lorsque les pompiers sont intervenus pour combattre le feu, ils ont essuyé des tirs de manifestants embusqués.

FABI... LOUE TOUT
906 ouest, rue King, Sherbrooke
569-9641
NOUVEAU! ISOLATION SOUFFLEE CELLULOSE
10797x

Quand les mots ne viennent pas, les fleurs expriment vos sentiments.
Pour un choix complet d'arrangements mortuaires, fiez-vous à votre fleuriste FTD.
FTD
Il possede la touche speciale.

NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU
2 TOUT NOUVEAUX DEVELOPPEMENTS RESIDENTIELS
• Maisons de toute première qualité • Terrains boisés ou non, 100' x 200' • Puits artésiens et fosses septiques • - donc pas de taxe pour service municipal • Taux d'intérêt 10¼%.
Vous qui aimez l'espace, la tranquillité, la vie à la campagne, consultez nous au plus tôt!
DOMAINE Castel
P.B.F. Construction Inc.
en collaboration avec Léas Longpré & Fils Inc.
Tél.: 864-4209 ou 567-7806

la commission scolaire régionale de l'estrie

SERVICE DE L'EDUCATION DES ADULTES

DE LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE L'ESTRIE

la commission scolaire régionale de l'estrie

FORMATION POPULAIRE

COURS	NOMBRE D'HEURES	JOUR	LIEU DU COURS	COUT INSCRIP.	COUT MATERIEL
Communication parents-enfants	30	mardi p.m.	St-Michel	$10.00	
	30	mardi soir	St-Michel	$10.00	
Croissance personnelle	30	merc. soir	St-Michel	$10.00	
(pré-requis rel. hum. I ou expérience similaire)			sess. fin sem.	$10.00	
Relations humaines I	30	lundi p.m.	St-Michel	$10.00	
(Connaissance de moi en groupe)	30	lundi soir	Le Ber	$10.00	
	30	mardi soir	Camirand	$10.00	
	30	merc. soir	St-François	$10.00	
Relations humaines II	30	lundi soir	St-Michel	$10.00	
(Relations interpersonnelles) - (pré-requis rel. hum. I)					
Relations humaines pour le couple I	30	merc. soir	Camirand	$10.00 par pers.	
Travail de groupe et animation	30	lundi soir	St-François	$10.00	
Initiation à la vie économique	30	lundi-mardi soir	St-François	$10.00	
(Jeu de l'île)	30	sess. intensive	7-8-9 oct.	$10.00	
Agriculture Biologique	30	lundi soir	St-François	$10.00	
Apiculture (Initiation à l')	30	mardi soir	St-François	$10.00	
Culture des plantes d'intérieur	30	mardi-merc. soir	Montcalm	$10.00	$10.00 *
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$10.00 *
Culture en serres (Initiation à la)	30	lundi-merc. soir	St-François	$10.00	
Horticulture: L'ornemental	30	lundi soir	St-François	$10.00	
Horticulture: Le Potager	30	mardi soir	St-François	$10.00	

CENTRE D'INSCRIPTION:

ECOLE ST-MICHEL

131 OUEST, RUE KING

565-3943

Mardi et jeudi (au choix) - 19:30

SOIREE D'INFORMATION et D'ORIENTATION tant qu'au choix de cours.

Batik	30	merc. soir	St-Michel	$10.00	$20.00 *
Céramique (Initiation à la)	30	lundi-mardi soir	St-François	$10.00	$25.00 *
	30	merc. soir	Le Ber	$10.00	$25.00 *
Cuir ciselé	30	merc. soir	Montcalm	$10.00	$12.00 *
Dessin	30	lundi-mardi soir	Le Ber	$10.00	$15.00 *
Dessin: modèle vivant	30	lundi-merc soir	Le Ber	$10.00	$15.00 *
Dessin: organisation picturale	30	merc. soir	Le Ber	$10.00	$15.00 *
Emaux sur cuivre	30	lundi soir	St-Michel	$10.00	$20.00 *
Peinture (huile ou acrylique)	30	lundi-mardi soir	Le Ber	$10.00	$20.00 *
Sculpture sur bois	30	lundi-mardi soir	440, Conseil	$10.00	$40.00 *
Vannerie	30	mardi p.m.	2290 ouest, Galt	$10.00	$20.00 *
	30	mardi soir	St-Michel	$10.00	$20.00 *
Alimentation I	30	lundi soir	Camirand	$10.00	$10.00 *
	30	mardi soir	Camirand	$10.00	$10.00 *
Nutrition et consommation	30	lundi p.m.	Camirand	$10.00	
	30	merc. soir	Camirand	$10.00	
Couture I	30	lun.-mar.-mer. soir	Camirand	$10.00	$10.00
	30	lundi-mardi soir	St-Michel	$10.00	$10.00
	30	merc.-jeudi soir	St-Michel	$10.00	$10.00
	30	lundi-mardi p.m.	St-Michel	$10.00	$10.00
Décoration intérieure	30	lundi-mardi soir	Le Ber	$10.00	$ 2.00
	30	lundi soir	Le Triolet	$10.00	$ 2.00
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$ 2.00
Bridge (élémentaire)	36	lundi soir	Montcalm	$12.00	$ 4.00
	36	lundi soir	St-François	$12.00	$ 4.00
Bridge (intermédiaire	36	merc. soir	Montcalm	$12.00	
Guitare (Initiation à la)	30	merc. soir	Le Phare	$10.00	$ 3.00
Photographie (Initiation à la)	30	merc. soir	Montcalm	$10.00	$10.00
Système métrique (Initiation au)	15	lundi-merc. soir	St-François	$ 5.00	
Artisanat (Initiation à l')	30	mardi soir	Le Ber	$10.00	$10.00
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$10.00
Broderie sur canevas (tapisserie)	30	merc.-jeudi p.m.	St-Michel	$10.00	$10.00
	30	lundi soir	Le Triolet	$10.00	$10.00
	30	mardi soir	Le Ber	$10.00	$10.00
	30	merc. soir	Camirand	$10.00	$10.00
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$10.00
	30	jeudi soir	St-Michel	$10.00	$10.00
Crochet et accessoires	30	lundi soir	St-François	$10.00	$10.00
Macramé	30	lundi-mardi p.m.	St-Michel	$10.00	$10.00
	30	merc.-jeudi soir	1177 sud, Belv.	$10.00	$10.00
	30	lundi soir	Le Triolet	$10.00	$10.00
	30	mardi soir	Le Ber	$10.00	$10.00
	30	merc. soir	Camirand	$10.00	$10.00
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$10.00
	30	jeudi soir	St-Michel	$10.00	$10.00
Tissage	30	lun.-mar.-mer. soir	St-Michel	$10.00	$ 2.00
	30	jeudi-vend. soir	St-Michel	$10.00	$ 2.00
	30	lun.-mar.-mer. p.m.	St-Michel	$10.00	$ 2.00
	30	jeu.-ven. p.m.	St-Michel	$10.00	$ 2.00
Tissage primitif (sur cadre)	30	lundi soir	Le Triolet	$10.00	$10.00
	30	mardi p.m.	St-Michel	$10.00	$10.00
	30	mardi soir	Le Ber	$10.00	$10.00
	30	mardi soir	St-François	$10.00	$10.00
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$10.00
Tricot à l'aiguille	30	lundi soir	Camirand	$10.00	$12.00
Tricot au crochet	30	lundi-mardi p.m.	1177 sud, Belv.	$10.00	$12.00
	30	lundi soir	Le Triolet	$10.00	$12.00
	30	mardi soir	Le Ber	$10.00	$12.00
	30	merc. soir	St-François	$10.00	$12.00
	30	merc. soir	Camirand	$10.00	$12.00

N.B.: Les montants accompagnés d'un astérisque (*) dans la colonne "matériel de cours" sont payables à l'inscription. Les autres montants sont payables pendant le cours.

CENTRE D'INSCRIPTION:

POLYVALENTE LE TRIOLET
(ancien CEGEP)

2965 BOUL. UNIVERSITE
(Pavillon #2)

565-3943

Je remplis mon congélateur	30	Mardi	Le Triolet	$10.00	$ 5.00 *
Choix et Service des vins	30	Mardi	24 juin	$10.00	$ 5.00 *
Fine Cuisine I	30	Lundi, mercredi	Le Triolet	$10.00	$10.00 *
Fine Cuisine II	30	Lundi, mercredi	Le Triolet	$10.00	$10.00 *
Préparation et service des boissons	30	Mardi	24 juin	$10.00	$ 5.00 *
Pâtisserie Décoration	30	Mardi	Le Triolet	$10.00	$ 5.00 *
Entretien d'appareils électro-ménagers.	30	Lundi	Le Ber	$10.00	$ 3.00 *
Entretien de l'automobile	30	Lundi, mercredi	977 Galt ouest	$10.00	$ 3.00 *
Entretien de la carrosserie automobile	30	Lundi	24 Juin	$10.00	$ 5.00 *
Entretien du hors-bord	30	Lundi	Le Phare	$10.00	$ 3.00 *
Entretien de la motocyclette	30	Mardi	Le Phare	$10.00	$ 3.00 *
Entretien de la motoneige	30	Mercredi	Le Phare	$10.00	$ 3.00 *
Entretien: tondeuse-souffleuse-rotoculteur	30	Lundi	Le Phare	$10.00	$ 3.00 *
Réparation de la bicyclette	30	Lundi	Le Phare	$10.00	$ 2.00 *
Connaissance préalable à la construction.	30	Mercredi	24 Juin	$10.00	$ 3.00 *
Fabrication de meubles I	45	Mardi, jeudi	Le Ber	$15.00	$ 3.00 *
Fabrication de meubles II	45	Jeudi	Le Ber	$15.00	$ 3.00 *
Fabrication d'articles de parterre	30	Lundi	Le Ber	$10.00	$ 3.00 *
Fabrication d'articles en métal en feuille.	30	Mardi	977 Galt ouest	$10.00	$ 3.00 *
Finition du sous-sol	30	Lundi, mardi	24 Juin	$10.00	$ 2.00 *
Installation et entretien de la piscine.	15	Lundi	977 Galt ouest	$ 5.00	$ 2.00 *
Maçonnerie I	30	Lundi	24 Juin	$10.00	$ 3.00 *
Tournage sur bois	30	Mercredi	Le Ber	$10.00	$ 3.00 *
Utilisation des outils et machine à bois	45	Lundi, mercredi	Le Ber	$15.00	$ 3.00 *
Coiffure	30	Lundi	Le Phare	$10.00	$ 5.00 *
Maquillage et Esthétique	30	Mercredi	Le Phare	$10.00	$ 5.00 *
Arrangements Floraux	30	Lundi	24 Juin	$10.00	$ 2.00 *
Notions de Premiers Soins	15	Mardi	24 Juin	$20.00	$ 2.00 *
Radio Amateur	60	Lundi	24 Juin	$20.00	$ 2.00 *
Soudure et fer ornemental	30	Mardi	24 Juin	$10.00	$ 5.00 *
Cuivre oxydé	30	Mardi	24 Juin	$10.00	$ 5.00 *
Initiation au lettrage publicitaire.	30	Lundi	24 juin	$10.00	$ 3.00 *

N.B., Les montants accompagnés d'un astérisque (*) dans la colonne "matériel de cours" sont payables à l'inscription.

10371

LANGUES

CENTRE D'INSCRIPTION:

ECOLE MONTCALM

2050

Rue Portland

565-3943

1. ANGLAIS
- Durée du cours: 90 heures
- Soirs des cours: lundi, mardi, mercredi
- Coût de l'inscription: $30.00
- Test de classement: tous les nouveaux doivent subir le test de classement, Soyez présents pour l'une ou l'autre des séances, soit 19.30 et 20.30. La durée du test est de 1h.30.

2. ESPAGNOL:
- Durée du cours: 90 heures
- Soirs de cours: lundi, mercredi
- Pas de test de classement
- Coût de l'inscription: $30.00

3. FRANCAIS LANGUE SECONDE
- Même durée — mêmes soirs même coût que l'anglais

DATES: 12-13-14-15 SEPTEMBRE '77

HEURES D'INSCRIPTION: 19.00 à 21.00

MATHEMATIQUES MODERNES AUX PARENTS
L'information vous parviendra par l'école de votre enfant, avant le 15 septembre.

A SHERBROOKE

Inscription pour tous les centres

Dates: 12-13-14-15 septembre 1977

Heures: 14.00 à 16.00 et 19.00 à 21.00

N.B. Le 16 septembre - 14.00 à 16.00 seulement.

DEBUT DES COURS: SEMAINE DU 3 OCTOBRE 1977

N.B. Un minimum de 15 adultes est requis pour que débute un cours.

INSCRIPTION EXTERIEUR de SHERBROOKE

EAST ANGUS et ENVIRONS

ENDROIT: Centre Culturel - rue Maple, East-Angus
DATE: Lundi, 19 septembre 1977
HEURES: 19:00 à 21:00

Pour plus de détails, surveillez votre journal local ainsi que le feuillet publicitaire.

WINDSOR/GREENLAY/ST-FRANCOIS-XAVIER

ENDROIT: POLYVALENTE Le Tournesol, Windsor
DATE: Mardi, 20 septembre 1977
HEURES: 19:00 à 21:00

Pour plus de détails, surveillez votre journal local.

BROMPTONVILLE/ST-DENIS

ENDROIT: Ecole Marie-Immaculée, Bromptonville
DATE: Mercredi, 21 septembre 1977
HEURES: 19:00 à 21:00

Pour plus de détails, surveillez le feuillet publicitaire dans votre boîte ou casier postal.

COOKSHIRE/BURY/ISLAND BROOK

ENDROIT: Ecole St-Camille, Cookshire
DATE: Jeudi, 22 septembre 1977
HEURES: 19:00 à 21:00

Pour plus de détails, surveillez le feuillet publicitaire dans votre boîte ou casier postal.

N.B. Un minimum de 15 adultes est requis pour que débute un cours.

INFORMATIONS: 565-3943
Education Populaire

POUR INSCRIPTION: FORMATION GENERALE

COURS A TEMPS PARTIEL

Surveillez "LA TRIBUNE" du 16 au 20 septembre 1977.

INFORMATIONS: 565-3883